

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 122 (2004)

Heft: 174

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

shab.ch fosc.ch fusc.ch

**Schweizerisches
Handelsamtsblatt**

**Feuille officielle suisse
du commerce**

**Foglio ufficiale svizzero
di commercio**

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt.); Ausland CHF 210.-
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Ämliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserte Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Redaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fosc.ch
Chef redaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.- (TVA compris); Etranger CHF 210.-
Service d'abonnement Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tel. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Parait tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o. Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fusc.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.- (IVA compresa); Estero CHF 210.-
Servizio abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Publicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annonci Agenzie d'annuncio SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

**Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio**

AG

**Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni**

■ **ALL-Vertriebs GmbH**, in Baden, CH-400.4.025.794-0, c/o Christian Oberli, Täferstrasse 22 A, 5405 Baden-Dättwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.08.2004. Zweck: Gross- und Kleinhandel mit Waren, namentlich auch mit Waren aus dem Nahrungsmittelbereich; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Oberli, Christian, von Sumiswald, in Reinau, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Schneider, Ralph, von Bäterkinden, in Inkwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; DW Treuhand AG, in Reinau, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 7167 vom 02.09.2004 (02439890 / CH-400.4.025.794-0)

■ **Bianco Gipsergeschäft AG, Zweigniederlassung Rheinfelden**, in Rheinfelden, CH-400.9.025.796-5, Zürcherstrasse 13, 4310 Rheinfelden, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Bianco Gipsergeschäft AG, Rechtsform: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Basel. Handelsregistereintragung: 02.09.2002 [letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB 141 vom 23.07.2004, S. 6]. Zweck: Betrieb eines Gipsergeschäfts. Eingetragene Personen: Schaub, Erich, von Diepfingen und Rheinfelden, in Rheinfelden, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 7169 vom 02.09.2004 (02439892 / CH-400.9.025.796-5).

■ **I.A.S. (Iuliano Antonio Sanitär) GmbH**, in Turgi, CH-400.4.025.797-4, Limmatstrasse 61, Vogelsang, 5300 Turgi, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.08.2004. Zweck: Führung eines Sanitärinstallationsgeschäftes; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Iuliano, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Turgi, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Iuliano, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Turgi, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Tagebuch Nr. 7170 vom 02.09.2004 (02439894 / CH-400.4.025.797-4)

■ **Meissner's Korallenkeller**, in Gansingen, CH-400.1.025.724-6, Gretzenhaldenweg 4, 5272 Gansingen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Detailhandel mit Meerwasserzuckerwaren. Übernimmt Aktien von der erloschene Einzelirma "Meissner's Korallenkeller", in Gansingen. Eingetragene Personen: Meissner, Edith, von Hotwil, in Gansingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Meissner, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Gansingen, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 7171 vom 02.09.2004 (02439896 / CH-400.1.025.724-6)

■ **Müller Anita Restaurant Central**, in Safenwil, CH-400.1.025.725-4, Dorfstrasse 18, 5745 Safenwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants und eines Party-Services. Eingetragene Personen: Müller, Anita, von Safenwil, in Safenwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Hilker-Mock, Antoinette, von Safenwil und Appenzell, in Safenwil, mit Einzelprokura. Tagebuch Nr. 7172 vom 02.09.2004 (02439898 / CH-400.1.025.725-4)

■ **Omya (Schweiz) AG**, in Safenwil, CH-400.9.025.798-1, Industriestrasse 10, 5745 Safenwil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Omya (Schweiz) AG, Rechtsform: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Oftringen. Handelsregistereintragung: 11.12.2003 [letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB 74 vom 19.04.2004, S. 2]. Zweck: Publikation: Fabrikation, Import, Export und Vertrieb von chemischen Produkten, Kunststoffen, Pflanzenschutzmitteln, Kreide und Füllstoffen, Farbstoffen, pharmazeutischen und anderen Produkten auf dem schweizerischen Markt. Eingetragene Personen: Folpracht, Dr. Josef, von Kilchberg ZH, in Langnau am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hrisiger, Kurt, von Pfaffnau, in Rohrist, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steinberg, Lutz, deutscher Staatsangehöriger, in Oberrohrdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flury, Peter, von Selzach, in Mülthaus, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hansen, Dr. Wulf, deutscher Staatsangehöriger, in Safenwil, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frank, Alois, von Roggliswil, in Roggliswil, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Hanspeter, von Winikon, in Winikon, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 7173 vom 02.09.2004 (02439900 / CH-400.9.025.798-1)

■ **Restaurant Central Bülsterli**, in Kolliken, CH-400.1.025.726-2, Hauptstrasse 136, 5742 Kolliken, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Restaurants. Eingetragene Personen: Bülsterli, Elisabeth, von Chur, in Unterefelden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 7174 vom 02.09.2004 (02439902 / CH-400.1.025.726-2)

■ **Verkehrsdienst Bewachung Jost Rohrdorferberg**, in Oberrohrdorf, CH-400.1.025.727-8, Scheidweg 13, 5452 Oberrohrdorf, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Verkehrsdienst sowie allgemeine Bewachungen. Eingetragene Personen: Jost, Maini, von Eriswil, in Oberrohrdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Jost, Reto, von Eriswil, in Oberrohrdorf, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 7175 vom 02.09.2004 (02439904 / CH-400.1.025.727-8)

**Mutationen
Mutazioni**

■ **A. & W. Meier & Co**, in Bellikon, CH-020.2.902.355-4, Kommandgesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 1, Publ. 2050146). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 167 vom 30.8.2004, S. 15) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 7176 vom 02.09.2004 (02439906 / CH-020.2.902.355-4)

■ **aarReha**, in Schinznach-Bad, CH-400.7.918.147-6, Stiftung (SHAB Nr. 213 vom 04.11.2002, S. 1, Publ. 712580). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haug, Silvia, von Gebenstorf, in Brugg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 7177 vom 02.09.2004 (02439908 / CH-400.7.918.147-6)

■ **AR design GmbH**, in Bremgarten AG, CH-400.4.018.490-5, Fabrikation und Handel mit Textilien usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 05.06.1997, S. 3835). Firma neu: **AR design GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 30.08.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Alfred, von Watwil, in Widen, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]. Tagebuch Nr. 7178 vom 02.09.2004 (02439910 / CH-400.4.018.490-5)

■ **Bivag Bauinventar-Vermittlung AG**, in Ruppertswil, CH-100.3.016.307-7, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12.12.2003, S. 2, Publ. 2026632). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Partner Treuhand AG Sursee, in Sursee, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 7179 vom 02.09.2004 (02439912 / CH-100.3.016.307-7)

■ **Boto AG in Liquidation**, in Rheinfelden, CH-400.3.006.905-9, treuhänderische Verwaltung von Geldern und Gesellschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 2, Publ. 2042606). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 13.07.2004 zur Löschung vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegt]. Tagebuch Nr. 7180 vom 02.09.2004 (02439914 / CH-400.3.006.905-9)

■ **Börlin Lüftungsbau Rohrleitungsbau**, in Möhlin, CH-400.1.020.563-0, Ausführung von Lüftungsinstallationen aller Art usw., Einzelirma (SHAB Nr. 231 vom 27.11.1998, S. 8123). Firma neu: **Börlin, Lüftungsbau**. Zweck neu: Lüftungsinstallationen aller Art, Verarbeitung aller herkömmlichen Kunststoffe in den Bereichen Lüftungs- und Rohrleitungsbau sowie zur Verfügung stellen von Fachpersonal. Tagebuch Nr. 7181 vom 02.09.2004 (02439916 / CH-400.1.020.563-0)

■ **Diligentis GmbH**, in Dietwil, CH-400.4.023.202-5, Beratung, Verkauf, Handel und Implementierung von EDV-Equipment usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2002, S. 1). Statutenänderung: 30.08.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Albert, Caroline, von Langenthal, in Kriens, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fader, Rolf, von Zürich, in Besenbüren, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]. Tagebuch Nr. 7182 vom 02.09.2004 (02439918 / CH-400.4.023.202-5)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 1, publizierten TB-Eintrags Nr. 6406 vom 02.08.2004. **Egro Industrial Systems AG**, in Niederrohrdorf, CH-400.3.025.724-9, Lösungen, Produkten und Dienstleistungen im Bereich der metallverarbeitenden Industrie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2004, S. 2, Publ. 2427534). Qualifizierte Tatbestände neu: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung Aktiven und Passiven im Zusammenhang mit dem professionellen Industriegehalt der Egro AG, in Niederrohrdorf, zum Höchstpreis von CHF 6'000'000.- zu erwerben. [bisher: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung Aktiven und Passiven im Zusammenhang mit dem professionellen Kaffeemaschinengeschäft von der Egro AG, in Niederrohrdorf, zum Höchstpreis von CHF 6'000'000.- zu erwerben.]. Tagebuch Nr. 7183 vom 02.09.2004 (02439920 / CH-400.3.025.724-9)

■ **ETE Energie-Technik-Engineering GmbH in Liquidation**, in Hunzenschwil, CH-400.4.017.746-0, Projektierung und Planung von elektrischen Anlagen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 45 vom 07.03.2003, S. 2, Publ. 894868). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegt.]. Tagebuch Nr. 7184 vom 02.09.2004 (02439922 / CH-400.4.017.746-0)

■ **FC Aarau AG**, in Aarau, CH-400.3.024.052-7, Profifussballspielbetrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2004, S. 1, Publ. 2103902). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herberth, Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Buchs AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaub, Dr. Rudolf P., von Ettingen, in Wohlen AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hegi, Roger, von Villmergen, in Männedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 7185 vom 02.09.2004 (02439924 / CH-400.3.024.052-7)

■ **Fürsorgefonds der Fehlmann AG**, in Schöffland, CH-400.7.902.227-7, Stiftung (SHAB Nr. 108 vom 08.06.2004, S. 2, Publ. 2297058). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Dr. Siegfried, von Unterkulm und Strenghöfen, in Aarau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ackermann, Hansjörg, von Mümliswil-Ramiswil, in Hirschtal, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eichenberger, Hans-Rudolf, von Moosleerau und Burg AG, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Eichenberger,

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio	1			
AG 1	FR 6	LU 9	SH 10	VD 13
AR 2	GE 7	NE 9	SO 11	VS 15
BE 2	CL 8	NW 9	SZ 11	ZG 16
BL 4	GR 8	OW 10	TG 12	ZH 17
B5 5	JU 8	SG 10	TI 12	
Konkurse Faillites Fallimenti	22			
Nachlassverträge Concordats Concordati	29			
Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni	29			
Schuldenerufe Appel aux créanciers Scioglimento di società	30			
Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti	33			
Marken Marches Marchi	35			
Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali	41			
Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni	42			
Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresse	43			
Index Indice Indice	46			

**Beachten Sie bitte für Ihre
Publikationen unsere
Redaktionsschlusszeiten!**

Zustellung per Post, Fax und e-Mail

Montagausgabe:	Mittwoch,	14.00 Uhr
Dienstagausgabe:	Donnerstag,	14.00 Uhr
Mittwochausgabe:	Freitag,	14.00 Uhr
Donnerstagausgabe:	Montag,	14.00 Uhr
Freitagausgabe:	Dienstag,	14.00 Uhr

Benützen Sie den SHAB-Formulardienst!

**Wir beraten Sie unter
Telefon 031 324 09 92!**

Peter, von Moosleerau und Burg AG, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Dr. Urs, von Wetzikon ZH, in Frendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 7186 vom 02.09.2004 (02439926 / CH-400.7.902.227-7)

■ **Gemeinnützige Bau- und Siedlungsgenossenschaft Lägern**, in Wetzikon, CH-400.5.904.095-0, Beschaffung und Erhaltung von gesunden Wohnungen und Siedlungshäusern zu günstigen Bedingungen, vorzugsweise für ihre Mitglieder. Genossenschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2001, S. 6933). Statutenänderung: 19.11.2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lüscher, Helga, von Mühen, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sturm, Hans, von Läfelfingen, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Günthart, Peter, von Zürich, in Wetzikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Utz, Hans, von Sumiswald, in Wetzikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bürgi, Patrick, von Zeihen, in Wetzikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erdin, Mathias, von Gansingen, in Wetzikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reichardt, Hans-Jörg, von Baden, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 7187 vom 02.09.2004 (02439928 / CH-400.5.904.095-0)

■ **Hauri Holzbau AG**, in Staffelbach, CH-400.3.004.242-5, Schreinerei, Innenausbau, Handel mit Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 15.09.2000, S. 6331). Statutenänderung: 31.08.2004. Firma neu: **Hauri AG Staffelbach**. Zweck neu: Betrieb einer Schreinerei, Fenster-, Küchen- und Innenausbau sowie Herstellung und Handel mit Möbeln; kann Liegenschaften erwerben, Zweigniederlassungen errichten sowie sich an einem Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 23.04.1981 ist aus den Statuten gestrichen worden.] Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauri, Frank, von Staffelbach, in Staffelbach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hauri, Pascal, von Staffelbach, in Zofingen, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Staffelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hauri, Fritz, von Staffelbach, in Staffelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Lüscher-Hauri, Monica, von Moosleerau und Staffelbach, in Staffelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hauri-Hunziker, Markus, von Reimau, in Kirchlerau, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 7188 vom 02.09.2004 (02439930 / CH-400.3.004.242-5)

■ **Landi Brugg**, in Brugg, CH-400.5.902.242-5, Versorgung der Landwirtschaft mit Produktionsmitteln usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 14 vom 22.01.2001, S. 481). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Finsterwald, Gottlieb, von Brugg und Stilli, in Brugg, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gross, Willy, von Riniken, in Riniken, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hitz, Andreas, von Untersiggenthal, in Untersiggenthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogt, Ueli, von Lupfig, in Lupfig, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Aerni, Ruth, von Attewil, in Lupfig, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hartmann, Willi, von Villnachern, in Villnachern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schwarz, Christoph, von Villigen, in Villigen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagbuch Nr. 7189 vom 02.09.2004 (02439932 / CH-400.5.902.242-5)

■ **linea-glas.ch AG**, in Niederlenz, CH-400.3.024.999-1, Produktion von und Handel mit Glaswaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 1, Publ. 2050084). Statutenänderung: 26.08.2004. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachofen, Daniel, von Uster und Sarn, in Künlen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Huber, Marcel, von Ami AG und Isiberg, in Muri AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Baumann, Armin, von Hlindau-Effretikon, in Winterthur, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 7190 vom 02.09.2004 (02439934 / CH-400.3.024.999-1)

■ **Mafrut AG**, in Baden, CH-020.3.908.554-4, Handel mit Lebensmitteln, insbesondere mit Früchten und Gemüse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 05.08.2004, S. 2, Publ. 2390780). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 7191 vom 02.09.2004 (02439936 / CH-020.3.908.554-4)

■ **Marka Sport Baden AG**, in Baden, CH-400.3.007.224-4, Handel mit Sportartikeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 29.08.2003, S. 2, Publ. 1150118). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Dauwaller, Peter, von Beatenberg, in Würenlos, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zeller, Norbert, österreichischer Staatsangehöriger, in Ennetbaden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Stauffacher Dauwaller, Annette, von Matt und Beatenberg, in Würenlos, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 7192 vom 02.09.2004 (02439938 / CH-400.3.007.224-4)

■ **Masarik + Muff Architektur + Planungsbüro**, in Mellingen, CH-400.2.012.032-6, Architektur- und Planungsbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12.03.1992, S. 1136). Rechtsform neu: Einzelfirma. Firma neu: **Tomas Masarik, Immobilien + Planung**. Domizil neu: Breil 26, 5507 Mellingen. Zweck neu: Handel mit Immobilien, Planung

und Durchführung von Überbauungen sowie Tätigkeit als Generalunternehmer. Die Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Walter Muff aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma weitergeführt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Muff, Walter, von Sursee, in Mellingen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Masarik, Vladimir Tomas, von Mellingen, in Mellingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter]. Tagbuch Nr. 7193 vom 02.09.2004 (02439940 / CH-400.2.012.032-6)

■ **Metzger-Center Aarau**, in Aarau, CH-400.5.000.152-4, Wahrung und Förderung der wirtschaftlichen Interessen der Genossenschaftler usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 84 vom 05.05.2003, S. 2, Publ. 976096). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stehli, Bernhard, von Mühluhn, in Mellingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rufer, Werner, von Münchenbuchsee, in Schlossrued, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Müller, Thomas, von Baden, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Nathalie, von Kotwil, in Mönken-Wildegg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 7194 vom 02.09.2004 (02439942 / CH-400.5.000.152-4)

■ **Oliver Haitzmann Consulting**, in Ennetbaden, CH-400.1.024.780-7, Beratung im Bereich Projekt- und Konfliktmanagement, Einzelfirma (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, S. 1, Publ. 1192598). Domizil neu: Gärtnerweg 10, 5408 Ennetbaden. Tagbuch Nr. 7195 vom 02.09.2004 (02439944 / CH-400.1.024.780-7)

■ **Omya (Schweiz) AG**, in Oftringen, CH-400.3.024.943-4, Fabrikation und Vertrieb von chemischen Produkten, Kunststoffen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19.04.2004, S. 2, Publ. 2220854). Zweigniederlassung neu: Safenwil (HR AG). Tagbuch Nr. 7196 vom 02.09.2004 (02439946 / CH-400.3.024.943-4)

■ **Parkhaus Ländli AG**, in Baden, CH-400.3.003.912-1, unterirdische Parkgarage mit Nebenanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08.07.2003, S. 2, Publ. 1070200). Statutenänderung: 26.08.2004. Zweck neu: Bau und Betrieb von der Öffentlichkeit dienenden Parkierungsmöglichkeiten mit Nebenanlagen; die Gesellschaft kann Grundstücke oder Baurechte erwerben. Tagbuch Nr. 7197 vom 02.09.2004 (02439948 / CH-400.3.003.912-1)

■ **Raiffeisenbank Beinwil-Mühlau-Geltwil**, in Beinwil (Freiamt), CH-400.5.901.011-1, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 22 vom 03.02.2004, S. 2, Publ. 2100704). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schacher, Ursula, von Ebikon und Escholzmatt, in Luzern, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 7198 vom 02.09.2004 (02439950 / CH-400.5.901.011-1)

■ **Tangerine Communications AG (Tangerine Communications SA) (Tangerine Communications Ltd)**, bisher in Zürich, CH-020.3.025.545-7, Produkte und Dienstleistungen in allen Kommunikationsdisziplinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11.02.2004, S. 2, Publ. 2112772). Gründungsstatuten: 15.02.2004. Statutenänderung: 24.08.2004. Firma neu: **Schmid Bagdasarjan Partner AG**. Sitz neu: Oberrohrdorf. Domizil neu: c/o Dr. Verena Schmid Bagdasarjan, Luxmatenstrasse 57, 5452 Oberrohrdorf. Zweck neu: Anbieten umfassender Dienstleistungen in allen Disziplinen der Unternehmensführung und Unternehmenskommunikation, mit Schwergewicht Strategieberatung, Experten, operative Umsetzung sowie Management und Coaching; kann Immobilien erwerben, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder Unternehmen erwerben sowie Verwaltung und Leitung von solchen und anderen Unternehmen übernehmen. Aktienkapital: CHF 120'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 120'000.-. Aktien: 12'000 Aktienaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Wenn der Verwaltung die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, dürfen die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen, soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Hans J., von Berg SG, in Birmensdorf ZH, Revisionsstelle [wie bisher]; Schmid Bagdasarjan, Dr. Verena, von Zürich und Affeltrangen, in Oberrohrdorf, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederrohrdorf, Mitglied]; Bagdasarjan, Dr. Felix, von Zürich, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 7199 vom 02.09.2004 (02439952 / CH-020.3.025.545-7)

■ **Teppich Kistler AG**, in Leuggern, CH-400.3.006.573-7, Teppiche und Bodenbeläge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 20.08.2004, S. 2, Publ. 2414930). [Der in Döttingen, Surbaltstrasse 22 geführte weitere Geschäftsbetrieb ist aufgehoben.] [gestrichen: Weiterer Geschäftsbetrieb: in 5312 Döttingen, Surbaltstrasse 22.] Tagbuch Nr. 7200 vom 02.09.2004 (02439954 / CH-400.3.006.573-7)

■ **Verband Aare-Rheinwerke (V.A.R.)**, in Baden, CH-400.6.922.075-2, Verein (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 2, Publ. 439626). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ammer, Felix, von Beatenberg, in Lostorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagbuch Nr. 7201 vom 02.09.2004 (02439956 / CH-400.6.922.075-2)

■ **WEBSCHMUCK R. BRIGNONI HUNZIKER**, in Egglwil, CH-400.1.022.694-4, Schmuckhandel via Internet, Einzelfirma (SHAB Nr. 98 vom 22.05.2001, S. 3855). Firma neu: **Supply24 Brignoni Hunziker**. Zweck neu: Handel mit EDV-Anlagen sowie Zubehör. Tagbuch Nr. 7202 vom 02.09.2004 (02439958 / CH-400.1.022.694-4)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **General Signal Europe Limited, Stockport (England), Kindhausen Branch**, in Bergdietikon, CH-400.9.017.540-7, Sämtliche Aktivitäten gemäss näherer Beschreibung in den Statuten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 69 vom 08.04.2004, S. 2, Publ. 2207386). mit Hauptsitz in: Stockport (GB). Nachdem die Zustimmung der kantonalen Steuerverwaltung eingegangen ist, wird die Firma im Handelsregister gelöscht. Tagbuch Nr. 7204 vom 02.09.2004 (02439960 / CH-400.9.017.540-7)

■ **Meissner's Korallenkeller**, in Gansingen, CH-400.1.024.473-2, Handel mit Meerwasserakvaristik-Zubehör und Korallen, Einzelfirma (SHAB Nr. 126 vom 04.07.2003, S. 2, Publ. 1066258). Die Aktien sind an die Einzelfirma 'Meissner's Korallenkeller', in Gansingen übergegangen. Die Firma ist erloschen. Tagbuch Nr. 7206 vom 02.09.2004 (02439962 / CH-400.1.024.473-2)

■ **Planungsbüro Loos**, in Wetzikon, CH-400.1.010.425-8, Planungs- und Zeichnungsbüro für Hoch- und Tiefbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 22.03.2000, S. 1923). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagbuch Nr. 7207 vom 02.09.2004 (02439964 / CH-400.1.010.425-8)

■ **Walter Birrer**, in Murgenthal, CH-400.1.016.578-9, Schreinerei, Innenausbau, Antik-Restaurierungen sowie An- und Verkauf von antiken Möbeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 169 vom 01.09.1994, S. 4876). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagbuch Nr. 7208 vom 02.09.2004 (02439966 / CH-400.1.016.578-9)

AR

■ **Mutationen**
Mutations
Mutazioni

■ **Auto Rotbach AG**, in Teufen AR, CH-300.3.011.065-7, Handel mit und Vermietung von Fahrzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14.04.2004, S. 2, Publ. 2211232). Firma neu: **Auto Rotbach AG in Liquidation**. Domizil neu: Schützenbergstrasse 31, 9053 Teufen AR. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 02.09.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ulmann-Danthine, Ralf, von Teufen AR, in Teufen AR, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]. Tagbuch Nr. 751 vom 02.09.2004 (02439796 / CH-300.3.011.065-7)

■ **Moggi Ingenieure AG**, in Herisau, CH-300.3.012.208-3, Betrieb eines Ingenieur- und Planungsbüros usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 29.07.2003, S. 2, Publ. 1107058). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bösch & Edlhofer AG, in Herisau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 752 vom 02.09.2004 (02439798 / CH-300.3.012.208-3)

BE

■ **Bern-Mittelland (BE)**

■ **Neueintragungen**
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **En Vogue Ceramics Antica + de Paolis**, in Bern, CH-035.4.033.500-7, Lorystrasse 4, 3008 Bern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 12.11.2003. Zweck: Erstellen von keramischen Wand- und Bodenbelägen. Eingetragene Personen: Antonica, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; de Paolis, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 4298 vom 02.09.2004 (02440092 / CH-035.4.033.500-7)

■ **GROWERKSTATT GmbH**, in Bolligen, CH-035.4.033.501-3, Bodenacker 49, 3065 Bolligen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.08.2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen (Entwicklung, Programmierung, Beratung, Schulung, Softwarevertrieb, Projektleitung, etc.) in den Bereichen geographische Informationssysteme, Datenbanken, Internettechnologien, Umweltinformatik und angewandte Geowissenschaften sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kiener, Stefan, von Hasle bei Burgdorf, in Bolligen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Kiener-Vongphanhkhone,

Malaykéo, Staatsangehöriger von Laos, in Bolligen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagbuch Nr. 4299 vom 02.09.2004 (02440094 / CH-035.4.033.501-3)

■ **Hirschi Bau GmbH**, in Seftigen, CH-035.4.033.502-9, Gewerbebetriebe, 3662 Seftigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 1.9.2004: 1 Baukran Liebherr Typ 63 HC, Modell 1986, wofür CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Auto FH GmbH, in Seftigen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Inkhai Hirschi, Sa-Ing, von Albligen, in Seftigen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Hirschi, Fritz, von Albligen, in Seftigen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 4300 vom 02.09.2004 (02440096 / CH-035.4.033.502-9)

■ **Kosmetik Studio SOMA Eva Lehner**, in Bern, CH-035.1.033.503-4, Talweg 1, 3014 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung eines Kosmetikstudios, Erbringung von kosmetischen Behandlungen. Eingetragene Personen: Lehner, Eva, Rorschachberg, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 4301 vom 02.09.2004 (02440098 / CH-035.1.033.503-4)

■ **Mutationen**
Mutations
Mutazioni

■ **'Carpe Diem' Marcel Sohler**, bisher in Biel BE, CH-035.1.024.929-3, Erbringen von Dienstleistungen in Web-Design, EDV-Support und Schulung, Liegenschaftsverwaltungen und Geschäftsführungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 17.12.2002, S. 4, Publ. 775550). Sitz neu: Kehrsatz. Domizil neu: Sandbühl 16, 3122 Kehrsatz. Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen im Internet / Web-Services, Administrationen und Geschäftsführungen, Handel mit EDV und Unterhaltungselektronik. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sohler, Marcel, von Winterthur, in Kehrsatz, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Biel BE]. Tagbuch Nr. 4307 vom 02.09.2004 (02440110 / CH-035.1.024.929-3)

■ **Adriano AG Treuhand und Unternehmensberatung**, in Bern, CH-035.3.001.160-5, Handel und Verwaltung von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 06.02.2003, S. 2, Publ. 849670). Statutenänderung: 26.08.2004. Aktienkapital neu: CHF 120'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 120'000.-. Aktien neu: 120 Aktienaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Aktienaktien zu CHF 1'000.-]. [Namenaktien vinkuliert laut Statuten.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Neuschwander, Rolf Dr., von Bern und Höfen, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neuschwander, Jürg, von Höfen und Bern, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Peter, von Vehegen, in Bremgarten bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Grindat, Marcel, von Bern und Biel BE, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herzog, Thomas, von Binningen und Wittnau, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neuschwander, Fabian, von Bern und Höfen, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zürcher, Stefan, von Trub, in Kehrsatz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 4302 vom 02.09.2004 (02440100 / CH-035.3.001.160-5)

■ **Amicitia AG**, bisher in Worb, CH-092.3.010.849-8, Erstellen von und Handel mit Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2004, S. 3, Publ. 2261256). Statutenänderung: 24.08.2004. Sitz neu: Bern. Domizil neu: Schwarzstrasse 18, 3001 Bern. Zweck neu: Treuhand und Verwaltung, Projektmanagement, Unternehmensberatung, Finanzierung, Sanierung, Rechtsberatung, Mediation, Handel und Vermittlung von Unternehmen, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften, Erstellen von Immobilien, Organisation von Veranstaltungen, Handel mit Produkten aller Art, die dem Gesellschaftszweck entsprechen; kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GZ Revisions AG, in Baar, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 4303 vom 02.09.2004 (02440102 / CH-092.3.010.849-8)

■ **Bern Arena Stadion AG**, in Bern, CH-035.3.001.679-1, Verwaltung, Vermietung und Vermarktung des Allmendstadions in Bern und der dazu gehörenden Ausseidenfelder bzw. Teilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 2, Publ. 690128). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bürki, Karl, von Oberegg, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niederhäuser, Peter Dr., von Eggwil, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Schmid, Thomas, von Attiswil, Untere-Schönbühl, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: in Köniz]. Tagbuch Nr. 4304 vom 02.09.2004 (02440104 / CH-035.3.001.679-1)

■ **Bijouterie Hagmann GmbH**, in Bern, CH-035.4.010.345-0, Betrieb eines Goldschmiedateliers sowie Herstellung und Handel mit Bijouteriewaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 05.02.2003, S. 2, Publ. 847062). Firma neu: **Bijouterie Hagmann GmbH in Liquidation**. Domizil neu: c/o Hagmann Treuhand AG, Nordring 10 a, 3000 Bern 25. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 26.08.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hagmann, Urs, von Sevelen, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: mit Einzelunterschrift]; Hagmann-Hämmerli, Mireille, von Sevelen, in Matten bei Interlaken, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: in Bern, mit Einzelunterschrift]; Hagmann Treuhand AG, in Bern, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsbezeichnungen.
Tagbuch Nr. 4305 vom 02.09.2004
(02440106 / CH-035.4.010.345-0)

■ **Brand, Gallusser & Partner AG**, in Bern, CH-035.3.024.438-5, Beratung und Unterstützung von Netzwerkbetreibern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 03.09.2003, S. 2, Publ. 1155108). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kessler, Christa, von Künz, in Bern, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gallusser, Raymond, von Bemeck, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Brand, Christian, von Trachselwald, in Steffisburg, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagbuch Nr. 4306 vom 02.09.2004
(02440108 / CH-035.3.024.438-5)

■ **Carrosserie LUNA GmbH**, in Bern, CH-035.4.022.242-6, Betrieb einer Carrosserie-Werkstatt usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 248 vom 21.12.2001, S. 10092). Firma neu: **Carrosserie LUNA GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 10.8.2004 hat der Konkursrichter Bern-Laupen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagbuch Nr. 4308 vom 02.09.2004
(02440112 / CH-035.4.022.242-6)

■ **CCA Centre Commercial African GmbH**, in Bern, CH-035.4.015.935-3, Handel und Vermittlung von afrikanischen Waren usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 178 vom 14.09.1999, S. 6296). Firma neu: **CCA Centre Commercial African GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 10.8.2004 hat der Konkursrichter Bern-Laupen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagbuch Nr. 4309 vom 02.09.2004
(02440114 / CH-035.4.015.935-3)

■ **Giovanni Barbera Gipsergeschäft**, in Ostermündigen, CH-035.1.032.727-1, Betrieb eines Gipsergeschäftes; Einzelzella (SHAB Nr. 17 vom 27.01.2004, S. 3, Publ. 2089518). Über den Inhaber dieser Einzelzella ist mit Verfügung des Konkursrichters Bern-Laupen vom 16.8.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagbuch Nr. 4310 vom 02.09.2004
(02440116 / CH-035.1.032.727-1)

■ **Intersport (Schweiz) AG**, in Ostermündigen, CH-035.3.000.936-7, Einkauf, Lagerung, Verkauf usw. von Artikeln für Sport, Freizeit und Bekleidung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 04.11.2003, S. 2, Publ. 1242482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Duvalnet, Gilbert, von Brot-Dessous, in Colombier NE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imholz, Hans-Ueli, von Springen, in Bürglen UR, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 4311 vom 02.09.2004
(02440118 / CH-035.3.000.936-7)

■ **Izedi Trans**, in Bern, CH-035.1.029.877-5, Transportieren von Waren aller Art, Einzelzella (SHAB Nr. 205 vom 23.10.2001, S. 8274). Über den Inhaber dieser Einzelzella ist mit Verfügung des Konkursrichters Bern-Laupen vom 17.8.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagbuch Nr. 4312 vom 02.09.2004
(02440120 / CH-035.1.029.877-5)

■ **LIMAMEDIA LICHTI MARKUS**, in Belp, CH-035.1.025.716-7, Herstellung von Computer und Druckmedien (Lemfilien und Software), Einzelzella (SHAB Nr. 97 vom 18.05.2000, S. 3359). Domizil neu: Flugplatzstrasse 935, Terminal, Flughafen Bern-Belp, 3123 Belp. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oberli, Michael, von Rüderswil, in Belp, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Liechti, Adrian Patrik, von Mühleberg, in Ostermündigen, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 4313 vom 02.09.2004
(02440122 / CH-035.1.025.716-7)

■ **N. Kohler Immobilien-Treuhand AG**, in Bern, CH-035.3.011.833-8, Ausführung aller mit Immobilien zusammenhängenden Arbeiten und Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2002, S. 3, Publ. 770370). Firma neu: **N. Kohler Immobilien-Treuhand AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 16.8.2004 hat der Konkursrichter Bern-Laupen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagbuch Nr. 4314 vom 02.09.2004
(02440124 / CH-035.3.011.833-8)

■ **Personalfürsorge-Stiftung der Firma Stucki Küchen AG**, in Worb, CH-035.7.009.295-2, Die Stiftung bezweckt die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stufferfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 171 vom 05.09.1994, S. 4938). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stucki, Alfred, von Linden, in Rüfenacht BE, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stucki, Beat, von Linden, in Rüfenacht BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher:

Mitglied und Sekretär, mit Einzelunterschrift]; Bigler, Walter, von Worb, in Gümliigen (Muri bei Bern), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 4315 vom 02.09.2004
(02440126 / CH-035.7.009.295-2)

■ **RBA-Service**, in Muri bei Bern, CH-035.3.000.989-5, Erbringung von Informatik-Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29.07.2004, S. 3, Publ. 2381884). Statutenänderung: 1.09.2004. Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der RBA-Immobilien, in Muri bei Bern (CH-035.3.001.205-8), gemäss Fusionsvertrag vom 1.9.2004 und Bilanz per 30.6.2004. Aktiven von CHF 16'427'239.60 und Fremdkapital von CHF 12'525'576.60 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die Aktionäre der übertragenden Gesellschaft erhalten 25'000 Aktien zu CHF 100.-. Das Aktienkapital wird infolge Fusion um CHF 2'500'000.- erhöht. Aktienkapital neu: CHF 10'000'000.- [bisher: CHF 7'500'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 10'000'000.-. Aktien neu: 100'000 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 75'000 Namenaktien zu CHF 100.-].
Tagbuch Nr. 4317 vom 02.09.2004
(02440130 / CH-035.3.000.989-5)

■ **Stiftung Kunstmuseum Bern**, in Bern, CH-035.7.015.870-3, Betreibt ein Kunstmuseum usw., Stiftung (SHAB Nr. 99 vom 25.05.2004, S. 3, Publ. 2275838). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schäublin, Christoph Prof. Dr., von Bettingen und Benwil, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Olbet, Edith, von Rheineck, in Bern, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 4318 vom 02.09.2004
(02440132 / CH-035.7.015.870-3)

■ **Transferon Maschinenvertrieb AG**, in Bern, CH-035.3.017.824-1, Fabrikation und Handel mit Maschinen, Apparaten, Industrieextilien und Chemikalien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2002, S. 3, Publ. 601854). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Price-waterhouseCoopers AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagbuch Nr. 4319 vom 02.09.2004
(02440134 / CH-035.3.017.824-1)

■ **Uwe Hutzelmann Spenglerei**, bisher in Bremgarten bei Bern, CH-035.1.017.336-6, Betrieb einer Spenglerei, Einzelzella (SHAB Nr. 19 vom 29.01.1998, S. 682). Sitz neu: Kirchlin dach. Domizil neu: Stuckishausstrasse 31, 3037 Herschwand.
Tagbuch Nr. 4320 vom 02.09.2004
(02440136 / CH-035.1.017.336-6)

■ **Vis-à-vis Lebensmittel Hofer**, in Zäziwil, CH-035.1.022.911-2, Lebensmittelverkauf, Einzelzella (SHAB Nr. 173 vom 07.09.1999, S. 6128). Firma neu: **Vis-à-vis Lebensmittel Pauli-Hofer**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pauli-Hofer, Gabriele, von Vechigen und Signau, in Arni bei Signau, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Hofer, Gabriele, von Bilen, in Richigen].
Tagbuch Nr. 4321 vom 02.09.2004
(02440138 / CH-035.1.022.911-2)

■ **Vontobel Abbruch + Aushub AG**, in Bern, CH-035.3.009.989-9, Ausführung von Abbruch- und Aushubarbeiten, Fels- und Betonabbruch mit Spezialmaschinen und -apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2002, S. 3, Publ. 574326). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kessler, Ulrich, von Köniz, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ramseier, Peter, von Eggwil, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Habegger, Otto, von Trub, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sorg, Joseph, von Les Vernères, in Bödingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 4322 vom 02.09.2004
(02440140 / CH-035.3.009.989-9)

■ **Vyhus Belp AG**, in Belp, CH-035.3.008.210-0, Handel mit alkoholischen und alkoholfreien Getränken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 21.02.2003, S. 3, Publ. 872850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Celentano, Isidoro, von Pfäffikon, in Wilden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Masur, Bernard, von Château-d'Oex, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Grafrieden AG Treuhand, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Marc Manuel Kent, von Menziken und Aarau, in Rüschlikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Fischer, Corinne, von Menziken und Aarau, in Zollikon, Delegierte, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Struken, Wolf Dietrich, von Kehrsatz, in Gerzensee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Belp, Präsident]; Price-waterhouseCoopers AG, in Luzern, Revisionsstelle.
Tagbuch Nr. 4323 vom 02.09.2004
(02440142 / CH-035.3.008.210-0)

■ **WIR ZWEI, Inhaberin Solange Läubin Popp**, in Roggwil BE, CH-053.1.016.981-7, Bahnhofstrasse 102, 4914 Roggwil, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Läubin Popp, Solange, von Basel, in Roggwil BE, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Popp, Florian, von Basel, in Roggwil BE, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 1742 vom 02.09.2004
(02439482 / CH-053.1.016.981-7)

■ **WIR ZWEI, Inhaberin Solange Läubin Popp**, in Roggwil BE, CH-053.1.016.981-7, Bahnhofstrasse 102, 4914 Roggwil, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Läubin Popp, Solange, von Basel, in Roggwil BE, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Popp, Florian, von Basel, in Roggwil BE, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 1742 vom 02.09.2004
(02439482 / CH-053.1.016.981-7)

■ **aaa-zzz GmbH**, in Langenthal, CH-053.4.015.149-7, Anbieten von Dienstleistungen und Beratungen im Bereich des Korrigierens, Redigierens, Lektorierens und Textens sprachlicher Erzeugnisse, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 129 vom 09.07.2003, S. 4, Publ. 1073320). Firma neu: **aaa-zzz GmbH in Liq.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 25.08.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schär, Yvonne, von Walterswil BE, in Langenthal, Gesellschafterin, Geschäftsführerin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift]; Soom, Beatrice, von Ursenbach, in Heitenried, Gesellschafterin, Geschäftsführerin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift].
Tagbuch Nr. 1743 vom 02.09.2004
(02439484 / CH-053.4.015.149-7)

■ **ESa-Einkaufsorganisation des Schweizerischen Auto- und Motorfahrzeugwerbes**, in Burgdorf, CH-053.5.000.387-9, Förderung der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit des Schweizerischen Auto- und Motorfahrzeugwerbes usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 105 vom 03.06.2004, S. 4, Publ. 2290004). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thoni, Werner, von Landiswil, in Frauenfeld, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Fankhauser, Markus, von Langnau im Emmental, in Burgdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Dösch, Reto Jun., von Chur, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dösch, Adrian G., von Chur, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Frischherz, Bruno, von Schwyz, in Huttwil, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Stahel, Markus, von Elgg, in Amriswil (Oberach), Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Winteler, Stefano, von Mollis, in Giubiasco, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung.
Tagbuch Nr. 1744 vom 02.09.2004
(02439486 / CH-053.5.000.387-9)

■ **Fitness-Center Langenthal AG**, in Langenthal, CH-053.3.008.085-0, Betrieb eines Fitness- und Sportcenters, einer Karateschule sowie damit verwandte Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21.12.1999, S. 8633). Statutenänderung: 1.09.2004. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 19.02.1988 ist aus den Statuten gestrichen worden].
Tagbuch Nr. 1745 vom 02.09.2004
(02439488 / CH-053.3.008.085-0)

■ **Frei Delivery**, bisher in Grosshöchstetten, CH-035.1.032.830-2, Führen einer Kurierfirma, Einzelzella (SHAB Nr. 40 vom 27.02.2004, S. 2, Publ. 2144876). Sitz neu: Münchenbuchsee. Domizil neu: Seedorfweg 23, 3053 Münchenbuchsee. Zweck: Führen einer Kurierfirma. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Stefan Daniel, von Hölstein, in Münchenbuchsee, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Grosshöchstetten].
Tagbuch Nr. 1746 vom 02.09.2004
(02439490 / CH-035.1.032.830-2)

■ **neue schule für gestaltung langenthal gmbh**, in Langenthal, CH-053.4.016.112-6, Ausbildung von Personen im gestalterischen Bereich, namentlich in den Fächern Zeichnen, Malen, plastisches Gestalten, Fotografie und Kunstgeschichte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 15 vom 24.01.2003, S. 2, Publ. 829300). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kamber, Thomas, von Gunzgen, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner-Bernet, Mirjam, von Altbüren, in Langenthal, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagbuch Nr. 1747 vom 02.09.2004
(02439492 / CH-053.4.016.112-6)

■ **Wohnbaugenossenschaft 'Buchstutz'**, in Jegenstorf, CH-053.5.006.868-5, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen und Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen, unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, Genossenschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2004, S. 3, Publ. 2395796). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gilg, Hans, von Salenstein, in Hedingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Benz, Hugo, von Oberriet SG, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagbuch Nr. 1748 vom 02.09.2004
(02439494 / CH-053.5.006.868-5)

■ **Wohnbaugenossenschaft 'Dynamflex'**, in Jegenstorf, CH-053.5.001.754-0, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2004, S. 3, Publ. 2395798). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gilg, Hans, von Salenstein, in Hedingen, Präsident,

mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Benz, Hugo, von Oberriet SG, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagbuch Nr. 1749 vom 02.09.2004
(02439496 / CH-053.5.001.754-0)

■ **Wohnbaugenossenschaft 'Hasenmatte'**, in Jegenstorf, CH-053.5.006.865-3, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen und Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen, unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, Genossenschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2004, S. 3, Publ. 2395800). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gilg, Hans, von Salenstein, in Hedingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Benz, Hugo, von Oberriet SG, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagbuch Nr. 1750 vom 02.09.2004
(02439498 / CH-053.5.006.865-3)

■ **Wohnbaugenossenschaft 'Lerchenhubel'**, in Jegenstorf, CH-053.5.006.870-4, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen und Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, Genossenschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2004, S. 3, Publ. 2395802). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gilg, Hans, von Salenstein, in Hedingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Benz, Hugo, von Oberriet SG, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagbuch Nr. 1751 vom 02.09.2004
(02439500 / CH-053.5.006.870-4)

■ **Andreas Rudolf**, in Krauchthal, CH-053.1.004.991-2, Sanitäre Anlagen und Heizungen, Einzelzella (SHAB Nr. 99 vom 26.05.2003, S. 3, Publ. 1005378). Mit Verfügung des Konkursrichters Burgdorf-Fraubrunnen vom 30.08.2004 ist das Konkursverfahren per 02.09.2004 geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagbuch Nr. 1752 vom 02.09.2004
(02439502 / CH-053.1.004.991-2)

■ **Bon appetit Gastronomie Holding AG**, in Moosseedorf, CH-053.3.007.255-1, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen und Finanzierung von der Gesellschaft nahestehenden Unternehmungen im In- und Ausland, insbesondere im Bereich der Gastronomie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09.01.2004, S. 4, Publ. 2062506). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des besonderten befähigten Revisors vom 12.05.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagbuch Nr. 1753 vom 02.09.2004
(02439504 / CH-053.3.007.255-1)

■ **Softwarebüro Steuri**, in Huttwil, CH-053.1.005.489-0, Erbringen von EDV-Dienstleistungen im PC-Bereich, Einzelzella (SHAB Nr. 26 vom 07.02.1991, S. 54). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagbuch Nr. 1754 vom 02.09.2004
(02439506 / CH-053.1.005.489-0)

■ **Marianne Zobrist, bella tavola**, in Walperswil, CH-073.1.016.032-1, Birkenweg 3, 3272 Walperswil, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Haushalt- und Geschenkartikelverteilungen. Eingetragene Personen: Zobrist, Marianne, von Brienz BE, in Walperswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 2400 vom 02.09.2004
(02439510 / CH-073.1.016.032-1)

■ **Bäckerei-Konditorei-Lebensmittel Hugo Gutjahr**, in Seedorf BE, CH-073.1.016.031-0, Bernstrasse 63, 3267 Seedorf BE, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Herstellen und Verkauf von Backwaren und Verkauf von Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Gutjahr, Hugo, von Rohrbach, in Seedorf BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 2399 vom 02.09.2004
(02439508 / CH-073.1.016.031-0)

■ **Betonwerk AG Safnern**, in Safnern, CH-073.3.000.231-1, Erstellung und Verkauf von Beton und betonverwandte Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 23.02.2004, S. 4, Publ. 2136486). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Biedermann, Kurt, von Jens, in Safnern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschlimann, Ulrich, von Landiswil, in Marin-Epagner, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Alfred, von Schlosswil, in Seedorf BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Fritz, von Hasle bei Burgdorf, in Seedorf BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Futschik, Georg, von Bern, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 2401 vom 02.09.2004
(02439512 / CH-073.3.000.231-1)

■ **Blueme-Näsch, Inhaberin E. Schneider**, in Nidau, CH-073.1.007.438-4, Führen eines Blumengeschäftes, Durchführung von Ausstellungen, Einzelzella (SHAB Nr. 119 vom 22.06.1995, S. 3487). Domizil neu: Weyerstattstrasse 4, 2650 Nidau.
Tagbuch Nr. 2402 vom 02.09.2004
(02439514 / CH-073.1.007.438-4)

■ **Blueme-Näsch, Inhaberin E. Schneider**, in Nidau, CH-073.1.007.438-4, Führen eines Blumengeschäftes, Durchführung von Ausstellungen, Einzelzella (SHAB Nr. 119 vom 22.06.1995, S. 3487). Domizil neu: Weyerstattstrasse 4, 2650 Nidau.
Tagbuch Nr. 2402 vom 02.09.2004
(02439514 / CH-073.1.007.438-4)

■ **Blueme-Näsch, Inhaberin E. Schneider**, in Nidau, CH-073.1.007.438-4, Führen eines Blumengeschäftes, Durchführung von Ausstellungen, Einzelzella (SHAB Nr. 119 vom 22.06.1995, S. 3487). Domizil neu: Weyerstattstrasse 4, 2650 Nidau.
Tagbuch Nr. 2402 vom 02.09.2004
(02439514 / CH-073.1.007.438-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Claudio De Falcis**, in Biel BE, CH-073.1.009.117-1, Betrieb der Eurogarage, Einzelfirma (SHAB Nr. 145 vom 31.07.1997, S. 5488). Domizil neu: Längfeldweg 43a, 2504 Biel/Bienne.

Tagebuch Nr. 2403 vom 02.09.2004
(02439516 / CH-073.1.009.117-1)

■ **EDS Information Business GmbH**, in Biel BE, CH-073.4.009.215-7, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 165 vom 26.08.2004, S. 4, Publ. 2422070). Zweigniederlassung [gestrichen: Itigen].

Tagebuch Nr. 2404 vom 02.09.2004
(02439518 / CH-073.4.009.215-7)

■ **elestep GmbH**, in Biel BE, CH-073.4.012.667-7, Handel mit Waren, Dienstleistungen und Werken im Bereich der Elektrotechnik. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 24 vom 06.02.2003, S. 4, Publ. 849256). Statutenänderung: 16.06.2004. Stammkapital neu: CHF 180'000.- [bisher: CHF 120'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Peter, von Sigriswil, in Rubigen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.-.

Tagebuch Nr. 2405 vom 02.09.2004
(02439520 / CH-073.4.012.667-7)

■ **FASCINOR HOLDING SA**, à Biel BE, CH-073.3.005.882-7, placement, achat et vente de titres etc., société anonyme (FOSC no 188 du 30.09.2002, p. 4, publ. 663724). Personne et signature radiée: Ernst & Young AG, à Bienne, organe de révision. Inscription ou modification de personne: Ernst & Young AG, à Berne, organe de révision.

Journal no 2412 du 02.09.2004
(02439534 / CH-073.3.005.882-7)

■ **HOME ET COLONIE D'HABITATION LES LOVIERES**, à Tramelan, CH-073.7.004.188-7, créer, développer et exploiter un home pour personnes âgées, une colonie d'habitation et une maison du personnel etc., Fondation (FOSC no 36 du 21.02.2001, p. 1322). Personnes et signatures radiées: Pisanello-Burkhard, Paulette, de Tramelan, à Tramelan, vice-présidente, avec signature collective à deux; Bühler-Gagnère, Christiane, de Sigriswil, à Tramelan, secrétaire, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Gagnebin, Christophe, de Tramelan, à Tramelan, vice-président, avec signature collective à deux; Zwahlen, Céline, de Matten bei Interlaken, à Tramelan, secrétaire, avec signature collective à deux; Voirol, Cyrille, de Les Genevez JU, à Bévillard, directeur, avec signature individuelle.

Journal no 2415 du 02.09.2004
(02439540 / CH-073.7.004.188-7)

■ **M. KAKIR COMMUNICATION FACTORY**, in Biel BE, CH-073.1.015.705-3, Medienberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 65 vom 02.04.2004, S. 4, Publ. 2197568). Domizil neu: Bözigenstrasse 39, 2502 Biel/Bienne.

Tagebuch Nr. 2406 vom 02.09.2004
(02439522 / CH-073.1.015.705-3)

■ **MMS MultiMedia and Security Consulting SA**, à Biel BE, CH-073.3.000.378-1, toute étude et analyse dans les domaines de la gestion d'entreprise etc., société anonyme (FOSC no 21 du 03.02.2003, p. 4, publ. 843342). Cette raison sociale est radiée d'office de l'Office du registre du commerce Jura bernois - Seeland, par suite de transfert du siège à Prévèrenges (FOSC no 166 du 27.08.2004, p. 13).

Journal no 2413 du 02.09.2004
(02439536 / CH-073.3.000.378-1)

■ **Montres Antima SA**, in Biel BE, CH-073.3.000.085-6, fabrication et commerce de montres et de produits similaires, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 22.06.2004, S. 4, Publ. 2520690). Statutenänderung: 1.09.2004. Firma neu: **Montres Antima AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Montres Antima SA) (Antima Watches Ltd)**. Zweck neu: Herstellung und Handel mit Uhren und ähnlichen Produkten. Insbesondere kann die Gesellschaft für andere Gesellschaften des Konzerns Sicherheiten gewähren und Garantieverpflichtungen übernehmen. Sie kann auch Grundstücke und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch Brief. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben]. Die Eintragung im Handelsregister erfolgt neu in deutscher Sprache.

Tagebuch Nr. 2407 vom 02.09.2004
(02439524 / CH-073.3.000.085-6)

■ **NIL GmbH in Liquidation**, in Biel BE, CH-073.4.014.861-8, Handel mit Waren aller Art, einschliesslich mit Milchprodukten und Spirituosen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2004, S. 4, Publ. 2261466). Am 11.08.2004 hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

Tagebuch Nr. 2408 vom 02.09.2004
(02439526 / CH-073.4.014.861-8)

■ **Publicitas S.A.**, à Biel BE, CH-073.9.006.874-9, l'exploitation de la publicité des annonces etc., succursale (FOSC no 111 du 11.06.2004, p. 4, publ. 2305624), avec siège principal à Lausanne. Inscription ou modification de personnes: Borter, Eliane, de Interlaken, à Pully, administratrice, avec signature collective à deux avec le président ou le directeur général; Brunner, Peter, de Zürich, à Rüschlikon, administrateur, avec signature collective à deux avec le président ou le directeur général [précédemment: à Zürich]; Burmand, Roland, de Vulliens, à Jouxteaux-Mézery, administrateur, avec signature collective à deux avec le président ou le directeur général [précédemment: à Villars-Sainte-Croix]; Stöckli, Michaela, de Zürich, à Horgen, administratrice, avec signature collective à deux avec le président

ou le directeur général; von Csematory, Georges, de Pully, à Epalinges, avec signature collective à deux [précédemment: à Pully].

Journal no 2414 du 02.09.2004
(02439538 / CH-073.9.006.874-9)

■ **Schnyder SA**, in Biel BE, CH-073.3.002.217-3, Entwicklung, Fabrikation und Handel mit Verzahnungswerkzeugen, Maschinen und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2002, S. 5, Publ. 592784). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schnyder, Hanspeter, von Sursee, in Safnern, Präsident, mit Einzelunterschrift; Aebersold, Hugo Beat, von Sumiswald, in Brügg bei Biel (Brügg), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hurter, André Dr., von Malters, in Pully, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Schnyder, Marc, von Sursee, in La Neuveville, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Biel BE, Mitglied]; Maushart, Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Solothurn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2409 vom 02.09.2004
(02439528 / CH-073.3.002.217-3)

■ **W. Hügli Elektro AG**, in Aarberg, CH-073.3.001.108-9, Ausführung von Elektro-, Telefon- und Schwachstrominstallationen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2001, S. 6643). Weiteres Geschäftslokale: Beundengasse 32, 3250 Lys. Tagebuch Nr. 2410 vom 02.09.2004
(02439530 / CH-073.3.001.108-9)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Robert Braun**, à Bévillard, CH-073.1.011.497-3, Exploitation d'un atelier de menuiserie, Raison individuelle (FOSC no 20 du 25.01.1983, p. 275). Raison de commerce radiée par suite de remise de l'exploitation.

Journal no 2416 du 02.09.2004
(02439542 / CH-073.1.011.497-3)

■ **Stefan Bundeili**, in Biel BE, CH-073.1.010.603-0, Betrieb des Restaurants 'Zum weissen Kreuz', Einzelfirma (SHAB Nr. 59 vom 25.03.2004, S. 3, Publ. 2185558). Diese Firma wird nach beendigt Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 2411 vom 02.09.2004
(02439532 / CH-073.1.010.603-0)

Berner Oberland (BE)

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **P. Schranz GmbH**, in Pohlern, CH-092.4.016.745-4, Hof 6 a, 3638 Pohlern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 31.08.2004. Zweck: Ausführung von Warentransporten jeglicher Art. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme. Gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag vom 31.8.2004 übernimmt die Gesellschaft von Peter Schranz, von Adelnboden, in Pohlern, die sämtlichen Aktiven von CHF 105'925.09 und Passiven von CHF 49'140.80 seiner im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Schranz Transporte, in Pohlern, gemäss Uebernahmebilanz per 1.7.2004 zum Preis von CHF 56'784.29 entsprechend dem Aktienüberschuss, wofür die beiden voll liberalierten Stammeinlagen von CHF 19'000.- und CHF 1'000.- ausgegeben werden; der Sacheinleger erhält zudem eine Forderung von CHF 36'784.29 gegenüber der Gesellschaft gutgeschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.-. Die Einladungen und Mitteilungen an die GesellschafterInnen erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Schranz, Peter, von Adelnboden, in Pohlern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Schranz-Gründer, Elisabeth, von Adelnboden und Vechigen, in Pohlern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 1830 vom 02.09.2004
(02439544 / CH-092.4.016.745-4)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Lindner Hotels Interlaken AG**, in Interlaken, CH-092.3.014.546-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 05.05.2004, S. 4, Publ. 2247222). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartjen, Ole, deutscher Staatsangehöriger, in Interlaken, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1831 vom 02.09.2004
(02439546 / CH-092.3.014.546-1)

■ **Peter Zumbrennen**, in Lauenen, CH-092.1.001.529-6, Betrieb einer Bäckerei und Handlung, Einzelfirma (SHAB Nr. 11 vom 17.01.1991, S. 216). Zweck neu: Betrieb Hotel Restaurant Gelterhorn. Tagebuch Nr. 1832 vom 02.09.2004
(02439548 / CH-092.1.001.529-6)

■ **REHAU International GmbH**, in Gstaad (Gde. Saanen), CH-092.4.007.124-9, Beteiligungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 140 vom 27.07.2004, S. 4, Publ. 2371772). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Constantinou, Pavlos, von Köniz, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Belg.]. Tagebuch Nr. 1833 vom 02.09.2004
(02439550 / CH-092.4.007.124-9)

■ **Rubi Holzbau und Sägerei AG**, in Grindelwald, CH-092.3.007.309-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05.03.2004, S. 4, Publ. 2154832). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rubi, Werner, von Grindelwald, in Grindelwald, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beer, Kurt Dr., von Trub, in Muri bei Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; SETRAG Treuhand AG, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brandwald, Rudolf, von Grindelwald, in Grindelwald, Präsident, mit Einzelunterschrift; Brandwald, Erika, von Grindelwald, in Grindelwald, Sekretärin, mit Einzelunterschrift; Triva Treuhand AG, in Interlaken, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 1834 vom 02.09.2004
(02439552 / CH-092.3.007.309-1)

■ **SCHUTZ Immobilien + Treuhand AG**, in Thun, CH-092.3.015.166-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26.05.2003, S. 4, Publ. 1005834). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holzheid, Bruno, österreichischer Staatsangehöriger, in Wichtach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Wichtach (Oberwichtach)]. Tagebuch Nr. 1835 vom 02.09.2004
(02439554 / CH-092.3.015.166-9)

■ **Sternen Weissenburg GmbH**, in Oberwil im Simmental, CH-092.4.010.040-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1999, S. 3274). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beroud, Patric, von Ecoeaux, in Zwiesimmen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: in Weissenburg (Oberwil im Simmental)]. Tagebuch Nr. 1836 vom 02.09.2004
(02439556 / CH-092.4.010.040-2)

■ **Wohnbaugenossenschaft Brüggarten**, in Thierachern, CH-092.2.002.975-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 131 vom 11.07.2003, S. 4, Publ. 1078218). Statutenänderung: 26.03.2004. Publikationsorgan neu: SHAB. [gestrichen: Vorstand: 4-7 Mitglieder Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit Sekretär und Kassier.]. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchser-Grossenbacher, Pia, von Bätterkinden und Hasle bei Burgdorf, in Thierachern, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Grossenbacher, Pia, von Hasle bei Burgdorf]. Tagebuch Nr. 1837 vom 02.09.2004
(02439558 / CH-092.2.002.975-8)

■ **Wysen Seilbahnen AG**, in Reichenbach im Kandertal, CH-092.3.008.329-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 31.12.2003, S. 6, Publ. 2055238). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: S. Inniger, in Adelboden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inniger Treuhand GmbH, in Adelboden, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 1838 vom 02.09.2004
(02439560 / CH-092.3.008.329-7)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **RISTORANTE WEST-END INTERLAKEN, Peter Matern**, in Interlaken, CH-092.1.016.377-3, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 21.01.2004, S. 4, Publ. 2080952). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 1839 vom 02.09.2004
(02439562 / CH-092.1.016.377-3)

■ **Schranz Transporte**, in Pohlern, CH-092.1.006.700-7, Einzelfirma (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2001, S. 265). Die Aktiven und Passiven sind an die P. Schranz GmbH, in Pohlern, übergegangen. Die Firma ist erloschen. Tagebuch Nr. 1840 vom 02.09.2004
(02439564 / CH-092.1.006.700-7)

BL

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Administration Brigitte Wepf**, in Reinach BL, CH-280.1.007.874-9, Hauptstrasse 98, 4153 Reinach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Optimierung administrativer Abläufe, Event Management sowie Personal-Entwicklung. Eingetragene Personen: Wepf, Brigitte, von Dübendorf und Mühlheim, in Reinach BL, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3771 vom 02.09.2004
(02439734 / CH-280.1.007.874-9)

■ **Contracto (Schweiz) AG (Contracto (Suisse) SA) (Contracto (Switzerland) Ltd)**, in Oberdorf BL, CH-280.3.007.876-6, Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-, Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schaublin, Jakob, von Benwil, in Oberdorf BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Melke, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Mainhausen (DE), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Basel, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 3773 vom 02.09.2004
(02439736 / CH-280.3.007.876-6)

■ **Cronex Bau GmbH**, in Pratteln, CH-280.4.007.877-9, Oberamtsstrasse 41, 4133 Pratteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Betrieb eines Maurer- und Gipsergeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Immobilien erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jambresic, Tomislav-Danijel, kroatischer Staatsangehöriger, in Pratteln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Jambresic-Ivkovic, Marina, kroatische Staatsangehörige, in Pratteln, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Tagebuch Nr. 3774 vom 02.09.2004
(02439738 / CH-280.4.007.877-9)

■ **Floresco R. Truffer**, in Reinach BL, CH-280.1.007.878-1, Bäselstrasse 103, 4153 Reinach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Verlegen von Teppichen, Bodenbelägen und Parkett. Eingetragene Personen: Truffer, Reinhold, von Basel und Grächen, in Reinach BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3775 vom 02.09.2004
(02439740 / CH-280.1.007.878-1)

■ **Gärtnerer Beck**, in Buckten, CH-280.1.007.879-6, Hauptstrasse 73, 4446 Buckten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Aufzucht und Verkauf von Stauden- und Topfpflanzenkulturen (Saisonpflanzen). Eingetragene Personen: Beck, Gertrud, von Witnau, in Wenslingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3776 vom 02.09.2004
(02439742 / CH-280.1.007.879-6)

■ **Pharmatec Schweiz GmbH**, in Oberwil BL, CH-280.4.007.880-5, Hohestrasse 134, 4104 Oberwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.08.2004. Zweck: Vertrieb, Herstellung und Service von Pharmazeutika, Vorrichtungen und Komponenten, technisch-wirtschaftliche Beratung im weitesten Sinne bei der Planung und Durchführung von Aufgaben im Bereich des Anlagenbaus der pharmazeutischen chemischen oder verwandter Industrien sowie Beratung bei der Planung und Durchführung produktions-technischer Aufgaben, Krankenhausplanung bzw. Planung von Teilbereichen von Krankenhäusern sowie Behandlung von Fragen des medizinischen Anlagenbaus oder medizintechnischer Einrichtungen, unter Einschluss von infrastrukturellen Untersuchungen sowie Arbeiten im Entwicklungs-, Produktions- und Vertriebsbereich einschliesslich der Organisations- und Finanzierungsberatung sowie der gesamten Projektentwicklung. Die Gesellschaft kann andere Unternehmen mit gleicher oder verwandter Art gründen, erwerben oder sich an diesen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pharmatec Deutschland GmbH, in Dresden (DE), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Pharmatec International GmbH, in Oberursel (DE), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Freitag, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Hölstein, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Rauschenbach, Klaus Dieter, deutscher Staatsangehöriger, Niederau (DE), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3777 vom 02.09.2004
(02439744 / CH-280.4.007.880-5)

■ **Value Genome GmbH**, in Reinach BL, CH-280.4.007.881-0, Im Reinacherhof 373, 4153 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Beratung von Unternehmen in den Bereichen Human Resources und Forschung, insbesondere für die pharmazeutische Industrie. Die Gesellschaft kann Immatrikuliertere erwerben, nutzen und veräussern sowie sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mayo, Catrina, Bürgerin der USA, in Reinach BL, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Mayo, Dr. Kevin, Bürger der USA, in Reinach BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Tagebuch Nr. 3778 vom 02.09.2004
(02439746 / CH-280.4.007.881-0)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Bacher AG**, in Reinach BL, CH-280.3.910.163-1, Herstellung und Vertrieb von Metallbauteilen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2002, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Büttler, Peter, von Mümliswil-Ramiswil, in Laupersdorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rosenfeld, Burkhard, deutscher Staatsangehöriger, in Bergisch-Gladbach (DE), Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bergisch-Gladbach (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 3779 vom 02.09.2004
(02439748 / CH-280.3.910.163-1)

■ **Bank Jura Laufen**, in Zwingen, CH-280.9.006.973-4, Führung einer Regionalbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 202 vom 21.10.2003, S. 5, Publ. 1224106), mit Hauptsitz in Bascourt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bornauf, André, von Chevèze, in Bascourt, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aspöyn, Willi, von Wahlen, in Wahlen, mit Kollektivprokura zu zweien; Jermann, Simon, von Dittingen, in Dittingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Queloz, Dominique, von Saint-Brais, in Rossmasmen, mit Kollektivprokura zu zweien; Raval, Patrick, von Alle, in Porrentruy, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 3780 vom 02.09.2004
(02439750 / CH-280.9.006.973-4)

■ **Bank Jura Laufen**, in Laufen, CH-280.9.006.972-6, Führung einer Regionalbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 202 vom 21. 10. 2003, S. 5, Publ. 1224104), mit Hauptsitz in: Bascourt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Borruat, André, von Chevèze, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aspron, Willi, von Wahlen, in Wahlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jermann, Simon, von Dittingen, in Dittingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Queloz, Dominique, von Saint-Brais, in Rossemaison, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Raval, Patrick, von Alle, in Porrentruy, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 3781 vom 02.09.2004 (02439752 / CH-280.9.006.972-6)

■ **BBG Newroc AG**, in Laufen, CH-280.3.916.654-0, Abbau, Bearbeitung und Vertrieb von Natursteinen, insbesondere Jura-Kalksteinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 2004, S. 5, Publ. 2290302). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mariani, Alexander, von Cereggia und Neerach, in Riedti bei Neerach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chrétien, Rainer, von Kleinlützel, in Kleinlützel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 3782 vom 02.09.2004 (02439754 / CH-280.3.916.654-0)

■ **LEISTRITZ THOMMEN GmbH**, in Tenniken, CH-280.4.007.848-5, Herstellung und Vertrieb von Werkzeug- und Rollmaschinen und Werkzeugen, Konstruktion und Herstellung von Sondermaschinen und Wahrnehmung von Serviceaufgaben für Werkzeugmaschinen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 2004, S. 4, Publ. 2428038). Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Müller, Delf, deutscher Staatsangehöriger, in Volktershausen (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 3783 vom 02.09.2004 (02439756 / CH-280.4.007.848-5)

■ **Paul Aenishänslin Public Affairs & Communications (PAE-PAC)**, bisher in Herrliberg, CH-020.1.040.798-6, Public Affairs und Communications, Einzelirma (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2002, S. 21, Publ. 510636). Sitz neu: Gelterkinden. Domizil neu: Handschinweg 1, 4460 Gelterkinden. Zweck: Public Affairs und Communications, Publizistik. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aenishänslin, Dr. Paul, von Ormalingen, in Gelterkinden, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Herrliberg]. Tagbuch Nr. 3784 vom 02.09.2004 (02439758 / CH-020.1.040.798-6)

■ **ProBase GmbH**, in Reinach BL, CH-280.4.003.228-5, Entwicklung von Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 2003, S. 3, Publ. 1099472). Statutenänderung: 1. 09. 2004. Firma neu: **Chris Wenger Informatik GmbH**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wenger, Christopher genannt Chris, von Tramelan, in Arlesheim, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.— [bisher: Wenger, Christopher, in Binningen]. Tagbuch Nr. 3785 vom 02.09.2004 (02439760 / CH-280.4.003.228-5)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 2004, S. 5, publizierten TB-Eintrags Nr. 3118 vom 13. 07. 2004. **RCC Ltd**, in Ittingen, CH-280.3.914.988-3, Als Auftragslabor chemische und pharmazeutische Stoffe für die präklinische Produktentwicklung zu prüfen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 2004, S. 5, Publ. 2366994). Weiteres Geschäftslokal: Wölferstrasse 4, 4414 Füllinsdorf. Tagbuch Nr. 3786 vom 02.09.2004 (02439762 / CH-280.3.914.988-3)

■ **Thüring Gastro AG**, in Arisdorf, CH-280.3.900.286-6, Handel mit Waren der Lebensmittelbranche und verwandter Gebiete, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 2000, S. 7631). [gestrichen: Weiteres Geschäftslokal: Im Chpf, 3414 Oberburg]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thüring-Clivaz, Viviane, von Randogne und Grellingen, in Grellingen, mit Einzelunterschrift [bisher: von Randogne und Eittingen]. Tagbuch Nr. 3787 vom 02.09.2004 (02439764 / CH-280.3.900.286-6)

■ **Ueli Gisin**, in Hölstein, CH-280.1.913.695-4, Cheminée- und Kachelofenbau, Einzelirma (SHAB Nr. 111 vom 12. 06. 1990, S. 2346). Zweigniederlassung neu: Niederdorf (HRA BL). Tagbuch Nr. 3788 vom 02.09.2004 (02439766 / CH-280.1.913.695-4)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **DKL GmbH, Rosdorf, Zweigniederlassung Frendendorf**, in Frendendorf, CH-280.9.005.579-2, Industrielle Fertigung und Handel mit Polster-, Kunststoffteilen, Röntgen-schutzprodukten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2002, S. 5), mit Hauptsitz in: Rosdorf (D). Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung. Tagbuch Nr. 3789 vom 02.09.2004 (02439768 / CH-280.9.005.579-2)

■ **halö GmbH in Liquidation**, in Liestal, CH-280.4.000.900-2, Führung eines Restaurationsbetriebes und Schaffung von entsprechenden Arbeitsplätzen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2001, S. 1394). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. Tagbuch Nr. 3790 vom 02.09.2004 (02439770 / CH-280.4.000.900-2)

■ **P. Bürgenmeier Engineering**, in Lampenberg, CH-280.1.005.610-0, Beratung und Engineering im Bereich neuer Fenster- und Produktionstechnologien, Einzelirma (SHAB Nr. 113 vom 15. 06. 2004, S. 4, Publ. 2309502). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagbuch Nr. 3791 vom 02.09.2004 (02439772 / CH-280.1.005.610-0)

■ **Saatzuchtgenossenschaft beider Basel**, in Sissach, CH-280.5.910.469-1, Beteiligung an der SEMAG, die den Mitgliedern als Vermehrungsorganisation zur Verfügung steht, Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 2002, S. 4). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht. Tagbuch Nr. 3792 vom 02.09.2004 (02439774 / CH-280.5.910.469-1)

■ **Suter's Huushaltide GmbH in Liq.**, in Liestal, CH-280.4.918.732-4, Handel mit Porzellan, Glas, Bestecken und Haushaltswaren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 08. 08. 2001, S. 6067). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. Tagbuch Nr. 3793 vom 02.09.2004 (02439776 / CH-280.4.918.732-4)

BS

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **aVita Insurance GmbH**, in Basel, CH-270.4.013.958-2, Kolbenberg 7, 4051 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 09. 2004. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Versicherungsbereich. Stammkapital: CHF 20'000.—. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pergher, Marc, von Pratteln, in Schlierbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—; Pergher, Franziska, von Pratteln und Densbüren, in Schlierbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—. Tagbuch Nr. 4558 vom 02.09.2004 (02439668 / CH-270.4.013.958-2)

■ **FUN PARK EDUTAINMENT GmbH**, in Riehen, CH-270.4.013.959-8, c/o Christoph Klitzki, Kornfeldstr. 83, 4125 Riehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 08. 2004. Zweck: Realisierung, weltweite Vermarktung und Management eines Vergnügungs- und Spielparks in Ghana, Westafrika. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, veräußern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 23'000.—. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Klitzki, Christoph, von Thun, in Riehen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.—; Zimmermann, Emelia, von Beatenberg, in Accra (GH), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.—; Zimmermann, René, von Beatenberg, in Accra (GH), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.—. Tagbuch Nr. 4559 vom 02.09.2004 (02439670 / CH-270.4.013.959-8)

■ **JIG Consulting Jean Luc Griessmann**, in Basel, CH-270.1.013.678-1, Dornachstr. 210, 4053 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Dienstleistungen im Bereich Werbung und Bekanntmachung. Eingetragene Personen: Griessmann, Jean Luc, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Louis (FR), Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 4560 vom 02.09.2004 (02439672 / CH-270.1.013.678-1)

■ **Stiftung sozialverantwortliche Wirtschaft SSW (Fondation pour la responsabilité sociale dans l'économie FSE)**, in Basel, CH-270.7.002.905-0, Bäümleingasse 22, 4051 Basel, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 20. 08. 2004. Zweck: Förderung einer sozial verantwortlichen Wirtschaft in der Schweiz und im Ausland. Die Stiftung kann alle Aktivitäten ausüben und unterstützen, welche die Koordination der Bestrebungen im Bereich Sozialverantwortung, in Absprache mit anderen Organisationen und Institutionen, die einen verwandten Zweck verfolgen, fördern. Sie kann insbesondere die Tätigkeit von Unternehmen, Organisationen und Institutionen auf ihre soziale Verträglichkeit prüfen, Bewertungsmethoden entwickeln bzw. erwerben und diese an Dritte lizenzieren, einschlägiges Datenmaterial sammeln, Publikationen herausgeben, Aus- und Weiterbildung betreiben, Veranstaltungen durchführen und Förderpreise vergeben sowie Liegenschaften erwerben oder mit solchen handeln. Organisation: Stiftungsrat. Eingetragene Personen: Bolleter, Dr. Ulrich, von Melien, in Seuzach, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Breitenstein, Dr. Urs, von Bettwil, in Bottmingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Groe Boyle, Guedela, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hildesheimer, Gabi, von König, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sinzig, Ulrich, von Lohnstorf, in Langenthal, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ulrich, Prof. Peter, von Lostorf, in Thalwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Villiger, Dr. Armin, von Auw, in Effretikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiener Freuler, Daniel, von Bern, in Basel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 4561 vom 02.09.2004 (02439674 / CH-270.7.002.905-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2004, S. 4, publizierten TB-Eintrags Nr. 4320 vom 24. 08. 2004. **BATIGROUP AG**, in Basel, CH-035.3.001.563-9, Bauarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2004, S. 4, Publ. 2426074). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Alex P., von Widnau, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht Kassier]. Tagbuch Nr. 4562 vom 02.09.2004 (02439676 / CH-035.3.001.563-9)

■ **BC Basel Consulting Group AG**, in Basel, CH-270.3.000.684-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 2002, S. 7, Publ. 792552). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dahinden, Dr. Zeno, von Zürich und Weggis, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lingner, Thomas, von Riehen, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenberger, Stephan, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 4563 vom 02.09.2004 (02439678 / CH-270.3.000.684-5)

■ **BC Basel Consulting Group Holding AG**, in Basel, CH-270.3.012.415-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 2002, S. 5, Publ. 764572). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenberger, Stephan, von Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 4564 vom 02.09.2004 (02439680 / CH-270.3.012.415-2)

■ **Bijouterie Seker Montres**, in Basel, CH-270.1.000.551-4, Einzelirma (SHAB Nr. 218 vom 09. 11. 1993, S. 5880). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seker, Mehmet, von Basel, in Allschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: türkischer Staatsangehöriger, in Basel]. Tagbuch Nr. 4565 vom 02.09.2004 (02439682 / CH-270.1.000.551-4)

■ **Ernst & Young AG**, in Basel, CH-270.3.012.140-6, Wirtschaftsprüfung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 2004, S. 6, Publ. 2418294). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hartmann, Rolf, von Zürich, in Wetswil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Savoia, Elio, von Zürich, in Zuffikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bader, Eddy Philippe, von Langenbruck, in Böle, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dornmond, Maurice, von Lausanne, in Buchillon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dusseiller, Boris Pierre, von Meitner, in Arzier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fässler, Jürg Paul, von Appenzel, in Bottighofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hadwiger, Heinz, von Magden, in Magden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Messerli, Heinz, von Rüeggisberg, in Zollikofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neuschwander, Dr. Urs, von Signau, in Biel BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmidt, Stephan, von Rheinfelden, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Soltermann, Hermann, von Kerzers, in Ittigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jordi, Hanspeter, von Bern und Gondiswil, in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gasche, Nina, von Bolken, in Kirchberg BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Künzli, Beat, von Murgenthal, in Brittnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hochstrasser, Claudia, von Meilen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bucher, Thomas Anton, von Buochs, in Brugg AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bischof, Rosmarie, von Kirchberg SG, in Unterunkhofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heiniger, Peter, von Zürich und Eriswil, in Wernetshausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kym, André, von Zürich und Möhlin, in Egg bei Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gärni, Patrick Alois, von Niederdorf, in Erlinsbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pichard, Gérard, von Ormont-Dessous, in Belmont-sur-Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürki, Daniel, von Worb, in Köniz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nussberger, Robert, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Säkingen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gref, Benoit, belgischer Staatsangehöriger, in Villars-sous-Yens, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Thomas, von Lufingen, in Hornburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Renggli, Manuela, von Haste LU, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senior, Kevin, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schöpfer, Heinz, von Saanen, in Flawil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frick, Riccardo, von Niederbühl, in Berg SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Jürg Markus Daniel, von Niederbühl, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ender, Mehmet, von Rogwil TG, in Freidorf TG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kalbermatten, Christophe, von Stalden und Eisten, in Bonsetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Dr. Christoph, von Küssnacht am Rigi, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schoch, Rita, von Fischenthal, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sommer, Walter, von Wytzenbach, in Henau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brönnimann, Ines Ruth, von Bichelsee-Balterswil und Oberham, in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fiora, Stéphane, von Martigny, in Prévèrens, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bellaiche Jäger, Judith, von Pfäfers, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Capitaine, Pascale, von Belp, in Apples, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Le Masurier, Nigel George, britischer Staatsangehöriger, in Thônex, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwab, Jean-Jacques, von Siselen, in Pully, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Borealy, Patrick, von Blonay, in Bex, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boschung, Christine, von Wünnwil-Flamatt, in Dürdingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bucher, Marc, von Zürich und Luzern, in Buchs AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaller, Esther, von Basel und Wünnwil-Flamatt, in Ostermündigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tissot, Sébastien, französischer Staatsangehöriger, in Megève (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Caneda, José, spanischer Staatsangehöriger, in Vionnaz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Andreas, von Rüeggisberg, in Mühleturmen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Portenier, Werner, von Meikirch, in Ipsach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaiser, Barbara, von Solothurn und Brunenthal, in Bremgarten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunkel, Monica Raquel, von Versoix, in Crans-près-Céligny, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Antonini-Schenkel, Elisa Maria, von Wassen und Winterthur, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Schenkel, Elisa, von Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Arnet, Marc, von Gettnau, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brütsh, Raphael, von Buch SH, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Buchmann-Schädi, Orlanda Maria, von Gzis und Luzern, in Brütten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Casutt-Schoch, Rita, von Fischenthal und Flims, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chapuis, Benjamin, von Grandfontaine, in Neuchâtel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Conrady, Patrick, von Wahlen, in Chamby, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dal Santo, Daniel, von St. Gallen, in Fehraltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Downs, Darren, kanadischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dubacher, Aldo, von Wassen, in Steinen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Duss, Pascal, von Luzern, in Fribourg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frei, Jörg, von Jona und Dagmersellen, in Eschenbach SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Galatalo, Lyne, von Lausanne, in Nyon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gantenben Affrunti, Susanne, von Grabs, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gasser, Iris, von Rüschegg, in Ilfwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hausmann, Rainer, von Aarau, in Aarau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huck, Miriam, von Basel, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Huwiler, Roland, von Luzern und Entlebuch, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hyman, David Michael, britischer Staatsangehöriger, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaiser, Andrea, von Pratteln, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Knak, Timo, von Kloten, in Nürensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kuhn, Stefan, von Schönenwerd, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Loetscher, Barbara, deutsche Staatsangehörige, in Gipf-Oberfrick, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Maurer, Luc, von Kirchindach, in Clamont, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Mermoud, Marilyn, von Sainte-Croix, in Prévèrens, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Oppiger, Bruno, von Heimiswil, in Grossafoltern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pilliard, Laurent, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Renggli, Esther, von Entlebuch, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Rousek-Folkers, Stephanie, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ruiz, José Antonio, spanischer Staatsangehöriger, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaller, Richard Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Weissenberg (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwalber, Patrick, von Luterbach, in Aarau, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Stöcklin, Thomas, von Luzern und Reinach BL, in Horw, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Winter, Nicole, von Basel und Bucten, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Zimmermann, Philippe, von Wattenwil, in Lufingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beldi, Oliver, von Lauterbrunnen und Rüfenach, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boqueraz, Claude, französischer Staatsangehöriger, in Gaillard (FR), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bonner, Elizabeth Sarah, britische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boschetti, Andrea, von Vezi, in Caslano, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bottoli, Sacha Fausto Giovanni, von Brissago, in Bellinzona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bramaz Marin, Doris Monique, von Genf, in Grand-Lancy, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Climonet, Charlotte, französische Staatsangehörige, in Chancy, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Conrady, Christine, deutsche Staatsangehörige, in Kreuzlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Droin, Rodolphe Renaud, französischer Staatsangehöriger, in Anthy-sur-Léman (FR), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Favre, Antoine Pierre, von Chippis, in Chippis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber, Annelies, von Langnau im Emmental, in Burgdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grigoro, Milena Ivanova, kanadische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grisiger, Gabriela, von Sachseln, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häusler-Opitz, Caroline, von Gondiswil und Schaffhausen, in Cham, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jaun, Roger, von Beatenberg, in Oberburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Köstener, Martin Andreas, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lazzaro, Miro, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lupascu, Paul Serban, rumänischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martin Martinez, Jorge, spanischer Staatsangehöriger, in Commugny, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mehta, Pramit Mahesh, indischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Michot, Gilles, von Vaulion, in La Sarraz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Migy, Serge, von Montolou, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Morelli, Barbara, kanadische Staatsangehörige, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niggli, Sarah Martina, von Dettingen und Heinrichswil-Winistorf, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Norman, Eilidh Elliot, britische Staatsangehörige, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Page, Geneviève, von Vevey, in Les Cullayes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pousaz, Alain, von Olon, in Chavannes-près-Renens, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prohaska, Catherine, von Unterägeri, in Menzingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Raab, Jürgen Walter Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rebeca, Antonio, von

Pully, in Belmont-sur-Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien; Sacerote, Rémi Jean-Marie, französischer Staatsangehöriger, in Genf, mit Kollektivprokura zu zweien; Schläger, Marc Philipp, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Spitz, Daniel, in Basel, in Chavannes-sur-Moudon, mit Kollektivprokura zu zweien; Volkart, Bettina, von Zürich und Stadel, in Wollerau, mit Kollektivprokura zu zweien; Welz, Jürg Dario, von Oberwil-Lieli, in Frauenfeld, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4566 vom 02.09.2004
(02439684 / CH-270.3.012.140-6)

■ **Foxboro-Eckardt Aktiengesellschaft**, in Basel, CH-203.972.250-4, anlage und digitalen Komponenten für die industrielle Automation usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 19.09.2003, S. 5, Publ. 1178710). Statutenänderung: 9.08.2004. Firma neu: **Invensys Systems AG**.

Tagebuch Nr. 4450 vom 30.08.2004
(02440144 / CH-203.972.250-4)

■ **Gaba Holding AG**, in Basel, CH-270.3.001.571-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2004, S. 5, Publ. 2309126). Domizil neu: c/o Dr. Fabrizio Gabrielli, Christen Rickli Partner, Hirschgässlein 11, 4051 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moison, Franck Jean Yves, französischer Staatsangehöriger, in Vandoeuvres, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Paris (FR)]; Kaufman, Jules Perry, amerikanischer Staatsangehöriger, in Genf, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Paris (FR)]; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4567 vom 02.09.2004
(02439686 / CH-270.3.001.571-1)

■ **Gabapharm AG**, in Basel, CH-270.3.001.526-7, pharmazeutische Produkte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14.06.2004, S. 6, Publ. 2307772). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moison, Franck Jean Yves, französischer Staatsangehöriger, in Vandoeuvres, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Paris (FR)]; Kaufman, Jules Perry, amerikanischer Staatsangehöriger, in Genf, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Paris (FR)]; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4568 vom 02.09.2004
(02439688 / CH-270.3.001.526-7)

■ **Gesellschaft Gewerkschaftshaus Basel**, in Basel, CH-270.6.000.124-6, Verein (SHAB Nr. 206 vom 23.10.2000, S. 7223). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheidegger, Hans Ulrich, in Basel, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift mit dem Kassier oder Sekretär des Vorstandes; Mück, Heidi, in Basel, in Basel, Vizepräsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift mit dem Kassier oder Sekretär des Vorstandes. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnet, Josef, von Zürich und Root, in Basel, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift mit dem Kassier oder Sekretär des Vorstandes; Howald, Peter, von Wangenrieden, in Basel, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift mit dem Kassier oder Sekretär des Vorstandes.

Tagebuch Nr. 4569 vom 02.09.2004
(02439690 / CH-270.6.000.124-6)

■ **Hansa Aktiengesellschaft**, in Basel, CH-270.3.002.897-5, Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10.05.2004, S. 5, Publ. 2253862). Statutenänderung: 26.08.2004. [Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt].

Tagebuch Nr. 4570 vom 02.09.2004
(02439692 / CH-270.3.002.897-5)

■ **Henggeler Analytik-Instrumente**, in Riehen, CH-270.1.002.044-5, Einzel firma (SHAB Nr. 239 vom 15.10.1987, S. 4036). Domizil neu: Rühlweg 111, 4125 Riehen.

Tagebuch Nr. 4571 vom 02.09.2004
(02439694 / CH-270.1.002.044-5)

■ **Hosuma AG**, in Basel, CH-270.3.003.233-2, Vermögenswerte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2002, S. 4, Publ. 757766). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Goeldin, Isabelle, von Sursee, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bernath, André, von Thayngen, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4572 vom 02.09.2004
(02439696 / CH-270.3.003.233-2)

■ **IFM-Institut für Managementberatung AG**, in Basel, CH-270.3.003.038-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2002, S. 5, Publ. 467066). Statutenänderung: 1.09.2004. Firma neu: **IBF-Projektberatung AG**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rickenbacher, Edith, von Oltingen, in Gelterkinden, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Petri, Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (DE), mit Einzelprokura; Stahlke, Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Maispach, mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 4573 vom 02.09.2004
(02439698 / CH-270.3.003.038-2)

■ **Jet Aviation Business Jets AG**, in Basel, CH-270.3.003.000-0, Ausübung sämtlicher mit der Aviatik zusammenhängenden Tätigkeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 29.08.2003, S. 5, Publ. 1149954). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bond, Colin, britischer Staatsangehöriger, in Zollikofen, mit Kollektivprokura zu zweien; Enz, Patrick, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Inäbnit, Markus, von Kriens und Eggwil, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4574 vom 02.09.2004
(02439700 / CH-270.3.003.000-0)

■ **Mehmet Seker**, in Basel, CH-270.1.003.297-2, Tankstelle, Einzel firma (SHAB Nr. 226 vom 20.11.1990, S. 4619). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seker, Mehmet, von Basel, in Allschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: türkischer Staatsangehöriger, in Basel].

Tagebuch Nr. 4575 vom 02.09.2004
(02439702 / CH-270.1.003.297-2)

■ **Nebiker & Bachmann Unternehmensberatung GmbH**, in Basel, CH-270.4.001.362-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 05.06.1998, S. 3818). Statutenänderung: 25.08.2004. Firma neu: **Tere, Atelier für Kommunikation GmbH**.

Tagebuch Nr. 4576 vom 02.09.2004
(02439704 / CH-270.4.001.362-8)

■ **Neue Wohnbaugenossenschaft Basel**, in Basel, CH-270.5.000.026-0, Genossenschaft (SHAB Nr. 174 vom 11.09.2003, S. 5, Publ. 1166722). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Konrad, Rosmarie, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tomaselli, Angelo, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 4577 vom 02.09.2004
(02439706 / CH-270.5.000.026-0)

■ **Nicholas Winter Photography**, in Basel, CH-020.1.019.347-2, Einzel firma (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2002, S. 5, Publ. 640390). Domizil neu: Breisacherstr. 126, 4057 Basel.

Tagebuch Nr. 4578 vom 02.09.2004
(02439708 / CH-020.1.019.347-2)

■ **Optima Cash GmbH**, in Basel, CH-270.4.001.272-2, Organisations-, Steuer-, Unternehmens- und Versicherungsberatung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2002, S. 5, Publ. 583482). Firma neu: **Optima Cash GmbH in Liq.**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o TT TRANSACTA TREUHAND GmbH, Therwilstr. 53, 4104 Oberwil. Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 01.09.2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zagarella, Italo, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.— [bisher: mit Einzelunterschrift]; TT TRANSACTA TREUHAND GmbH, in Oberwil BL, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

Tagebuch Nr. 4579 vom 02.09.2004
(02439710 / CH-270.4.001.272-2)

■ **POB Architekt AG**, in Basel, CH-270.3.013.123-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 5, Publ. 1170784). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Kreuzlingen (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2004, S. 14) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht. Zweigniederlassung: [gestrichen: Kreuzlingen (HR Frauenfeld)].

Tagebuch Nr. 4580 vom 02.09.2004
(02439712 / CH-270.3.013.123-2)

■ **René F. Müller AG Plaketten & Medaillen**, in Basel, CH-270.3.004.148-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 17.05.2001, S. 3725). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wirtschafts-Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirtschafts-Test AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4581 vom 02.09.2004
(02439714 / CH-270.3.004.148-3)

■ **Scobag AG**, in Basel, CH-270.3.004.791-7, Vermögensverwaltungsbank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2004, S. 5, Publ. 2408492). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dillinger, Dominik, von Würenlos, in Laufenburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4582 vom 02.09.2004
(02439716 / CH-270.3.004.791-7)

■ **Stiftung für notleidende Kinder**, in Basel, CH-270.7.002.859-1, Stiftung (SHAB Nr. 142 vom 28.07.2003, S. 5, Publ. 1103778). Urkundenänderung: 20.08.2004. Name neu: **Stiftung Aldava**. Uebersetzungen des Namens neu: (Aldava Foundation).

Tagebuch Nr. 4583 vom 02.09.2004
(02439718 / CH-270.7.002.859-1)

■ **Stiftung Schwimmbad beider Basel**, in Basel, CH-270.7.002.796-2, Stiftung (SHAB Nr. 175 vom 11.09.2001, S. 7069). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Angst, René, von Basel und Raiz, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feger, Klaus Dieter, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates].

Tagebuch Nr. 4584 vom 02.09.2004
(02439720 / CH-270.7.002.796-2)

■ **Wohngenossenschaft Breite**, in Basel, CH-270.5.000.177-2, Genossenschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.2003, S. 6, Publ. 1057488). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giger, Marisa, von Gontenschwil und Flawil, in Basel, Mitglied und Sekretärin der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Verwaltung]; Pezzella, Anna-Rita, italienische Staatsangehörige, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 4585 vom 02.09.2004
(02439722 / CH-270.5.000.177-2)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Drogerie-Versand Rutishauser**, in Basel, CH-270.1.001.162-2, Einzel firma (SHAB Nr. 50 vom 03.03.1987, S. 832). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 4586 vom 02.09.2004
(02439724 / CH-270.1.001.162-2)

■ **Ihre Sicherheit, Alim Sentürk**, in Basel, CH-270.1.012.253-4, Dienstleistungen für den Schutz von Personen usw., Einzel firma (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2001, S. 5600). Lösungsgrund: Firma infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 4587 vom 02.09.2004
(02439726 / CH-270.1.012.253-4)

■ **Marketing Beratungen Rutishauser**, in Basel, CH-270.1.002.562-0, Einzel firma (SHAB Nr. 72 vom 14.04.1992, S. 1679). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

Tagebuch Nr. 4588 vom 02.09.2004
(02439728 / CH-270.1.002.562-0)

■ **Murati Bodenbeläge**, in Basel, CH-270.1.010.528-1, Einzel firma (SHAB Nr. 173 vom 10.09.1997, S. 6679). Lösungsgrund: Firma infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 4589 vom 02.09.2004
(02439730 / CH-270.1.010.528-1)

■ **Verein Elettricità St. Johann**, in Basel, CH-270.6.000.445-3, Verein (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2001, S. 5842). Lösungsgrund: Auflösung des Vereins durch Mitgliederversammlung vom 21.10.2002. Liquidation beendet. Verein im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 4590 vom 02.09.2004
(02439732 / CH-270.6.000.445-3)

FR

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **ELECTRICITE-F.M.N.T S.à.r.l.**, à Villars-sur-Glâne, Route de Villars-Vert 33. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 30.08.2004. But: étude, réalisation et exécution des installations électriques générales à courant fort et à courant faible, y compris tous travaux de construction, acquisition, installation et exploitation de tous établissements se rapportant à l'électricité, à l'électronique et à l'informatique, import, export et commerce de produits et articles de tout genre. Capital social: CHF 20'000.—, libéré à concurrence de CHF 14'000.—. Associés: Mpiaka Faustin Ntukaba, de la République Démocratique du Congo, à Villars-sur-Glâne, pour une part de CHF 14'000.—, Mpiaka Daniel Kinoy, de la République Démocratique du Congo, à Villars-sur-Glâne, pour une part de CHF 2'000.—, et Mpiaka Ngai Wava, de la République Démocratique du Congo, à Villars-sur-Glâne, pour une part de 4'000.—, sans signature. Gérant: l'association Mpiaka Faustin Ntukaba, avec signature individuelle. Organe de publication: FUSC.

Journal no 3838 du 02.09.2004
(02438874 / CH-217.3.531.707-9)

■ **Emil Mülhauer**, in Wünnewil-Flamatt, Wünnewil, Balsengasse 8. Neue Einzel firma. Inhaber: Mülhauer Emil, von Rechthalen, in Wünnewil-Flamatt, mit Einzelunterschrift. Zweck: Betrieb einer Schreinerei.

Tagebuch Nr. 3839 vom 02.09.2004
(02438876 / CH-217.3.531.721-8)

■ **Le Procopé, Daniela Maniglio**, à Fribourg, Route de la Singine 6. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Maniglio Daniela, d'Italie, à Marly. Objet: exploitation du tea-room Le Procopé.

Journal no 3840 du 02.09.2004
(02438878 / CH-217.3.531.667-3)

■ **Location 45, Gautschi Beat** [Vermietung 45, Gautschi Beat], à Cressier (FR), L'Ermitage. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Gautschi Beat, de Gontenschwil, à Cressier (FR). Objet: location, vente et entretien de voitures, machines, véhicules utilitaires. Services et entretiens divers de machines et véhicules. Immobilier achat-vente.

Journal no 3828 du 01.09.2004
(02438872 / CH-217.3.531.715-2)

■ **Olibati, de Oliveira Paiva Manuel Fernando**, à Bulle, Rue de l'Industrie 71. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: De Oliveira Paiva Manuel Fernando, du Portugal, à Bulle. Objet: exploitation d'une entreprise générale de construction.

Journal no 3841 du 02.09.2004
(02438880 / CH-217.3.531.719-7)

■ **ATOS ORIGIN M & S SA**, à Fribourg, toutes activités commerciales en relation avec tous genres de marchandises, etc. (FOSC du 16.04.2004, p. 5). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 30.08.2004. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **ATOS ORIGIN M & S SA en liquidation**, par Fiduconsult & Jäckelmann SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Brügger Hans, Vez Patrick et Atger Frédéric,

Mutationen

Mutations

Mutazioni

administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Adresse de liquidation: Boulevard de Pérolles 55, c/o Fiduconsult & Jäckelmann SA.

Journal no 3842 du 02.09.2004
(02438882 / CH-217.0.137.761-4)

■ **BUREAU TECHNIQUE DES BREVES SA**, à Fribourg, exploitation d'un bureau technique et d'ingénieurs civils. (FOSC du 27.03.2002, p. 4). Kessler Jean-Marie, administrateur unique, est décédé, sa signature est radiée. Références S.A. n'est plus réviseur.

Journal no 3843 du 02.09.2004
(02438884 / CH-217.0.137.761-4)

■ **CWS SA, succursale de Suisse Romande**, à Châtel-Saint-Denis, fabrication et commerce d'appareils dans le domaine sanitaire. (FOSC du 07.11.2002, p. 7). Nouvelle raison de commerce: **HTS Suisse SA, Divisions CWS et Naef Teraq**. Nouvelle raison sociale du siège principale: HTS Suisse SA. Nouveau siège principal: Opfikon. Nouveau but: fabrication et commerce d'appareils et de produits pour l'hygiène des locaux sanitaires et des tapis aveu-pousière, ainsi que développement, fabrication, vente, leasing, commercialisation, nettoyage et équipement de vêtements professionnels et de divers textiles; chaque produit est accompagné d'un service d'entretien, avec les activités d'entreprises visant ce but comme la construction et la mise en service de blanchisserie, exportation des produits CWS et Naef dans tous les pays, développement de nouveaux appareils, conclusion et surveillance des licences et des nouveaux contrats avec des licenciés et entreprises tiers. La société peut entreprendre toutes sortes d'affaires et conclure des contrats qui ont le même but commercial ou qui y sont directement ou indirectement liés, comme pour les succursales et les filiales à l'étranger ou dans le même pays, qui participent à d'autres entreprises de toutes sortes, en particulier les entités qui sont liées avec les sociétés HTS à l'intérieur et à l'extérieur du pays. Wilhelm Werner n'est plus président, sa signature est radiée. Bühler Markus, Oechslin Stéphane, et Schachler Peter, ne sont plus directeurs, leur signature est radiée. Nas Ortwin Paul, administrateur inscrit, est nommé président, avec signature collective à deux. Rohner Jakob, directeur général inscrit, et Wegmüller Martin, directeur inscrit, sont nommés administrateurs, tous deux avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Metzler Schweizer Claudine, d'Arnoldschwil, à Esserines-sur-Rolle.

Journal no 3844 du 02.09.2004
(02438886 / CH-217.0.137.761-4)

■ **Edorex Informatik AG**, in Rechthalen, Die Erbringung von Dienstleistungen und der Handel mit Produkten im Bereich der Informationstechnologie. (SHAB vom 03.09.2003, p. 6). Tribelhorn Thomas, von Trogen, in Lüterkofen-Ichertswil, ist neu Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3845 vom 02.09.2004
(02438888 / CH-217.0.630.352-7)

■ **Euroimage International SA**, à Fribourg, production, achat et vente de produits destinés à la photographie, etc. (FOSC du 16.04.1997, p. 2537). Siège transféré à Marly, Route de Fribourg 47. Statuts modifiés le 30.08.2004. Grandirard Jacques, de Cugy (FR), à Marly, est nommé administrateur, avec signature individuelle.

Journal no 3846 du 02.09.2004
(02438890 / CH-255.3.000.185-7)

■ **Green Sands S.A.**, à Fribourg, fabrication et commerce de concentrés pour la fabrication de boissons, etc. (FOSC du 13.11.2003, p. 5). Schoevers Erik J., Bapst Jean-Paul et Beck Konrad, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Iminger Mario, administrateur inscrit, est nommé président, Abegglen André, inscrit, est nommé administrateur, et Egeler Michiel, des Pays-Bas, à Jakarta (Indonésie), est nommé vice-président, tous trois avec signature collective à deux.

Journal no 3847 du 02.09.2004
(02438892 / CH-217.0.133.243-0)

■ **ImmoScout24 AG**, in Wünnewil-Flamatt, Entwicklung und Betrieb eines elektronischen Marktplatzes für in der Schweiz gelegene Immobilien. (SHAB vom 06.04.2004, p. 6). Bleiker Markus, von Zürich, in Buchs (ZH), ist neu Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3848 vom 02.09.2004
(02438894 / CH-020.3.021.988-3)

■ **Käserer Rüfenacht Kerzers AG**, in Kerzers, Betrieb einer Käserei, Milchkauf, Verkauf und Verarbeitung, usw. (SHAB vom 24.09.1998, p. 6588). Käser-Treuhand AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: PME (Petites et Moyennes Entreprises) Fiduciaire et Révisions SA, in Bern.

Tagebuch Nr. 3849 vom 02.09.2004
(02438896 / CH-217.0.530.753-8)

■ **LS Instruments GmbH**, à Fribourg, toutes activités liées au domaine de la technique et la commercialisation de découverts techniques, etc. (FOSC du 07.12.2000, p. 8347). Capital social porté de CHF 20'000.— à CHF 30'000.—, par l'émission d'une nouvelle part sociale de CHF 10'000.— souscrite par Scheffold Frank, d'Allemagne, à Marly, qui devient associé pour une part CHF 10'000.—. Statuts modifiés le 26.08.2004. Associés: Schurtenberger Peter, inscrit, pour une part de CHF 10'000.—, Urdan Claus, inscrit, pour une part de CHF 10'000.— et Scheffold Frank pour une part de CHF 10'000.—. Gérants: l'associé Scheffold Frank, est nommé gérant, avec signature individuelle; les associés Schurtenberger Peter et Urdan Claus, gérants inscrits, avec signature individuelle.

Journal no 3850 du 02.09.2004
(02438898 / CH-217.1.000.938-9)

■ **Participations technico-médicales MEM S.A.**, à Fribourg, prise de participations dans toutes entreprises dans le domaine médical, etc. (FOSC du 03.11.2003, p. 7). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 26.08.2004. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Participations technico-médicales MEM S.A. en liquidation**, par Berger Andreas, de Fahmi, à Villars-sur-Glâne, nommé liquidateur,

avec signature individuelle. BDO Visura n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: MCM Conseil SA, à Granges-Paccot. Adresse de liquidation: Marly, Route de Fribourg 15, c/o BDO Visura.

Journal no 3851 du 02.09.2004
(02438900 / CH-217.0.136.304-6)

■ **Pohl-Stroher Mineralienstiftung**, in Ferpicloz, Die Stiftung bezweckt zum einen das Zusammenhalten einer vielfältigen, usw. Stiftung. (SHAB vom 05.07.2004, p. 10). Aufsichtsbehörde: Eidgenössisches Departement des Innern.

Tagbuch Nr. 3852 vom 02.09.2004
(02438902 / CH-217.3.531.361-9)

■ **Roodix AG**, in Avry, Telefonservice mittels Spracherkennung Marketing sowie Unternehmensberatung. (SHAB vom 21.07.2004, p. 6). Die Gesellschaft wird infolge Sitzverlegung nach Zürich. (SHAB vom 31.08.2004, S. 22) im Handelsregister des Kantons Freiburg von Amtes wegen gelöscht.

Tagbuch Nr. 3860 vom 02.09.2004
(02438918 / CH-217.1.002.563-1)

■ **ROUX LIMANI SARL**, à Fribourg, assumer professionnellement le service de nettoyage, etc. (FOSC du 06.04.2000, p. 2316). Limani Idaver n'est plus associé par suite de la cession de sa part de CHF 29'000.-- à Limani Serbeze, de Serbie-Monténégro, à Fribourg, qui devient associé pour une part de CHF 29'000.--, sans signature. Associés: Galley Francis, inscrit, pour une part de CHF 1'000.--, et Limani Serbeze pour une part de CHF 29'000.--.

Journal no 3853 du 02.09.2004
(02438904 / CH-217.1.000.613-8)

■ **Ruetschi Technology AG, Niederlassung Courgevaux**, in Courgevaux, Entwicklung, Herstellung, Verkauf, Export von Präzisionsweissmaschinen, usw. (SHAB vom 29.10.2003, p. 5). Unterschriftsbeschränkung: Küng Werner, Direktor, und Schreier Hanspeter, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher), zeichnen nicht untereinander.

Tagbuch Nr. 3854 vom 02.09.2004
(02438906 / CH-217.1.100.522-9)

■ **Ruetschi Technology AG, Niederlassung Muntelier**, in Muntelier, Entwicklung, Herstellung, Verkauf, Export von Präzisionsweissmaschinen, usw. (SHAB vom 29.10.2003, p. 5). Unterschriftsbeschränkung: Küng Werner, Direktor, und Schreier Hanspeter, Direktor, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher), zeichnen nicht untereinander.

Tagbuch Nr. 3855 vom 02.09.2004
(02438908 / CH-217.1.130.523-7)

■ **Souvenirs et fromages de Gruyères A.J.C. S.A.**, à Gruyères, l'exploitation d'un commerce de souvenirs, etc. (FOSC du 28.03.2003, p. 6). Corboz Antoine, et Corboz Josiane, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. La procuration collective à deux de Corboz Caroline, Corboz Stéphane, Vuichard Marie-Josée est radiée.

Journal no 3856 du 02.09.2004
(02438910 / CH-217.0.430.717-1)

■ **Trans Littoral SA**, à Fribourg, principalement transport routier national et international, etc. (FOSC du 25.03.2003, p. 8). Nouveau réviseur: Rey Yvan, de Montana et Mollens (VS), à Morges.

Journal no 3857 du 02.09.2004
(02438912 / CH-217.0.138.479-0)

■ **Valser Depot Dick**, in Kerzers, Depositär Valser. Einzelfirma. (SHAB vom 18.01.2000, p. 361). Neue Adresse: Mühlegasse 11A.

Tagbuch Nr. 3858 vom 02.09.2004
(02438914 / CH-217.0.510.911-8)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Michel Tornare & Fils**, à Broc, menuiserie-charpente. Société en nom collectif. (FOSC du 03.02.1993, p. 550). La société est dissoute depuis le 01.05.2002. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 3859 du 02.09.2004
(02438916 / CH-217.0.420.182-0)

■ **SANTOS CARLOS CONSULTING**, à Corminboeuf, conseil et formation informatique. Entreprise individuelle. (FOSC du 15.07.2003, p. 6). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 3861 du 02.09.2004
(02438920 / CH-217.1.002.360-0)

GE

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AlpaPharma SA**, à Carouge (GE), rue Blavignac 10, CH-660-9191004-6. Succursale de AlpaPharma SA, société anonyme, à Fribourg, inscrite au registre du commerce du canton de Fribourg, le 11 février 2004 (dernière FOSC du 10.06.2004, page 5). But et objet particulier de la succursale: commercialisation de produits alimentaires vitaminés, cosmétiques, et de nettoyages. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale de Leuthold Serge, de Rüschlikon, au Grand-Saconnex, directeur de la succursale.

Journal no 10313 du 02.09.2004
(02439058 / CH-660.9.191.004-6)

■ **AUTOMANIA CLIM'INUTE Sàrl**, à Meyrin, chemin du Grand-Puits 40, CH-660-9189004-1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 31.08.2004. But: exploitation d'un atelier de mécanique pour automobiles, entretien et réparation de véhicules, travaux de carrosserie, commerce de pièces détachées et accessoires automobiles, importation et exportation de véhicules et de pièces détachées, commerce de véhicules neufs et d'oc-

cion, commerce et pose de pièces de compétitions automobiles, location de véhicules et de voitures de compétition, toutes affaires liées aux véhicules de tout genre, ainsi qu'installation, entretien et réparation de climatiseurs automobiles et autres. Capital: CHF 45'000. Associés: Halkoutsakis Shahla Sima, de Meyrin, à Veyrier, Valente Jacqueline, de Genève, à Vernier, et Azimzadeh Sadraee Ehsan, d'Iran, à Veyrier, pour une part de CHF 15'000 chacun. Gérantes: les associés Halkoutsakis Shahla Sima et Valente Jacqueline avec signature individuelle; l'associé Azimzadeh Sadraee Ehsan n'exerce pas la signature sociale. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.

Journal no 10314 du 02.09.2004
(02439060 / CH-660.9.189.004-1)

■ **Giersch & Co**, à Genève, chemin des Crêts-de-Champel 4, CH-660-9187004-4. Nouvelle société en commandite qui a commencé le 01.09.2004. Objet: formation et gestion patrimoniale. Associé indéfiniment responsable: Giersch Knut, de Bemex, à Thônex. Associé commanditaire: Luka Tibor, de et à Genève, avec une commandite de CHF 1'000.

Journal no 10315 du 02.09.2004
(02439062 / CH-660.9.187.004-4)

■ **ML Swiss Property Sàrl**, à Genève, route de Chêne 30, c/o Lenz & Staehelin, avocats, CH-660-9180004-7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 27.08.2004. But: acquisition, vente, détention, gestion et location d'immeubles commerciaux, principalement en Suisse. Capital: CHF 20'000. Reprise de biens envisagée: servitude cessible de superficie, érigée en droit distinct et permanent, s'exerçant pour une durée de 99 ans, pour se terminer le 31.12.2095, sur la parcelle 8446 de la commune de Collonge-Bellerive, immatriculé comme immeuble au feuillet 8448 de la même commune, étant précisé que les bâtiments n°4677 à 4679, 5072, 5073, 4680 à 4684 et 5074 sont incorporés à ce droit de superficie, pour le prix maximum de CHF 81'000'000. Associés: Risch Jürg, de Waltensburg/Wuoz, à Freienbach, pour une part de CHF 1'000, et la société Merrill Lynch European Holdings Sàrl, à Luxembourg, LUX, pour une part de CHF 19'000. Gérant: l'associé Risch Jürg avec signature individuelle; l'autre associé n'exerce pas la signature sociale. Réviseur: DELOITTE & TOUCHE SA, succursale à Meyrin. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.

Journal no 10316 du 02.09.2004
(02439064 / CH-660.9.180.004-7)

■ **MOLI Engineering, Eric Godat**, à Vernier, chemin de Bel-Ebat 5, CH-660-9185004-0. Titulaire: Godat Eric, des Bois, à Ollon. Objet: maintenance, organisation et logistique pour l'industrie; conseils, calculation, gestion de projets et construction.

Journal no 10317 du 02.09.2004
(02439066 / CH-660.9.185.004-0)

■ **Trans Urbain, Korkia David**, à Sorral, route du Creux-de-Boisset 44, CH-660-9186004-6. Titulaire: Korkia David, d'Iran, à Genéthod. Objet: transports de personnes et de choses.

Journal no 10320 du 02.09.2004
(02439070 / CH-660.9.186.004-6)

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **Air Mauritius Limited, Port Louis, succursale de Genève**, à Genève, CH-660-1718998-4 (FOSC du 28.09.1998, p. 6662). Mallam-Hasham Nashiruddeen, Baqumt Mohamall, Beehary Rajiv Kumar, Galbraith Richard David, Lance Philippe, Manraj Dharam Dev, Mascarenhas Michael, Meredith John D'Arcy, Rivalland Robert, Taukoordass Soorundring, Taylor Derek James, Vadamotoo Cyril et Yat-Sin Régis ne sont plus administrateurs. Sudhoo Arjoon, de Maurice, à Quatre Bornes, MUS, président, Bundhun Nizamuddin, de Maurice, à Beau-Bassin, MUS, Burnett Alan, de Grande-Bretagne, à Surrey, GB, Descazeaux Pierre, de France, à Ablon, F, Espitalier-Noel Philippe, de Maurice, à Pointe aux Canonnières, MUS, Gokhool Selendra, de Maurice, à Curepipe, MUS, Gujadhur Ramapatee, de Maurice, à Port-Louis, MUS, Monchanlon Jacques, de France, à Sevrey, F, Nabasing Paramhansa, de Maurice, à Port-Louis, MUS, Nakhuda Ayub, de Maurice, à Port-Louis, MUS, Pillay Meghanathan, de Maurice, à Vacacs, MUS, Taylor Timothy, de Maurice, à Poste Lafayette, MUS, Thulasidas Vasudevan, d'Inde, à Mumbai, IND, Verma V.K., d'Inde, à Mumbai, IND, et Webb Robert, de Grande-Bretagne, à Londres, GB, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

Journal no 10321 du 02.09.2004
(02439072 / CH-660.1.718.998-4)

■ **Altrom AG**, à Genève, CH-660-0258970-1, commerce, importation et exportation de marchandises de toute nature, etc. (FOSC du 05.09.2001, p. 6890). Stauffer Emmanuel (décédé) n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.

Journal no 10322 du 02.09.2004
(02439074 / CH-660.0.258.970-1)

■ **ARTEMIA Fitness SA**, à Genève, CH-660-1967999-2, principalement en Suisse exploitation de centres de fitness, etc. (FOSC du 26.02.2004, p. 7). Henry Christian n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.

Journal no 10323 du 02.09.2004
(02439076 / CH-660.1.967.999-2)

■ **ASSOCIATION INSTITUT FLORIMONT**, à Lancy, CH-660-0126977-6, exploitation, sous le nom d'Institut Florimont, d'un institut pour enfants, etc. (FOSC du 21.11.2003, p. 6). Les pouvoirs de Jaquet Bernard sont radiés. Coulot Christiane, jusqu'ici directrice, nommée directrice adjointe, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Power Sean, de Grande-Bretagne, à Coppet, directeur général.

Journal no 10324 du 02.09.2004
(02439078 / CH-660.0.126.977-6)

■ **Atelier Bleu SA**, à Versoix, CH-660-0650994-5, exploitation d'une entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 21.07.2004, p. 7). Nouveau siège: Genève, avenue de Frontenex 32. Statuts modifiés le 24.08.2004. L'administrateur Klein David

signe désormais individuellement; ses pouvoirs sont modifiés en ce sens: Nouvelle raison sociale et nouveau siège du réviseur: VIFRO REVISIONS ET CONSEILS SA, à Nyon.

Journal no 10325 du 02.09.2004
(02439080 / CH-660.0.650.994-5)

■ **Banque de Commerce et de Placements SA**, à Genève, CH-660-0036969-7 (FOSC du 31.08.2004, p. 7). Vazquez Marisol est maintenant domiciliée à Veyrier.

Journal no 10326 du 02.09.2004
(02439082 / CH-660.0.036.969-7)

■ **Calypso Asset Management SA**, à Genève, CH-660-0950999-1, gestion de fortune et de placements, etc. (FOSC du 26.05.2003, p. 7). Administration: de l'Espée Edouard, jusqu'ici directeur, maintenant domicilié à Chêne-Bougeries, nommé président, et de Bocard Philippe, lesquels signent désormais collectivement à deux.

Journal no 10327 du 02.09.2004
(02439084 / CH-660.0.950.999-1)

■ **Claudio Favot**, à Chêne-Bougeries, CH-660-1099000-6, ingénieur en climatisation (FOSC du 26.05.2000, p. 3596). Nouveau siège: Chêne-Bourg, chemin de la Mousse 19.

Journal no 10328 du 02.09.2004
(02439086 / CH-660.1.099.000-6)

■ **Club Méditerranée (Bureau Suisse) SA**, à Genève, CH-660-0666982-8, organisation de séjours de vacances, etc. (FOSC du 03.06.2004, p. 7). Capital-actions réduit de CHF 2'750'000 à CHF 2'750 par suite de perte et réduction de la valeur nominale des 2'750 actions, au porteur, de CHF 1'000 à CHF 1, et reporté simultanément de CHF 2'750 à CHF 2'750'000 par élévation de la valeur nominale des 2'750 actions, au porteur, de CHF 1 à CHF 1'000. Capital-actions: CHF 2'750'000, entièrement libéré, divisé en 2'750 actions de CHF 1'000, au porteur.

Journal no 10329 du 02.09.2004
(02439088 / CH-660.0.666.982-8)

■ **COIMEX TRADING (SUISSE) SA**, à Genève, CH-660-2039000-6, organiser dans le cadre d'opérations de négoce international étranger, etc. (FOSC du 10.04.2004, p. 6). La procuration de Interfurch Joannes W.G.M. et de Poncellet Jean-Louis est radiée.

Journal no 10330 du 02.09.2004
(02439090 / CH-660.2.039.000-6)

■ **Delija Consulting**, à Meyrin, CH-660-1830003-5, conseils, management, immobilier, etc. (FOSC du 23.09.2003, p. 6). Nouveau siège: Chêne-Bougeries, chemin du Pont-de-Ville 10.

Journal no 10331 du 02.09.2004
(02439092 / CH-660.1.830.003-5)

■ **Diaswiss SA**, à Genève, CH-660-1119998-7, fabrication, transformation et commerce d'instruments et outils de précision diamantés, etc. (FOSC du 29.06.1998, p. 4444). Par suite du transfert de son siège à Nyon, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 27.08.2004, p. 13); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

Journal no 10357 du 02.09.2004
(02439142 / CH-660.1.119.998-7)

■ **Doriva SA**, à Genève, CH-660-0454980-1, exploitation d'une entreprise générale dans les domaines de la construction, etc. (FOSC du 01.04.1998, p. 2242). Bedert Jacques n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Segni Vigevani Nora, de Genève, à Vernier est administratrice unique avec signature individuelle.

Journal no 10332 du 02.09.2004
(02439094 / CH-660.0.454.980-1)

■ **EPG Private Bank SA, Succursale de Genève**, à Genève, CH-660-1532997-7, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 16.08.2004, p. 8). Les pouvoirs de Hamden Salim, Abdulla Amin, ainsi que la procuration de Clerici Sandrine sont radiés. Diriberry Alain, jusqu'ici directeur, nommé directeur général adjoint, continue à signer collectivement à deux; Steiger David, nommé sous-directeur, signe collectivement à deux; sa procuration est radiée. Callaud Jean-Philippe, de France, à Vétraz-Monthoux, F, sous-directeur, signe collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Vitoli Marco, de Genève, à Veyrier.

Journal no 10333 du 02.09.2004
(02439096 / CH-660.1.532.997-7)

■ **Fondation Gabriel Tamman**, à Genève, CH-660-0456990-8, encourager, promouvoir et soutenir le développement d'activités à caractère social et culturel, etc. (FOSC du 28.05.1990, p. 2127). Les pouvoirs de Jager Alida sont radiés.

Journal no 10335 du 02.09.2004
(02439100 / CH-660.0.456.990-8)

■ **Fédération Internationale des Organisations de travailleurs de la Métallurgie (FIOM)**, à Carouge (GE), CH-660-1790998-1, association (FOSC du 09.10.1998, p. 6950). Les pouvoirs de Zwickel Klaus sont radiés. Peters Jürgen, d'Allemagne, à Frankfurt am Main, D, est membre et président du comité exécutif avec signature individuelle.

Journal no 10334 du 02.09.2004
(02439098 / CH-660.1.790.998-1)

■ **Gesrep SA**, à Genève, CH-660-0027936-3, gestion, conseil et courtage en assurances, etc. (FOSC du 06.07.2004, p. 11). La procuration de Briffod Pierre, Ramer Philippe et Valpou Martin est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Bucher Claude, d'Echandens, à Bremblens, et Jaton Sylvie, de France, à Gland.

Journal no 10336 du 02.09.2004
(02439102 / CH-660.0.027.936-3)

■ **HOMEART SA**, à Genève, CH-660-2496002-7, commerce de produits de toutes sortes, etc. (FOSC du 06.01.2003, p. 10). Signature individuelle a été conférée à Seftali Semih, de Turquie, à Vandoeuvres, directeur.

Journal no 10337 du 02.09.2004
(02439104 / CH-660.2.496.002-7)

■ **HSBC Private Banking Holdings (Suisse) SA**, à Genève, CH-660-1954000-2 (FOSC du 30.06.2004, p. 9). Geoghegan Michael, de Grande-Bretagne, à Weybridge, GB, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Journal no 10338 du 02.09.2004
(02439106 / CH-660.1.954.000-2)

■ **Insinger de Beaufort SA (Genève)**, à Genève, CH-660-0203973-9, administration de fonds et de titres, etc. (FOSC du 07.02.2003, p. 7). Les pouvoirs de Meyer Gertraude S. sont radiés.

Journal no 10339 du 02.09.2004
(02439108 / CH-660.0.203.973-9)

■ **JOAILLIA SA**, à Genève, CH-660-0615997-7, production, commercialisation, distribution de produits de luxe, etc. (FOSC du 30.03.2004, p. 7). Nouvelle raison sociale: **SURF Société Urbaine de Réalisations Foncières SA**. Nouveau siège: Carouge (GE), rue Blavignac 10. Nouveau but: effectuer, tant pour son compte que pour le compte de tiers, toutes opérations de courtage en matière commerciale, financière, mobilière, immobilière, ainsi que tout conseil et étude dans ce domaine; fournir des services et assumer les fonctions d'intermédiaire ou d'agent dans toutes transactions financières ou commerciales; accepter tous mandats fiduciaires; effectuer, tant pour son compte que pour le compte de tiers, des opérations d'investissement, de représentation, de commerce, de courtage, d'étude, de promotion, d'ingénierie, de gestion, de financement, de construction, de mise en valeur des biens immobiliers et de développement du patrimoine. Conversion des 100 actions de CHF 1'000, jusqu'ici nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire, en actions au porteur. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Nouveaux statuts du 28.07.2004. L'administrateur Jean-Luc Raymond est nommé président et continue à signer individuellement. Gaimard Ralph, de Genève, à Coligny, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle. Nouveau réviseur: Guggenheim Révision SA, à Genève.

Journal no 10340 du 02.09.2004
(02439110 / CH-660.0.615.997-7)

■ **Netarchitects Communications SA**, à Genève, CH-660-1356996-2, conseil, étude, réalisation, intégration ainsi que location de services dans le domaine des nouvelles technologies et de l'ingénierie (FOSC du 18.03.2004, p. 8). Les pouvoirs de Jean Florent sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Badina Xavier, de France, à Barcelone, E, directeur.

Journal no 10341 du 02.09.2004
(02439112 / CH-660.1.356.996-2)

■ **Pandorec SA**, à Genève, CH-660-0038962-3, acquisition, administration, etc. (FOSC du 29.04.1993, p. 2101). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 30.08.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Pandorec SA, en liquidation**. Lévy Alain et Mühlstein Michel ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Junod Charles-André, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement.

Journal no 10342 du 02.09.2004
(02439114 / CH-660.0.038.962-3)

■ **Perce-Neige SA**, précédemment à Montreux, CH-550-0070360-4 (FOSC du 29.04.2004, p. 11). Nouveau siège: Carouge (GE), chemin de la Marbrerie 13, c/o office des faillites. Statuts originaires du 22.06.1989, modifiés en dernier lieu le 27.08.2004. But: opérations immobilières. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 50 actions de CHF 2'000, au porteur. Organe de publication: Feuille officielle Suisse du Commerce. La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 27.08.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Perce-Neige SA, en liquidation**. Liquidateur: Amoroso Lucio, jusqu'ici administrateur unique, lequel continue à signer individuellement.

Journal no 10319 du 02.09.2004
(02439068 / CH-550.0.070.360-4)

■ **Publicitas SA**, succursale à Genève, CH-660-0039989-5, exploitation directement ou par la participation à d'autres sociétés, de la publicité, etc. entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 23.08.2004, p. 7). Brunner Peter est maintenant domicilié à Rüschlikon, et Burnand Roland, à Jouxten-Mézery. Borter Eliane, d'Interlaken, à Pully, et Stöckli Michaela, de Zurich, à Horgen, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux, avec le président ou le directeur général.

Journal no 10343 du 02.09.2004
(02439116 / CH-660.0.039.989-5)

■ **Publicitas SA, Succursale de Genève**, à Genève, CH-660-0916999-6, exploitation, directement ou par la participation à d'autres sociétés, de la publicité, etc. entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 23.08.2004, p. 7). Brunner Peter est maintenant domicilié à Rüschlikon, et Burnand Roland, à Jouxten-Mézery. Borter Eliane, d'Interlaken, à Pully, et Stöckli Michaela, de Zurich, à Horgen, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux, avec le président ou le directeur général.

Journal no 10344 du 02.09.2004
(02439118 / CH-660.0.916.999-6)

■ **RESTAURANT BOSPHORE - Mercan**, à Vernier, CH-660-1476003-9, exploitation d'un restaurant à l'enseigne 'Bosphore' (FOSC du 08.08.2003, p. 7). Procuration collective à deux a été conférée à Plitt Heinrich Georg, de et à Genève.

Journal no 10345 du 02.09.2004
(02439120 / CH-660.1.476.003-9)

■ **Security Fidelity Trust SA**, à Meyrin, CH-660-1396999-7, assistance juridique, etc. (FOSC du 02.10.2001, p. 7651). Fera Gianni n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Fusco Maria Pia est nommée administratrice unique avec signature individuelle; sa procuration est radiée.

Journal no 10347 du 02.09.2004
(02439122 / CH-660.1.396.999-7)

■ **SGS Société Générale de Surveillance SA**, à Genève, CH-660-0172975-8, fournisseur des services, etc. (FOSC du 17.08.2004, p. 6). Marchionne Sergio n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Allenspach Walter, sont radiés. Pflüss Werner est nommé membre et président du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux.
Journal no 10348 du 02.09.2004
(02439124 / CH-660.0172.975-8)

■ **Société Anonyme Mont-Blanc-Centre**, à Meyrin, CH-660-1692995-4, acquisition, construction et exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC du 16.03.2004, p. 8). Challancin Ralph n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Triacca Italo, de Brusio, à Nyon, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 10349 du 02.09.2004
(02439126 / CH-660.1692.995-4)

■ **Société Immobilière Vieux-College Sud**, à Genève, CH-660-0049948-2, société anonyme (FOSC du 31.12.1997, p. 9381). Nouvelle raison sociale du réviser: Ernst & Young SA, succursale à Genève.
Journal no 10350 du 02.09.2004
(02439128 / CH-660.0049.948-2)

■ **SOL MELIA (SUISSE) SA**, à Genève, CH-660-0027000-5, exploitation et gestion d'hôtels, etc. (FOSC du 27.11.2003, p. 7). Inscription de la mention de l'existence d'une succursale à Lausanne.
Journal no 10351 du 02.09.2004
(02439130 / CH-660.0027.000-5)

■ **SpinX Technologies SA**, à Meyrin, CH-660-0479003-5, fourniture de services aux sociétés du groupe, etc. (FOSC du 20.08.2003, p. 6). Chaya-Moghribi Dina n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Zocco Giuseppe, d'Italie, à Vevey, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 10352 du 02.09.2004
(02439132 / CH-660.0479.003-5)

■ **Texor SA**, à Carouge (GE), CH-660-0096964-6, achat, vente et gestion de titres, etc. (FOSC du 23.05.1995, p. 2892). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 31.08.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Texor SA, en liquidation**. Liquidateur: Lombard Louis, jusqu'à administrateur unique, lequel continue à signer individuellement. Domicile de liquidation: Collonge-Bellerive, chemin du Port-de-Bellerive 25, c/o Louis Lombard, avocat.
Journal no 10353 du 02.09.2004
(02439134 / CH-660.0096.964-6)

■ **TIERBACH SA**, à Genève, CH-660-0402998-8, importation, exportation et commercialisation de produits, principalement de matériel médical (FOSC du 13.08.2001, p. 6190). Wunderli Pierre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Collet Bernard, de Genève, à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: route de Malagnou 26, c/o Nova-Atlantis SA.
Journal no 10354 du 02.09.2004
(02439136 / CH-660.0402.998-8)

■ **Tradigest Schneider SA**, à Versoix, CH-660-1281999-4, gestion de patrimoines pour le compte de tiers (FOSC du 13.07.1999, p. 4770). Signature individuelle a été confiée à Schneider Laurent, de Lausanne, à Gland, et Tresca Marcel, de Genève, à Crassier, directeurs.
Journal no 10355 du 02.09.2004
(02439138 / CH-660.1281.999-4)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Binali Dil**, à Meyrin, CH-660-1320001-5, exploitation d'une station-service 'Tamoli' avec shop et bar (FOSC du 15.04.2004, p. 9). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Transfert de patrimoine: le titulaire a transféré au sens de l'art. 69 LFS et selon contrat du 19.08.2004 des actifs de CHF 480'672.35 et des passifs envers les tiers de CHF 272'140.56, soit un actif net de CHF 208'531.79, à la société PETROSERVICES SARL à Meyrin (CH-660-9111.004-7), en contrepartie duquel sont remises deux parts de CHF 10'000, le solde étant porté au crédit du titulaire.
Journal no 10307 du 01.09.2004
(02440262 / CH-660.1320.001-5)

■ **Blati et Cescon**, à Carouge (GE), CH-660-0059988-1, entreprise de carrelages et de revêtements de sols. Société en nom collectif (FOSC du 11.07.1996, p. 4166). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 10356 du 02.09.2004
(02439140 / CH-660.0059.988-1)

■ **Edouard Dumont**, à Onex, CH-660-0039977-6, entreprise générale de nettoyage (FOSC du 13.12.1977, p. 3978). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Transfert de patrimoine: le titulaire a transféré au sens de l'art. 69 LFS et selon contrat du 09.08.2004 des actifs de CHF 1'300 à DUMONT D. NETTOYAGE, à Collonge-Bellerive, (CH-660-9057004-0), en contrepartie de CHF 1'300.
Journal no 10308 du 01.09.2004
(02440264 / CH-660.0039.977-6)

■ **J'ARRIVE, Silvestre Domingos Hugo**, à Vernier, CH-660-1588001-3, livraisons de fleurs (FOSC du 15.08.2001, p. 6254). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 10358 du 02.09.2004
(02439144 / CH-660.1588.001-3)

■ **Jean-Valbert Brauchli**, à Genève, CH-660-0079982-2, librairie à l'enseigne 'Comex' (FOSC du 17.02.1982, p. 527). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 10359 du 02.09.2004
(02439146 / CH-660.0079.982-2)

■ **JPL Ingénierie et Services SA**, succursale à Genève, CH-660-2052999-7, analyse et conseil dans le domaine informatique; réalisation de projets informatiques. Entreprise ayant son siège à Saint-Sulpice (VD) (FOSC du 06.07.2001, p. 5157). La succursale est radiée d'office suite à la radiation de l'établissement principal au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 27.8.2004, p. 14).
Journal no 10360 du 02.09.2004
(02439148 / CH-660.2052.999-7)

■ **PROMOLDING SA, en liquidation**, à Genève, CH-660-1201001-5, prise de participations dans d'autres entreprises, etc. (FOSC du 29.11.2002, p. 7). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 10361 du 02.09.2004
(02439150 / CH-660.1201.001-5)

GL

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **DUMA AG**, bisher in Lutzenberg, CH-440-3.006.900-7, Wahrnehmung von Holding-Funktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2004, S. 3, Publ. 2418374). Gründungsstatuten: 20.11.1979. Statutenänderung: 31.08.2004. Firma neu: **Multiconsult AG**. Sitz neu: Glarus. Domizil neu: c/o Unirevisa Beratungs- und Verwaltungs AG, Spielhof 14a, 8750 Glarus. Zweck neu: Betrieb einer Unternehmensberatungs-Organisation und damit die Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Unternehmensberatung, insbesondere im Bereich von Finanzdienstleistungen, Sportsponsoring und Marketing, im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen und im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 50'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 50 Inhaberaktien zu je CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Sofern der Gesellschaft Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, erfolgen die Mitteilungen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln, anfalls durch Veröffentlichung im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwotzer, Peter, von Eggensriet, in Rheineck, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Krähenmann, Comelia, von Aadorf, in Widnau, Revisionsstelle [wie bisher]; Kremer, Alfred J., deutscher Staatsangehöriger, in Berg (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 622 vom 02.09.2004
(02439644 / CH-440.3.006.900-7)

■ **Fridolin-Stiftung**, in Glarus, CH-160-7.002.743-0, Vorsoorge zugunsten der Arbeitnehmer sowie deren Hinterlassenen usw., Stiftung (SHAB Nr. 174 vom 10.09.2001, S. 7040). Urkundenänderung: 7.06.2004. Domizil neu: c/o Jakob Triimpf & Partner GmbH, Hauptstrasse 35, 8750 Glarus. [Die Publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Genehmigung durch die Aufsichtsbehörde mit Verfügung vom 09.08.2004.
Tagbuch Nr. 623 vom 02.09.2004
(02439646 / CH-160.7.002.743-0)

■ **Pellets Lager GmbH**, in Cazis, CH-350-4.001.555-6, Industriezone Cazis, 7408 Cazis. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.08.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere den Handel und Vertrieb von Holzpellets. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des In- und Auslandes beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, gleichartige, verwandte oder sonstige Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Zudem kann sie Grundstücke erwerben, pachten oder weiter veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schatz-Giacomelli, Elmar, von Tartar, in Cazis, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.-; Schatz-Giacomelli, Astrid, von Tartar, in Cazis, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-; Florinet Transporte und Forstunternehmung AG, in Bergün, Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.
Tagbuch Nr. 2548 vom 02.09.2004
(02439860 / CH-350.4.001.555-6)

GR

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ADA Composite AG**, in Grono, CH-350-3.008.012-2, Entwicklung, Planung, Konstruktion, Produktion, Verarbeitung, Kauf und Verkauf sowie Vertrieb von Kunststoffprodukten, Halbs- und Fertigfabrikaten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2004, S. 8, Publ. 2132674). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allenspach, Norbert, von Muolen und Hauptwil-Gottschalk, in Pfäfers, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 2550 vom 02.09.2004
(02439862 / CH-350.3.008.012-2)

■ **Almaris AG**, in Chur, CH-350-3.000.923-9, Kauf, Verkauf und Verwaltung von beweglichem und unbeweglichem Vermögen sowie Verwaltung von Einkünften aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 11.04.2003, S. 6, Publ. 946078). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unter-

schriften: Arcadia Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wisto Administrations AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagbuch Nr. 2551 vom 02.09.2004
(02439864 / CH-350.3.000.923-9)

■ **Anguna Management AG**, bisher in Zug, CH-170-3.026.749-9, Betreuung, Analyse und Verwaltung von Investments für Kunden und sich selbst sowie Erbringung von kommerziellen und finanziellen Dienstleistungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 05.08.2004, S. 0). Gründungsstatuten: 18.11.2003. Statutenänderung: 23.08.2004. Firma neu: **Anguna Management AG in Liquidation**. Sitz neu: Disentis/Mustér. Domizil neu: c/o Secunda Grisca AG, Via Davos Mustér 2, 7180 Disentis / Mustér. Zweck: Betreuung, Analyse und Verwaltung von Investments für Kunden und sich selbst sowie Erbringung von kommerziellen und finanziellen Dienstleistungen im In- und Ausland; kann als Vermittlerin, Agentin und Beraterin tätig werden, technische und kommerzielle Patente, Lizenzen und immaterielle Rechte erwerben, verwerten oder vermitteln sowie sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 23.08.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: An Secunda AG, in Zug, Revisionsstelle [wie bisher]; Huonder, Gion-Battista, von Disentis/Mustér, in Disentis/Mustér, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagbuch Nr. 2552 vom 02.09.2004
(02439866 / CH-170.3.026.749-9)

■ **Autocenter Tribollet AG**, in Chur, CH-350-3.001.067-1, Führung eines Garagetriebes, Handel mit Automobilen einschliesslich Handel mit und Reparaturen von Landmaschinen und Spezialfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 08.06.2004, S. 9, Publ. 2296748). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ruchti, Peter, von Kefikon, in Chur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vrabc, Thomas, von Kriens, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagbuch Nr. 2553 vom 02.09.2004
(02439868 / CH-350.3.001.067-1)

■ **Autospengerei Giorgetta AG**, in Chur, CH-350-3.001.082-0, Betrieb einer Autospengerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1998, S. 1109). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oechslin, Heinz, von Einsiedeln, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tribollet, Walter Christian, von Chur, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grünenfelder, Reto, von Vilters-Wangs, in Bonaduz, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Tribollet-Turner, Walter, von Tschugg und Chur, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vrabc, Thomas, von Kriens, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 2554 vom 02.09.2004
(02439870 / CH-350.3.001.082-0)

■ **Letic Chur AG**, in Chur, CH-350-3.006.059-4, Handel mit EDV-Produkten, Schulung und Beratung im EDV-Bereich, Herstellung und Verkauf von Hard- und Software sowie Betrieb einer Fachbuchhandlung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 08.02.1999, S. 881). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Morf, Thomas, von Wangen-Brüttsellen, in Gosau ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 2555 vom 02.09.2004
(02439872 / CH-350.3.006.059-4)

■ **MFC Maschinenfabrik Chur AG**, in Chur, CH-350-3.003.526-2, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von einzelnen Maschinen, gesamten Anlagen sowie Systemen für die Doser-, Abfüll- und Verschlusstechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 13.05.2003, S. 8, Publ. 987856). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tribollet-Turner, Walter, von Chur und Tschugg BE, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Tribollet, Walter Christian, von Chur, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vrabc, Thomas, von Kriens, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagbuch Nr. 2556 vom 02.09.2004
(02439874 / CH-350.3.003.526-2)

■ **Milch- und landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Bergün**, in Bergün/Bravuogn, CH-350-5.000.307-2, Genossenschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2002, S. 6, Publ. 681974). Statutenänderung: 18.03.2004. Firma neu: **Volk-Dorfladen-Genossenschaft Bergün/Bravuogn**. Zweck neu: Durch die Führung eines Dorfladens in Bergün/Bravuogn soll in gemeinsamer Selbsthilfe der Dorfbewohnerung und ihren Gästen die Einkaufsmöglichkeit im eigenen Dorf erhalten bleiben und so den Genossenschaftlern ein direkter materieller Vorteil verschafft werden. Als Selbsthilfeorganisation bezweckt die Genossenschaft die möglichst rationelle, kostengünstige und zentrale Versorgung ihrer Mitglieder mit Konsumgütern vor Ort. Um diesen Zweck zu erreichen, führt die Genossenschaft einen Dorfladen in Bergün/Bravuogn. Die Genossenschaft beschränkt ihre Tätigkeit auf das Gebiet der Gemeinde Bergün/Bravuogn. Wenn es dem gemeinsamen Zweck dient, kann die Genossenschaft Grundstücke erwerben oder veräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Genossenschaft zu fördern oder damit im Zusammenhang stehen. Haftung/Nachschusspflicht neu: Persönliche und solidarische Haftung der Mitglieder bis CHF 2'000.- pro Mitglied. [bisher: Haftung: Persönliche Haftung der Mitglieder bis max. CHF 3'000.- und Nachschusspflicht bis max. CHF 500.-]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cloetta, Lina, von Bergün/Bravuogn, in Bravuogn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Sommerau, Ursula, von Filisur, in Latsch Gd. Bergün/Bravuogn, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Florinet, Annette, deutsche Staatsangehörige, in Bergün/Bravuogn, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Josy, Dorli, von Ftan, in Bergün/Bravuogn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Valentin, Flurin, von Sent, in Bergün/Bravuogn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagbuch Nr. 2557 vom 02.09.2004
(02439876 / CH-350.5.000.307-2)

■ **Musikatelier Jan Flandrie**, bisher in Sissach, CH-280-1.006.783-7, Herstellung und Verkauf von Musikinstrumenten sowie Erteilung von Musikunterricht, Einzelfirma (SHAB Nr. 157 vom 19.08.2003, S. 4, Publ. 1135740). Sitz neu: Fana's. Domizil neu: Platz 68, 7215 Fana's. Zweck: Herstellung und Verkauf von Musikinstrumenten sowie Erteilung von Musikunterricht. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flandrie, Hendrik Jan, niederländischer Staatsangehöriger, in Fana's, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sissach].
Tagbuch Nr. 2558 vom 02.09.2004
(02439878 / CH-280.1.006.783-7)

■ **Neustadt AG**, in Chur, CH-350-3.001.304-8, Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 07.07.1995, S. 3824). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Willi, Urs, von Domat/Emis, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willi, Luzius Hugo, von Domat/Emis, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 2559 vom 02.09.2004
(02439880 / CH-350.3.001.304-8)

■ **Phaor AG**, in Chur, CH-350-3.000.660-1, Herstellung, Verarbeitung und Verwertung chemischer, pharmazeutischer und verwandter Produkte, Handel mit solchen und Auswertung entsprechender Patente und Verfahren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 25.07.2003, S. 7, Publ. 1102160). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Klynveld Peat Marwick Goerdeler SA, in Basel, Revisionsstelle.
Tagbuch Nr. 2560 vom 02.09.2004
(02439882 / CH-350.3.000.660-1)

■ **Seyfert Management AG**, in La Punt-Chamuesch, CH-350-3.008.074-4, Das Erbringen von Management Dienstleistungen gegenüber eigenen Konzerngesellschaften im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24.06.2004, S. 8, Publ. 2324464). Statutenänderung: 31.08.2004. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.-. Aktien neu: 500 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-].
Tagbuch Nr. 2561 vom 02.09.2004
(02439884 / CH-350.3.008.074-4)

■ **Tricuria AG**, in Chur, CH-350-3.004.145-4, Erwerb, Verwaltung, Veräusserung und Nutzung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 08.06.2004, S. 9, Publ. 2296776). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vrabc-Tribollet, Michèle, von Kriens, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 2562 vom 02.09.2004
(02439886 / CH-350.3.004.145-4)

■ **Zektomus AG**, in Grono, CH-350-3.001.431-5, la partecipazione in conto proprio e per conto di terzi in altre imprese, il finanziamento e la conclusione di negozi a titolo fiduciario, società anonima (FUSC no. 127 del 04.07.2001, pagina 5059). Persone dimissionarie e firme cancellate: Zigerlig, Max, von Oberriet SG und Tenero-Contra, in Lugano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Verga, Roberto, da Lugano, in Comano, presidente e direttore, con firma collettiva a due; Mandrà, Antonio, da Lugano, in Comano, vice-presidente e direttore, con firma collettiva a due; Mazzoni, Flavio, cittadino italiano, in Porlezza (IT), membro, con firma collettiva a due; Verga, Davide, da Lugano, in Cureglia, membro, con firma collettiva a due.
Giornale no 2563 del 02.09.2004
(02439888 / CH-350.3.001.431-5)

JU

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **Fondation Horlogère du District de Porrentruy**, à Porrentruy, CH-670-7.002.687-0, La promotion et le soutien de toutes activités, projets et organisations servant à développer l'image de la branche horlogère, Fondation (FOSC no 33 du 18.02.2004, p. 9, publ. 2127008). Modification de l'acte de fondation: 8.06.2004. Nouveau nom: **Fondation Horlogère de Porrentruy**. Inscription ou modification de personnes: Etique, Joël, de Bure, à Porrentruy, trésorier, avec signature collective à deux [précédemment: à Bressaucourt]; Leschot, Yves, de Bressaucourt, La Chaux-de-Fonds et La Ferrière, à Fontenais, membre, sans droit de signature.
Journal no 778 du 02.09.2004
(02440266 / CH-670.7.002.687-0)

■ **Fonds de prévoyance de la société anonyme Wenger et Co.**, à Delémont, CH-670-0.000.970-2, Aider les employés et ouvriers de la société anonyme Wenger et Co, à Delémont, en cas de besoin dû à une longue maladie, à une invalidité ou d'autres motifs analogues et, en cas de décès, aux familles. Fondation (FOSC no 98 du 25.05.1998, p. 3529). Modification de l'acte de fondation: 1.07.2004. Organisation: Conseil de fondation composé d'au moins 8 membres. Personnes et signatures radiées: Cachot, Maurice, de Goumois, à Delémont, président, avec signature collective à deux; Steiner, Claude, de Vellerat, à Courféléte, secrétaire, avec signature collective à deux; Ritter, Bernard, de Cham, à Courroux, membre, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Fahrre, Alessandro, de Cressier NE, à Corcelles-Comandré, président, avec signature collective à deux; Buchwalder, Virgile, de Beinwil SO, à Courfaivre, membre, avec signature collective à deux; Buzgo, Emilia, de Delémont, à Vicaues, membre, avec si-

gnature collective à deux; Dubail, René, de Epiqueure, à Delémont, membre, avec signature collective à deux; Gassmann, André, de Chamolle, à Courroux, membre, avec signature collective à deux; Schaffner, Françoise, de Courtellet et Rôthenbach im Emmental, à Porrentruy, secrétaire hors-conseil, avec signature collective à deux; Montefusco, Luigi, d'Italie, à Delémont, membre, sans droit de signature; Saucy, Jacques, de Develler, à Delémont, membre, sans droit de signature; Surdez, Christophe, de Les Enfers, à Delémont, membre, sans droit de signature.

Journal no 779 du 02.09.2004
(02440268 / CH-670.7.000.970-2)

■ **Momasi S.A.**, à Delémont, CH-670.3.000.364-5, Achat et vente d'articles de mode et accessoires et spécialement habillement, ainsi que le financement et la promotion de toutes transactions mobilières et immobilières. Société anonyme (FOSC no 246 du 19.12.1995, p. 6894). Personnes et signatures radiées: De Tomasi, Giorgio, d'Italie, à Courroux (Courroux), président, avec signature individuelle; Moll, Walter, de Dulliken, à Delémont, vice-président, sans droit de signature; De Tomasi-Cuttat, Christiane, de Rossemaison, à Delémont, secrétaire, sans droit de signature. Inscription ou modification de personne: Kämpfer, Daniel, de Oeschbach, à Oerzingen, administrateur unique, avec signature individuelle.

Journal no 780 du 02.09.2004
(02440270 / CH-670.3.000.364-5)

■ **Trego AG en liquidation**, précédemment à Zurich, CH-440.3.003.410-4, Administration, agence immobilière et prestation d'autres services en rapport avec l'immobilier, Société anonyme (FOSC no 116 du 18.06.2004, p. 23). Modification des statuts: 11.11.2003. Nouvelle raison sociale: **Trego AG**. Nouveau siège: Porrentruy. Nouvelle adresse: Rue de l'Eglise 8, 2900 Porrentruy. But: Administration, agence immobilière et prestation d'autres services en rapport avec l'immobilier; fonctions fiduciaires. Capital-actions: CHF 100'000.-, entièrement libéré. Actions: 250 actions au porteur de CHF 400.-. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires: par lettre recommandée. La société est d'office déclarée dissoute (art. 88a ORC) [comme précédemment]. La situation légale étant rétablie, la dissolution est révoquée, conformément à l'art. 86 al. 3 ORC. La raison sociale redevient Trego AG. Inscription ou modification de personnes: Hitzler, Rolf, de Leibstadt, à Rebsheim, administrateur unique, avec signature individuelle [précédemment: administrateur unique et liquidateur]; Thuraux-Zim, Isante, d'Allemagne, à Porrentruy, avec procuration individuelle; BDO Visura, à Porrentruy, organe de révision.

Journal no 781 du 02.09.2004
(02440272 / CH-440.3.003.410-4)

LU

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **AKEB Aktiengesellschaft für Kernenergie-Beteiligungen Luzern**, in Luzern, CH-100.3.013.105-6, Abschluss und Durchführung von Energiebezugsverträgen im Interesse einer optimalen Versorgung ihrer Aktionäre, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 03.09.2003, S. 8, Publ. 1155482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mügglin, Carl, von Sursee und Luzern, in Littau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Marti, Dr. Jürg, von Sumiswald, in Laufenburg, mit Kollektivprokura zu zweien; Achemann, Hans, von Luzern und Neudorf, in Laufenburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scheurer, Jean-Claude, von Les Brenets und Le Locle, in Eich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Marti, Dr. Jürg, von Sumiswald, in Reinach Bl, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Laufenburg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 4051 vom 02.09.2004
(02439566 / CH-100.3.013.105-6)

■ **CKA GmbH**, in Sempach, CH-100.4.023.321-4, Durchführung von Qualitätsanalysen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2002, S. 9, Publ. 311812). Statutenänderung: 31.08.2004. Firma neu: **Quality Tested QT GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burri, Werner, von Rütshegg, in Allschwil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aeschmann, Christian, von Trachselwald, in Aarburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.- [bisher: in Brittnau, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-]; Durrer, Stefan, von Kerns, in Schötz, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.- [bisher: in Oftringen].

Tagebuch Nr. 4052 vom 02.09.2004
(02439568 / CH-100.4.023.321-4)

■ **Golf Immobilien AG**, in Luzern, CH-100.3.006.331-8, Erwerb, Halten, Verwaltung und Unterhalt der Immobilien, die zum Betrieb des Golfplatzes auf dem Detschberg in Luzern dienen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2002, S. 8, Publ. 706890). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwaneberg, Sigurd, von Unterägeri, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: deutscher Staatsangehöriger].

Tagebuch Nr. 4053 vom 02.09.2004
(02439570 / CH-100.3.006.331-8)

■ **ORSO-Immobilien AG.**, in Luzern, CH-100.3.008.723-4, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24.10.2002, S. 7, Publ. 7251). Domizil neu: c/o HP. Stamm + Co vormals Dr. Frank & Co. Sachwalderbüro, Seidenhofstrasse 14, 6003 Luzern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baer, Frieda, von Wolhusen, in Küssnacht, Mitglied, mit Kollektivunterschrift

zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baer, Stephan, von Küssnacht am Rigi und Wolhusen, in Küssnacht am Rigi, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4054 vom 02.09.2004
(02439572 / CH-100.3.008.723-4)

■ **Rosette AG**, in Luzern, CH-100.3.019.327-2, Internationaler Handel mit Waren aller Art im Non-Food-Bereich, insbesondere mit Baumaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10.02.2003, S. 10, Publ. 853898). Statutenänderung: 1.09.2004. Zweck neu: Führung eines Hotelbetriebes mit Restaurants, Bar und Catering sowie eines Spärling-Wellnessbetriebs mit Fitness, Treatments und Kosmetik; internationaler Handel mit Waren aller Art im Non-Food-Bereich, insbesondere mit Baumaterialien; Finanzierung von Handelsgeschäften; Beratung von Gesellschaften; Handel mit Patenten und Lizenzen; Erwerb, Verkauf und Verwaltung von sowie Handel mit Immobilien und deren Finanzierung; Beteiligungen. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen].

Tagebuch Nr. 4055 vom 02.09.2004
(02439574 / CH-100.3.019.327-2)

■ **Wareco AG**, in Kriens, CH-150.3.000.552-2, Betrieb des Immobiliengeschäftes sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 23.10.2003, S. 7, Publ. 1227390). Domizil neu: Quellenstrasse 3, 6010 Kriens. Tagebuch Nr. 4056 vom 02.09.2004
(02439576 / CH-150.3.000.552-2)

■ **Welcome Immobilien-Management AG**, in Emmen, CH-100.3.010.657-5, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften und Stockwerkeigentümergeinschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 07.05.2001, S. 3379). Statutenänderung: 23.06.2004, 31.08.2004. Firma neu: **WELCO-IME Immobilien AG**. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 1'000'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.-. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 250.- [bisher: 2'000 Namenaktien zu CHF 500.-]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 23.06.2004 wird der Nennwert der 2'000 Namenaktien zu CHF 500.- auf CHF 250.- herabgesetzt und der Herabsetzungsbetrag von CHF 500'000.- verrechnet mit Forderungen der Gesellschaft gegenüber von Konzerngesellschaften; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 30.08.2004 festgestellt. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen]. Zweigniederlassung neu: Zug [bisher: Cham].

Tagebuch Nr. 4057 vom 02.09.2004
(02439578 / CH-100.3.010.657-5)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Estermann Scherzmann Hoteleinrichtungen und Bedarf GmbH in Liquidation**, in Horw, CH-100.4.020.771-4, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere solchen von und für Restaurant- und Hotelbetriebe, Heime und Spitäler, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 52 vom 16.03.2004, S. 9, Publ. 2170222). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 4058 vom 02.09.2004
(02439580 / CH-100.4.020.771-4)

NE

Neueinschreibungen

Novelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **COF (Retail) SA**, à Neuchâtel, rue du Trésor 9, CH-645-4097375-4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31.08.2004. But: acquérir et gérer des centres commerciaux et magasins de détail; accorder des prêts ou des garanties à des actionnaires ou des tiers. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 1, nominatives, liées selon statuts. Convocations et communications aux actionnaires: lettre recommandée aux adresses inscrites sur le registre des actions. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou plusieurs membres: Daxelholfer Claudia, de et à Oberrieden, administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Neuchâtel. Journal no 2139 du 02.09.2004
(02439042 / CH-645.4.097.375-4)

■ **Dietz Design SA** [Dietz Design AG] [Dietz Design Inc.], à La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 135, CH-645-4097377-8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31.08.2004. But: effectuer toutes prestations en matière de design, de conception, d'ingénierie, de recherche et de développement de produits de consommation, tels que des lunettes et accessoires "eyewear"; acquérir, exploiter, vendre et céder en licence tous les biens relevant de la propriété intellectuelle et industrielle (brevets, marques, inventions, dessins, modèles); accorder des prêts ou des garanties à des actionnaires ou des tiers. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100'000 actions de CHF 0.01, nominatives, liées selon statuts. Convocations et communications aux actionnaires: lettre recommandée aux adresses inscrites sur le registre des actions. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou plusieurs membres: Burkhalter Patrick, de Seeburg, à Boudevilliers, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle de Dietz Dan Lowell, des Etats-Unis, à Houston, TX, USA, directeur. Réviseur: "Serratus SA", à Neuchâtel.

Journal no 2140 du 02.09.2004
(02439044 / CH-645.4.097.377-8)

■ **Gripping Eyewear International SA** [Gripping Eyewear International AG] [Gripping Eyewear International Inc.], à La Chaux-de-Fonds, rue Fritz Courvoisier 40, CH-645-4097373-1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31.08.2004. But: production, distribution et vente de tous produits du secteur de la lunetterie "eyewear"; acquérir, exploiter, vendre et céder en licence tous les biens relevant de la propriété intellectuelle et industrielle (brevets, marques, inventions, dessins, modèles); accorder des prêts ou des garanties à des actionnaires ou des tiers. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100'000 actions de CHF 0.01, nominatives, liées selon statuts. Convocations et communications aux actionnaires: lettre recommandée aux adresses inscrites sur le registre des actions. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou plusieurs membres: Buhlmann Charles, de Rickenbach (LU), à La Chaux-de-Fonds, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle de Dietz Dan Lowell, des Etats-Unis, à Houston, TX, USA, directeur. Réviseur: "Serratus SA", à Neuchâtel.

Journal no 2141 du 02.09.2004
(02439046 / CH-645.4.097.373-1)

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **ACP & Télémarketing, Stornig & Cie**, à Marin-Epagnier, CH-645-4095579-7, société en nom collectif (FOSC du 07.08.2003, p. 7). La société en nom collectif ACP & Télémarketing, Stornig & Cie est dissoute et radiée, suite à la sortie de l'associé Gene Al. Stornig Anna-Maria Hélène, jusqu'ici associée, en continue les affaires sous la raison individuelle **ACP & Télémarketing, Stornig**, conformément à l'article 579 CO.

Journal no 2091 du 30.08.2004
(02440258 / CH-645.4.095.579-7)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison Wilhelm Springmann**, à Neuchâtel, CH-645-0401268-7, fondation (FOSC du 04.09.2002, p. 8). Springmann Wilhelm et Held Werner (décédé) ne sont plus membres du conseil de fondation; leurs pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été confiée à Springmann Frédéric, de et à Neuchâtel, président, et Eichenberger Kurt, de Trub, à Bârgen (BE), secrétaire, membres du conseil de fondation.

Journal no 2142 du 02.09.2004
(02439048 / CH-645.0.401.268-7)

■ **Garage Robert SA**, à Neuchâtel, CH-645-4097174-3, exploitation d'un garage, représentation, achat, vente, leasing, etc. (FOSC du 06.07.2004, p. 15). Adresse: quai Max-Petipierre 34-36.

Journal no 2143 du 02.09.2004
(02439050 / CH-645.4.097.174-3)

■ **Harmonie d'intérieur, S. Bregnard & E. Caravati**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-409627-6, magasin de décoration d'intérieur, etc. (FOSC du 07.08.2003, p. 7). La société en nom collectif "Harmonie d'intérieur, S. Bregnard & E. Caravati" a été dissoute et radiée suite à la sortie de l'associée Caravati Eliana. Bregnard Sophie Hélène, jusqu'ici associée, en continue les affaires sous la raison individuelle **Harmonie d'intérieur, S. Bregnard**, conformément à l'article 579 CO.

Journal no 2015 du 18.08.2004
(02440256 / CH-645.4.096.27-6)

■ **Imprimerie M. Monney et J.-B. Schaub**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-1008945-8, exploitation d'une imprimerie, etc. (FOSC du 04.06.1999, p. 3757). La société en nom collectif "Imprimerie M.Monney et J.-B. Schaub" est dissoute et radiée suite à la sortie de l'associé Schaub Jean-Bernard. Monney Michel Tony, jusqu'ici associé, en continue les affaires sous la raison individuelle **Imprimerie Monney**, conformément à l'article 579 CO.

Journal no 2103 du 30.08.2004
(02440260 / CH-645.1.008.945-8)

■ **Jurassic Pain S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-4096201-7, exploitation d'une boulangerie, etc. (FOSC du 06.02.2003, p. 9). Lehmann Daniel, Wyssbrod Christophe et Mailard Jean-Jacques ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Genoud Marc-Louis, de Châtel-Saint-Denis, à Montreux, est nommé administrateur-unique avec signature individuelle. "Fiduciaire Jean-Charles Aubert S.A." n'est plus réviseur. Réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Pully. La société est dissoute par décision de son assemblée générale du 30.08.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Jurassic Pain S.A. en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Marc-Louis lequell continue à signer individuellement. Domicile de liquidation; Clares, sentier des Bionaires 24, c/o Marc-Louis Genoud.

Journal no 2144 du 02.09.2004
(02439052 / CH-645.4.096.201-7)

■ **Robert Immobilier SA**, à Neuchâtel, CH-645-1008427-5, achat, vente, rénovation, construction, mise en valeur et location de biens immobiliers et mobiliers. (FOSC du 15.07.2004, p. 10). Adresse: quai Max-Petipierre 42.

Journal no 2145 du 02.09.2004
(02439054 / CH-645.1.008.427-5)

■ **Serratus SA**, à Neuchâtel, CH-645-1000077-9, révision et économie d'entreprise, conseil fiscal et juridique, conseil d'entreprise, tenue de comptabilité, etc. (FOSC du 03.02.2003, p. 13). La procuration de Erard Christian est radiée.

Journal no 2146 du 02.09.2004
(02439056 / CH-645.1.000.077-9)

NW

Neueinschreibungen

Novelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **A & I Holzbau GmbH, Beckenried**, in Beckenried, CH-150.4.000.783-5, Rüdlistrasse 16, 6375 Beckenried, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueinschreibung). Statutenan-

derung: 31.08.2004. Zweck: Führung eines Holzbau-Geschäftes; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Arnold-Mürer, Ruedi, von Springen, in Beckenried, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Lussi-Odermatt, Viktor, von Stans, in Wolfenschiessen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

Tagebuch Nr. 984 vom 02.09.2004
(02439622 / CH-150.4.000.783-5)

■ **Frey-Näpflin-Stiftung**, in Stansstad, CH-150.7.000.138-6, Schützenmatte 3A, 6362 Stansstad, Stiftung (Neueinschreibung). Urkundendatum: 19.08.2004. Zweck: Förderung junger Innensweizer Absolventen kunsthistorischer Fakultäten durch Beteiligung an den Dissertationskosten; Förderung des Kunstverständnisses der Nidwaldner Bevölkerung und Schulkinder durch regelmässige Ausstellungen, Führungen, Veröffentlichungen von Publikationen und Fachvorträge, insbesondere auf dem Gebiet des ihr von Ruth Frey-Näpflin gewidmeten Kunstgutes; Erhaltung, Erforschung und Erweiterung des ihr von Ruth Frey-Näpflin gewidmeten Kunstgutes; Ausstellung des gewidmeten Kunstgutes auf der ganzen Welt sowie Verleihung desselben auf beschränkte Zeit, alles gemäss näherer Umschreibung in der Stiftungsurkunde. Aufsichtsbehörde: Finanzdirektion des Kantons Nidwalden. Organisation: Stiftungsrat von 5 oder mehr Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Frey-Näpflin, Ruth, von Beckenried und Emmen, in Stansstad, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Frey-Näpflin, Anton, von Emmen, in Stansstad, Mitglied und Kurator, mit Einzelunterschrift; Dem, Dr. Alexandra, deutsche Staatsangehörige, in Münster (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Ruth Frey-Näpflin oder Anton Frey-Näpflin; Waser, Dr. Hugo, von Stansstad und Wolfenschiessen, in Stansstad, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Ruth Frey-Näpflin oder Anton Frey-Näpflin; Fässler, Dr. Ulrich, von Luzern und Appenzel, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Ruth Frey-Näpflin oder Anton Frey-Näpflin; Ops Revision AG, in Emmen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 985 vom 02.09.2004
(02439624 / CH-150.7.000.138-6)

■ **Vollmer Luxury Trading**, in Hergiswil NW, CH-150.1.001.181-8, Riffliplatzstrasse 12, 6052 Hergiswil, Einzelirma (Neueinschreibung). Zweck: Handel mit Luxusgütern und Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Vollmer, Gilbert M., von Basel, in Hergiswil NW, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 986 vom 02.09.2004
(02439626 / CH-150.1.001.181-8)

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **Bauconnect AG**, in Stans, CH-150.3.002.647-2, Planung und Ausführung von Um- und Neubauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17.12.2001, S. 9917). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Würsch, Herbert, von Emmetten, in Buochs, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Stans].

Tagebuch Nr. 987 vom 02.09.2004
(02439628 / CH-150.3.002.647-2)

■ **Butler Henrys AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.002.786-7, Textilreinigungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2004, S. 9, Publ. 2351956). Weiteres Geschäftslokal: Heiligkreuzstrasse 59, 9008 St. Gallen, mit der Geschäftsbezeichnung "Shop 'n' Clean - Textilpflege".

Tagebuch Nr. 988 vom 02.09.2004
(02439630 / CH-150.3.002.786-7)

■ **Erga GmbH**, in Hergiswil NW, CH-150.4.000.460-3, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Bau-Haupt- bzw. Baubenebenzeuge, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 159 vom 17.08.2000, S. 5606). Domizil neu: Büelstrasse 24, 6052 Hergiswil.

Tagebuch Nr. 989 vom 02.09.2004
(02439632 / CH-150.4.000.460-3)

■ **Hagmanit Flachdach AG**, in Oberdorf NW, CH-150.3.000.969-9, Erstellung und Sanierung von Flachdächern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 9, Publ. 734380). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Würsch, Herbert, von Emmetten, in Buochs, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Stans].

Tagebuch Nr. 990 vom 02.09.2004
(02439634 / CH-150.3.000.969-9)

■ **Paul Furger & Partner AG**, in Stans, CH-150.3.000.342-4, Ausführung von Architekturaufrägen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2001, S. 9642). Statutenänderung: 31.08.2004. Firma neu: **Furger & Durrer AG**. Qualifizierte Tabestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft beabsichtigt, per 01.01.1988, die bisherige, nicht im Handelsregister eingetragene Einzelirma "Furger Paul, Architekturbüro", in Stans, mit Aktiven und Passiven bis zu einem Maximal-Aktivenüberschuss bzw. -übernahmepreis von CHF 50'000.- zu übernehmen.]. [Änderung einer weiteren nicht publikationspflichtigen Tatsache].

Tagebuch Nr. 992 vom 02.09.2004
(02439638 / CH-150.3.000.342-4)

■ **Paul Furger & Partner AG, Zweigniederlassung Hergiswil**, in Hergiswil NW, CH-150.9.000.055-5, Ausführung von Architekturaufrägen aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 220 vom 12.11.1996, S. 6944). mit Hauptsitz in: Stans. Firma neu: **Furger & Durrer AG, Zweigniederlassung Hergiswil**. Firma Hauptsitz neu: Furger & Durrer AG. Statuten Hauptsitz neu: Statuten geändert am 31.08.2004. Tagebuch Nr. 991 vom 02.09.2004
(02439636 / CH-150.9.000.055-5)

■ **Value Communications AG**, in Hergiswil NW, CH-660.1.638.999-4, Beratung von Unternehmungen in den Bereichen Unternehmenskommunikation, Finanzkommunikation und Markenführung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 01.04.2004, S. 11, Publ. 2195312). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duff, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Cham, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Luzern]; Roos, Georges Thomas, von Winterthur und Kalbrunn, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 993 vom 02.09.2004
(02439640 / CH-660.1.638.999-4)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Ingenieurbüro für Haustechnik, Herbert Würsch**, in Stans, CH-150.1.000.227-7, Einzelirma (SHAB Nr. 154 vom 13.08.2001, S. 6192). Die Firma ist infolge Geschäftsbereichsübergangs erloschen.
Tagebuch Nr. 994 vom 02.09.2004
(02439642 / CH-150.1.000.227-7)

OW

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Elprotech AG**, in Sarnen, CH-140.3.000.921-6, elektronische Geräte und Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 10.07.1997, S. 4848). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 453 vom 02.09.2004
(02439620 / CH-140.3.000.921-6)

SG

Neue inscriptions

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ingenia, Begabungs- und Begabtenförderung, Loop & Schwizer**, in Buchs SG, CH-320.2.055.938-3, Wiedenstrasse 54, 9470 Buchs, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01.2004. Zweck: Private Fachstelle für Begabungs- und Begabtenförderung mit Schwerpunkt in Lehrbildung und Konzeptarbeit für Schulen, in der Beratung von Eltern sowie in der Begleitung von Kindern. Eingetragene Personen: Loop-Gabathuler, Sabina genannt Sabine, von Wartau, in Weite (Wartau), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Schwizer, Eveline, von Niederhelfenschwil, Hofstetten-Flüh und Basel, in Grabs, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6392 vom 02.09.2004
(02439800 / CH-320.2.055.938-3)

■ **Trainings- & Beratungszentrum für Lebensplanung und Mental-Coaching Jordan**, in Gams, CH-320.1.055.939-1, Schönenberg 332, 9473 Gams, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Seminaren, Trainings und Mental-Coaching insbesondere im Bereich Kommunikation, Lebensplanung, Zielfindung und Zielerreichung. Eingetragene Personen: Jordan, Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Gams, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6393 vom 02.09.2004
(02439802 / CH-320.1.055.939-1)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Bambole Shop Hummel Elektronik**, in St. Gallen, CH-320.1.049.957-8, Verkauf von Handprodukten usw. Einzelirma (SHAB Nr. 111 vom 12.06.2001, S. 4396). Firma neu: **Hummel Elektronik**. Domizil neu: Kesselhallenstrasse 65, 9016 St. Gallen. Zweck neu: Elektronik für Bühne und Studio, Spezialgeräte- und Prototypbau, Drucksachen.
Tagebuch Nr. 6394 vom 02.09.2004
(02439804 / CH-320.1.049.957-8)

■ **BELTONE-SERVICE AG**, in St. Gallen, CH-320.3.001.340-9, Herstellung und Verkauf von Hörgeräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10.04.2002, S. 11, Publ. 419878). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber Treuhänder AG, in St. Gallen, Revisionsstelle; Fäsler-Tamari, Maria, von St. Gallen und Alpha, in St. Gallen (Thal), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andersen, Mads B., dänischer Staatsangehöriger, in Herdecke (DE), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reiner, Helmut, von Stein am Rhein, in Stein am Rhein, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; BDO Visura, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6395 vom 02.09.2004
(02439806 / CH-320.3.001.340-9)

■ **BROMAG AG**, in Waldkirch, CH-320.3.046.751-0, Führung eines Schweinemaschinenbetriebs usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.2001, S. 3184). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Risi, Karl, von Buochs, in Waldkirch, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Risi, Thomas, von Buochs, in Waldkirch, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Risi, Maria Helena, von Buochs, in Waldkirch, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 6396 vom 02.09.2004
(02439808 / CH-320.3.046.751-0)

■ **Denzil Holding AG**, in Niederhelfenschwil, CH-300.4.013.730-4, Übernahme von Beteiligungen an Unternehmungen jeder Branche im In- und Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 22.06.2004, S. 10, Publ. 2320744). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nekukar, Djarnschid, von Teufen AR, in Oberuzwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Nekukar, Mohammad].
Tagebuch Nr. 6397 vom 02.09.2004
(02439810 / CH-300.4.013.730-4)

■ **E. Gmünder AG**, in Mels, CH-320.3.053.491-9, Führung und Betrieb einer Haustechnik-Unternehmung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10.06.2003, S. 8, Publ. 1026164). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Prefera Treuhändergesellschaft, in Sargans, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Prefera Audit AG, in Sargans, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6398 vom 02.09.2004
(02439812 / CH-320.3.053.491-9)

■ **Eduñámica Stiftung**, in St. Gallen, CH-320.7.049.997-4, materielle und ideelle Unterstützung von erzieherischen, bildungsbezogenen und humanitären Anstrengungen und Projekten usw. Stiftung (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2002, S. 9, Publ. 754110). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ags wirtschaftsprüfer ag, in Arbon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6399 vom 02.09.2004
(02439814 / CH-320.7.049.997-4)

■ **Egli Gartenbau AG Wagen**, in Jona, CH-320.3.033.769-7, Ausführung sämtlicher Arbeiten im Bereiche der Gartenarchitektur und Gartengestaltung sowie Handel mit Gartenbauprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13.09.1999, S. 6275). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli, Walter, von Wald ZH, in Stäfa, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Christian, von Wald ZH, in Jona, mit Einzelunterschrift; Egli, Hilde, von Wald ZH, in Wagen (Jona), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6400 vom 02.09.2004
(02439816 / CH-320.3.033.769-7)

■ **Fareco SA**, in Buchs SG, CH-170.3.001.602-1, Vornahme von Handelsgeschäften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 14.11.2003, S. 13, Publ. 1260692). Domizil neu: Bahnhofstrasse 35, 9470 Buchs. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gantenbein, Hans Rudolf, von Grabs, in Buchs SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Gutmann, Paul, von Lüscherz, in Gossau ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hill, David, Bürger der USA, in Atlanta (USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nipp, Edgar, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Mauren (FL), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 6401 vom 02.09.2004
(02439818 / CH-170.3.001.602-1)

■ **Grand Casino St. Gallen AG**, in St. Gallen, CH-320.3.040.403-9, Errichtung und Führung eines Kursaals mit Boule-Spiel usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.2004, S. 11, Publ. 2370408). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Montandon, Yves, von La Chaux-de-Fonds, in Oberalm, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6402 vom 02.09.2004
(02439820 / CH-320.3.040.403-9)

■ **Jakob Müller, Wäschefabrik AG**, in Gossau SG, CH-320.3.008.038-9, Übernahme und Weiterbetrieb des bisher unter der Einzelirma 'Jakob Müller', in Gossau, geführten Unternehmens usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16.07.2002, S. 9, Publ. 561872). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Prefera Treuhändergesellschaft, in Sargans, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Prefera Audit AG, in Sargans, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6403 vom 02.09.2004
(02439822 / CH-320.3.008.038-9)

■ **Keller Maschinenbau AG**, in Niederhelfenschwil, CH-320.3.030.957-3, Herstellung von und Handel mit Maschinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29.06.2004, S. 12, Publ. 2331700). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nekukar, Djarnschid, von Teufen AR, in Oberuzwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Nekukar, Mohammad Hassan, in Teufen AR].
Tagebuch Nr. 6404 vom 02.09.2004
(02439824 / CH-320.3.030.957-3)

■ **Kreis AG**, in St. Gallen, CH-320.3.029.710-7, Herstellung und Vertrieb von Hotelbedarfsartikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 03.03.2004, S. 9, Publ. 2151146). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösch & Edthofer AG, in Herisau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6405 vom 02.09.2004
(02439826 / CH-320.3.029.710-7)

■ **Möbel Pfister AG, Filiale Mels**, in Mels, CH-320.3.025.430-9, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Einrichtungsgegenständen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 130 vom 08.07.2004, S. 12, Publ. 2349038), mit Hauptsitz in: Suhr. Domizil neu: Grossfeldstrasse 61, 8887 Mels.
Tagebuch Nr. 6406 vom 02.09.2004
(02439828 / CH-320.3.025.430-9)

■ **OMB Oberdorfer Maschinenfabrik AG**, in Bützschwil, CH-320.3.034.650-5, Herstellung und Handel sowie Import und Export von Reinigungsgeräten und -systemen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27.07.2004, S. 9, Publ. 2378634). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Altherr, Jakob, von Trogen, in Grüt bei Wetzikon (Gossau), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6407 vom 02.09.2004
(02439830 / CH-320.3.034.650-5)

■ **Peri-Ship Dubai AG**, in Rebstein, CH-320.3.051.957-3, Planung und Realisierung von Recycling Unternehmen im Ausland, insbesondere in Dubai usw. Aktiengesellschaft (SHAB

Nr. 143 vom 26.07.2002, S. 9, Publ. 579712). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strasky, Leo, von Schwändi, in Emmenbrücke (Emmen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüngler, Markus, von Oberriet SG, in Emmenbrücke (Emmen), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 6408 vom 02.09.2004
(02439832 / CH-320.3.051.957-3)

■ **Regloplas AG**, in St. Gallen, CH-320.3.034.052-5, Fabrikation von und Handel mit Maschinen, Apparaten und Instrumenten aller Art, vorwiegend für die Kunststoffindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 10.10.2003, S. 8, Publ. 1209172). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gorbach, Paul, von Zürich und Flawil, in Eggersriet, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Beat, von Niederhelfenschwil, in Trogen, mit Kollektivprokura zu zweien; Lowe, David, australischer Staatsangehöriger, in Thal, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6409 vom 02.09.2004
(02439834 / CH-320.3.034.052-5)

■ **Restaurant Meza GmbH**, in St. Gallen, CH-320.4.055.011-1, Betrieb eines Restaurants usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 54 vom 18.03.2004, S. 11, Publ. 2173246). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ozos, Abdurahman, Bürger von Eritrea, in St. Gallen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ismail, Hilal, sudanesischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6410 vom 02.09.2004
(02439836 / CH-320.4.055.011-1)

■ **Schindler Technik AG, Zweigniederlassung Werk Altheim**, in Thal, CH-320.9.045.373-1, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb, Montage und Unterhalt von Komponenten für Fahrzeuge aller Art usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2002, S. 9, Publ. 756498), mit Hauptsitz in: Pratteln. Zweck Hauptsitz neu: Abwicklung aller Verpflichtungen aus dem früheren Schindler Rollmaterialgeschäft sowie Kauf und Verkauf, Verwaltung und Finanzierung von Liegenschaften und Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen.
Tagebuch Nr. 6411 vom 02.09.2004
(02439838 / CH-320.9.045.373-1)

■ **Sevodata Computer AG**, in Sevelen, CH-320.3.029.140-4, Entwicklung und Erstellung von Software, Handel und Vertrieb von Soft- und Hardware sowie Zubehör aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18.09.1996, S. 5659). Domizil neu: Industriestrasse 7, 9475 Sevelen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhänder- und Revisionsbüro Walter Bösch, Buchs SG, Steuer- und Bilanzpraxis, in Buchs SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bösch & Rindler Revisions AG, in Buchs SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6412 vom 02.09.2004
(02439840 / CH-320.3.029.140-4)

■ **Stieger Software AG**, in Thal, CH-320.3.025.026-1, Entwicklung von Computersoftware usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2002, S. 14, Publ. 535492). Domizil neu: Hauptstrasse 71, 9422 Staad.
Tagebuch Nr. 6413 vom 02.09.2004
(02439842 / CH-320.3.025.026-1)

■ **TDS MultiVision AG**, in St. Gallen, CH-320.3.037.494-6, Zweck der Gesellschaft ist die Erbringung von EDV-Dienstleistungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 18.03.2004, S. 12, Publ. 2173378). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mosimann, Heinz, von Lauperswil, in Studen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6414 vom 02.09.2004
(02439844 / CH-320.3.037.494-6)

■ **Texticolor Consulting AG**, in Sevelen, CH-320.3.032.811-2, Beratung von Kunden im In- und Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2002, S. 12, Publ. 748294). Domizil neu: Schildstrasse 2, 9475 Sevelen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhänder- und Revisionsbüro Walter Bösch, Buchs SG, Steuer- und Bilanzpraxis, in Buchs SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bösch & Rindler Revisions AG, in Buchs SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6415 vom 02.09.2004
(02439846 / CH-320.3.032.811-2)

■ **Texticolor Holding AG**, in Sevelen, CH-320.3.017.298-6, Halten und Verwalten von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2002, S. 12, Publ. 748296). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösch, Walter, von Widnau in Werdenberg (Grabs), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bösch & Rindler Revisions AG, in Buchs SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6416 vom 02.09.2004
(02439848 / CH-320.3.017.298-6)

■ **Thicon GmbH**, in Quarten, CH-320.4.055.736-4, Eingehen von Kooperationen mit Dienstleistungs-, Herstellungs- und Verarbeitungsunternehmen im In- und Ausland im Bereich der Prozessabwicklung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 146 vom 30.07.2004, S. 8, Publ. 2383772). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perner-Kley, Gisela Herlinde, von Schlieren, in Schlieren, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung]; Perner, Wolfgang, von Schlieren, in Murg (Quarten), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 6417 vom 02.09.2004
(02439850 / CH-320.4.055.736-4)

■ **Trinkwasserversorgung Buchsteig**, in Thal, CH-320.5.009.583-0, Versorgung der Liegenschaften ihrer Mitglieder und weiterer Interessenten mit Trinkwasser, Genossenschaft

(SHAB Nr. 179 vom 18.09.2003, S. 9, Publ. 1176512). Domizil neu: c/o Reinhard Tobler, Dorfstrasse 33, 9425 Thal. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lei, Otto, von Berneck, in Thal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tobler, Reinhard, von Heiden, in Thal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 6418 vom 02.09.2004
(02439852 / CH-320.5.009.583-0)

■ **Vogel Fensterbauer AG, Rorschach**, in Rorschach, CH-320.3.039.082-7, Führung eines Holzbearbeitungsbetriebes, insbesondere einer Fensterproduktion, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31.07.2001, S. 5877). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vogel, Otto, von Köffliken, in Goldach, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzli, Hansjörg, von Davos und Ebnat-Kappel, in Davos Platz (Davos), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Hanser, Christian, von Zürich, in Oberrieden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6419 vom 02.09.2004
(02439854 / CH-320.3.039.082-7)

■ **Zeller u. Co. Franchising**, in Allstätten, CH-320.2.050.159-4, Franchisegeber von Destille-Geschäften usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 19.06.2003, S. 11, Publ. 1043240). Rechtsform neu: Einzelirma. Firma neu: **Zeller**. Zweck neu: Handel und Vertrieb von Süßwaren, Spirituosen, Fruchtsäften und Geschenken. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Monika Zeller-Geisser, in Allstätten, deren Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Bruno Zeller, in Allstätten führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelirma unter der Firma 'Zeller', in Allstätten, fort. [gestrichen: Weitere Geschäftskollegen: Rheinpark, 9430 St. Margrethen, Zentrum Nuolen, Strickerstrasse 3, 8400 Winterthur]. ~~Wichtiges Geschäftslokal: Rheinpark, 9430 St. Margrethen.~~ [gestrichen: Beginn der Kollektivgesellschaft: 1.6.2001]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zeller-Geisser, Monika, von Appenzel, in Allstätten, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zeller, Bruno, von Appenzel, in Allstätten, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter].
Tagebuch Nr. 6420 vom 02.09.2004
(02439856 / CH-320.2.050.159-4)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **B & B US-Cars + Parts Import, Blatter & Co.**, in Rorschacherberg, CH-320.2.046.795-3, Einkauf und Verkauf von US-Cars usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27.08.1999, S. 5877). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 6421 vom 02.09.2004
(02439858 / CH-320.2.046.795-3)

SH

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Digana Immobilien AG**, in Schaffhausen, CH-290.3.014.819-2, Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Treuhänder-, Finanz-, Immobilien-, Gastro- und Investmentbereich, Handel sowie Import und Export mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 13.08.2004, S. 9, Publ. 2405120). Die Gesellschaft (Firma neu: PG Company AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach 8590 Amriswil, Freiestrasse 15A (SHAB Nr. 166 vom 27.08.2004, S. 11) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1229 vom 02.09.2004
(02439778 / CH-290.3.014.819-2)

■ **Faktum Finanz AG**, in Schaffhausen, CH-290.3.014.820-0, Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Treuhänder-, Finanz-, Immobilien-, Gastro- und Investmentbereich, Handel sowie Import und Export mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 13.08.2004, S. 9, Publ. 2405122). Die Gesellschaft (Firma neu: Seddarm Taxi AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Freienbach, Schindellegistrasse 1, 8808 Pfäffikon SZ (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2004, S. 10) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1230 vom 02.09.2004
(02439780 / CH-290.3.014.820-0)

■ **Gondrand AG**, in Schaffhausen, CH-290.9.002.375-2, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 127 vom 05.07.2004, S. 16, Publ. 2341388), mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hamrad, Jürg, von Basel, in Reinach BL, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wess, Hans Peter, von Schaffhausen, in Schiltheim, Mitglied und Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gondrand, Charles Antoine, von Frankreich, in Basel, Präsident und Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident und stellvertretender Generaldirektor]; Houart, Olivier, von Frankreich, in Basel, Vizepräsident und Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und stellvertretender Generaldirektor]; Boccali, Marcel, von Zürich, in Otterwil an der Limmat, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1231 vom 02.09.2004
(02439782 / CH-290.9.002.375-2)

■ **IMS Entertainment AG**, in Neuhausen am Rheinfall, CH-170.3.007.772-7, Dienstleistungs- und insbesondere Vermittlung von Künsten und Sportern, fernab Anstaltsgeschäfte im ererbten Sektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 14.10.2002, S. 9, Publ. 683020). Ausgeschiedene Personen und

erlosene Unterschriften: Mäder + Baumgartner Treuhand AG, in Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Avator Konsult AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1232 vom 02.09.2004
(02439784 / CH-170.3.001.772-7)

■ **THERMOBALANCE AG**, in Stein am Rhein, CH-290.3.014.159-3, Betrieb einer Bettfedernfabrik, Kauf und Verkauf sowie Verarbeitung von Federn, Daun und anderen Füllmaterialien sowie aller damit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.2004, S. 11, Publ. 2241292). Ausgeschiedene Personen und erlosene Unterschriften: Seiler, Armin, von Niederwil AG, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1233 vom 02.09.2004
(02439786 / CH-290.3.014.159-3)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **AGK kreativer Metallbau GmbH in Liquidation**, in Schaffhausen, CH-290.4.007.961-5, Lieferung und Montage von Balkonsystemen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 03.06.2004, S. 11, Publ. 2290330). Die Gesellschaft wird im Sinne der Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 1234 vom 02.09.2004
(02439788 / CH-290.4.007.961-5)

■ **Bestfoods Knorr Holding GmbH**, in Thayngen, CH-290.4.013.282-3, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmungen aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Nahrungsmittelindustrie. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 121 vom 27.06.2003, S. 11, Publ. 1054888). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind analog eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 1235 vom 02.09.2004
(02439790 / CH-290.4.013.282-3)

■ **Cut-Link Schälder**, in Neunkirch, CH-290.1.001.720-2, Computer-Schulung und -Handel, Einzelirma (SHAB Nr. 38 vom 26.02.1992, S. 883). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 1236 vom 02.09.2004
(02439792 / CH-290.1.001.720-2)

■ **EDV-Engineering Platt**, in Schleithelm, CH-290.1.001.867-5, Handel und Beratung im Bereich Computer-Systeme, Einzelirma (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2000, S. 700). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 1237 vom 02.09.2004
(02439794 / CH-290.1.001.867-5)

SO

Kanton Solothurn

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Dorf-Metzgerei Spiess**, in Däniken, CH-241.1.004.402-1, Oberdorfstrasse 2, 4658 Däniken, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Fleisch und Wurstwaren. Eingetragene Personen: Spiess, Josef Emil, von Hergiswil bei Willisau, in Däniken, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Spiess-Steiger, Ursula Rosmarie, von Hergiswil bei Willisau, in Däniken, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4363 vom 02.09.2004
(02439648 / CH-241.1.004.402-1)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Bettwaren Hohl**, in Biberist, CH-251.1.001.346-8, Bettwaren-Reinigungen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 5 vom 09.01.1998, S. 125). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Attiswil (SHAB Nr. 169 vom 01.09.2004, S. 3) im Handelsregister des Kantons Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 4364 vom 02.09.2004
(02439650 / CH-251.1.001.346-8)

■ **Gunzinger & Co**, in Olten, CH-249.2.004.267-6, Beratungstätigkeit im Vermögens- und Versicherungsbereich sowie Durchführung von Projekten, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 14.06.2000, S. 4011). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bärtschi, Kilian, von Dulliken, in Olten, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 10'000.- [bisher: in Trimbach].

Tagebuch Nr. 4365 vom 02.09.2004
(02439652 / CH-249.2.004.267-6)

■ **Mandala Evelyn Bee**, bisher in Solothurn, CH-260.1.000.045-5, Einzelirma (SHAB Nr. 187 vom 27.09.1993, S. 5041). Firma neu: CMA-Kinesiologie Evelyn Bee. Sitz neu: Bellach. Domizil neu: Schulhausstrasse 2, 4512 Bellach. Zweck neu: Kinesiologie, Therapie und Ausbildung sowie Handel mit Fachliteratur in diesem Bereich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bee, Evelyn, von Hofstetten bei Elgg, in Bellach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Solothurn].

Tagebuch Nr. 4366 vom 02.09.2004
(02439654 / CH-260.1.000.045-5)

■ **Paul Rohrer AG**, in Olten, CH-249.3.000.405-3, Betrieb einer Spenglerei, Erstellung von Blitzschutzanlagen und sanitären Installationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 28.09.2000, S. 6643). Ausgeschiedene Personen und erlosene Unterschriften: Gallus Treuhand & Verwaltungs AG, in Olten, Revisionsstelle; Bucher, Simon, von Cham, in Wangen bei Olten, stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu

zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohrer, Paul, von Sachseln, in Olten, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Rohrer-Borg, Kirsten, von Sachseln, in Olten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Strasser & Vögli Treuhand AG, in Küttigen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4367 vom 02.09.2004
(02439656 / CH-249.3.000.405-3)

■ **Rypo Décalquage GmbH**, in Grenchen, CH-254.4.000.783-4, Bedrucken von Uhrenbestandteilen (Décalquage), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 08.07.2004, S. 14, Publ. 2349552). Firma neu: Rypo Décalquage GmbH in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 813 Abs. 2 OR und 90 lit. e HRGv i.V.m. Art. 86 Abs. 2 HRGv sowie Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in Bezug auf den Wohnsitz der Geschäftsführer bzw. die Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

Tagebuch Nr. 4368 vom 02.09.2004
(02439658 / CH-254.4.000.783-4)

■ **Schaad Stefanija - Restaurant zum durstigen Wanderer**, bisher in Feldbrunnen-St. Niklaus, CH-255.1.000.405-1, Einzelirma (SHAB Nr. 247 vom 21.12.1998, S. 8693). Firma neu: **Schaad Stefanija - Restaurant Flora**. Sitz neu: Solothurn. Domizil neu: Webergasse 6, 4500 Solothurn. Zweck neu: Betrieb des Restaurants "Flora". Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaad, Stefanija, von Laupersdorf, in Solothurn, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederbipp].

Tagebuch Nr. 4369 vom 02.09.2004
(02439660 / CH-255.1.000.405-1)

■ **Vial Automation GmbH**, in Oberegögen, CH-249.4.004.148-3, Handel mit Produkten aus der Automationsbranche usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 189 vom 29.09.1999, S. 6656). Statutenänderung: 31.08.2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lichtenegger, Vitomir, slowenischer Staatsangehöriger, in Oberegögen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-]; Lichtenegger-Skornsek, Alibina, slowenische Staatsangehörige, in Oberegögen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-].

Tagebuch Nr. 4370 vom 02.09.2004
(02439662 / CH-249.4.004.148-3)

■ **Weplan AG**, bisher in Aarau, CH-400.3.006.914-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 05.08.2003, S. 2, Publ. 1115332). Statutenänderung: 18.08.2004. Sitz neu: Egerkingen. Domizil neu: Sanelstrasse 12, 4622 Egerkingen. Zweck neu: Planung und Erstellung von Wohn- und Geschäftsbauten auf eigene und fremde Rechnung sowie Verwaltung, Vermietung, Verpachtung und Vermittlung von Immobilien aller Art. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Wertschriften, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln oder veräussern, ferner Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften in In- und Ausland errichten und überhaupt alle Geschäfte tätigen, die mit dem Zweck der Gesellschaft zusammenhängen oder diesen zu fördern geeignet sind. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.-]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Bei der Kapitalheraussetzung vom 18.08.2004 werden 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- vernichtet. Gleichzeitig werden 100 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Däniken, Paul, von Obererlinsbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Weber, Manfred, von Schmedrud, in Olten, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; ST Schürmann Treuhand AG, in Egerkingen, Revisionsstelle [wie bisher].

Tagebuch Nr. 4371 vom 02.09.2004
(02439664 / CH-400.3.006.914-1)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **H. Burri, dipl. Ing. ETH/SIA**, in Nuglar-St. Pantaleon, CH-247.9.000.003-5, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 135 vom 14.06.1993, S. 2048). mit Hauptsitz in: Liestal. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 4372 vom 02.09.2004
(02439666 / CH-247.9.000.003-5)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **D. Wattenhofer Cyberdiving** in Wollerau, CH-130.0.009.925-4, Riedgutschstrasse 17, 8832 Wollerau, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Organisation und Durchführung von Tauch- und verwandten Aktivitäten aller Art; kann Vertretungen übernehmen und alle Geschäfte eingehen, die den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt fördern. Eingetragene

Personen: Wattenhofer, Daniel, von Zürich und Lachen, in Wollerau, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Wattenhofer, Urs, von Zürich und Lachen, in Wollerau, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2655 vom 02.09.2004
(02439582 / CH-130.0.009.925-4)

■ **eC4u IT Solutions (Schweiz) AG**, in Freienbach, CH-130.3.009.926-7, Poststrasse 5, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Produkten sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informatik in der Schweiz; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Widmer, Werner, von Lütisburg, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bubitz, Gregor, von Deutschland, in Kehl (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rehwinkel, Jens, von Deutschland, in Wörth (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; ADVANTAG AG, in Pfäffikon SZ, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2656 vom 02.09.2004
(02439584 / CH-130.3.009.926-7)

■ **event assist GmbH**, in Feusisberg, CH-130.4.009.927-0, bei Thomas Heuberger, Höhenweg 7, 8834 Schindeldelge, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Führen einer Agentur, welche alle Dienstleistungen im Zusammenhang mit Anlässen für Dritte selbstständig erbringt oder vermittelt; kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen; kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen brieflich. Eingetragene Personen: Eckert, Jürg, von Zürich, in Au ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Heuberger, Thomas, von Jonschwil, in Schindeldelge, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Kälin, Josefina Berta, von Einsiedeln, in Gross, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-. Tagebuch Nr. 2657 vom 02.09.2004
(02439586 / CH-130.4.009.927-0)

■ **BYC AG**, in Freienbach, CH-130.3.009.928-0, Leutschenstrasse 1, 8807 Freienbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.08.2004. Zweck: Beratung sowie Planung im Zusammenhang mit Bau, Kauf, Ausrüstung und Einrichtungen von Seefahrzeugen; kann ihre Dienstleistungen im In- oder Ausland anbieten, sowohl Liegenschaften als auch Beteiligungen erwerben, halten oder veräussern und Finanzierungen durchführen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch Brief. Eingetragene Personen: Waser, Marco G., von Herisau, in Wilen SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ADVANTAG AG, in Pfäffikon SZ, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2658 vom 02.09.2004
(02439588 / CH-130.3.009.928-0)

■ **Profile Report AG (Profile Report SA) (Profile Report Ltd)**, in Ingenbohl, CH-130.3.009.929-1, Grand Palais, 6440 Brunnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Beratung und Durchführung von kommerziellen und privaten Informationsaufträgen; kann Immobilien und Grundstücke sowie immaterielle Güter und andere Kapitalanlagen erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Kehl, Oliver, von Rebsien, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Richner, Dr. Felix, von Zürich und Hängglingen, in Bubi-ikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ARHO Buchführung & Controlling GmbH, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2659 vom 02.09.2004
(02439590 / CH-130.3.009.929-1)

■ **Urs Wattenhofer Management Consulting**, in Wollerau, CH-130.1.009.930-6, Riedgutschstrasse 17, 8832 Wollerau, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Management Dienstleistungen und Beratungen aller Art; kann Vertretungen übernehmen und alle Geschäfte eingehen, die den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt fördern. Eingetragene Personen: Wattenhofer, Urs, von Zürich und Lachen, in Wollerau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2660 vom 02.09.2004
(02439592 / CH-130.1.009.930-6)

■ **VIAGRA LAND AG (VIAGRA LAND SA) (VIAGRA LAND Ltd)**, in Freienbach, CH-130.3.009.931-7, bei Odis GmbH, Kirchstrasse 53, 8807 Freienbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.08.2004. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief. Eingetragene Personen: Martin, Salvador, von Spanien, in Muttenz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ruzic, Darko, von Serbien und Montenegro, in Pratteln, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Boonker, Arunee, von Dotikon, in Muttenz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Buchex Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2661 vom 02.09.2004
(02439594 / CH-130.3.009.931-7)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Ascair Fresh Flower AG**, bisher in Wollerau, CH-130.0.006.763-9, Verkauf, Lizenzierung und Vermarktung von Produkten für die Frischhaltung von Pflanzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2002, S. 11, Publ. 554582). Statutenänderung: 24.08.2004. Firma neu: **Seyern Confimfers and Forwarders AG**. Sitz neu: Freienbach. Domizil neu: Hoobstrasse 10, 8808 Pfäffikon SZ. Zweck neu: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art; Handel mit Waren aller Art; kann allgemeine Treuhand- und Verwaltungsdienstleistungen auch für Dritte erbringen; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, bebauen, veräussern, vermitteln, verpachten und verwalten. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 1000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100]. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.] [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Ausgeschiedene Personen und erlosene Unterschriften: Progressia Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Altendorf, Revisionsstelle; von Senger, Cyrill, von Gen. in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stanimirov, Aleksandar, von Bönigen, in Männedorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; SRT AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2662 vom 02.09.2004
(02439596 / CH-130.0.006.763-9)

■ **Brilleon Capital AG**, in Freienbach, CH-130.3.002.877-8, Vermögensverwaltung und Treuhandgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.2004, S. 12, Publ. 2240668). Statutenänderung: 2.09.2004. Firma neu: **ABFBRH Investment AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(ABFBRH Investment SA) (ABFBRH Investment Ltd)**.

Tagebuch Nr. 2663 vom 02.09.2004
(02439598 / CH-130.3.002.877-8)

■ **Brilleon Holding AG**, in Wollerau, CH-130.3.002.878-3, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 23.12.2003, S. 16, Publ. 2045658). Statutenänderung: 1.09.2004. Firma neu: **Brilleon Biotech Advisors AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Brilleon Biotech Advisors SA) (Brilleon Biotech Advisors Ltd)**. Zweck neu: Beratung und Erbringung von Dienstleistungen in Zusammenhang mit Vermögensverwaltungen sowie Treuhandgeschäften aller Art wie Übernahme von Gesellschaftsverwaltungen, Unternehmensberatungen und Unternehmensfinanzierungen; Fokus dieser Aktivitäten ist vorwiegend der Bereich Biotechnologie und Life Sciences; kann sich an anderen Unternehmen erwerben, halten, veräussern und finanzieren; kann Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, belasten, verwerten und verkaufen.

Tagebuch Nr. 2664 vom 02.09.2004
(02439600 / CH-130.3.002.878-3)

■ **ENAG Energiefinanzierungs AG**, in Schwyz, CH-130.0.000.159-2, Abwicklung sowie Sicherstellung der Finanzierung von Energieerzeugern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 02.03.2004, S. 11, Publ. 2149036). Ausgeschiedene Personen und erlosene Unterschriften: Mugglin, Carl, von Sursee und Luzern, in Reussbühl, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Achermann, Hans, von Luzern und Neudorf, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mari, Dr. Jürg, von Sumiswil, in Reinach BL, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Laufenburg, Mitglied]; Stürzinger, Dr. Peter, von Oberstammheim, in Ermatingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 2665 vom 02.09.2004
(02439602 / CH-130.0.000.159-2)

■ **Eu-Dat AG**, in Einsiedeln, CH-020.3.908.245-4, Dienstleistungen in den Bereichen Werbung und Marketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 20.08.1998, S. 5761). Firma neu: **Eu-Dat AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.8.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erlosene Unterschriften: Regez, Rosmarie, von Zürich und Oberwil im Simmental, in Einsiedeln, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kreml, Leopold, von Wettswil am Albis, in Gross, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2666 vom 02.09.2004
(02439604 / CH-020.3.908.245-4)

■ **Hegner, Work + Handel**, in Schübelbach, CH-130.0.011.325-1, Offenbau, Bauarbeiten, und Steinbearbeitung, Einzelirma (SHAB Nr. 119 vom 21.06.2000, S. 4177). Firma neu: Bauarbeiten, Steinbearbeitung; Betrieb eines Zwischwegs sowie Handel mit Lebensmitteln und Waren aller Art.

Tagebuch Nr. 2667 vom 02.09.2004
(02439606 / CH-130.0.011.325-1)

■ **MTR Medizin-Therapie-Reha AG**, in Wollerau, CH-130.0.010.505-7, Handel mit Produkten für die physikalische Therapie im humanmedizinischen Sektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4724). Statutenänderung: 1.09.2004. Firma neu: **MTR - Health & Spa AG**. Zweck neu: Handel mit Produkten für die physikalische Therapie im humanmedizinischen Sektor, mit Waren für den Wellness- und Spa-Bereich und mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben.

Tagebuch Nr. 2668 vom 02.09.2004
(02439608 / CH-130.0.010.505-7)

■ **Möbel SWS AG**, in Ingenbohl, CH-130.0.000.399-0, Handel mit Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2004, S. 12, Publ. 2260852). Statutenänderung: 2.09.2004. Firma neu: **Wohnwelten AG**. Zweck neu: Handel mit und Vertrieb von Möbeln, Wohneinrichtungen und Accessoires, Durchführung von Dienstleistungen und Beratung in Interior-Design sowie Aufbau des WOHNWELTEN - Konzeptes im In- und Ausland; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegen-

SZ

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **D. Wattenhofer Cyberdiving** in Wollerau, CH-130.0.009.925-4, Riedgutschstrasse 17, 8832 Wollerau, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Organisation und Durchführung von Tauch- und verwandten Aktivitäten aller Art; kann Vertretungen übernehmen und alle Geschäfte eingehen, die den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt fördern. Eingetragene

schaften erstellen, erwerben und veräussern. Mitteilungen: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Vorkündigung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suter, Josef, von Appenzel, in Brunnen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Erwin, von Schwyz, in Brunnen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cardone, Antonio, von Italien, in Horw, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagbuch Nr. 2669 vom 02.09.2004
(02439610 / CH-130.0.000.399-0)

■ **RAUMEDIC AG**, in Freienbach, CH-130.009.788-0, Herstellung von und Handel mit Erzeugnissen für die Medizintechnik und Pharmaindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.2004, S. 18, Publ. 2338568). Zweigniederlassung: Villars-sur-Glane.

Tagbuch Nr. 2670 vom 02.09.2004
(02439612 / CH-130.0.009.788-0)

■ **Remo Molinari**, in Tuggen, CH-130.0.008.299-0, Betrieb eines Maler- und Gipsgeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1996, S. 4067). Domizil neu: Kleinlau 3, 8856 Tuggen SZ.

Tagbuch Nr. 2671 vom 02.09.2004
(02439614 / CH-130.0.008.299-0)

■ **Swizz-Clean AG**, in Freienbach, CH-130.008.249-6, Facility-Management, insbesondere Reinigungsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2002, S. 9, Publ. 610706). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Dietlikon (neu firmierend: SWIZZ-CLEAN AG, SHAB Nr. 168 vom 31.08.2004, S. 23) im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

Tagbuch Nr. 2672 vom 02.09.2004
(02439616 / CH-130.0.008.249-6)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Franz Niederberger**, in Schübelbach, CH-130.0.007.661-5, Betrieb einer Molkerei und einer Schweinemästerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 99 vom 23.05.1995, S. 2881). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagbuch Nr. 2673 vom 02.09.2004
(02439618 / CH-130.0.007.661-5)

TG

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Sabaai Dee - Asia Take Away und Lebensmittel M. Burckhardt**, in Frauenfeld, CH-440.1.017.491-3, Zürcherstrasse 232, 8500 Frauenfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Lebensmitteln; Take Away; Eingetragene Personen: Burckhardt, Marcel, von Basel, in Frauenfeld, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagbuch Nr. 3022 vom 02.09.2004
(02439968 / CH-440.1.017.491-3)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **AFRA mds GmbH**, in Aadorf, CH-440.4.016.724-5, Handel mit und Installation von EDV-Hard- und Software sowie Entwicklung, Programmierung, Engineering, Beratung und Support von IT-Programmen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 25.11.2003, S. 12, Publ. 1276234). Die Gesellschaft (Firma neu: MEHR Datasystems GmbH) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Safenwil (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2004, S. 1) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.

Tagbuch Nr. 3023 vom 02.09.2004
(02439970 / CH-440.4.016.724-5)

■ **Bodensee-Arena AG**, in Kreuzlingen, CH-440.3.000.307-3, Betrieb einer Halle und sämtlicher damit zusammenhängender Infrastruktur sowie Planung und Durchführung von Veranstaltungen jeglicher Art in dieser Halle, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 02.09.2003, S. 12, Publ. 1154004). Statutenänderung: 24.06.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ammann, Reto, von Marstetten und Wäldi, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knüsel, Niklaus Josef, von Inwil, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagbuch Nr. 3024 vom 02.09.2004
(02439972 / CH-440.3.000.307-3)

■ **Corti AG**, in Münchwil TG, CH-440.9.015.518-6, Betrieb einer Baunehmehmung, insbesondere Planung und Ausführung von Neubauten, Umbauten und Renovationen sowie damit verbundene Tätigkeiten usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 102 vom 28.05.2004, S. 14, Publ. 2283428), mit Hauptsitz in: Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haltnier, Dr. Eugen, von Alstätten, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Corti, Philippe, von Winterthur, in Winterthur, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter]; Corti, Hanspeter, von Winterthur, in Gimi (CA), Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Geschäftsführer].

Tagbuch Nr. 3025 vom 02.09.2004
(02439974 / CH-440.9.015.518-6)

■ **Nufatron AG**, in Güttingen, CH-440.3.001.945-6, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Datenerfassung- und Verarbeitungssystemen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10.06.2004, S. 9, Publ. 2301760). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Indermühle, Werner, von Ansdlingen, in Zurich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bilgery, Josef, von Güttingen, in Güttingen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfeli, Rudolf, von Klingnau, in Klingnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Züblin, Georg, von Zürich und St. Gallen, in Wil SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Krömli, Felix, von Eggersriet, in Güttingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagbuch Nr. 3026 vom 02.09.2004
(02439976 / CH-440.3.001.945-6)

■ **Pensionskasse der Witz-Lötscher-Gruppe**, in Frauenfeld, CH-440.7.008.574-4, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 179 vom 18.09.2003, S. 11, Publ. 1176582). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann-Ambühl, Isabella, von Freienstein-Teufen, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Ambühl, Isabella, von Sigriswil, in Steckborn, Mitglied der Direktion].

Tagbuch Nr. 3027 vom 02.09.2004
(02439978 / CH-440.7.008.574-4)

■ **Projekt GmbH by MF & ML**, bisher in Lutzenberg, CH-300.4.014.162-9, Werbung, Unterhaltung und Kommunikation usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2004, S. 2, Publ. 2117960). Statutenänderung: 30.08.2004. Sitz neu: Horn. Domizil neu: Bahnhofstrasse 17, 9326 Horn. Zweck: Herstellung, Vermittlung und Vertrieb von Produkten und Veranstaltungen in der Werbung, Unterhaltung und Kommunikation sowie Erbringen damit zusammenhängender Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital neu: CHF 30'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Publikationsorgan: SHAB. [weiteres Geschäftstokal aufgehoben.]. [gestrichen: Weiteres Geschäftstokal: Bahnhofplatz, 9326 Horn]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felsche, Jan Mathis, deutscher Staatsangehöriger, in Daisendorf (DE), Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [wie bisher]; Liebscher, Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Lutzenberg, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [wie bisher]; SMI Consulting GmbH, in Roggwil TG, Revisionsstelle [wie bisher]; Liebscher, Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Bad lburg (DE), Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-

Tagbuch Nr. 3028 vom 02.09.2004
(02439980 / CH-300.4.014.162-9)

■ **Technische Betriebe Weinfelden AG**, in Weinfelden, CH-440.3.015.007-0, Erbringen von Leistungen in den Bereichen Energie, Telekommunikation, Wasser und allgemeine Infrastruktur in der Region Weinfelden. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 13.01.2004, S. 13, Publ. 2068442). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ramseier, René, von Signau, in Rorbass, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagbuch Nr. 3029 vom 02.09.2004
(02439982 / CH-440.3.015.007-0)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Alberto Boretti**, in Kradolf-Schönenberg, CH-440.0.008.503-8, Fotosatz - Offset - Buchdruck, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 15.05.1996, S. 2817). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagbuch Nr. 3030 vom 02.09.2004
(02439984 / CH-440.1.008.503-8)

■ **Käsergenossenschaft Schweizersholz in Liquidation**, in Bischofszell, CH-440.5.004.866-4, Wahrung der Interessen ihrer Mitglieder und der milchwirtschaftlichen Interessen im allgemeinen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 70 vom 11.04.2003, S. 11, Publ. 946336). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.

Tagbuch Nr. 3031 vom 02.09.2004
(02439986 / CH-440.5.004.866-4)

II

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Panetteria-Pasticceria Lorenzini Sagl**, in Locarno, CH-509.4.008.013-2, Piazza Solduno 9, 6600 Locarno, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.08.2004, 1.09.2004. Scope: La gestione di una panetteria-pasticceria. La società può costituire filiali, succursali, nonché società in Svizzera e all'estero, così come partecipare a società aventi scopo analogo. La società potrà inoltre interessarsi a tutti gli affari commerciali e finanziari, ed esercitare tutte le transazioni in rapporto diretto o indiretto al suo scopo. Capitale sociale: CHF 20'000.- Organo di pubblicazione: FUSC e F.U.C.T. Persone iscritte: Lorenzini, Damiano, da Locarno, in Cugnago, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Strola-Pagani, Ester, da Balerna, in Cugnago, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-

Giornale no 866 del 02.09.2004
(02439990 / CH-509.4.008.013-2)

■ **TETTI LOCHER SA**, in Gordola, CH-509.3.008.012-9, Via San Gottardo 137, 6596 Gordola, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30.08.2004. Scope: Eseguire opere di carpenteria, lattoneria, isolazioni termiche ed ogni altro lavoro edile e di progettazione connesso con dette attività. Inoltre, la società potrà compravendere, trasportare, importare ed esportare materiale edile in genere. La società può acquistare e vendere immobili in Svizzera ed all'estero. L'attività della società si svolge in Svizzera e all'estero. Essa potrà costituire succursali in Svizzera ed all'estero, assumere rappresentanze e partecipare ad altre aziende. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Conferimenti in natura: apporto inventario (piegatrice, tranciatrice, sollevatore, ecc.) per il valore complessivo di CHF 98'000.-, accettato e computato sul capitale azionario per tale importo, contro rima al portatore di 98 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Contratto di apporto: 12.08.2004. Organo di pubblicazione: FUSC e F.U.C.T. Persone iscritte: Locher, Patrick, da Erschmatt, in Gordola, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Vanolli Ferrando, in Gordola, ufficio di revisione.

Giornale no 865 del 02.09.2004
(02439988 / CH-509.3.008.012-9)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Process Engineering Consulting SA**, finora in Biasca, CH-514.3.001.930-8, la compra-vendita di arredamenti di qualsiasi tipo, Società anonima (FUSC no. 73 del 16.04.2004, pagina 15, publ. 2216192). Statuti originari: 26.07.1973. Statuti modificati: 17.08.2004. Nuova sede: Magadino. Nuovo recapito: Via Cantonale, 6573 Magadino. Nuovo scopo: L'acquisto, la costruzione, la locazione e la gestione di alberghi e ristoranti, la compra-vendita di arredamenti di qualsiasi tipo, la partecipazione ad imprese nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali e di esportazione di qualsiasi bene mobile, l'assunzione di rappresentanze, costituire succursali in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 50'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 50'000.-. Azioni: 50 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone dimissionarie e firme cancellate: Urietti, Nicola, da Olivone, in Acquarossa, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Studio fiduciario di Vanina Sandro, in Biasca, ufficio di revisione [come finora]; Reali, Patrizia, da Bogno, in Quartino (Magadino), amministratrice unica, con firma individuale.

Giornale no 867 del 02.09.2004
(02439992 / CH-514.3.001.930-8)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Compugraphics Melcher** in Piazzogna, CH-509.1.002.337-3, Preparazione e sviluppo di materiale didattico, desk-top publishing, Ditta individuale (FUSC no. 36 del 21.02.1994, pagina 995). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Giornale no 868 del 02.09.2004
(02439994 / CH-509.1.002.337-3)

■ **Ideen Tankstelle Nikolaus Tichatschek**, in San Nazzaro, CH-509.1.007.906-4, Commercio con prodotti per la protezione dell'ambiente, Ditta individuale (FUSC no. 60 del 26.03.2004, pagina 14, publ. 2187500). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Giornale no 869 del 02.09.2004
(02439996 / CH-509.1.007.906-4)

■ **Industrie-Vertretungen-Beratung IVB di Jürgen Schenke**, in Losone, CH-509.1.002.914-4, Consulenza e rappresentanza di fonderie, Ditta individuale (FUSC no. 213 del 01.11.1996, pagina 6705). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Giornale no 870 del 02.09.2004
(02439998 / CH-509.1.002.914-4)

■ **Remo Ferrari progettazione di impianti elettrici**, in Locarno, CH-509.1.006.271-7, La progettazione di impianti elettrici e la direzione lavori in tale ambito, Ditta individuale (FUSC no. 156 del 18.08.1997, pagina 5937). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Giornale no 871 del 02.09.2004
(02440000 / CH-509.1.006.271-7)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **AD AutoDelta Sagl**, in Lugano, CH-514.4.028.427-9, Via Vicari 26, 6900 Lugano, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 1.9.2004. Scope: Il commercio, la riparazione di autoveicoli. L'assunzione di rappresentanze, la partecipazione a operazioni commerciali, finanziarie o industriali, mobiliari o immobiliari. Il commercio ed esportazione, la partecipazione a società similari ed ogni attività inerente lo scopo sociale. Potrà acquistare fondi e proprietà immobiliari. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Costanzo, Rosario, da Lugano, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Costanzo, Marco, da Lugano, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-

Giornale no 6238 del 02.09.2004
(02440002 / CH-514.4.028.427-9)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **ADISI Associazione di Diritto Informatico della Svizzera Italiana**, in Lugano, CH-514.6.026.399-5, informare ad un uso accorto delle nuove tecnologie della comunicazione, Associazione (FUSC no. 138 del 19.7.2002, pagina 20, publ. 568802). Persone dimissionarie e firme cancellate: Susin, Alain, da Vezia, in Montagnola, membro, senza diritto di firma. Nuove persone iscritte o modificate: Brianese, Antonio, cittadino italiano, in Locarno, membro, senza diritto di firma.

Giornale no 6239 del 02.09.2004
(02440004 / CH-514.6.026.399-5)

■ **AMS Biotechnology (Europe) Ltd, Abingdon, succursale di Bioggio**, in Bioggio, CH-514.9.008.988-3, attività commerciali in genere, Succursale (FUSC no. 112 del 14.6.2004, pagina 15, publ. 2307106), con sede principale a Abingdon (GB). Nuove persone iscritte o modificate: Scott, Sim, Alexander Louis, cittadino britannico, in Bioggio, amministratore, con firma individuale [finora: in Old Amersham (GB)].

Giornale no 6240 del 02.09.2004
(02440006 / CH-514.9.008.988-3)

■ **BDI Banco di Lugano**, in Lugano, CH-514.3.000.258-3, attività bancaria, Società anonima (FUSC no. 150 del 5.8.2004, pagina 11, publ. 2390994). Persone dimissionarie e firme cancellate: Soldati, Emilio, da Gentilino, in Massagno, direttore sostituto, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Bernasconi, Mauro, da Leoni, in Bioggio, vice-direttore, con firma collettiva a due; Zevi, Sergio, cittadino italiano, in Cademario, vice-direttore, con firma collettiva a due.

Giornale no 6241 del 02.09.2004
(02440008 / CH-514.3.000.258-3)

■ **Davizam SA**, finora in Cadempino, CH-514.3.006.260-2, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 154 del 14.8.1997, pagina 5841). Statuti modificati: 30.8.2004. Nuova ragione sociale: **INTRACHEM (International Trading Chemicals) SA**. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via al Forte 4, 6900 Lugano. Nuovo scopo: La compravendita, la rappresentanza, l'importazione e l'esportazione di prodotti farmaceutici e di materie prime e prodotti finiti relativi al settore chimico, farmaceutico e para-farmaceutico. Ogni e qualsiasi attività commerciale e finanziaria connessa direttamente o indirettamente con lo scopo sociale. Può partecipare ad altre società; costituire o prendere parte ad imprese e ditte affini o simili. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 500'000.- [Capitale azionario liberato finora: CHF 100'000.-]. Nuove persone iscritte o modificate: Mauri, Massimo, cittadino italiano, in Barlassina (MI) (IT), presidente, con firma individuale; Galli, Antonio, da Massagno, in Bioggio, membro, con firma collettiva a due; Primavesi, Marco, da Lugano, in Gentilino (Collina d'Oro), membro, con firma collettiva a due [finora: in Lugano, amministratore unico, con firma individuale].

Giornale no 6242 del 02.09.2004
(02440010 / CH-514.3.006.260-2)

■ **Dustin SA**, in Lugano, CH-514.3.001.845-7, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 112 del 15.6.1998, pagina 4061). Nuove persone iscritte o modificate: Balemi, Gabriele, da Lavizzara, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale [finora: da Fusio, in Breganzona].

Giornale no 6243 del 02.09.2004
(02440012 / CH-514.3.001.845-7)

■ **Etriers Immobil SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.002.526-8, immobili, Società anonima (FUSC no. 132 del 12.7.2004, pagina 16, publ. 2355516). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 26.07.2004. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata contro la radiazione.

Giornale no 6244 del 02.09.2004
(02440014 / CH-514.3.002.526-8)

■ **Horizon Advisors SA**, in Lugano, CH-514.3.025.643-6, attività fiduciaria, Società anonima (FUSC no. 129 del 7.7.2004, pagina 20, publ. 2347350). Persone dimissionarie e firme cancellate: Egloff Fiduciaria e Revisioni SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Consolida SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

Giornale no 6245 del 02.09.2004
(02440016 / CH-514.3.025.643-6)

■ **IMMOBILIEN ZUM STORCH AG**, in Lugano, CH-514.3.014.121-7, attività immobiliari ed agricole all'estero. Società anonima (FUSC no. 66 del 7.4.1999, pagina 2230). Persone dimissionarie e firme cancellate: Balemi, Gabriele, da Fusio, in Breganzona, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Biaggi, Riccardo, da Lugano, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale [finora: da Viganello, in Breganzona, membro].

Giornale no 6246 del 02.09.2004
(02440018 / CH-514.3.014.121-7)

■ **Lugan SA**, in Lugano, CH-514.3.013.863-3, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 17 del 25.1.2001, pagina 607). Nuova ragione sociale: **Lugan SA in liquidazione**. In scioglimento: 01.09.2004. Nuove persone iscritte o modificate: Della Santa, Giorgio, da Lugano, in Ponte Capriasca, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].

Giornale no 6247 del 02.09.2004
(02440020 / CH-514.3.013.863-3)

■ **Lehner AG**, in Lugano, CH-514.3.013.287-4, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 218 del 12.11.1997, pagina 8236). Nuove persone iscritte o modificate: Balemi, Gabriele, da Lavizzara, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale [finora: da Fusio, in Breganzona].

Giornale no 6248 del 02.09.2004
(02440022 / CH-514.3.013.287-4)

■ **Magis International Trading B.V., Amsterdam, succursale di Pazzallo**, in Lugano, CH-514.9.005.795-1, commercio di vari tipi di merci, Succursale (FUSC no. 74 del 19. 4. 2004, pagina 34, publ. 2220272), con sede principale a Amsterdam. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ventura, Antonio, da Monteggio, in Monteggio, responsabile della succursale, con firma individuale; Campana, Lara, da Valcolla, in Soereng, responsabile della succursale, con firma individuale. [La succursale è attualmente priva di un responsabile].
Giornale no 6249 del 02.09.2004
(02440024 / CH-514.9.005.795-1)

■ **Mondopuro SA**, in Lugano, CH-509.3.004.309-0, import-export di prodotti naturali, Società anonima (FUSC no. 249 del 29. 12. 2003, pagina 21, publ. 2051100). Recapito: [il recapito di Via del Tiglio 52, è estinto] La società è attualmente priva di recapito. Persone dimissionarie e firme cancellate: Frigeri, Emiliano, da Lamone, in Sala Capriasca, amministratore unico, con firma individuale. [La società è attualmente priva di amministrazione].
Giornale no 6250 del 02.09.2004
(02440026 / CH-509.3.004.309-0)

■ **NOVELTY PHARMA GALENIC DEVELOPMENT AND DOCUMENTATION SA**, in Cadempino, CH-514.3.027.384-5, lo sviluppo di prodotti chimici, Società anonima (FUSC no. 105 del 3. 6. 2004, pagina 14, publ. 2290520). Persone dimissionarie e firme cancellate: Codoni, Giancarlo, da Cabbio, in Montagnola (Collina d'Oro), amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Barattelli, Giorgio, cittadino italiano, in Laveno Mombello (IT), direttore, con firma individuale [finora: in Laveno (I), senza funzione registrata, con procura collettiva a due con l'amministratore unico]; Carcano, Mario, cittadino italiano, in Massagno, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 6251 del 02.09.2004
(02440028 / CH-514.3.027.384-5)

■ **nwconsulting Sagl**, in Paradiso, CH-514.4.025.326-3, la consulenza nel campo di sistemi informativi, Società a garanzia limitata (FUSC no. 49 del 12. 3. 2001, pagina 1840). Nuova ragione sociale: **nwconsulting Sagl in liquidazione**. In scioglimento: 19.08.2004. Nuove persone iscritte o modificate: Von Wurster, Nicolò, da Lugano, in Paradiso, socio e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: socio e gerente].
Giornale no 6252 del 02.09.2004
(02440030 / CH-514.4.025.326-3)

■ **Orib Investimenti SA**, in Lugano, CH-514.3.013.480-1, l'acquisizione, l'alienazione e l'amministrazione di partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 118 del 20. 6. 2000, pagina 4152). Nuove persone iscritte o modificate: Balemi, Gabriele, da Lavizzara, in Breganzona (Lugano), presidente, con firma individuale [finora: da Fusio, in Breganzona]; Biaggi, Riccardo, da Lugano, in Breganzona (Lugano), membro, con firma individuale [finora: da Viganello, in Breganzona].
Giornale no 6253 del 02.09.2004
(02440032 / CH-514.3.013.480-1)

■ **Pdf SA**, in Lugano, CH-514.3.025.281-8, la gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 54 del 19. 3. 2002, pagina 12, publ. 3909388). Persone dimissionarie e firme cancellate: Silvestri, Silvestro, cittadino italiano, in Milano (I), presidente, con firma collettiva a due; Severoni, Rosaria, da Viganello, in Vezia, membro, con firma collettiva a due; Studio fiduciario Fontana Claudio G., in Morbio Superiore, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Severoni, Daniele, da Lugano, in Vezia, amministratore unico, con firma individuale [finora: da Viganello, segretario, con firma collettiva a due]; Massimo Bianchi, Esperto fiscale diplomato, Studio fiduciario e di consulenza, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 6254 del 02.09.2004
(02440034 / CH-514.3.025.281-8)

■ **Proplug SA**, in Collina d'Oro, CH-514.3.001.713-4, macchine per l'industria degli imballaggi, Società anonima (FUSC no. 74 del 19. 4. 2004, pagina 38, publ. 2219456). Persone dimissionarie e firme cancellate: Berra, Giampiero, da Montagnola, in Gentilino, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Levy, Roger S., da Melide, in Melide, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 6255 del 02.09.2004
(02440036 / CH-514.3.001.713-4)

■ **QUANTA Ressources Humaines SA**, in Lugano, CH-514.3.025.173-0, la ricerca e la selezione di risorse umane, Società anonima (FUSC no. 78 del 23. 4. 2004, pagina 14, publ. 2230448). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gygax, Andrea, da Seeburg, in Pognana Lario (IT), direttore, con firma individuale.
Giornale no 6256 del 02.09.2004
(02440038 / CH-514.3.025.173-0)

■ **SALVAGNINI NEDERLAND B.V., Oisterwijk, Succursale di Lugano**, in Lugano, CH-514.9.021.121-3, macchine per la lavorazione della lamiera, Succursale (FUSC no. 23 del 4. 2. 2002, pagina 15, publ. 325132), con sede principale a Oisterwijk (NL). Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.
Giornale no 6257 del 02.09.2004
(02440040 / CH-514.9.021.121-3)

■ **Sonnenstrahl Immobilien AG**, in Lugano, CH-514.3.020.933-9, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 106 del 4. 6. 1999, pagina 3754). Persone dimissionarie e firme cancellate: Balemi, Gabriele, da Fusio, in Breganzona, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Biaggi, Riccardo, da Lugano, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale [finora: da Viganello, in Manno, membro].
Giornale no 6258 del 02.09.2004
(02440042 / CH-514.3.020.933-9)

■ **Stratec Medical Mezzovico**, in Mezzovico-Vira, CH-514.3.000.889-2, fabbricazione di impianti, Società anonima (FUSC no. 148 del 3. 8. 2004, pagina 10, publ. 2387442). Persone dimissionarie e firme cancellate: Graf, Jean Pierre, da Rebesten, in Basilea, con procura collettiva a due; Betschmann, Herbert Hugo, da Siglistorf, in La Neuveville, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Flück, Urs Helmut, da Escholzmatt, in Grenchen, con procura collettiva a due; Gerri, Alberto Bartolomeo Mario, da Sonvico, in Zofingen, con procura collettiva a due.
Giornale no 6259 del 02.09.2004
(02440044 / CH-514.3.000.889-2)

■ **Vanik SA**, in Lugano, CH-514.3.003.621-1, commercio di articoli di consumo, Società anonima (FUSC no. 235 del 3. 12. 1998, pagina 8278). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pianta, Reto, da Brusio, in Massagno, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Vallonhàel, Nishad Joseph, da Lugano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 6260 del 02.09.2004
(02440046 / CH-514.3.003.621-1)

■ **Velox SA in liquidazione**, in Caslano, CH-514.3.007.032-9, commercio di merci, Società anonima (FUSC no. 87 del 6. 5. 2004, pagina 13, publ. 2248824). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
Giornale no 6261 del 02.09.2004
(02440048 / CH-514.3.007.032-9)

■ **Villa Helios SA**, in Lugano, CH-514.3.002.630-1, immobili, Società anonima (FUSC no. 147 del 31. 7. 2000, pagina 5224). Nuove persone iscritte o modificate: Biaggi, Riccardo, da Lugano, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale [finora: da Viganello, in Breganzona].
Giornale no 6262 del 02.09.2004
(02440050 / CH-514.3.002.630-1)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **EUROGARS di Luca Manera**, in Bironico, CH-514.1.027.148-6, la compravendita di automobili, Ditta individuale (FUSC no. 66 del 5. 4. 2004, pagina 16, publ. 2200616). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 6263 del 02.09.2004
(02440052 / CH-514.1.027.148-6)

Distretto di Mendrisio (IT)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ALBETEC SA**, finora in Croglio, CH-514.3.026.236-0, produzione di materiale elettronico, Società anonima (FUSC no. 92 del 15. 5. 2002, pagina 9, publ. 470106). Statuti originari: 28.03.2002. Statuti modificati: 30. 8. 2004. Nuova sede: Mendrisio. Nuovo recapito: Via Borromini 22, Casella postale 1034, 6850 Mendrisio. Scopo: Produzione, acquisto, vendita e rappresentanza di materiale elettronico, elettrico, meccanico e di tutti i prodotti fabbricati; la società può acquistare, vendere o sfruttare tutti i brevetti e processi di fabbricazione e farsi carico dell'elaborazione di progetti tecnici e di espansione; essa può eseguire qualsiasi operazione finanziaria, commerciale, mobiliare o immobiliare che converga verso i suoi scopi, può assumere partecipazioni, fondare o finanziare altre aziende in rapporto con il suo oggetto. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove persone iscritte o modificate: Montanini, Franco, cittadino italiano, in Monthey, direttore, con firma collettiva a due [come finora]; Rezzonico, André, da Lugano, in Montreux, presidente, con firma collettiva a due [finora: in Yverne]; Glauser, Alain, da Rütli bei Lyssach, in Ginevra, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: in La Chaux-de-Fonds]; SOFIVA SOCIETE FIDUCIAIRE SA, in Aigle, ufficio di revisione [finora: SOFIVA SOCIETE FIDUCIAIRE SA, in Monthey].
Giornale no 1336 del 02.09.2004
(02440054 / CH-514.3.026.236-0)

■ **Ecoservices di Giuseppe de Santis**, in Chiasso, CH-524.1.009.576-2, Consulenze servizi ambientali e trasporti internazionali, Ditta individuale (FUSC no. 49 del 13. 3. 2003, pagina 13, publ. 902956). Nuovo recapito: Corso San Gottardo 14, 6830 Chiasso.
Giornale no 1337 del 02.09.2004
(02440056 / CH-524.1.009.576-2)

■ **Nordania SA**, in Rancate, CH-524.3.006.948-5, la fabbricazione e il commercio di articoli di ogni genere relativi all'industria meccanica ed in particolare relativi alle industrie dell'automobile, delle ferrovie e tramvie, e tutti i mezzi di... Società anonima (FUSC no. 120 del 24. 6. 2004, pagina 16, publ. 2324868). Statuti modificati: 31. 8. 2004. Nuovo capitale azionario: CHF 5'000'000.-- [finora: CHF 2'000'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 5'000'000.--. Nuove azioni: 5'000 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 2'000 azioni al portatore da CHF 1'000.--].
Giornale no 1338 del 02.09.2004
(02440058 / CH-524.3.006.948-5)

■ **Toscor SA**, in Mendrisio, CH-514.3.005.043-8, il commercio di prodotti semi finiti e finiti di ogni genere, Società anonima (FUSC no. 142 del 26. 7. 2004, pagina 13, publ. 2376748). Nuova ragione sociale: **Toscor SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-nord del 02.09.2004.
Giornale no 1339 del 02.09.2004
(02440060 / CH-514.3.005.043-8)

VD

Neueinschreibungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Bar à café Mokaccino, Anja Paone**, à Montreux, Centre Forum, CH-550-1041438-1. Titulaire: Paone Anja, de Peseux, à Montreux. Objet: exploitation d'un bar à café.
Journal no 9153 du 02.09.2004
(02438922 / CH-550.1.041.438-1)

■ **BNKM Sàrl**, à Tolochenaz, rue du Centre 2, c/o Nicole Tyloo, CH-550-1041415-6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 25 août 2004. But: commerce de produits dans les domaines de la bio-science, de la médecine, de la pharmacie et de la chimie; toute prestation de service y rapportant. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Tyloo Nicole, à Tolochenaz, gérante avec signature individuelle, et Christen Alice, à Lausanne, sans signature, toutes deux de Wymign, chacune avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 9098 du 01.09.2004
(02440146 / CH-550.1.041.415-6)

■ **Chez l'Horloger, Denis Gigandet**, à Blonay, route du Village 36, CH-550-1041421-6. Titulaire: Gigandet Denis, de Genève (JU), à Châtel-Saint-Denis. Objet: commerce et atelier de réparation dans le domaine de l'horlogerie.
Journal no 9154 du 02.09.2004
(02438924 / CH-550.1.041.421-6)

■ **DVD-EXPERT.COM, Calapez Antonio**, à Lausanne, chemin de Primrose 30, CH-550-1041401-4. Titulaire: Calapez Antonio, du Portugal, à Lausanne. Signature individuelle est confiée à Jackin Alexandra, de Bossettien, à Lausanne. Objet: commerce et distribution de DVD.
Journal no 9155 du 02.09.2004
(02438926 / CH-550.1.041.401-4)

■ **Espinoza Peinture Sàrl**, à Lausanne, chemin de la Tour-Grise 4, CH-550-1041439-6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 26 août 2004. But: exploitation d'une entreprise de peinture en bâtiment et de peinture décorative. Capital social: CHF 20'000. libéré à concurrence de CHF 10'000. Associés: Espinoza Ahumada Pedro, du Chili, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, Bregnard Pascal, de La Chaux-de-Fonds, à Neuchâtel, avec une part de CHF 1'000, sans signature. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 9156 du 02.09.2004
(02438928 / CH-550.1.041.439-6)

■ **Euratlas Nüssli**, à Yverdon-les-Bains, rue du Milieu 30, CH-550-1041354-9. Titulaire: Nüssli Eva, de Nesselau, à Yverdon-les-Bains. Signature individuelle est confiée à Nüssli Christos, de Nesselau, à Yverdon-les-Bains. Objet: recherches historiques, cartographiques et géographiques; édition sur tout support d'ouvrages éducatifs, historiques et de recherches historiques, cartographiques et géographiques.
Journal no 9157 du 02.09.2004
(02438930 / CH-550.1.041.354-9)

■ **Helfer Overseas Fruit Distributor SA**, à Gland, route des Aveillions, CH-550-1041413-0. Nouvelle société anonyme. Statuts: 27 août 2004. But: commerce de toute marchandise, spécialement de fruits et légumes. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000. divisé en 10'000 actions au porteur de CHF 10. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Helfer Georges, de Courlevin, à Neully-sur-Seine (France), président, von Grünig Daniel, de Saanen, à Epalinges, secrétaire, tous deux avec signature individuelle, et Bourquin Pierre-Henri, de La Côte-aux-Fées, à Lucy-sur-Morges, avec signature collective à deux. Réviseur: RECOR & PARTNERS SA, à Genève.
Journal no 9102 du 01.09.2004
(02440152 / CH-550.1.041.413-0)

■ **Holzeisen Jean-Etienne Ingénieur ETS**, à Vevey, rue des Communaux 19, CH-550-1041424-8. Titulaire: Holzeisen Jean-Etienne, d'Arvigo, à Vevey. Objet: conception et réalisation de machines ainsi que conseils dans le domaine des traitements de surfaces par projection d'abrasifs.
Journal no 9158 du 02.09.2004
(02438932 / CH-550.1.041.424-8)

■ **IDL Immobilière de Lausanne Sàrl**, à Lausanne, rue Cité-Derrière 2, c/o Carine Duca, CH-550-1041423-2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 27 août 2004. But: exploitation d'une agence immobilière. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Duca Gabriella, de et à Epalinges, gérante avec signature individuelle, et Jeanneret Olivier, du Locle, à Paudex, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 9159 du 02.09.2004
(02438934 / CH-550.1.041.423-2)

■ **Jader Piovano Etanchéité**, à Orges, ruelle du Coin 7, CH-550-1041398-6. Titulaire: Piovano Jader, d'Italie, à Orges. Objet: étanchéité et isolation dans le domaine du bâtiment.
Journal no 9103 du 01.09.2004
(02440154 / CH-550.1.041.398-6)

■ **Le Relais du Mont d'Or, Amaouz Daniel**, à Vallorbe, Le Creux, CH-550-1041399-4. Titulaire: Amaouz Daniel, de France, à Vallorbe. Objet: exploitation d'un café-restaurant.
Journal no 9104 du 01.09.2004
(02440156 / CH-550.1.041.399-4)

■ **M de P GLAND Sàrl**, à Gland, rue de la Paix 1, CH-550-1041313-1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 19 août 2004. But: fabrication, cuisson et vente de produits de boulangerie, pâtisserie, viennoiserie, sandwicherie et plats préparés; commerce d'articles ou produits relatifs aux métiers de bouche.

Capital social entièrement libéré: CHF 50'000. Associés: Le Moulin de Paiou, société par actions simplifiée, à Valauris (France), avec une part de CHF 45'000, et Macrin SA, à Luxembourg (LI), avec une part de CHF 5'000, toutes deux sans signature. Signature individuelle est confiée à Clabaut Jean-Yves, de France, à Nice (France), et de Méhérenc de Saint-Pierre Yann, de Genève, à Anières, gérants. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 9105 du 01.09.2004
(02440158 / CH-550.1.041.313-1)

■ **McG Communications, Alexander William McGilivray**, à Gland, chemin de la Falaise 9, CH-550-1041355-7. Titulaire: McGilivray Alexander William, du Royaume-Uni, à Gland. Objet: conseils en communication.
Journal no 9160 du 02.09.2004
(02438936 / CH-550.1.041.355-7)

■ **MINALEG FERROALLOYS ORES AND OXIDES SA**, à La Tour-de-Peilz, place des Anciens-Fossés 14, c/o Minaleg S.A., CH-550-1041434-9. Nouvelle société anonyme. Statuts: 27 août 2004. But: commerce de matières premières, en particulier dans le domaine des alliages et des métaux. Capital-actions entièrement libéré: CHF 500'000, divisé en 500 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administrateurs avec signature collective à deux: Gruber Etienne, de Rebesten, à Fribourg, président, et Ueberscher Patrick, d'Allemagne, à Montreux, secrétaire. Réviseur: audit 2000 sa, à Fribourg.
Journal no 9161 du 02.09.2004
(02438938 / CH-550.1.041.434-9)

■ **Mottaz Mireille**, à Lausanne, chemin du Reposoir 25, CH-550-1041422-4. Titulaire: Mottaz Mireille, de Chavannes-près-Renens, à Ecublens (VD). Objet: commerce de tabacs, journaux et articles de diverse nature.
Journal no 9162 du 02.09.2004
(02438940 / CH-550.1.041.422-4)

■ **Olgan Sàrl**, à Yverdon-les-Bains, avenue des Pêcheurs 15, CH-550-1041416-4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 25 août 2004. But: exploitation d'établissements publics. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Reprise de biens envisagée: actifs et passifs de la société Pardo Sàrl, à Yverdon-les-Bains, pour CHF 40'000 au maximum. Associés: Prece Olga, d'Ukraine, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, gérante avec signature individuelle, et Prece Angelo, d'Italie, à Lausanne, avec une part de CHF 1'000, directeur avec signature individuelle. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 9106 du 01.09.2004
(02440160 / CH-550.1.041.416-4)

■ **PINTURA SA, Victoria (Seychelles), succursale de Payerne**, à Payerne, Grand-Rue 70, CH-550-1041355-6. Succursale de PINTURA SA, à Victoria (Seychelles), international business company inscrite au Registrar of international business companies, à Victoria, le 5 août 2004. But: entreprise générale de construction, plâtrerie, peinture, façades, crépis et dérivés. Capital-actions entièrement libéré: CHF 5'000, divisé en 10 actions au porteur de CHF 500. Administration: Stuby Berisha Nèze, de Busigny-sur-Oron, à Payerne, laquelle engage la succursale par sa signature individuelle.
Journal no 9108 du 01.09.2004
(02440164 / CH-550.1.041.355-6)

■ **SLC Systems, Christophe Bosteels**, à Prilly, chemin de Belmonthoux 4bis, CH-550-1041420-1. Titulaire: Bosteels Christophe, de Belgique, à Prilly. Objet: installation de systèmes de refroidissement et de chauffage.
Journal no 9163 du 02.09.2004
(02438942 / CH-550.1.041.420-1)

■ **Stulène Deppezzar, Olivia Gerbex & Jean-François Mazzieri**, à Saint-Cierges, CH-550-1041400-6. Société en nom collectif commencée le 31 août 2004. Objet: commerce de produits alimentaires et d'articles de diverse nature. Associés: Deppezzar Stulène, de et à Denezey, Gerbex Olivia, de Vuisens, à Prévondavaux, et Mazzieri Jean-François, de Saanen, à Chanéaz.
Journal no 9164 du 02.09.2004
(02438944 / CH-550.1.041.400-6)

■ **Trioelctrico, Grégoire Schaller**, à Lausanne, Place Bel-Air 1, CH-550-1041397-1. Titulaire: Schaller Grégoire, de Wünnewil-Flamatt, à Lausanne. Objet: design industriel et artistique.
Journal no 9109 du 01.09.2004
(02440166 / CH-550.1.041.397-1)

■ **Woffel SA**, à Pully, avenue Samson-Reymondin 20, CH-550-1041418-8. Nouvelle société anonyme. Statuts: 23 août 2004. But: conseils en matière financière. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100'000 actions nominatives de CHF 1, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Fischer Niels, d'Aarau, à Hergiswil (NW), avec signature individuelle. Réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Pully.
Journal no 9110 du 01.09.2004
(02440168 / CH-550.1.041.418-8)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Alain Leresche**, à Le Mont-sur-Lausanne, CH-550-006785-7, représentation d'articles dans le domaine de l'optique et de diverse nature (FOSC du 12.11.1998, p. 7741). Par décision du 29 juin 2004, le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Broye et du Nord vaudois a prononcé la faillite du titulaire.
Journal no 9165 du 02.09.2004
(02438946 / CH-550.0.065.785-7)

■ **Alpha Translations Sàrl**, à Ollon, CH-550-1033035-9, exploitation d'un bureau de traductions (FOSC du 07.02.2003, p. 15). Statuts modifiés le 18 août 2004. Siège transféré à Montreux, Clarens, avenue Eugène-Rambert 20. Nouveau but: exploitation d'un bureau de traductions et enseignement de langues. Cazalà Béatrice n'est plus gérante; sa signature est radiée. Nouvelles gérantes avec signature individuelle: Lussi Elisabeth, de Wila, à Montreux, et McHugh Eileen, des USA, à Meford (USA).

Journal no 9111 du 01.09.2004
(02440170 / CH-550.1033.035-9)

■ **ARCK architecture SARL**, à Etoy, CH-550-1040167-8, exploitation d'un atelier d'architecture (FOSC du 30.06.2004, p. 17). Rectificatif. Les associés-gérants Candelas Alain et Keller Pascal signent collectivement à deux (et non individuellement comme publié).

Journal no 9112 du 01.09.2004
(02440172 / CH-550.1040.167-8)

■ **ART & CREATION SA**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-1029252-8, mandats liés à l'architecture et la décoration, commerce de mobilier contemporain et ancien, aménagement de cuisine et décoration d'intérieur (FOSC du 10.04.2002, p. 15). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Broye et du Nord vaudois le 20 juillet 2004. La raison sociale devient: **ART & CREATION SA en liquidation**.

Journal no 9166 du 02.09.2004
(02438948 / CH-550.1029.252-8)

■ **Association Connecting for peace**, à Saint-Cergue, CH-550-1041253-0 (FOSC du 27.08.2004, p. 13). Rectificatif. Membre du comité avec signature collective à deux: Mitchell David S., du Royaume-Uni, à Saint-Cergue, président et trésorier (et non Mitchell David S. comme publié).

Journal no 9113 du 01.09.2004
(02440174 / CH-550.1041.253-0)

■ **Baumann Hippé AG**, succursale de Lausanne, CH-550-0069552-6, fabrication et commerce d'articles de construction relatifs à la protection contre le soleil et les intempéries (FOSC du 26.08.2003, p. 12). Siège principal: Wädenswil. La procuration de Morard Meinrad est éteinte.

Journal no 9167 du 02.09.2004
(02438950 / CH-550.0069.552-6)

■ **BELLMOS Sà r.l.**, à Sainte-Croix, rue Neuve 9, c/o Fiduciaire Jacques SA, CH-550-0162980-2, exploitation de magasins de boucheries-charcuteries (FOSC du 23.07.2004, p. 14). Statuts modifiés le 19 août 2004. Nouvelle adresse: rue Neuve 9, c/o Fiduciaire Jacques SA. Nouveau but: exploitation de magasins d'alimentation générale. Ramos Carlos, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, a cédé sa part de CHF 1'000 à Bähler Christelle, de La Brévine, à Saint-Sulpice (NE), nouvelle associée sans signature. L'associé Bähler Hubert est nommé gérant avec signature individuelle. Bähler Patricia signe désormais individuellement.

Journal no 9114 du 01.09.2004
(02440176 / CH-550.0162.980-2)

■ **Boulangerie de la Tour, Famille Bernard Loup Sàrl**, à Cudrefin, CH-550-0171640-3 (FOSC du 17.02.1999, p. 1100). Selon décision de son assemblée générale du 24 août 2004, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Boulangerie de la Tour, Famille Bernard Loup Sàrl en liquidation** par l'associé-gérant Loup Bernard, liquidateur avec signature individuelle. La signature de Loup Sylvie est radiée.

Journal no 9168 du 02.09.2004
(02438952 / CH-550.0171.640-3)

■ **Bureau d'architecture Philippe Gilliéron**, à Cheseaux-Noréaz, CH-550-0044415-3 (FOSC du 18.06.1993, p. 3182). Nouvel objet: exploitation d'un bureau d'architecture; étude, planification et réalisation de construction en tant qu'entrepreneur général.

Journal no 9169 du 02.09.2004
(02438954 / CH-550.0044.415-3)

■ **Bureau d'architecture Philippe Gilliéron, succursale d'Yverdon-les-Bains**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-0174506-7 (FOSC du 03.04.1995, p. 1827). Siège principal: Cheseaux-Noréaz. Nouvel objet: exploitation d'un bureau d'architecture; étude, planification et réalisation de construction en tant qu'entrepreneur général.

Journal no 9170 du 02.09.2004
(02438956 / CH-550.0174.506-7)

■ **Bureau d'Assistance Comptable, Scherler Marie-Laure**, à Bussigny-près-Lausanne, CH-550-1032752-2 (FOSC du 14.10.2003, p. 13). La signature de Scherler Pierrette est radiée. Signature individuelle est conférée à Mottaz Sandrine, de Syens, à Eysins.

Journal no 9171 du 02.09.2004
(02438958 / CH-550.1032.752-2)

■ **Caisse de retraite de Golay-Buchel et Cie S.A. et des sociétés affiliées**, à Lausanne, CH-550-0089873-6, fondation (FOSC du 18.09.2003, p. 13). Graber Peter n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. Nouveau membre du conseil avec signature collective à deux: Schelbert Astrid, de Muotathal, à Wädenswil.

Journal no 9115 du 01.09.2004
(02440178 / CH-550.0089.873-6)

■ **Centrale d'encaissement des établissements sanitaires vaudois**, à Prilly, CH-550-0174212-8, association (FOSC du 13.10.2003, p. 15). La signature de Caselli Jean-Bernard et Pedrol Bernard est radiée. L'association est également engagée par la signature collective à deux de Meier Robert Paul, de Dintikon, à Montreux, et Pasquali Adriano, de Molondin, à Belmont-sur-Lausanne, tous deux membres du comité.

Journal no 9116 du 01.09.2004
(02440180 / CH-550.0174.212-8)

■ **Ceram Concept S.A.**, à Pully, CH-550-1012368-7, commerce d'articles sanitaires et de céramiques (FOSC du 19.06.2002, p. 15). Garcia Corral Guillermo n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Van den Meutter Emiel est désormais à Pully.

Journal no 9172 du 02.09.2004
(02438960 / CH-550.1012.368-7)

■ **Coiffure des Arcades Sàrl**, à Pully, CH-550-1028151-6 (FOSC du 05.01.2004, p. 10). Statuts modifiés le 27 août 2004. Céfonoma S.A., qui n'est plus associée, a cédé sa part de CHF 17'000 à l'associée-gérante Cella Rita, désormais à Pully, et dont la part est portée de CHF 3'000 à CHF 20'000.

Journal no 9117 du 01.09.2004
(02440182 / CH-550.1028.151-6)

■ **Crimodema SA**, précédemment à Zürich, CH-020-3027675-5 (FOSC du 21.04.2004, p. 19). Siège transféré à Crissier, rue de Morges 22. Statuts primitifs du 7 avril 2004 modifiés en conséquence le 9 août 2004. But: opérations immobilières. Capital-actions entièrement libéré: CHF 400'000, divisé en 400 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Hammer Urs, de Schwarzenberg, à Dully, président, Döng Markus, d'Appenzel, à Maur, vice-président, et Rubin Olivier, de Blatten, à Saint-Légier-La Chésaz, délégué, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Fiduciaire Marcel Currat, Jean-Christophe Gross successeur, à Vevey.

Journal no 9173 du 02.09.2004
(02438962 / CH-020.3.027.675-5)

■ **Danielle Burnier**, à Gryon, CH-550-0048783-5, bouche (FOSC du 29.09.1995, p. 5329). Siège transféré à Aigle, rue du Bourg 5. L'enseigne "Chez Danielle" est supprimée.

Journal no 9174 du 02.09.2004
(02438964 / CH-550.0048.783-5)

■ **Decomural diffusion S.A.**, à Penthérez, CH-550-0172826-7, rénovation et commerce de meubles, décoration et aménagement d'intérieur (FOSC du 30.08.2004, p. 12). Statuts modifiés le 18 août 2004. Nouvelle raison sociale: **Decomural SA**. Bourquin Patrice et Bourquin Claude signent désormais collectivement à deux.

Journal no 9118 du 01.09.2004
(02440184 / CH-550.0172.826-7)

■ **Diaswiss SA**, à Nyon, CH-660-1119998-7, fabrication, transformation et commerce d'instruments et outils de précision diamants, notamment dans le domaine industriel et dentaire; exploitation de la marque "Diaswiss" (FOSC du 27.08.2004, p. 13). Rectificatif. Capital-actions entièrement libéré: CHF 250'000, divisé en 2'500 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité (et non capital-actions entièrement libéré: CHF 250'000, divisé en 2'500 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité, comme publié).

Journal no 9119 du 01.09.2004
(02440186 / CH-660.1119.998-7)

■ **Dipyle SA**, à Montreux, CH-660-0061995-2, opérations commerciales (FOSC du 13.04.2004, p. 14). Cavensham SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CA CONSULTANTS ASSOCIES SA, à Genève.

Journal no 9175 du 02.09.2004
(02438966 / CH-660.0061.995-2)

■ **DSDG SA**, précédemment à Fribourg, CH-217-3531023-3 (FOSC du 22.03.2004, p. 5). Statuts primitifs du 2 mars 2004 modifiés le 16 août 2004. Siège transféré à Lausanne, rue Martigny 38. But: placement, gestion et stockage de liquidités pendant de courtes durées; étude de possibilités de changes de diverses monnaies. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 1'000 actions au porteur de CHF 100. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Meylan Yolande, du Chenit, à Lausanne, avec signature individuelle. Finance, Trade & Review Inc., Wilmington, Succursale de Fribourg n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: ABA SA, Port-Louis, succursale de Genève, à Genève.

Journal no 9099 du 01.09.2004
(02440148 / CH-217.3.531.023-3)

■ **E.I.M. S.A.**, à Nyon, CH-550-1013728-9, opérations fiduciaires (FOSC du 19.04.2004, p. 49). Procuration collective à deux est conférée à Urweider Céline, de Meiringen, à Etoy.

Journal no 9121 du 01.09.2004
(02440190 / CH-550.1013.728-9)

■ **E.I.M. Services S.A.**, à Nyon, CH-550-1024035-0, services aux sociétés du groupe E.I.M. (FOSC du 01.05.2003, p. 16). Procuration collective à deux est conférée à Urweider Céline, de Meiringen, à Etoy.

Journal no 9122 du 01.09.2004
(02440192 / CH-550.1024.035-0)

■ **Easevents Sàrl**, précédemment à Genève, CH-660-1410003-5 (FOSC du 23.02.2004, p. 7). Siège transféré à Renens (VD), rue du Simplon 1. Statuts primitifs du 10 juillet 2003 modifiés le 18 août 2004. But: conseil, organisation et gestion en événements d'affaires et de loisirs. Capital social: CHF 20'000, libéré à concurrence de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Gattone Emmanuel, qui n'est plus associé, a cédé sa part à l'associé Devalte Claude, de Beix, à Monthey, dont la part est portée de CHF 10'000 à CHF 20'000.

Journal no 9100 du 01.09.2004
(02440150 / CH-660.1410.003-5)

■ **ECDSM Sàrl**, à Nyon, CH-550-1036026-3, commerce de biens de toute nature; conseils et services y relatifs (FOSC du 13.10.2003, p. 15). Statuts modifiés le 27 août 2004. Siège transféré à Chavannes-de-Bogis, chemin des Pommières 5.

Journal no 9120 du 01.09.2004
(02440188 / CH-550.1036.026-3)

■ **Econat**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-0159349-2, société anonyme, conseils et services en matière de protection de l'environnement (FOSC du 17.02.2004, p. 13). La société est dissoute

par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Broye et du Nord vaudois le 29 juin 2004. La raison sociale devient: **Econat en liquidation**.

Journal no 9176 du 02.09.2004
(02438968 / CH-550.0159.349-2)

■ **Equus Libertas Est SA**, à L'Isle, CH-550-1040729-4, exploitation d'un centre équestre pour les handicapés mentaux ou physiques et les accidentés traumatisés en besoin de rééducation (FOSC du 09.08.2004, p. 14). L'adresse est toujours Ecuries de L'Isle, mais désormais c/o Annette André de la Porte.

Journal no 9123 du 01.09.2004
(02440194 / CH-550.1040.729-4)

■ **Exprefin S.A. export & prefinancing**, à Lausanne, CH-550-0048797-8, opérations commerciales et négocié de tout produit (FOSC du 24.04.2003, p. 13). Nouvelle adresse: rue Jean-Jacques-Cart 8, c/o Dan Bally. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Bally Dan, de Bousens, à Lutry.

Journal no 9177 du 02.09.2004
(02438970 / CH-550.0048.797-8)

■ **Flac S.A.**, à Chexbres, CH-550-0130361-8, commerce et location de véhicules (FOSC du 16.01.1998, p. 326). Lehrian Denis n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La secrétaire Jacqueline Lehrian reste seule administratrice et continue à signer individuellement.

Journal no 9178 du 02.09.2004
(02438972 / CH-550.0130.361-8)

■ **Fondation de prévoyance Epargne 3 de la Banque Cantonale Vaudoise**, à Lausanne, CH-550-0175411-0 (FOSC du 26.04.2004, p. 15). Blanc Philippe et Udry Pascal ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Lederrey Elena, d'Espagne, à Veytaux, et Python Didier, de Hauteville (FR), à Epalinges.

Journal no 9124 du 01.09.2004
(02440196 / CH-550.0175.411-0)

■ **Fondation de secours en faveur du personnel de la Radio-Télévision Suisse Romande**, à Lausanne, CH-550-0174668-8 (FOSC du 30.08.2002, p. 15). Arni Heidi n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. Nouveau membre du conseil avec signature collective à deux: Sutter Jean-Daniel, de Linden, à Nyon.

Journal no 9179 du 02.09.2004
(02438974 / CH-550.0174.668-8)

■ **Garage Autopac Crissier S.A.**, à Crissier, CH-550-0080396-7 (FOSC du 16.10.1998, p. 7101). Figeas n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Revisa Sà r.l., à Epalinges.

Journal no 9180 du 02.09.2004
(02438976 / CH-550.0080.396-7)

■ **Garage Pedraro**, à Renens (VD), CH-550-0066332-5 (FOSC du 04.01.1999, p. 12). Nouvelle adresse: chemin du Chêne 15.

Journal no 9181 du 02.09.2004
(02438978 / CH-550.0066.332-5)

■ **Girofin SA**, à Lausanne, CH-660-0354978-6, bureau de courtage pour le compte d'établissements bancaires ou en faveur de ceux-ci (FOSC du 28.02.2002, p. 19). Office de contrôle et d'expertise S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Go-Lay S.A., à Lausanne.

Journal no 9182 du 02.09.2004
(02438980 / CH-660.0354.978-6)

■ **Girofin SA**, succursale de Morges, CH-550-0172288-6, bureau de courtage pour le compte d'établissements bancaires ou en faveur de ceux-ci (FOSC du 28.02.2002, p. 19). Siège principal: Lausanne. Siège de la succursale transféré à Nyon, route du Stand 66.

Journal no 9183 du 02.09.2004
(02438982 / CH-550.0172.288-6)

■ **Gondrand SA**, succursale de Vallorbe, CH-550-0176730-6, exploitation d'une entreprise de transport; commerce de produits en tout genre (FOSC du 24.03.2004, p. 16). Siège principal: Bâle. La signature de Wyss Hans Peter est radiée. Le vice-président et directeur général suppléant Gondrand Charles-Antoine, nommé président, et le président et directeur général suppléant Houart Olivier, nommé vice-président, sont également directeurs généraux et continuent à signer collectivement à deux.

Journal no 9184 du 02.09.2004
(02438984 / CH-550.0176.730-6)

■ **Hansen's Lausanne Sàrl**, à Lausanne, CH-550-1035591-6, production, distribution et commerce de produits alimentaires; fabrication et commerce de produits de boulangerie et pâtisserie (FOSC du 20.08.2003, p. 12). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 5 août 2004. La raison sociale devient: **Hansen's Lausanne Sàrl en liquidation**.

Journal no 9185 du 02.09.2004
(02438986 / CH-550.1035.591-6)

■ **HDC-Clinique Miremont SA**, à Aigle, CH-550-1030621-2 (FOSC du 09.01.2003, p. 25). Statuts modifiés le 18 juin 2004. Nouvelle raison sociale: **HDC - Miremont SA**. Nouvel administrateur avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président: Jotterand Jean-Paul, de Bière, à Aigle.

Journal no 9186 du 02.09.2004
(02438988 / CH-550.1030.621-2)

■ **Hofmann S.A.**, à Yvonand, CH-550-0157760-3, exploitation d'un commerce d'appareillage, ferblanterie, installations sanitaires et couverture (FOSC du 18.08.1997, p. 5942). Hofmann Eric n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

Journal no 9187 du 02.09.2004
(02438990 / CH-550.0157.760-3)

■ **IDB SOFT Sà r.l.**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-1008016-9, développement et vente de logiciels informatiques (FOSC du 25.08.2000, p. 5803). Selon décision de son assemblée générale du 25 août 2004, la société a prononcé sa dissolution. La

liquidation est opérée sous la raison sociale **IDB SOFT Sà r.l. en liquidation** par l'associée LINKVEST GROUP HOLDING, désormais à Renens (VD), nommée liquidatrice. Adresse de la société en liquidation: Renens (VD), chemin des Baumettes 19, c/o LINKVEST GROUP HOLDING. Ghosn Antoine n'est plus gérant; sa signature est radiée. L'associé Tinner Stéphane, dont la signature est radiée, reste gérant.

Journal no 9188 du 02.09.2004
(02438992 / CH-550.1008.016-9)

■ **Intergestion, Philippe Cavin**, à Aclens, CH-550-1032629-0, fiduciaire (FOSC du 29.04.2003, p. 14). Par décision du 6 juillet 2004, le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Broye et du Nord vaudois a prononcé la faillite du titulaire.

Journal no 9190 du 02.09.2004
(02438994 / CH-550.1032.629-0)

■ **JAM session S. à r.l.**, à Coppet, CH-550-1023898-3, toute activité dans le domaine de l'informatique, notamment conseils, commerce et conception de programmes (logiciels), maintenance et commerce de diverses fournitures; commerce d'articles liés au domaine du nautisme, notamment accastillage (FOSC du 02.04.2001, p. 2438). Statuts modifiés le 25 août 2004. Siège transféré à Prangins, chemin des Mélézès 33, chez Ambroise et Martine Johnson.

Journal no 9125 du 01.09.2004
(02440198 / CH-550.1023.898-3)

■ **JBF Finance SA**, à Buchillon, CH-550-0123680-3 (FOSC du 29.10.2003, p. 12). Rüttimann Pierre n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Rüttimann Yves, de Lutry, à La Tour-de-Peilz.

Journal no 9126 du 01.09.2004
(02440200 / CH-550.0123.680-3)

■ **KBS études ingénieurs conseils S.A.**, à Lausanne, CH-550-0091899-4 (FOSC du 31.07.2002, p. 15). Rubin Philippe n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

Journal no 9191 du 02.09.2004
(02438996 / CH-550.0091.899-4)

■ **La Plage d'Yverdon S.A.**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-0086218-8, construction, gestion et exploitation de café-restaurants (FOSC du 25.03.2004, p. 12). Zornio Jean-Carlo n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président: Leuenberger Markus-Kurt, de Rohrbachgraben, à Saint-Imier. KPMG Fides Peat n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: FIDYVER SA, expert-comptables diplômés, à Montagny-près-Yverdon.

Journal no 9127 du 01.09.2004
(02440202 / CH-550.0086.218-8)

■ **LE CAMELEON Sà r.l.**, à Crissier, CH-550-1024222-0, exploitation d'un commerce de cartes et cadeaux (FOSC du 19.04.2001, p. 2896). Selon décision de son assemblée générale du 23 août 2004, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison sociale **LE CAMELEON Sà r.l. en liquidation**. Les associés Abu-Omar Samir et Keller Markus, qui ne sont plus gérants, sont liquidateurs avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Chavornay, rue de l'Industrie 5.

Journal no 9128 du 01.09.2004
(02440204 / CH-550.1024.222-0)

■ **Les Isles S.A.**, à Concise, CH-550-0162041-1, fiduciaire (FOSC du 11.02.2004, p. 14). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Broye et du Nord vaudois le 20 juillet 2004. La raison sociale devient: **Les Isles S.A. en liquidation**.

Journal no 9192 du 02.09.2004
(02438998 / CH-550.0162.041-1)

■ **Majestic Management & Consulting (MMC) SA**, à Bussigny-près-Lausanne, CH-550-1033914-5, exploitation d'établissements hôteliers ou para-hôteliers (FOSC du 15.07.2004, p. 17). Statuts modifiés le 25 août 2004. Nouveau but: exploitation d'établissements hôteliers ou para-hôteliers et d'agences de voyages; conseils dans le domaine hôtelier et immobilier.

Journal no 9129 du 01.09.2004
(02440206 / CH-550.1033.914-5)

■ **Menagros S.A.**, à Forel (Lavaux), CH-550-0130943-7, commerce et représentation de produits, en particulier dans le domaine des métaux (FOSC du 25.02.2003, p. 14). Statuts modifiés le 7 février 2003. Nouveau but: commerce d'appareils ménagers électriques, notamment relatifs à la cuisine et à l'habitat. Rüttimann Max et Stahl Werner ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

Journal no 9193 du 02.09.2004
(02439000 / CH-550.0130.943-7)

■ **Menatec S.A.**, à Forel (Lavaux), CH-550-0129502-5, appareils, machines et ustensiles à tout usage (FOSC du 25.02.2003, p. 14). Statuts modifiés le 7 février 2003. Nouveau but: commerce d'appareils ménagers électriques, notamment relatifs à la cuisine et à l'habitat. Rüttimann Max et Stahl Werner ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

Journal no 9194 du 02.09.2004
(02439002 / CH-550.0129.502-5)

■ **Netcom Group SA**, à Lucens, CH-550-1026092-9, vente de produits et services dans le domaine des télécommunications (FOSC du 10.06.2004, p. 12). L'adresse "Avenue Louis-Edouard-Jumod 7" est radiée. Par conséquent, la société est d'office déclarée dissoute, en application de l'art. 88a ORC. La raison sociale devient: **Netcom Group SA en liquidation**

■ **Newlink SA**, à Montreux, CH-550-1036491-8, investissements dans les secteurs du tourisme, de l'hôtellerie, de la restauration et des cliniques (FOSC du 24.10.2003, p. 15). Nouvelle adresse: Grand-Rue 114.
Journal no 9130 du 01.09.2004
(02440208 / CH-550.1.036.491-8)

■ **One Logistic Distribution Sàrl**, à Romanel-sur-Lausanne, CH-550-1031052-0, exploitation d'une entreprise pratiquant l'audit, le courtage et la logistique de transport (FOSC du 23.06.2003, p. 18). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 5 août 2004. La raison sociale devient: **One Logistic Distribution Sàrl en liquidation**.
Journal no 9196 du 02.09.2004
(02439006 / CH-550.1.031.052-0)

■ **P. Richard & fils S.A.**, à Bex, CH-550-0074174-6, ferblanterie, couverture, appareillage et chauffages centraux (FOSC du 04.10.1996, p. 6042). Richard Denis n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Richard Claude, de et à Bex.
Journal no 9197 du 02.09.2004
(02439008 / CH-550.0.074.174-6)

■ **Parfect-finance SA**, précédemment à Fribourg, CH-217-3531057-3 (FOSC du 06.04.2004, p. 6). Statuts primitifs du 12 mars 2004 modifiés le 16 août 2004. Siège transféré à Lausanne, rue Sainte-Beuve 1. But: conseils en placements; organisation de paiements et livraisons à domicile de fonds de clients; prêts personnels et garantie de loyers aux personnes privées; toute affaire commerciale, financière et immobilière. Capital-actions entièrement libéré: CHF 1'000'000, divisé en 1'000 actions au porteur de CHF 100. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Meylan Yolande, du Chenit, à Lausanne, avec signature individuelle. Finance, Trade & Review Inc., Wilmington, Succursale de Fribourg n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: ABA SA, Port-Louis, succursale de Genève, à Genève.
Journal no 9107 du 01.09.2004
(02440162 / CH-217.3.531.057-3)

■ **Paul Chevalley et fils S.A.**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-0158300-5, exploitation d'une agence agricole, notamment commerce de semences, engrais, fourrages et produits antiparasitaires (FOSC du 25.02.2003, p. 14). Chevalley Jean-Luc est désormais à Chamblon et Chevalley Yves à Yverdon-les-Bains; ils signent désormais individuellement.
Journal no 9131 du 01.09.2004
(02440210 / CH-550.0.158.300-5)

■ **PLCO Pipelines Construction SA**, à Savigny, CH-550-1039797-8 (FOSC du 07.06.2004, p. 17). Statuts modifiés le 23 août 2004; les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.
Journal no 9132 du 01.09.2004
(02440212 / CH-550.1.039.797-8)

■ **Polyval**, association, à Le Mont-sur-Lausanne, CH-550-0173851-7, procurer du travail à des handicapés physiques, à d'anciens malades notamment tuberculeux et à des handicapés mentaux ne pouvant pas exercer d'activité lucrative (FOSC du 14.01.2003, p. 14). Chaband Marc est actuellement à Romanel-sur-Morges. L'association est également engagée par la signature collective à deux de Chappuis Eric, de Carrouge (VD), à Corcelles-le-Jorat, et Corger Hervé, de Monthey, à Collombey-Muraz.
Journal no 9133 du 01.09.2004
(02440214 / CH-550.0.173.851-7)

■ **R-éal Suisse SA**, précédemment à Zürich, CH-202-3027443-8 (FOSC du 07.04.2004, p. 21). Siège transféré à Crissier, rue de Morges 22, c/o Crimodema SA. Statuts primitifs du 29 janvier 2004 modifiés en conséquence le 9 août 2004. But: prestations de service et management dans le domaine de l'immobilier, en particulier développement et surveillance de projets de construction, ainsi qu'administration d'immubles, principalement en Suisse. Capital-actions entièrement libéré: CHF 1'200'000, divisé en 1'200 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transférabilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Hamer Urs, de Schwarzenberg, à Dully, président, Dörig Markus, d'Appenzel, à Maur, vice-président, et Rubin Olivier, de Blatten, à Saint-Légier-La Châssaz, délégué, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Fiduciaire Marcel Currat, Jean-Christophe Gross successeur, à Vevey.
Journal no 9198 du 02.09.2004
(02439010 / CH-020.3.027.443-8)

■ **RC FERRAILLAGE Sàrl**, à Lausanne, CH-550-1038773-7 (FOSC du 26.03.2004, p. 16). L'associé Nezirj Rahim n'est plus gérant; sa signature est radiée. L'associé-gérant Cristaldi Rocco signe désormais individuellement.
Journal no 9199 du 02.09.2004
(02439012 / CH-550.1.038.773-7)

■ **Ripone coiffure S.A.**, à Lausanne, CH-550-1001025-3 (FOSC du 06.07.2000, p. 4596). Panchaud Pascal André n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Wüthrich Jean-Michel David, de Trub, à Lausanne.
Journal no 9202 du 02.09.2004
(02439018 / CH-550.0.067.172-5)

■ **S.I. Bois Murat 3**, à Epalinges, CH-550-0067172-5, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 03.03.2004, p. 15). Racine Jean-Claude, Callet André et Sorbello Alfio ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Wüthrich Jean-Michel David, de Trub, à Lausanne.
Journal no 9202 du 02.09.2004
(02439018 / CH-550.0.067.172-5)

■ **Schenkel S.A.**, à Servion, CH-550-0167922-0, entreprise de constructions électriques (FOSC du 08.02.1994, p. 769). Les administrateurs Schenkel Bruno et Schenkel Philippe signent désormais individuellement.
Journal no 9134 du 01.09.2004
(02440216 / CH-550.0.167.922-0)

■ **Schranner Primeurs en gros S.A.**, à Montreux, CH-550-0125840-1 (FOSC du 13.12.2002, p. 17). Les adresses d'Aigle et de Château-d'Oex sont supprimées.
Journal no 9201 du 02.09.2004
(02439016 / CH-550.0.125.840-1)

■ **SecuTix SA**, à Lausanne, CH-550-1032580-5, développer, commercialiser et exploiter des logiciels dans le domaine principal de la billetterie (FOSC du 16.03.2004, p. 16). Signature collective à deux est conférée à Wassenberg Laurent, des Pays-Bas, à Blonay.
Journal no 9135 du 01.09.2004
(02440218 / CH-550.1.032.580-5)

■ **SIG Sapal SA**, à Ecublens (VD), CH-550-0053375-6, construction, achat, vente ou location de machines et plus spécialement de pieuses automatiques (FOSC du 28.05.2003, p. 17). Statuts modifiés le 24 août 2004. Nouvelle raison sociale: **Sapal SA**. Métraller Jean-Marc (inscrit) et le sous-directeur Stalder Heinz sont nommés directeurs et continuent à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Brinkhoff Gérard, de Rüschlikon, à Laufen-Uhwiesen.
Journal no 9136 du 01.09.2004
(02440220 / CH-550.0.053.375-6)

■ **SMADJA AND ASSOCIATES S.A.**, à Nyon, CH-550-1025087-9, consulting stratégique (FOSC du 12.06.2001, p. 4399). Nouvelle adresse: rue de la Combe 17.
Journal no 9203 du 02.09.2004
(02439020 / CH-550.1.025.087-9)

■ **Société des copropriétaires de la montagne de Paccot S.A.**, à Saint-Légier-La Châssaz, CH-550-0119481-0 (FOSC du 05.08.1996, p. 4664). Gygli Georges n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président Dupraz Jean signe désormais individuellement. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Aellen Marc, de Bex, à Saint-Légier-La Châssaz.
Journal no 9204 du 02.09.2004
(02439022 / CH-550.0.119.481-0)

■ **Société des produits laitiers Damalp S.A.**, à Sainte-Croix, CH-550-0162200-2 (FOSC du 22.09.1997, p. 6954). Hugli Maurice n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Guessaz Willy, de et à Sainte-Croix.
Journal no 9205 du 02.09.2004
(02439024 / CH-550.0.162.200-2)

■ **SRS Services Réhabilitation S.A.**, à Lonay, CH-550-0144660-0, commerce et prestation de services dans le domaine des moyens de réhabilitation (FOSC du 05.08.2003, p. 13). Signature individuelle est conférée à Duc Daniel, de Villars-Bramard, à Lonay, directeur. Daniel Comte n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Morgienne S.A., à Morges.
Journal no 9206 du 02.09.2004
(02439026 / CH-550.0.144.660-0)

■ **Sylvac S.A.**, à Crissier, CH-550-0076592-4, mise au point, fabrication et commerce de machines, appareils et instruments de mesure (FOSC du 22.04.2004, p. 17). Procuration collective à deux est conférée à Maillard Eric, de et à Siviriez.
Journal no 9137 du 01.09.2004
(02440222 / CH-550.0.076.592-4)

■ **The Phone House SA**, à Pully, CH-660-1966999-3, vente, installation, conseils et location dans le domaine des équipements, appareils et accessoires de communication (FOSC du 12.09.2003, p. 13). La procurator de Russo Gabriella est éteinte.
Journal no 9138 du 01.09.2004
(02440224 / CH-660.1.966.999-3)

■ **TMM Toiture Montage Maintenance, Pereira Francisco**, à Yens, CH-550-1038776-1, montage, maintenance et réparation de verrières et de fenêtres dans les toits (FOSC du 26.03.2004, p. 16). Siège transféré à Ecublens (VD), chemin du Stand 19 A. Le titulaire est désormais à Ecublens (VD).
Journal no 9139 du 01.09.2004
(02440226 / CH-550.1.038.776-1)

■ **TRANS-RENOVA Sàrl**, à Lausanne, CH-550-1035076-0 (FOSC du 05.07.2004, p. 20). Filippi Thomas n'est plus gérant; sa signature est radiée. Signature individuelle est conférée à Zitoun Nabil, de France, à Ormont-Dessus, gérant.
Journal no 9140 du 01.09.2004
(02440228 / CH-550.1.035.076-0)

■ **UP SA, Genève, succursale de Bussigny-près-Lausanne**, à Bussigny-près-Lausanne, CH-550-1031146-5, vente et location d'engins de travail (FOSC du 19.09.2002, p. 16). Siège principal: Plan-les-Oruates. La signature de Baudrocco Aldo est radiée. Signature collective à deux est conférée à Taddeo Michel, de Genève, à Saint-Cergue, directeur. Procuration collective à deux est conférée à Ruffieux Ivan, de Genève, à Grens.
Journal no 9141 du 01.09.2004
(02440230 / CH-550.1.031.146-5)

■ **VERTICILLE, Fabrice Schüssel**, à Olion, CH-550-1035233-9, paysagiste (FOSC du 24.09.2003, p. 13). Siège transféré à Bex, Les Dévins 2.
Journal no 9142 du 01.09.2004
(02440232 / CH-550.1.035.233-9)

■ **Willy Lugeon, successeur Nicole Bally**, à Romanel-sur-Lausanne, CH-550-0065285-8, commerce en gros et représentation de disques (FOSC du 15.01.1998, p. 292). Siège transféré à Froideville, chemin du Jura 6.
Journal no 9143 du 01.09.2004
(02440234 / CH-550.0.065.285-8)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Alimentation générale Chez Olivia Gerbex**, à Saint-Cierges, CH-550-1041267-7, commerce de produits alimentaires (FOSC du 31.08.2004, p. 15). La raison est radiée par suite d'association de la titulaire.
Journal no 9207 du 02.09.2004
(02439028 / CH-550.1.041.267-7)

■ **ALSTOM SA**, succursale de Lausanne, CH-550-0126962-4, activités dans le domaine de la production, de la distribution et de l'application de l'énergie électrique et tout ce qui lui est lié (FOSC du 26.01.1999, p. 569). Siège principal: Oberentfelden. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.
Journal no 9144 du 01.09.2004
(02440236 / CH-550.0.126.862-4)

■ **Arcobel Company SA en liquidation**, à Lausanne, CH-550-0088234-3, représentation, entremise de relations d'affaires, conseils et études de marché pour l'industrie, le commerce et autres activités professionnelles (FOSC du 16.12.1996, p. 7778). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 9208 du 02.09.2004
(02439030 / CH-550.0.088.234-3)

■ **Boucherie Verena Grimm**, à Aigle, CH-550-0049027-4, boucherie, charcuterie et traiteur (FOSC du 20.03.1998, p. 1941). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 9209 du 02.09.2004
(02439032 / CH-550.0.049.027-4)

■ **Callahan Broadband Wireless Schweiz GmbH en liquidation**, à Nyon, CH-202-4021957-0, en faillite (FOSC du 01.10.2002, p. 12). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 9145 du 01.09.2004
(02440238 / CH-020.4.021.957-0)

■ **Deco-Dimod Diffusion S.à r.l. en liquidation**, à Moudon, CH-550-0167178-1, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 07.10.2003, p. 16). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 9146 du 01.09.2004
(02440240 / CH-550.0.167.178-1)

■ **IFCC, Inter Fragrances, Cosmetics & Consulting SA en liquidation**, à Aigle, CH-550-0073872-5, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 22.07.2002, p. 15). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 9147 du 01.09.2004
(02440242 / CH-550.0.073.872-5)

■ **Inter-Ikea S.A., succursale d'Aubonne**, à Aubonne, CH-550-0172539-1, fabrication et commerce d'ameublement (FOSC du 11.11.1987, p. 4405). Siège principal: Lucerne. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale; le siège principal a été transféré à Aubonne et la société a modifié sa raison sociale en Ikea Trading.
Journal no 9210 du 02.09.2004
(02439034 / CH-550.0.172.539-1)

■ **J.-C. Volery, Hôtel-de-Ville de l'Abbaye**, à L'Abbaye, CH-550-0031904-7, exploitation d'un hôtel-restaurant (FOSC du 29.11.1999, p. 8092). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9148 du 01.09.2004
(02440244 / CH-550.0.031.904-7)

■ **Kolal S.à r.l. en liquidation**, à Payerne, CH-550-0176199-9, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 01.10.2003, p. 12). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 9149 du 01.09.2004
(02440246 / CH-550.0.176.199-9)

■ **Mila Agency, D. Conti**, à Ecublens (VD), CH-550-0042296-3, agence d'artistes (FOSC du 08.05.1995, p. 2542). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9211 du 02.09.2004
(02439036 / CH-550.0.042.296-3)

■ **Nutresco SA en liquidation**, à Penthalaz, CH-550-0173085-1, administration et gestion de sociétés et d'entreprises (FOSC du 22.04.2003, p. 13). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 9150 du 01.09.2004
(02440248 / CH-550.0.173.085-1)

■ **One Line Communication by Sanda**, à Lausanne, CH-550-1036900-9, organisation de soirées, d'événements socio-culturels et d'événements sportifs (FOSC du 24.11.2003, p. 14). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9151 du 01.09.2004
(02440250 / CH-550.1.036.900-9)

■ **Royal Entretien Nettoyage, Tavares Neves**, à Lausanne, CH-550-1031931-9 (FOSC du 18.11.2002, p. 14). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 9152 du 01.09.2004
(02440252 / CH-550.1.031.931-9)

■ **S.I. Les Sorbiers S.A., en liquidation**, à Montreux, CH-550-0079619-2, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 25.05.2004, p. 14). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 9212 du 02.09.2004
(02439038 / CH-550.0.079.619-2)

■ **TMI Ltd Liab. Co en liquidation**, à Villeneuve (VD), CH-550-0165180-4, commerce, distribution de produits manufacturés, société à responsabilité limitée dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée, (FOSC du 24.02.2004, p. 16). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 9213 du 02.09.2004
(02439040 / CH-550.0.165.180-4)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Creativ Design, Kämpfen Patrick**, in Saas Grund, CH-600-1.012.116-8, 3910 Saas Grund, neue Einzelfirma. Zweck: Betrieb eines Ateliers für Design, Grafik, Gestaltung und Werbung und damit zusammenhängende Tätigkeiten. Eingetragene Personen: Kämpfen, Patrick, von Ausserberg, in Saas Grund, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1029 vom 02.09.2004
(02440062 / CH-600.1.012.116-8)

■ **OWELEC Tenisch**, in Visp, CH-600.1.012.117-3, Terbinerstrasse 12, 3930 Visp, neue Einzelfirma. Zweck: Elektroinstallationen. Eingetragene Personen: Tenisch, Willy, von Binn, Grengiols und Visp, in Visp, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1030 vom 02.09.2004
(02440064 / CH-600.1.012.117-3)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **A. Perren-Barberini AG, Photo**, in Zermatt, CH-600.3.000.518-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 17.02.2000, S. 1108). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Perren-Maikaik, Barbara, von Zermatt, in Zermatt, Aktuarin, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perren, Bruno, von Zermatt, in Zermatt, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Sulliger-Perren, Bettina, von Zermatt, in Zermatt, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Sulliger, Marcel, von Zweisimmen, in Zermatt, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1031 vom 02.09.2004
(02440066 / CH-600.3.000.518-7)

■ **Schweizer Ski- und Snowboardschule Saas-Fee**, in Saas Fee, CH-600.6.001.809-3, Ski- und Snowboardlehrwesen, Verein (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 12, Publ. 734694). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zurbriggen, Edi, von Saas Almagel, in Saas Fee, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burgener, Pascal, von Saas Fee, in Saas Fee, Sekretär des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lomatter, Aldo, von Saas Fee, in Saas Fee, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kalbenstam, Jean-Pierre, von Saas Fee, in Saas Fee, Sekretär des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1032 vom 02.09.2004
(02440068 / CH-600.6.001.809-3)

Bas-Vallais (VS)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **LE CORNER Sàrl**, à Fully, CH-621.4.006.961-1, Rue de la Poste 24, Case postale 71, 1926 Fully, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 31.08.2004. But: exploitation d'un restaurant ou d'autres établissements publics au sens des dispositions sur l'hôtellerie, la restauration et le commerce de boissons alcooliques, ainsi que toutes opérations commerciales, financières ou autres convergentes. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: Bulletin Officiel du Canton du Valais et, quand la loi l'exige, FOSC. Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Blin né Guillemet, Dominique, citoyenne française, à Fully, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Zufferey, Georges-Alain, de Chippis et Saint-Luc, à Sion, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--.
Journal no 1074 du 02.09.2004
(02440070 / CH-621.4.006.961-1)

■ **Méacoconcept - Couturier Frédéric**, à Monthey, CH-621.1.007.066-1, Route de Mareudens 73, 1870 Monthey, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: commerce, entretien et réparation de quads, atelier mécanique, atelier et exposition à 1880 Bex, route du Grand-St-Bernard 3. Personne inscrite: Couturier, Frédéric, de Chemignon, à Monthey, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 1075 du 02.09.2004
(02440072 / CH-621.1.007.066-1)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **Cristal Garage S.A.**, à Martigny, CH-621.3.000.299-8, commerce automobile, vente, achat, réparation, etc. (FOSC du 09.09.1994, p. 5026). Inscription ou modification de personnes: Luy, Christophe, de Bagnes, à Bagnes, président, avec signature

individuelle [précédemment secrétaire]; Robert, Michel, de Kőniz, à Martigny, administrateur, avec signature individuelle [précédemment président].

Journal no 1076 du 02.09.2004
(02440074 / CH-621.3.000.299-8)

■ **Crit Intérim SA**, à Monthey, CH-621.9.005.974-9, succursale de société anonyme avec siège principal à Lausanne, placement de personnel fixe et temporaire (FOSC no 20 du 30.01.2004, p. 13, publ. 2097322). Personne et signature radiée: Mesce, Angelo, citoyen italien, à Aigle, directeur de la succursale, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Parvez, Eric, de Collombey-Muraz, à Collombey-Muraz, directeur de la succursale, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Gigantino, Michel, citoyen italien, à Genève, directeur de la succursale, avec signature collective à deux limitée à la succursale.

Journal no 1077 du 02.09.2004
(02440076 / CH-621.9.005.974-9)

■ **La Fayette Verbiere SA**, à Bagnes, CH-621.3.000.411-3, achat et vente d'immeubles, et toutes transactions immobilières (FOSC no 210 du 28.10.1994, p. 5926). Nouvelle raison sociale: **La Fayette Verbiere SA en liquidation**. Dissolution par acte authentique du 20.08.2004. Adresse de liquidation: c/o Fiduciaire Fidag SA, Ch. du Vieux-Canal 15, 1951 Sion. Inscription ou modification de personne: Pouly, Gilbert, de Les Cullayes, à Vevey, liquidateur, avec signature individuelle [précédemment administrateur unique].

Journal no 1078 du 02.09.2004
(02440078 / CH-621.3.000.411-3)

■ **Valsecic SA**, à Martigny, CH-621.3.001.472-7, études d'installations, fabrication éventuelle des éléments, transports, manutentions et levage de pièces de tous tonnages, etc. (FOSC no 206 du 23.10.1996, p. 6468). Personne et signature radiée: Hubert Rihollet, à Paris (F), organe de révision. Inscription ou modification de personne: M. Ponticelli, Claude, citoyen français, à Ozoir La Ferrière (F), organe de révision.

Journal no 1049 du 27.08.2004
(02440254 / CH-621.3.001.472-7)

Valais Central (VS)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **L'orpailleur Dumoulin Frédéric**, à Sion, CH-626.1.009.417-2, rue du Chemin-de-Fer 140, 1958 Uvrier, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: commerce de vins, exploitation viticole, exploitation, achat et vente de terrains agricoles et non agricoles. Personne inscrite: Dumoulin, Frédéric, de Savis, à Uvrier (Sion), titulaire, avec signature individuelle. Journal no 1164 du 02.09.2004
(02440080 / CH-626.1.009.417-2)

■ **Linster-Alsatisa SA**, à Sion, CH-626.3.009.418-3, c/o Fiduciaire Rhodanienne SA, rue Pré-Fleuri 2C, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31.08.2004. But: participation à des sociétés de capitaux; l'administration de la société et des participations constituée sa seule activité; toute opération financière ou commerciale en rapport avec son but. Capital-actions: CHF 100'000.-. Capital-actions libéré: CHF 50'000.-. Actions: 100 actions au porteur de CHF 1'000.-. Organe de publication: FOSS. Personnes inscrites: Linster, Kurt, citoyen allemand, à Lens, président, avec signature individuelle; Linster, Ingrid, citoyenne allemande, à Lens, administratrice et secrétaire, avec signature individuelle; Fiduciaire Rhodanienne SA, à Sion, organe de révision.

Journal no 1165 du 02.09.2004
(02440082 / CH-626.3.009.418-3)

■ **voetoffice secrétariat comptabilité services Francesca Reynold**, à Mollens VS, CH-626.1.009.419-3, résidence Les Gentianes, 3963 Aminona. Adresse postale: case postale 574, 3963 Aminona, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un bureau de secrétariat, comptabilité et services divers. Personne inscrite: Reynold, Françoise, de L'Abbaye et Le Chenit, à Mollens VS, titulaire, avec signature individuelle.

Journal no 1166 du 02.09.2004
(02440084 / CH-626.1.009.419-3)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **Fondation des communes du Haut-Plateau**, à Montana, CH-626.7.007.227-7, favoriser l'économie touristique par l'aménagement d'infrastructures et le soutien ou l'animation d'activités touristiques, sportives et culturelles sur les six communes de Crans-Montana-Aminona, fondation (FOSC no 137 du 21.07.2003, p. 15, publ. 1092406). Modification de l'acte de fondation: 11.05.2004. Nouveau nom: **Fondation du Casino de Crans-Montana**. Personne et signature radiée: Rey, Eliane, de Chermignon, à Lausanne, membre, sans droit de signature. Inscription ou modification de personne: Clivaz, Marie-Christine, de Randogne, à Abu Dhabi (EAU), membre, sans droit de signature.

Journal no 1167 du 02.09.2004
(02440086 / CH-626.7.007.227-7)

■ **Promozhifé Sion SA**, à Sion, CH-626.3.003.457-8, immobilier, société anonyme (FOSC no 247 du 20.12.2001, p. 10059). Modification de statuts: 31.08.2004. Nouveau capital-actions: CHF 260'000.- [précédemment: CHF 140'000.-], entièrement libéré. Nouvelles actions: 260 actions au porteur de CHF 1'000.- [précédemment: 140 actions au porteur de CHF 1'000.- chacune]. Personne et signature radiée: Eric Woirin, fi-

duciaire: Woirin, Eric, de Saxon, à Saxon, organe de révision. Inscription ou modification de personne: Tornay, Laurent, de Osières, à Salvan, organe de révision.

Journal no 1168 du 02.09.2004
(02440088 / CH-626.3.003.457-8)

■ **Taxis Lanthemann**, à Sion, CH-626.1.005.763-6, transports de personnes, raison individuelle (FOSC no 25 du 06.02.2001, p. 903). Nouvelle raison de commerce: **A appelle taxiphone, Lanthemann**.

Journal no 1169 du 02.09.2004
(02440090 / CH-626.1.005.763-6)

ZG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Andy Hug AG (Andy Hug SA) (Andy Hug Ltd)**, Sitz: Baar, CH-170.3.027.525-5, Domizil: Ruessenstrasse 5, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 20.08.2004. Zweck: Erwerb, Halten, Verwerten und Verkauf von Lizenz-, Patent- und Markenrechten aller Art, insbesondere der Marken 'Andy Hug' und 'l'ona Hug'; kann Dienstleistungen inklusive Beratungsdienstleistungen erbringen, die zur Zweckerreichung notwendigen Gewerbe betreiben, Produkte herstellen und vertreiben, Veranstaltungen durchführen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie betriebsnotwendige Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: CHF 200'000, Libération: CHF 200'000, 200'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage und -übernahme: Marken- und Patentrechte sowie die Rechte aus den Lizenzverträgen betreffend die Marken 'Andy Hug' und 'l'ona Hug' gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 20.08.2004 zum Preis von CHF 400'000.00, wofür 80'000 Namenaktien zu CHF 1'000 ausgegeben und CHF 120'000.00 der Sacheinlegen untergeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fischer, Michael, Heimat: Wädenswil, in Baar, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schudel, Rover, Heimat: Pfäffikon, in Baar, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, l'ona, Heimat: Weinfelden, Wildhaus, in Horw, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revipartner KMU AG, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9069 vom 02.09.2004
(02438844 / CH-170.3.027.525-5)

■ **Beppi Franchi AG**, Sitz: Risch, CH-170.3.027.551-4, Domizil: Birkenstrasse 47, 6343 Rotkreuz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 25.08.2004. Zweck: Planung von Laboreinrichtungen sowie Erstellung von Planungsunterlagen für andere Bereiche; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, erwerben und verwerten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 50'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Qualifizierte Tabestände: beabsichtigte Sachübernahme: Erwerb der angefangenen Arbeiten sowie sämtlicher Debitorenforderungen der bisherigen Einzelfirma 'Beppi Franchi', in Steinhausen, zum Maximalpreis von CHF 250'000.00 (exklusive Mehrwertsteuer). Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Huber-Wümlin, Fritz, Heimat: Ramsen, in Hinterkappelen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tonelli-Daniels, Dario, Heimat: Zunzgen, in Rickenbach BL, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Franchi-Huwylor, Giuseppe genannt Beppi, Heimat: Isorno, in Steinhausen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hochstrasser Treuhänder, in Risch, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9058 vom 02.09.2004
(02438822 / CH-170.3.027.551-4)

■ **CHF Revisionen AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.553-8, Domizil: Untermüli 6, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 01.09.2004. Zweck: Durchführung von Wirtschaftsprüfungen bei KMU's als ordentliche oder aussserordentliche Revisionsstelle; kann damit zusammenhängende Beratungsleistungen anbieten. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mathis, Christian, Heimat: Wolfenschiessen, in Engelberg, Mitglied mit Einzelunterschrift; Reka Revisionen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9076 vom 02.09.2004
(02438854 / CH-170.3.027.553-8)

■ **Eldorex AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.554-3, Domizil: Untermüli 6, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 01.09.2004. Zweck: Vermittlung von Finanzierungen und Investitionsprojekten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Simon, Rainer, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bellach, Präsident mit Einzelunterschrift; Iseli, Martin, Heimat: Walkringen, in Bern, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Busslinger, Cyrill, Heimat: Baden, in Belp, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; B. Schaller Treuhand AG, in Baar, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9068 vom 02.09.2004
(02438842 / CH-170.3.027.516-8)

■ **Tille & Partner Consulting GmbH**, Sitz: Hünenberg, CH-170.4.005.081-4, Domizil: Mühleweg 8, 6331 Hünenberg, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 30.08.2004. Zweck: Fachliche und technische Beratung von Kunden in Belangen der Informationstechnologie; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tille, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Wohlen AG, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Miquèles, Francesco, Heimat: Reinach AG, in Wettingen, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000.

Tagebuch Nr. 9053 vom 02.09.2004
(02438812 / CH-170.4.005.081-4)

■ **Novopharm AG (Novopharm SA) (Novopharm Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.550-6, Domizil: Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 23.08.2004, 01.09.2004. Zweck: Halten von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland und das Verwalten von Markenrechten, kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle; Häslar, Marc, Heimat: Gsteigwil, in Chavannes-de-Bogis, Mitglied mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 9057 vom 02.09.2004
(02438820 / CH-170.3.027.550-6)

■ **SailCom**, Sitz: Zug, CH-170.9.000.935-7, Domizil: Rigrasse 1, 6300 Zug, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: SailCom. Rechtsnatur: Genossenschaft. Sitz: Zürich. Eintragungsdatum: 08.06.1998. Zweck: Durch gemeinsame Selbsthilfe (Halten, Benützen, Warten) energie-, rohstoff- und umweltschonender Betrieb von Segelbooten aller Art im In- und Ausland sowie zur Verfügungstellung von Segelbooten aller Art zur entgeltlichen Nutzung als ökologische und ökonomische Alternative zum privaten Eigentum; kann auch andere Güter zur entgeltlichen Nutzung anbieten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Organisationen und Verbänden beitreten oder unterstützen, denen sie sich ideell verbunden fühlt, sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Segelboote und andere Güter können zu speziellen Bedingungen auch von Nicht-Mitgliedern benützt werden. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Moser, Tobias, Heimat: Luzern, Lindau, Würenlos, in Luzern, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boos Dieth, Michael, Heimat: Zürich, in Thalwil, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönholzer, Dr. Christian, Heimat: Schönholzerwil, in Wolhusen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

LIMITED, in Gibraltar (UK), Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 6'000; Bechtold, Hermann, Heimat: Untereggen, in Bremgarten bei Bern, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 9051 vom 02.09.2004
(02438808 / CH-170.4.005.079-9)

■ **Epochs AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.555-9, Domizil: Untermüli 6, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 01.09.2004. Zweck: Kauf, Verkauf, Vermitteln und Verwalten von Immobilien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mathis, Christian, Heimat: Wolfenschiessen, in Engelberg, Mitglied mit Einzelunterschrift; Reka Revisionen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9078 vom 02.09.2004
(02438858 / CH-170.3.027.555-9)

■ **Keller Courtinvest GmbH**, Sitz: Risch, CH-170.4.005.080-6, Domizil: Holzhausenstrasse 1, 6343 Rotkreuz, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 30.08.2004. Zweck: Vermittlung von Immobilien und Sachanlagen; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern sowie Finanzierungs- und Beratungsaufgaben übernehmen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Keller, Benjamin, Heimat: Zürich, Weinfelden, in Lausanne, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Cerezo, Elvira, Heimat: Lausanne, in Lausanne, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000.

Tagebuch Nr. 9052 vom 02.09.2004
(02438810 / CH-170.4.005.080-6)

■ **Novopharm AG (Novopharm SA) (Novopharm Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.550-6, Domizil: Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 23.08.2004, 01.09.2004. Zweck: Halten von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland und das Verwalten von Markenrechten, kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle; Häslar, Marc, Heimat: Gsteigwil, in Chavannes-de-Bogis, Mitglied mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 9057 vom 02.09.2004
(02438820 / CH-170.3.027.550-6)

■ **SailCom**, Sitz: Zug, CH-170.9.000.935-7, Domizil: Rigrasse 1, 6300 Zug, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: SailCom. Rechtsnatur: Genossenschaft. Sitz: Zürich. Eintragungsdatum: 08.06.1998. Zweck: Durch gemeinsame Selbsthilfe (Halten, Benützen, Warten) energie-, rohstoff- und umweltschonender Betrieb von Segelbooten aller Art im In- und Ausland sowie zur Verfügungstellung von Segelbooten aller Art zur entgeltlichen Nutzung als ökologische und ökonomische Alternative zum privaten Eigentum; kann auch andere Güter zur entgeltlichen Nutzung anbieten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Organisationen und Verbänden beitreten oder unterstützen, denen sie sich ideell verbunden fühlt, sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Segelboote und andere Güter können zu speziellen Bedingungen auch von Nicht-Mitgliedern benützt werden. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Moser, Tobias, Heimat: Luzern, Lindau, Würenlos, in Luzern, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boos Dieth, Michael, Heimat: Zürich, in Thalwil, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönholzer, Dr. Christian, Heimat: Schönholzerwil, in Wolhusen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9067 vom 02.09.2004
(02438840 / CH-170.9.000.935-7)

■ **Schallhol AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.027.516-8, Domizil: c/o B. Schaller Treuhand AG, Aegerstrasse 35, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 13.08.2004. Zweck: Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen aller Art; kann zentrale Leitungsaufgaben, Controlling und Finanzierungen übernehmen, Lizenzen, Patente und weitere Schutzrechte bewirtschaften sowie Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: 823 Namenaktien zu CHF 100.00 der 'Star-tec AG', in Bellach, gemäss Sacheinlageverträgen vom 13.08.2004 zum Preis von CHF 82'300.00, wofür 823 Namenaktien zu CHF 100.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Simon, Rainer, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bellach, Präsident mit Einzelunterschrift; Iseli, Martin, Heimat: Walkringen, in Bern, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Busslinger, Cyrill, Heimat: Baden, in Belp, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; B. Schaller Treuhand AG, in Baar, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9068 vom 02.09.2004
(02438842 / CH-170.3.027.516-8)

■ **Tille & Partner Consulting GmbH**, Sitz: Hünenberg, CH-170.4.005.081-4, Domizil: Mühleweg 8, 6331 Hünenberg, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 30.08.2004. Zweck: Fachliche und technische Beratung von Kunden in Belangen der Informationstechnologie; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tille, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Wohlen AG, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Miquèles, Francesco, Heimat: Reinach AG, in Wettingen, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000.

Tagebuch Nr. 9053 vom 02.09.2004
(02438812 / CH-170.4.005.081-4)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **Alexis Finanz AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.023.550-9, Gewährung von Garantien und Sicherheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2000, S. 866). Eingetragene Personen Geändert: Arnold, Stefano, Heimat: Richtenhal, in Collina d'Oro, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Montagnola].

Tagebuch Nr. 9061 vom 02.09.2004
(02438828 / CH-170.3.023.550-9)

■ **ATV Advanced Technology Ventures AG**, Sitz: Risch, CH-170.3.023.904-5, Erwerb, Veräußerung, Publikumsöffnung und Förderung sowie Mitwirkung bei der Verwaltung von massgeblichen Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen zum Zweck der Kapitalanlage, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13.05.2004, S. 16, Id. 2258772). Eingetragene Personen Gelöscht: [Dangel, Markus, Heimat: Zürich, in Küsnacht ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 9079 vom 02.09.2004
(02438860 / CH-170.3.023.904-5)

■ **Beck Management und Beteiligungs AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.025.229-6, Führen von Beteiligungsgesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 07.01.2004, S. 15, Id. 2060042). Eingetragene Personen Geändert: Beck, Harald, Heimat: Küsnacht ZH, in Ebikon, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Field, Robin, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Twickenham (UK), Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Theodorakis, Dimitris, Heimat: Griechenland, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 9066 vom 02.09.2004
(02438838 / CH-170.3.025.229-6)

■ **Borndiep GmbH**, Sitz: Zug, CH-170.4.002.516-6, Halten von Beteiligungen im In- und Ausland, GmbH (SHAB Nr. 5 vom 09.01.2002, S. 18, Id. 3596). Firma Neu: **Borndiep GmbH in Liquidation**. Domizil Neu: c/o von Meiss Blum & Partner, Usterstrasse 14, 8021 Zürich. Bemerkungen Neu: Auflösung; Gesellschaftersammlung vom 31.08.2004. Eingetragene Personen Geändert: Dooksen, Gerrit V.H., Heimat: Niederlande, in Stamford (US), Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Neu: von Meiss, Dr. Florian, Heimat: Zürich, in Zumikon, Liquidator mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Jörg, Florian Stefan, Heimat: Wolfenschiessen, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 9054 vom 02.09.2004
(02438814 / CH-170.4.002.516-6)

■ **Cell-Protect AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.027.406-7, Herstellung von sowie Handel mit innovativen Produkten aus dem Bereich Abschirmung und Ableitung von Elektromagnetischer Strahlung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2004, S. 16, Id. 2362886). Statutenänderung: 26.08.2004. Firma Neu: **Relo Cell AG**.

Tagebuch Nr. 9070 vom 02.09.2004
(02438846 / CH-170.3.027.406-7)

■ **Centratech AG (Centratech SA) (Centratech Ltd.)**, Sitz: Zug, CH-170.3.010.298-9, Entwicklung und Vertrieb von Computer-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 14.08.2003, S. 15, Id. 1128932). Statutenänderung: 30.08.2004. Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

Tagebuch Nr. 9074 vom 02.09.2004
(02438806 / CH-170.3.010.298-9)

■ **CONTIMEX AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.026.932-4, Warenhandel und Vermittlung von und Beteiligung an Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2004, S. 20, Id. 2118060). Eingetragene Personen Gelöscht: [Djenazian, Jean, Heimat: Vereinigte Staaten, in Glendale (US), Direktor mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 9080 vom 02.09.2004
(02438862 / CH-170.3.026.932-4)

■ **Finline AG (Finline SA) (Finline Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.016.286-5, Planung, Finanzierung und Verwirklichung von Bauprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02.07.2003, S. 20, Id. 1061508). Statutenänderung: 30.08.2004. Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

Tagebuch Nr. 9075 vom 02.09.2004
(02438852 / CH-170.3.016.286-5)

■ **Freestar-Informatik AG**, Sitz: Hünenberg, CH-170.3.027.395-5, Verleih von Personal in den Bereichen Informatik und Consulting, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 13.08.2004, S. 14, Id. 2406104). Eingetragene Personen Neu: Schmidt, Guido, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Waldshut-Tiengen (DE), Prokurist mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 9083 vom 02.09.2004
(02438868 / CH-170.3.027.395-5)

■ **Freestar-People AG**, Sitz: Hünenberg, CH-170.4.003.360-0, Beratung und Vermittlung von Fach- und Führungskräften an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 16.03.2004, S. 18, Id. 2170084). Eingetragene Personen Neu: Joldon, André, Heimat: Les Enfers, in Hämikon, Prokurist mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 9084 vom 02.09.2004
(02438870 / CH-170.4.003.360-0)

■ **G.J. Corboud & Co**, Sitz: Zug, CH-170.2.000.227-3, Verwaltung und Finanzierung von Liegenschaften und Beteiligungen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 31.08.1987, S. 3475). Eingetragene Personen Geändert: Corboud-Eiserly, Marly, Heimat: Surpierre, in Zug, Kommanditistin ohne Zeichnungsberechtigung, Kommandite: CHF 100'000 [bisher: in Blonay, Kommanditistin]; Corboud, Gérard J., Heimat: Surpierre, in Zug, unbeschränkt haltender Gesellschafter mit Einzelunterschrift [bisher: in Köln (DE)]. Neu: Kreisbühl-Itenein, Monika, Hei-

mat: Althofen, in Birmensdorf ZH, Prokuristin mit Einzelprokura. Gelösch: [Maritz, Franz, Heimat: Lofdorf, in Affoltern am Albis, Prokurist mit Einzelprokura]; [Suter, Walter, Heimat: Zug in Schwyz, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 9055 vom 02.09.2004
(02438816 / CH-170.3.026.227-3)

■ **IRD Resorts Development AG (IRD Resorts Development Inc)**, Sitz: Baar, CH-170.3.026.878-8, Erwerb, Verwaltung sowie Veräußerung von Beteiligungen an Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30.06.2004, S. 20, Id. 2333646). Eingetragene Personen: Rinderknecht, Dr. Thomas M., Heimat: Zürich, Küssnacht ZH, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikober, Präsident mit Einzelunterschrift]; Roder, Dr. Max, Heimat: Wengi, in Küssnacht ZH, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 9082 vom 02.09.2004
(02438866 / CH-170.3.026.878-8)

■ **Isaplano AG (Isaplano SA) (Isaplano Inc)**, Sitz: Zug, CH-170.3.000.952-3, Erwerb, Ueberbauung, Bewirtschaftung und Veräußerung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27.07.2004, S. 16, Id. 2378660). Firma Neu: **Isaplano AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Isaplano SA in liquidation), (Isaplano Inc in liquidation)** Gelösch: **(Isaplano SA), (Isaplano Inc)**. Bemerkungen Neu: Auflösung; von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 iRegV. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.
Tagebuch Nr. 9064 vom 02.09.2004
(02438834 / CH-170.3.000.952-3)

■ **Karl Tomic AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.002.793-7, Betrieb einer Werkstätte für Pneuservice und Pneuhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2001, S. 6529). Eingetragene Personen Neu: Tomic, René, Heimat: Baar, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Tomic, Karl, Heimat: Baar, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 9072 vom 02.09.2004
(02438850 / CH-170.3.002.793-7)

■ **Maler Fischer**, Sitz: Cham, CH-170.2.000.751-8, Ausführung von Malerarbeiten aller Art, Einzelzirma (SHAB Nr. 55 vom 21.03.2003, S. 16, Id. 914632). Domizil Neu: Langackerstrasse 39, 6330 Cham.
Tagebuch Nr. 9081 vom 02.09.2004
(02438864 / CH-170.2.000.751-8)

■ **Mövenpick Marketing & Technical Assistance Ltd**, Sitz: Cham, CH-170.3.022.528-1, Vergabe von Markenrechten und Benutzungsrechten am Know-how für die Produktion und den Vertrieb von Markenartikeln weltweit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 26.11.2003, S. 14, Id. 2000816). Eingetragene Personen Gelösch: [Bühler, Rolf, Heimat: Menziken, in Langnau am Albis, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Sutz, Tamara, Heimat: Arni AG, Islisberg, in Staufen, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 9065 vom 02.09.2004
(02438836 / CH-170.3.022.528-1)

■ **PPC Electronic AG**, Sitz: Cham, CH-170.3.000.468-0, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von gedruckten Schaltungen für die elektronische Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.2004, S. 13, Id. 2398256). Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 9063 vom 02.09.2004
(02438832 / CH-170.3.000.468-0)

■ **Profidux Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG**, Sitz: [bisher: Zürich], CH-020.3.920.866-3, Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 19.03.2004, Seite 18). Statutenänderung: 31.08.2004. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Baarestrasse 21, 6304 Zug. Zweck Neu: Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, insbesondere Übernahme von Buchhaltungs- und Revisionsmandaten aller Art; kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwerten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche übernehmen und errichten. Aktienkapital Bisher: CHF 50'000. Liberierung: CHF 50'000. 50 Inhaberkarten zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Puskar, Patrick, Heimat: Niderdorf, in Dübendorf, Mitglied mit Einzelunterschrift; Treuhand- und Revisionsgeschäft Karrer AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Jarallah, Samir, Heimat: Zürich, in Västernorrland (FI), Direktor mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 9071 vom 02.09.2004
(02438848 / CH-020.3.920.866-3)

■ **Sandra Schmid Resources AG**, Sitz: [bisher: Oberrieden], CH-020.3.026.510-4, Erbringung von Dienstleistungen in der IT-Branche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 18.11.2003, Seite 20). Statutenänderung: 17.08.2004, 01.09.2004. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Neugasse 7, 6301 Zug. Zweck Neu: Erbringung von internationalen Dienstleistungen im Personalbereich und die internationale Personalvermittlung vor allem in der Schweiz, in Europa und in USA kann gewerbliche Liegenschaften erwerben, überbauen, pachten, veräußern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000. Liberierung: CHF 100'000. 100'000 Inhaberkarten zu CHF 1. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Ottiger Treuhand und Unternehmensberatung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Geändert: Milks, Daniel C., Heimat: Vereinigte Staaten, in Felsberg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberrieden, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schmid, Sandra, Heimat: Filisur, in Felsberg, Präsidentin mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberrieden]. Neu: Schmid-Frischknecht, Alice Anna, Heimat: Filisur, in Speicher, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Gelösch: [Codalunga, Carole, Heimat: Vex, in Diesse, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 9056 vom 02.09.2004
(02438818 / CH-020.3.026.510-4)

■ **Silverwire Holding AG (Silverwire Holding SA) (Silverwire Holding Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.026.304-8, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29.06.2004, S. 19, Id. 2331464). Statutenänderung: 25.08.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 400'000 [bisher: CHF 100'000]. Liberierung: CHF 400'000 [bisher: CHF 100'000]. 4'000'000 Namenaktien zu CHF 0.10 [bisher: 1'000'000 Namenaktien zu CHF 0.10]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.
Tagebuch Nr. 9059 vom 02.09.2004
(02438824 / CH-170.3.026.304-8)

■ **Vinci Capital SA (Vinci Capital AG) (Vinci Capital Inc)**, Sitz: Zug, CH-170.3.023.625-9, Beteiligung an Gesellschaften des Technologiesektors, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29.07.2004, S. 16, Id. 2383000). Zweigniederlassungen Neu: Genève.
Tagebuch Nr. 9062 vom 02.09.2004
(02438830 / CH-170.3.023.625-9)

■ **Vitrosa Holding AG (Vitrosa Holding SA) (Vitrosa Holding Ltd)**, Sitz: Baar, CH-170.3.022.892-5, Erwerb, Halten und Verkauf von Beteiligungen an Gesellschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 24.11.2003, S. 16, Id. 1273710). Eingetragene Personen Gelösch: [Garcia Palacios, Rogelio, Heimat: Mexiko, in Fribourg, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 9060 vom 02.09.2004
(02438826 / CH-170.3.022.892-5)

ZH

Neuinschriften
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **A-Z Lieferservice GmbH**, in Buch am Irchel, CH-020.4.029.549-9, Hauptstrasse 12, 8414 Buch am Irchel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.07.2004, 20.08.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit und Lieferung von Lebensmitteln, Haushaltsartikeln und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im Inland und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Die Gesellschaft ist berechtigt, Liegenschaften und Grundstücke zu kaufen, zu verkaufen und zu verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dober, Eric Paul, in Küssnacht SZ, in Frauenfeld, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Dober-Lanter, Klara Maria, in Küssnacht SZ, in Frauenfeld, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 25020 vom 02.09.2004
(02439152 / CH-020.4.029.549-9)

■ **Africa Paradise. Eichenberger**, in Wallisellen, CH-020.1.046.088-0, Kirchstrasse 1, 8304 Wallisellen, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Produkten afrikanischer und einheimischer Herkunft aller Art. Eingetragene Personen: Eichenberger, Peter, von Zürich und Landswil, in Wallisellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Eichenberger-Kaba, Patricia, von Zürich und Landswil, in Wallisellen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25021 vom 02.09.2004
(02439154 / CH-020.1.046.088-0)

■ **amport acc**, in Zürich, CH-020.1.046.089-1, Löwenstrasse 22, 8001 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: amport acc, Agentur für Corporate Culture, Beratung, Schulung, Coaching, organisieren von Veranstaltungen. Eingetragene Personen: amport, Sonja, von Bretzwil, in Entlebuch, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25022 vom 02.09.2004
(02439156 / CH-020.1.046.089-1)

■ **BB Intertrade GmbH**, in Zürich, CH-020.4.029.550-6, Schaffhausstrasse 547, 8052 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.08.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Import und den Export von Textilien. Die Gesellschaft kann ferner mit Waren aller Art handeln sowie alle Geschäfte tätigen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Geschäftszweck zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann insbesondere auch Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hiltzler, Karin, von Zürich, in Bauma, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Lippuner, Nina, österreichische Staatsangehörige, in Regensdorf, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Benz, Felix, von Zürich, in Illnau-Effretikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25023 vom 02.09.2004
(02439158 / CH-020.4.029.550-6)

■ **Beiersdorf AG, Zweigniederlassung Volketswil**, in Volketswil, CH-020.9.002.149-6, Industriestrasse 8, 8604 Volketswil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptzitz: Beiersdorf AG. Rechtsform Hauptzitz: Aktiengesellschaft. Hauptzitz: Münchenstein. Handelsregisterneintragung Hauptzitz: Handelsregisteramt des Kantons Basel-Landschaft. Zweck Hauptzitz: Zweck der Gesellschaft ist die Herstellung und der Vertrieb von chemischen Erzeugnissen aller Art, insbesondere von Körperle-

gemitteln, Verbandpflastern und Wundverbänden. Eingetragene Personen: Netzer, Hansjörg, von Oberrohrdorf, in Würenlos, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25024 vom 02.09.2004
(02439160 / CH-020.9.002.149-6)

■ **Brunner Thomi**, in Winterthur, CH-020.1.046.090-9, Riedhofstrasse 26, 8408 Winterthur, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Renovationen. Eingetragene Personen: Brunner, Thomas Ernst genannt Thomi, von Krummenau, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25025 vom 02.09.2004
(02439162 / CH-020.1.046.090-9)

■ **Coiffeur Malibu Ibraimi Bajamin**, in Zürich, CH-020.1.046.091-7, Kanzelestrasse 80, 8004 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffeurgeschäftes. Eingetragene Personen: Ibraimi, Bajamin, mazedonischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Ibraimi, Elizabeta, mazedonische Staatsangehörige, in Zürich, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25026 vom 02.09.2004
(02439164 / CH-020.1.046.091-7)

■ **G. P. Isol, Inh. Giovanna Polese**, in Winterthur, CH-020.1.046.092-5, Römerstrasse 79, 8404 Winterthur, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Isolationsunternehmens, Handel mit Waren aller Art, Beratungsdienstleistungen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Eingetragene Personen: Polese, Giovanna, von Ebnat-Kappel, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25027 vom 02.09.2004
(02439166 / CH-020.1.046.092-5)

■ **gislercom Erika Gisler**, in Bassersdorf, CH-020.1.046.093-0, Alte Bergstrasse 14, 8303 Bassersdorf, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: gislercom unterstützt Unternehmen, Organisationen und Verwaltungen in Kommunikationsfragen, gislercom ist eine Agentur für Unternehmenskommunikation. Eingetragene Personen: Gisler, Erika, von Bürglen UR, in Bassersdorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25028 vom 02.09.2004
(02439168 / CH-020.1.046.093-0)

■ **GMEPX (Suiza) Stierli Marcel**, in Dietikon, CH-020.1.046.094-1, Bernstrasse 87, 8953 Dietikon, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Import + Wiederveräußerung von Produkten aus Lateinamerika, insbesondere Mexiko. Eingetragene Personen: Stierli, Marcel, von Zürich, in Dietikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Matos Navarrete, Alma Rosa, mexikanische Staatsangehörige, in Mexico City (MX), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 25029 vom 02.09.2004
(02439170 / CH-020.1.046.094-1)

■ **ITPRO GmbH**, in Embrach, CH-020.4.029.551-4, Im Chängel 43, 8424 Embrach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.08.2004. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft umfasst Projektierung, Analyse, Konzeption, Implementierung, Support und Vertrieb von Lösungen im Bereich der Informationstechnologie sowie Handel von Computerhard- und Software und Zubehör. Sie kann sich zudem an Firmen gleicher oder verwandter Zwecksetzung beteiligen, sowie jede andere Tätigkeit ausüben, die direkt oder indirekt mit dem Geschäftszweck im Zusammenhang steht und sie kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke, Liegenschaften und Stockwerkeigentum erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Scheitlin, Matthias, von St. Gallen, in Embrach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Scheitlin, Daniel, von St. Gallen, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 25030 vom 02.09.2004
(02439172 / CH-020.4.029.551-4)

■ **Kinderkrippe Purzelbaum Volketswil**, in Volketswil, CH-020.6.000.876-1, Greifenseestrasse 25, 8604 Volketswil, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 18.08.1998, 30.03.2000. Zweck: Der Verein bezweckt den Aufbau und den Betrieb einer Kinderkrippe im Industriequartier Volketswil gemäss den Richtlinien des Schweizerischen Krippenverbandes. In der Kinderkrippe sollen Kinder während des Tages von ausgebildetem Personal betreut werden. Die Kinderkrippe ist gedacht für die Kinder von Eltern, die im Industriequartier Volketswil arbeiten. Sie ist aber auch offen für Kinder der angrenzenden Gemeinden. Ziel: Erreichung seines Zweckes kann der Verein Liegenschaften oder Lokalitäten bauen, mieten oder vermieten, kaufen oder verkaufen. Er verfolgt keine wirtschaftlichen Ziele. Mittel: Mitgliedsbeiträge, freiwillige Zuwendungen, Schenkungen, Vermächtnisse, Darlehen, Reintrag bei Wohltätigkeitsbasen und ähnlichen Anlässen zugunsten des gemeinnützigen Vereinzweckes, Sponsorenbeiträge und Unterstützungen von Firmen, Erträge aus dem Vereinsvermögen, Subventionen aller Art und Krippeneinnahmen. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von mindestens 4 Mitgliedern, Krippenkommission, Krippenbeirat und Rechnungsrevisoren. Eingetragene Personen: Vögeli, Ernst, von Grafrieden, in Uster, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller, Martin, von Vehegen, in Fehraltorf, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rechsteiner, Katharina, von Urnäsch, in Fehraltorf, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller-Gamensch, Clara, von Winterthur, in Greifensee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 25031 vom 02.09.2004
(02439174 / CH-020.6.000.876-1)

■ **Laughing Lemon Food & Wine By J. Mc Nulty**, in Zürich, CH-020.1.046.095-6, Kirchenackerweg 11, 8050 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Einzel- und Gruppenin-

struktionen/Unterricht für Essen und/oder Wein; Interaktive Caterings; Degustationsseminare für Essen und/oder Wein; Allgemeine und spezifische Informationen zu Essen und/oder Wein. Eingetragene Personen: Mc Nulty, John Robert, amerikanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Gautschi Mc Nulty, Silvia, von Reinach AG, in Zürich, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25032 vom 02.09.2004
(02439176 / CH-020.1.046.095-6)

■ **LIS Life Investment Solutions AG (LIS Life Investment Solutions SA) (LIS Life Investment Solutions Inc)**, in Zürich, CH-020.3.028.034-3, Seefeldstrasse 69, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.09.2004. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Finanzbereich, insbesondere im Zusammenhang mit strukturierten Produkten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Grundstücke erwerben, halten und veräußern, Darlehen gewähren und aufnehmen, Garantien und andere Sicherheiten leisten, insbesondere zugunsten von verbundenen und nahestehenden Gesellschaften, sowie alle Geschäfte tätigen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind und mit dem Zweck im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 500.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die in den Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Testa, Leandro A., von St. Moritz, in St. Moritz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Petrotto, Maurizio, italienischer Staatsangehöriger, in Erlebach ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bianchi, Dr. François M., von Zürich und Uster, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Honold Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 25033 vom 02.09.2004
(02439178 / CH-020.3.028.034-3)

■ **Marc Brönnimann dipl. Architekt ETH**, in Zürich, CH-020.1.046.096-4, Föhrlihubstrasse 109, 8005 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Architektur, Planung und Ausführung aller Teiplänen. Liegenschaftsbewertung. Eingetragene Personen: Brönnimann, Marc, von Rüschlikon, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Fahrletrap, Yvonne, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25034 vom 02.09.2004
(02439180 / CH-020.1.046.096-4)

■ **MEIER FOREX TRADING RESEARCH**, in Winterthur, CH-020.1.046.097-2, Langgasse 75, 8400 Winterthur, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Wertschriften und Devisenhandel; Verfassen von Devisenkommentaren für Dritte. Eingetragene Personen: Meier, Guido, von Buttisholz, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25035 vom 02.09.2004
(02439182 / CH-020.1.046.097-2)

■ **Monatel-Auftragsdienst, Paul Sauren**, in Wallisellen, CH-020.1.046.098-8, Opikonstrasse 3, 8304 Wallisellen, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Telefonauftragsdienst, Versand- und Maildingdienste, Sekretariatsdienst, Übersetzungen. Eingetragene Personen: Sauren, Paul, von Hagenbuch, in Hagenbuch, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25036 vom 02.09.2004
(02439184 / CH-020.1.046.098-8)

■ **RINORI TRAVEL Llopis Aliji**, in Henggart, CH-020.1.046.099-3, Seewaldstrasse 1, 8444 Henggart, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Reisebüro. Eingetragene Personen: Llopis Aliji, Catherine, französische Staatsangehörige, in Henggart, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Aliji, Vebi, französischer Staatsangehöriger, in Henggart, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25037 vom 02.09.2004
(02439186 / CH-020.1.046.099-3)

■ **SAFATECH AG**, in Horgen, CH-020.3.028.035-9, Hüttenstrasse 10, 8810 Horgen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31.08.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Vermietung, Handel, Wartung und Reparaturen von Motorfahrzeugen und Maschinen im In- und Ausland, wie auch Durchführung aller Geschäfte, welche mit dem Transport und Reisewesen verbunden sind. Die Gesellschaft kann sodann Bürgschaften eingehen und Sicherheiten, auch Grundpfandsicherheiten zugunsten Dritter leisten und überhaupt alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, insbesondere auch die Finanzierung von Beteiligungsgeschäften. Die Gesellschaft ist ferner berechtigt, sich im In- und Ausland an Unternehmungen aller Art zu beteiligen. Interessengemeinschaften einzugehen und Zweigniederlassungen sowie Tochtergesellschaften zu errichten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch schriftlich mit Brief, Telefax oder E-Mail erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Salzmann, Philippe, von Maschwanden, in Richterswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Perzhatz, Michel, von Onens VD, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Salzmann, Reinhard, von Maschwanden, in Richterswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; ALLTAX AG REGION ZÜRICH, in Meilen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 25038 vom 02.09.2004
(02439188 / CH-020.3.028.035-9)

■ **Spuntino Bahnhof Enge GmbH**, in Zürich, CH-020.4.029.552-2, c/o Emin Dündar, Parkring 31, 8002 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.08.2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Führung von Takeaway Betrieben und Restaurants, Hauslieferdienst und Party-Service, Handel, Export und Import von Lebens-

mitteln aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern sowie alle Geschäfte tätigen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der Spuntino AG, in Zürich, nämlich den Takeaway Betrieb Bahnhof Enge, gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste zum Preis von CHF 200'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dündar, Emin, in Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.-; Yilmaz Boran, Aynur, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-. Tagebuch Nr. 25039 vom 02.09.2004 (02439190 / CH-020.4.029.552-2)

■ **Säuliam Treuhand Guidon**, in Hedingen, CH-020.1.046.100-5, Hofackerstrasse 2, 8908 Hedingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Treuhandarbeiten. Eingetragene Personen: Guidon, Annetta, von Berglin/Bravogin, in Hedingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 25040 vom 02.09.2004 (02439192 / CH-020.1.046.100-5)

■ **Texsana Chemische Reinigung, Hatice Tugan**, in Zürich, CH-020.1.046.101-0, Winterthurerstrasse 77, 8006 Zürich. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen einer chemischen Reinigung. Eingetragene Personen: Tugan, Hatice, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Tugan, Cavit, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 25041 vom 02.09.2004 (02439194 / CH-020.1.046.101-0)

■ **W. Rinderknecht, Reparaturen und Motorgeräte**, in Neftenbach, CH-020.1.046.102-1, Oedenholstrasse 4, 8413 Neftenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparaturen von und Handel mit Motorgeräten. Eingetragene Personen: Rinderknecht, Willi, von Neftenbach, in Neftenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rinderknecht-Lörli, Erika, von Neftenbach, in Neftenbach, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 25042 vom 02.09.2004 (02439196 / CH-020.1.046.102-1)

Mutationen

Mutationen

Mutationen

■ **A. R. Lardelli, Innenarchitektur und Industriedesign**, in Zürich, CH-020.1.001.141-1. Büro für Innenarchitektur und Industriedesign, Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 09.08.1991, S. 3470). Firma neu: **A. R. Lardelli, Innenarchitektur und Design**. Domizil neu: Bachstrasse 9, 8038 Zürich. Tagebuch Nr. 25043 vom 02.09.2004 (02439198 / CH-020.1.001.141-1)

■ **AC - Gerüstbau Minnig**, bisher in Reinach AG, CH-400.1.023.906-4, Gerüst- und Stahlbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2002, S. 1). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Mutschellenstrasse 64, 8038 Zürich. Zweck: Gerüst- und Stahlbau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minnig-Zürcher, Myriam Reiko, von Ried-Mörel und Bitsch und Lützelriih, in Lenzburg, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Minnig, Carlos, von Riederalp, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: von Ried-Mörel, in Reinach AG]. Tagebuch Nr. 25044 vom 02.09.2004 (02439200 / CH-400.1.023.906-4)

■ **Accenture AG**, in Zürich, CH-020.3.901.364-6, Übernahme und Abwicklung von Unternehmensberatungsaufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30.06.2004, S. 23, Publ. 2354570). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Rolf, von Zürich, in Zumikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Przewluka, Dr. Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Herliberg, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stoll, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Budendiek, Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Volketswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 25045 vom 02.09.2004 (02439202 / CH-020.3.901.364-6)

■ **Agentur für Privatschulen, S. und H. Gujer AG**, bisher in Zürich, CH-020.3.900.578-9, Vermittlung von Schülern an Privatschulen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 05.08.1997, S. 5555). Statutenänderung: 22.07.2004. Sitz neu: Kloten. Domizil neu: Holbergstrasse 15, 8302 Kloten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spichtig Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grubenmann, Charlotte, von Zürich und Wald ZH, in Niederhasli, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 25046 vom 02.09.2004 (02439204 / CH-020.3.900.578-9)

■ **Allfinanz & Treuhand AG**, in Kloten, CH-020.3.909.918-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2004, S. 17, Publ. 2093160). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heimann, Oscar, von Meiningen und Hasliberg, in London (GB), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zambrino, Amadeo, von Riederalp, in Frauenfeld, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Goppisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; OBT AG, in Chur, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 25047 vom 02.09.2004 (02439206 / CH-020.3.909.918-7)

■ **Almo Personal AG**, in Zürich, CH-020.3.025.741-8, Dienstleistungen im kaufmännischen, Finanz- und Personalbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 21.11.2003, S. 17, Publ. 1270548). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Notter, Daniel, von Boswil, in Fislisbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thurner, Marc, von Männedorf, in Hochfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 25048 vom 02.09.2004 (02439208 / CH-020.3.025.741-8)

■ **Alt 32 Informatik-Studio, S. Posztos**, bisher in Hinwil, CH-020.1.011.980-4, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 05.03.1997, S. 1492). Sitz neu: Wetzikon ZH. Domizil neu: Haldenstrasse 33, 8620 Wetzikon. Tagebuch Nr. 25049 vom 02.09.2004 (02439210 / CH-020.1.011.980-4)

■ **ARCOOP, AG für Architektur, Wohn- und Städtebau**, in Zürich, CH-020.3.000.524-8, Betrieb eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2002, S. 16, Publ. 630834). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thomas, Robert, Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönemann, Dr. Doris Maria, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Refert-Schönemann, Dr. Doris Maria, in Fällanden]. Tagebuch Nr. 25050 vom 02.09.2004 (02439212 / CH-020.3.000.524-8)

■ **Axedo Solutions AG**, bisher in Menziken, CH-400.3.018.700-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 01.12.2003, S. 1, Publ. 2007380). Gründungsstatuten: 11.07.1997. Statutenänderung: 27.08.2004. Sitz neu: Schlieren. Domizil neu: Grabenstrasse 3, 8952 Schlieren. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informatik, insbesondere in der Software-Entwicklung sowie der Aus- und Weiterbildung, und den Handel mit Hard- und Software. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 23.12.2002 eine voll liberierte Stammeinlage von CHF 100'000.- der 'zetaConsult personal/management/systeme GmbH', in Schlieren, gemäss Vertrag vom 23.12.2002, wofür 100 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 400'000.- als Forderung gutgeschrieben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Gilbert, von Signwil und Zürich, in Freiburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Dumont, Roger, von Le Locle und La Brévine, in Gränichen, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Toneatto, Sandro, von Reinach AG, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [wie bisher]; Küppers, Peter Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Geroldswil, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]. Tagebuch Nr. 25051 vom 02.09.2004 (02439214 / CH-400.3.018.700-2)

■ **Axicom AG**, in Wädenswil, CH-020.3.924.937-9, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Handel von elektronischen und elektromechanischen Komponenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13.08.2002, S. 14, Publ. 598652). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 25052 vom 02.09.2004 (02439216 / CH-020.3.924.937-9)

■ **Azzurro Investment AG**, bisher in Lugano, CH-020.3.023.133-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 02.02.2004, S. 15). Gründungsstatuten: 11.05.2000. Statutenänderung: 16.08.2004. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Dr. Markus Berni, Zollikerstrasse 225, 8008 Zürich. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, die dauernde Verwaltung und die Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der elektronischen Dienstleistung. Die Gesellschaft erbringt Nachrichten- und Kommunikationsdienstleistungen auf elektronische Art unter Nutzung der Technologie des Internets und mobiler Kommunikationseinrichtungen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und Tochtergesellschaften gründen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft ist berechtigt, im In- und Ausland Grundeigentum zu erwerben, zu belasten, zu veräussern und zu verwalten. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Aktienkapital: CHF 699'700.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 699'700.-. Aktien: 69'970 Inhaberaktien zu CHF 10.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 27.07.2000 9'335 Inhaberaktien zu nominell Euro 10.- der Universal Communication Platform AG, in Wien (AT), wofür 389'954 Inhaberaktien zu CHF 10.- ausgegeben und CHF 460.- als Forderung gutgeschrieben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Bei der Kapitalerhebung vom 13.08.2003 werden 388'135 Inhaberaktien zu CHF 10.- vermietet und zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 06.11.2003 festgestellt [wie bisher]. Eingetragene

Personen neu oder mutierend: Lutz, Christian, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (AT), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Berni, Dr. Markus, von Vals, in Zollikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Wolff, Christian, österreichischer Staatsangehöriger, in Horn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; PricewaterhouseCoopers SA, in Paradiso, Revisionsstelle [wie bisher]. Tagebuch Nr. 25053 vom 02.09.2004 (02439218 / CH-020.3.023.133-3)

■ **B + B Berg & Berg AG**, in Bubikon, CH-020.3.925.030-2, Handelsgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12.03.1996, S. 1415). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koehlers, Peter, von Wängli, in Uster, Revisionsstelle [bisher: in Bubikon]. Tagebuch Nr. 25054 vom 02.09.2004 (02439220 / CH-020.3.925.030-2)

■ **B. Zürcher-Bieri AG**, in Zürich, CH-020.3.929.514-5, Handel mit Industriegütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20.05.1996, S. 2881). Domizil neu: Olivengasse 7, 8032 Zürich. Tagebuch Nr. 25055 vom 02.09.2004 (02439222 / CH-020.3.929.514-5)

■ **Banque de Gestion Financière BAGEFI**, in Zürich, CH-020.3.902.734-0, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2004, S. 17, Publ. 2363330). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kropf, Jürg, von Wädenswil und Oberlangenegg, in Altendorf, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Freienbach, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hug, Marguerite, von Büchlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 25056 vom 02.09.2004 (02439224 / CH-020.3.902.734-0)

■ **Barry Callebaut Schweiz AG**, in Dübendorf, CH-020.3.904.625-0, Herstellung, Verkauf und Vertrieb von Konditorei-, Confiserie- und Gastgewerbeprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 02.12.2003, S. 20, Publ. 2008334). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mazzolini, Bruno, von Buttwil, in Eschenbach SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 25057 vom 02.09.2004 (02439226 / CH-020.3.904.625-0)

■ **BASF Agro B.V., Arnhem (NL), Zweigniederlassung Wädenswil**, in Wädenswil, CH-020.9.001.350-6, Prüfen von Dienstleistungen im Marketingbereich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 129 vom 07.07.2004, S. 27, Publ. 2346664), mit Hauptsitz in: Arnhem (NL). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grote, Caspar, deutscher Staatsangehöriger, in Wachenheim (DE), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Tagebuch Nr. 25058 vom 02.09.2004 (02439228 / CH-020.9.001.350-6)

■ **Baugenossenschaft Halde Zürich (BHZ)**, in Zürich, CH-020.5.900.114-1, Wohnraum zu günstigen Bedingungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 46 vom 08.03.2004, S. 18, Publ. 2157142). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bemasconi, Aldo Giuseppe, von Zürich und Chiasso, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lopes, Nuno José, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagebuch Nr. 25059 vom 02.09.2004 (02439230 / CH-020.5.900.114-1)

■ **bauton AG**, in Zürich, CH-020.3.028.007-1, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen, welche im Zusammenhang mit dem Kauf, dem Bau, der Bewirtschaftung und dem Verkauf von Immobilien stehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 25.08.2004, S. 14, Publ. 2420120). Postadresse neu: bauton, Pfingstweidstrasse 31A, Postfach 1773, 8031 Zürich. Tagebuch Nr. 25060 vom 02.09.2004 (02439232 / CH-020.3.028.007-1)

■ **Bautro Wasserschadensanierungen AG**, in Adliswil, CH-020.3.902.703-4, Vermietung von Geräten sowie Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Wasserschadensanierung und der Bauaustrocknung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 05.11.2003, S. 19, Publ. 1244880). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Legatay Laysinger AG, in Solothurn, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Legatay, in Solothurn, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 25061 vom 02.09.2004 (02439234 / CH-020.3.902.703-4)

■ **Bellvita AG**, in Zürich, CH-020.3.023.568-6, Karriereberatung, Weiterbildung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.2002, S. 18, Publ. 397966). Domizil neu: c/o Valiva AG, Rüdigerstrasse 15, 8045 Zürich. Postadresse neu: Bellvita AG, c/o Valiva AG, Postfach, 8045 Zürich. Tagebuch Nr. 25062 vom 02.09.2004 (02439236 / CH-020.3.023.568-6)

■ **Blanc**, in Wädenswil, CH-020.1.045.765-9, Betonbohren sowie Betonrennen, Einzelfirma (SHAB Nr. 137 vom 19.07.2004, S. 19, Publ. 2366370). Firma neu: **Blanc Betonbohren - Betonrennen**. Tagebuch Nr. 25063 vom 02.09.2004 (02439238 / CH-020.1.045.765-9)

■ **Capitol International AG**, in Kloten, CH-020.3.025.097-9, Erbringen von allen Dienstleistungen, die mit der Beförderung von Fracht, Cateringequipment und Personal auf dem Luftwege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2001, S. 7901). Firma neu: **Capitol International AG in Liquidation**. Übersetzung der Firma neu: **(Capitol International SA en Liquidation) (Capitol International Ltd in Liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.08.2004 aufgelöst. Eingetragene Per-

sonen neu oder mutierend: Straub, Dr. Christoph, von Herzogenbuchsee und Basel, in Zug, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]. Tagebuch Nr. 25065 vom 02.09.2004 (02439240 / CH-020.3.025.097-9)

■ **Carrosserie Giray GmbH**, bisher in Zürich, CH-020.4.025.898-4, Führung einer Auto- und Carrosseriewerkstatt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2002, S. 11, Publ. 718056). Statutenänderung: 17.08.2004. Firma neu: **Basilio GmbH**. Sitz neu: Adliswil. Domizil neu: c/o Cemal Giray, Soodstrasse 8, 8134 Adliswil. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Führung eines Restaurants mit Bar, Verkauf von Esswaren aller Art sowie den Ausschank von alkoholfreien und alkoholischen Getränken. Die Gesellschaft bezweckt zudem den Import und Vertrieb von Weinen, Spirituosen und Spezialitäten aus dem Ausland sowie den Handel mit Erzeugnissen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Tagebuch Nr. 25066 vom 02.09.2004 (02439242 / CH-020.4.025.898-4)

■ **Cesare D. + Co Reinigung**, in Zürich, CH-020.2.005.032-4, Reinigungen im Baubereich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2004, S. 18, Publ. 2397058). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kadiri, Medziti, mazedonischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelprokura; Seifert, Markus, von St. Stephan, in Seuzach, Gesellschafter, mit Einzelprokura. Tagebuch Nr. 25067 vom 02.09.2004 (02439244 / CH-020.2.005.032-4)

■ **Choi & Tuchschnid, China fast & good**, in Pfäffikon, CH-020.2.002.778-8, Führen eines Chinarestaurants mit Take-Away und Imbiss-Stand, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 03.09.1997, S. 6479). Postadresse neu: Choi & Tuchschnid, China fast & good, Vorderwald 1324, Postfach 147, 8656 Wald ZH. Tagebuch Nr. 25068 vom 02.09.2004 (02439246 / CH-020.2.002.778-8)

■ **City Parkhaus Aktiengesellschaft**, in Zürich, CH-020.3.905.277-2, Bau und Betrieb von Parkflächen und Parkhäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12.08.2004, S. 15, Publ. 2401216). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaffer, Lisabeth, von Zürich und Mirel, in Unterengstringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 25069 vom 02.09.2004 (02439248 / CH-020.3.905.277-2)

■ **Consultair AG**, in Zürich, CH-020.3.905.418-5, Betrieb eines Ingenieurbüros zur Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Haustechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14.06.2004, S. 21, Publ. 2307104). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mülli, Walter, von Zürich, in Winkel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 25070 vom 02.09.2004 (02439250 / CH-020.3.905.418-5)

■ **Denise Ammann & Partner AG**, in Zürich, CH-020.3.919.928-6, Beratung im Personalwesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 07.04.2003, S. 23, Publ. 938044). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fasel, Rita, von St. Antoni, in Utikon am See, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stähelin, Denise, von Basel, in Küsnacht ZH, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zollikon]; Byland, Sabine, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 25071 vom 02.09.2004 (02439252 / CH-020.3.919.928-6)

■ **DreaMachine Productions AG**, in Zürich, CH-020.3.025.878-4, Produktion von Musicals, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 26.04.2004, S. 20, Publ. 2235250). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ott, Roger, von Murgenthal, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 25072 vom 02.09.2004 (02439254 / CH-020.3.025.878-4)

■ **EMI-Produktionsvorsorgestiftung**, in Zürich, CH-020.7.901.127-5, Stiftung (SHAB Nr. 133 vom 15.07.2003, S. 21, Publ. 1083162). Urkundenänderung: 17.08.2004. Domizil neu: c/o EMI Music Switzerland AG, Buchackerstrasse 24, 8048 Zürich. Zweck neu: Der Zweck der Stiftung besteht in der Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Nötlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Der Stiftung kann durch Beschluss des Stiftungsrates mittels einer schriftlichen Anschlussvereinbarung, die der Aufsichtsbehörde zur Kenntnis zu bringen ist, auch das Personal von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmungen angeschlossen werden, sofern der Stiftung hierzu die nötigen Mittel zur Verfügung gestellt und die Rechte der bisherigen Destinatäre nicht geschmälert werden. Tagebuch Nr. 25073 vom 02.09.2004 (02439256 / CH-020.7.901.127-5)

■ **Ernest Dichter SA Institut für Motiv- und Marketingforschung in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.906.803-1, Erbringen von entgeltlichen und unentgeltlichen Dienstleistungen auf den Gebieten der Motiv- und Marketingforschung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27.08.2004, S. 17, Publ. 2424752). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Döbeli-Zeigler, Georgine, von Seon, in Schönenberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 25074 vom 02.09.2004 (02439258 / CH-020.3.906.803-1)

■ **F. Scholl & Co AG**, in Geroldswil, CH-020.3.923.117-7, Handel mit Trockenfrüchten und anderen Nahrungsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.1995, S. 404). Domizil neu: Dorfstrasse 89/16, 8954 Geroldswil. Ausgeschiedene Perso-

nen und erschene Unterschriften: Ottiger, Walter, von Ballwil, in Geroldswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ernst O. Müller, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hieler, Franz, von Dieukon, in Geroldswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Walliser Revisions GmbH, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 25075 vom 02.09.2004

(02439260 / CH-020.3.923.117-7)

■ **Feusi Informatik Service**, in Wädenswil, CH-020.1042.781-8, Informatik-Dienstleistungen aller Art, Einzel-firma (SHAB Nr. 90 vom 13.05.2003, S. 18, Publ. 986694). Domizil neu: Winterbergstrasse 8, 8804 Au.

Tagebuch Nr. 25076 vom 02.09.2004

(02439262 / CH-020.1.042.781-8)

■ **FM Textilreinigung Topperservice GmbH**, in Zürich, CH-020.4.002.514-7, Chemische Reinigung von Textilien und Leder aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 119 vom 22.06.2001, S. 4706). Statutenänderung: 17.08.2004. Firma neu: **FM Textilpflege GmbH**. Stammkapital neu: CHF 120'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Möhr, Fortunat, von Maiefeld, in Oberegstringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barocelli, Luigi, von Oberegstringen, in Oberegstringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.-; Barocelli, Adriana, von Oberegstringen, in Oberegstringen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.-.

Tagebuch Nr. 25077 vom 02.09.2004

(02439264 / CH-020.4.002.514-7)

■ **Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH**, in Utikon, CH-020.4.022.012-9, Bewirtschaftung des Waldes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 21.07.2000, S. 5005). Domizil neu: c/o Hans Gut, Zürcherstrasse 75a, 8142 Utikon-Waldegg. Postadresse neu: Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH, c/o Monika Weber-Keller, Am Mühlebach 24, 8964 Rudolfstetten.

Tagebuch Nr. 25078 vom 02.09.2004

(02439266 / CH-020.4.022.012-9)

■ **Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH**, in Utikon, CH-020.4.022.012-9, Bewirtschaftung des Waldes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 21.07.2000, S. 5005). Domizil neu: c/o Hans Gut, Zürcherstrasse 75a, 8142 Utikon-Waldegg. Postadresse neu: Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH, c/o Monika Weber-Keller, Am Mühlebach 24, 8964 Rudolfstetten.

Tagebuch Nr. 25079 vom 02.09.2004

(02439266 / CH-020.4.022.012-9)

■ **Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH**, in Utikon, CH-020.4.022.012-9, Bewirtschaftung des Waldes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 21.07.2000, S. 5005). Domizil neu: c/o Hans Gut, Zürcherstrasse 75a, 8142 Utikon-Waldegg. Postadresse neu: Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH, c/o Monika Weber-Keller, Am Mühlebach 24, 8964 Rudolfstetten.

Tagebuch Nr. 25080 vom 02.09.2004

(02439266 / CH-020.4.022.012-9)

■ **Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH**, in Utikon, CH-020.4.022.012-9, Bewirtschaftung des Waldes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 21.07.2000, S. 5005). Domizil neu: c/o Hans Gut, Zürcherstrasse 75a, 8142 Utikon-Waldegg. Postadresse neu: Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH, c/o Monika Weber-Keller, Am Mühlebach 24, 8964 Rudolfstetten.

Tagebuch Nr. 25081 vom 02.09.2004

(02439266 / CH-020.4.022.012-9)

■ **Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH**, in Utikon, CH-020.4.022.012-9, Bewirtschaftung des Waldes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 21.07.2000, S. 5005). Domizil neu: c/o Hans Gut, Zürcherstrasse 75a, 8142 Utikon-Waldegg. Postadresse neu: Forstbetrieb der Holzkorporationen Birmensdorf, Oberurdorf, Utikon GmbH, c/o Monika Weber-Keller, Am Mühlebach 24, 8964 Rudolfstetten.

Tagebuch Nr. 25082 vom 02.09.2004

(02439270 / CH-020.3.020.264-3)

■ **Franchise Capital AG**, in Zürich, CH-020.3.020.264-3, Erwerb, Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 14.02.2003, S. 22, Publ. 861996). Die Gesellschaft (neu: Swissstat AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2004, S. 15) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 25083 vom 02.09.2004

(02439270 / CH-020.3.020.264-3)

■ **Franz Elektroanlagen GmbH**, in Zürich, CH-020.4.028.317-0, alle Sparten der Kommunikations- und Netzwerkbranche, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 14.02.2004, S. 17, Publ. 2113540). Statutenänderung: 1.06.2004. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schubert, Franz, österreichischer Staatsangehöriger, in Nürensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Franz, österreichischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-].

Tagebuch Nr. 25084 vom 02.09.2004

(02439272 / CH-020.4.028.317-0)

■ **Frei Group Communications AG**, in Zürich, CH-020.3.002.734-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 20.08.2004, S. 19, Publ. 2414644). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ibi Treuhand & Revision AG, in Langnau am Albis, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vario-Treuhand AG, in Mühleberg, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 25082 vom 02.09.2004

(02439274 / CH-020.3.002.734-3)

■ **Fresh Shopping GmbH**, in Zürich, CH-020.4.024.864-0, Handel von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 08.04.2002, S. 21, Publ. 415702). Statutenänderung: 19.08.2004. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Aglamaz-Aglamaz, Zeynep, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uzak, Fatma, von Wil SG, in Wil SG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Aglamaz, Abdulkadir, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Caglar, Hasan, von Bern, in Langenthal, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-.

Tagebuch Nr. 25083 vom 02.09.2004

(02439276 / CH-020.4.024.864-0)

■ **Fürsorge-Stiftung Schaeppi Grundstücke und Tochtergesellschaften**, in Zürich, CH-020.7.903.522-2, Berufliche Vorsorge, Stiftung (SHAB Nr. 221 vom 13.11.2000, S. 7706). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fröhli,

Jolanda, in Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller-Jauner, Doris, von Neuenegg, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25084 vom 02.09.2004

(02439278 / CH-020.7.903.522-2)

■ **Gadola Fassaden AG**, in Oetwil am See, CH-020.3.909.754-2, Übernahme und Ausführung sämtlicher Arbeiten im Bereich des Fassadenbaus sowie aller andern mit dem Bauwesen zusammenhängenden Arbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 23, Publ. 830868). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Olbrecht, Sven, von Frauenfeld, in Rapperswil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25085 vom 02.09.2004

(02439280 / CH-020.3.909.754-2)

■ **Garage Carrosserie Schick**, in Winterthur, CH-020.1.903.365-6, Autoreparaturwerkstatt, Einzel-firma (SHAB Nr. 82 vom 01.05.1997, S. 2934). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schick-Loss, Jasmine, von Krattigen, in Winterthur, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25086 vom 02.09.2004

(02439282 / CH-020.1.903.365-6)

■ **Garage Sanapark AG**, in Birmensdorf ZH, CH-020.3.007.919-2, Betrieb einer Reparaturwerkstätte, Handel mit Neu- und Occasionsfahrzeugen sowie Motorrädern und anderen Produkten der Fahrzeugbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 26.11.1996, S. 7271). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Markwalder, Fredi, von Würenlos, in Spreitenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Contexpert AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brauchi, Hans-Martin, von Kloten und Basel, in Oberglatt, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Gewerbe-Treuhand Luzern, in Luzern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 25087 vom 02.09.2004

(02439284 / CH-020.3.007.919-2)

■ **GE Medical Systems (Schweiz) AG**, in Opfikon, CH-100.3.006.225-5, Vertrieb von elektrischen und elektronischen Apparaten im Gebiet der Radiologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 17.12.2003, S. 22, Publ. 2032192). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boehrer, Jean-Michel genannt Michel, französischer Staatsangehöriger, in Uster, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Vogel, Peter, von Roggswil und Entlebuch, in Russikon, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Opfikon, Vize-Direktor]; Hamrani, Karim, von Wohlen bei Bern, in Yverdon-les-Bains, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Hoekstra, Roelof, niederländischer Staatsangehöriger, in Crans-près-Céligny, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 25088 vom 02.09.2004

(02439286 / CH-100.3.006.225-5)

■ **General Consulting AG**, in Zürich, CH-020.3.021.544-5, bezweckt eine unabhängige Beratungstätigkeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 15.10.2003, S. 17, Publ. 1214620). Domizil neu: Mürtchenstrasse 25, 8048 Zürich.

Tagebuch Nr. 25089 vom 02.09.2004

(02439288 / CH-020.3.021.544-5)

■ **Genossenschaft für Alterswohnungen Scherzenbach**, in Scherzenbach, CH-020.5.900.490-3, Bezwecktageten Einwohnern preisgünstige Kleinwohnungen zu verschaffen, Genossenschaft (SHAB Nr. 210 vom 28.10.1993, S. 5649). Domizil neu: c/o Markus Signer, Sonnenbergstrasse 7, 8603 Scherzenbach. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bohli, Gerhard, von Bäretswil, in Scherzenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändle, Gallus, von Mosang, in Scherzenbach, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Hilde, von Zürich, in Scherzenbach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gächter, Joseph, von Oberriet SG, in Scherzenbach, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brütch, Hans, von Ramsen, in Scherzenbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Erzberger, Vreni, von Scherzenbach, in Scherzenbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Joseph, Myrtha, von Scherzenbach, in Volketswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schaffler, Roman, von Oberbunnang, in Scherzenbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Signer, Markus, von Scherzenbach, in Scherzenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lingg, Isidor, von Wolhusen, in Scherzenbach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brettle, Wolfgang, von Schaffhausen, in Mönchaltorf, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eggenberger, Louise, von Grabs, in Scherzenbach, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Rolf, von Zürich, in Maur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brunner, Esther, von Scherzenbach, in Scherzenbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schwarzer, Susanne, von Schaffhausen, in Scherzenbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 25090 vom 02.09.2004

(02439290 / CH-020.5.900.490-3)

■ **Genossenschaft Lindenmühle Andelfingen**, in Andelfingen, CH-020.5.000.178-5, Förderung gesunder Ernährung, Genossenschaft (SHAB Nr. 12 vom 18.01.2002, S. 20, Publ. 302228). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kottonau, Daniel, von Kemmental, in Andelfingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mohrsmann, Brigitta, von Sumiswald, in Benken ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schüpbach, Esther, von Schlosswil, in Ossingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reutimann, Urs, von Wältilingen, in Andelfingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüscher, Beatrice, von Muben, in Laufen-Uhwiesen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25091 vom 02.09.2004

(02439292 / CH-020.5.000.178-5)

■ **Georges Rech GmbH**, in Zürich, CH-020.4.028.228-3, Import und Export von sowie Handel mit Luxusprodukten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2004, S. 15, Publ. 2097068). Statutenänderung: 19.08.2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zösch-Gesellschaft, in Paris (FR), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.-; Blondel, Gérard, französischer Staatsangehöriger, in Saint Prix (FR), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.-]; Schlegel, Rolf, von Wartau, in Maur, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-].

Tagebuch Nr. 25092 vom 02.09.2004

(02439294 / CH-020.4.028.228-3)

■ **GESEWO, Genossenschaft für selbstverwaltetes Wohnen**, in Winterthur, CH-020.5.900.465-8, Bezweck, ihren Mitgliedern spekulationsfreie Wohnformen von Immobilien zu ermöglichen, Genossenschaft (SHAB Nr. 241 vom 15.12.2003, S. 22, Publ. 2027942). Statutenänderung: 16.06.2004. Anteilsscheine neu: CHF 1'000.- [bisher: CHF 2'000.-]. Pflichten neu: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet mindestens zwei Anteilsscheine zu CHF 1'000.- zu übernehmen. Alle Mitglieder, die ein Genossenschaftsobjekt mieten, haben darüber hinaus in dem Masse an dessen Finanzierung beizutragen, wie es der Finanzierungsbedarf der gemieteten Räumlichkeiten erfordert. [bisher: Pflichten: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet mindestens einen Anteilsschein zu CHF 2'000.- zu übernehmen. Alle Mitglieder, die ein Genossenschaftsobjekt mieten, haben darüber hinaus in dem Masse an dessen Finanzierung beizutragen, wie es der Finanzierungsbedarf der gemieteten Räumlichkeiten erfordert.] Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ribbe, Andre, von Dübendorf, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imhof, Ralph, von Romanshorn, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25093 vom 02.09.2004

(02439296 / CH-020.5.900.465-8)

■ **Gubler Alfred GmbH**, in Bauma, CH-020.4.003.590-3, Architektur- und Bauleitungsarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 10.10.1997, S. 7407). Statutenänderung: 12.08.2004. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Traber-Gründer, Sonja Agnes, von Griesenberg, in Bauma, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gubler, Alfred, von Pfäffikon, in Bauma, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-].

Tagebuch Nr. 25094 vom 02.09.2004

(02439298 / CH-020.4.003.590-3)

■ **H2O Scuba GmbH**, bisher in Zürich, CH-020.4.020.093-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 04.06.1999, S. 3743). Statutenänderung: 16.08.2004. Sitz neu: Erlenbach ZH. Domizil neu: Lerchenbergstrasse 115b, 8703 Erlenbach. Zweck neu: Zweck der Gesellschaft ist das Betreiben einer Tauchschiule, die Organisation und Durchführung von Tauchgängen, von Land- und Boot-sowie Tauchreisen, die Vermietung von Tauchausrüstungen, der Handel mit Waren aller Art, insbesondere aber mit Artikeln der Tauchbranche. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Frick, Georges, von Zürich und Maschwanden, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Vivianne Bettina, in Zürich, Schaffhausen und Thayngen, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-].

Tagebuch Nr. 25095 vom 02.09.2004

(02439300 / CH-020.4.020.093-7)

■ **Heinz Würtenerberger AG Weiach**, in Weiach, CH-020.3.929.028-5, Betrieb eines Unternehmens auf dem Sektor des Rohrleitungsbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 12.07.1996, S. 4183). Domizil neu: Kästersultrasse 42, 8433 Weiach.

Tagebuch Nr. 25096 vom 02.09.2004

(02439302 / CH-020.3.929.028-5)

■ **Helvetia Express Flug AG**, in Kloten, CH-020.3.027.049-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 08.04.2004, S. 21, Publ. 2206182). Statutenänderung: 26.08.2004. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt gewerbsmäßigen Luftverkehr zu betreiben, insbesondere eine schweizerische Flugbetriebsbewilligung für die gewerbsmäßige Beförderung von Personen und Gütern (Air Operator Certificate; AOC) zu erlangen, den Betrieb von Flugzeugen im Linien- und Charterverkehr in der Schweiz und im Ausland, ferner den Erwerb, die Miete, das Leasing und den Verkauf von Flugzeugen und deren Zubehör, den Betrieb von Flugzeugen und die Durchführung von Flügen im Auftrag anderer Flugbetriebsunternehmen, die operationelle Unterstützung von anderen Flugbetriebsunternehmen und die Ausbildung von Fluggenossen. Die Gesellschaft kann ausserdem verwandte Geschäfte tätigen, Beteiligungen und Immobilien erwerben, halten und veräussern. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 1'100'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'100'000.-; Aktien neu: 551 Namenaktien zu CHF 1'000.- und 549 Inhaberkarten zu CHF 1'000.- [bisher: 51 Namenaktien zu CHF 1'000.- und 49 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-].

Tagebuch Nr. 25097 vom 02.09.2004

(02439304 / CH-020.3.027.049-5)

■ **Hoppe Repro GmbH**, in Opfikon, CH-020.4.027.721-4, Erbringen von Dienstleistungen im gesamten Bereich der Druckvorstufe, des Drucks, der Reprographie und des Plot-Service, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 241 vom 15.12.2003, S. 23, Publ. 2028022). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gusmini, Sabrina, von Wetzikon ZH und Schmerikon, in Wetzikon ZH, Geschäftsführerin, mit

Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spögl, Gabriele, von Wilderswil, in Hüntwangen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25098 vom 02.09.2004

(02439306 / CH-020.4.027.721-4)

■ **Image Finder Systems AG**, in Zürich, CH-020.3.906.912-4, Entwicklung und Vermarktung von Software-Programmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2001, S. 8746). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mehr, Claudius, von Menzau, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mehr, Christian, von Zürich, in Bergdietikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 25099 vom 02.09.2004

(02439308 / CH-020.3.906.912-4)

■ **Immotrust AG**, in Urdorf, CH-400.3.022.064-1, Handel mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 06.08.2003, S. 16, Publ. 1116558). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingetriben. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Feto, Fazlija, von Urdorf, in Urdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25100 vom 02.09.2004

(02439310 / CH-400.3.022.064-1)

■ **Investor's Dialogue GmbH**, in Zürich, CH-020.4.000.798-0, Berät Unternehmen und Privatkunden in den Bereichen Investor Relations und Vermögensanlagen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 10.02.1999, S. 955). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schöne-mann, Dr. Doris M., deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 39'000.- [bisher: Refert-Schöne-mann, Dr. Doris, in Fällanden].

Tagebuch Nr. 25101 vom 02.09.2004

(02439312 / CH-020.4.000.798-0)

■ **Jos. Wipfli Metallbau**, in Höri, CH-020.1.919.915-5, Metallbau-Schlosserei, Einzel-firma (SHAB Nr. 39 vom 24.02.1995, S. 1073). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wipfli, Josef, von Seedorf UR, in Full-Reuenthal, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Lufingen].

Tagebuch Nr. 25102 vom 02.09.2004

(02439314 / CH-020.1.919.915-5)

■ **Juice and Booze GmbH**, in Zürich, CH-020.4.002.931-8, Führung von Gastronomiebetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 116 vom 20.06.1997, S. 4286). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paszi, Ivan, von Adelnoden, in Rümlang, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.- [bisher: in Oberglatt].

Tagebuch Nr. 25103 vom 02.09.2004

(02439316 / CH-020.4.002.931-8)

■ **Kinderwerk Lima**, in Zürich, CH-020.6.900.274-9, Verein (SHAB Nr. 129 vom 07.06.1985, S. 2202). Domizil neu: c/o Monika Carbone, Im Schaber 7, 8047 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Frauenfelder, Jakob, von Adlikon, in Urdorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hochuli, Ernst, von Retnau, in Retnau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25104 vom 02.09.2004

(02439318 / CH-020.6.900.274-9)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Kyburg**, in Kyburg, CH-020.5.900.890-9, Verbesserung der wirtschaftlichen Lage der Mitglieder, Genossenschaft (SHAB Nr. 159 vom 21.08.2003, S. 9, Publ. 1138424). Statutenänderung: 15.06.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

</

tenegger, Kurt, von Zürich und Wängli, in Stallikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Infortuna, Gabrielle, von Zürich, in Släfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leutenegger, André, von Zürich und Wängli, in Stallikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25108 vom 02.09.2004
(02439326 / CH-020.3.004.017-1)

■ **Memorial Stiftung des Schweizerischen Israelischen Gemeindebundes**, in Zürich, CH-020.7.902.688-4, Bezweck, in erster Linie wirksame und rasche Hilfe an Menschen, Stiftung (SHAB Nr. 224 vom 20.11.2003, S. 17, Publ. 1268788). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Lyssy, Thomas, von Zürich, in Basel, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duerr, Joël, von Pratteln, in Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiora, Martine, von Lausanne, in Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rothschild, Daniel A., von Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25109 vom 02.09.2004
(02439328 / CH-020.7.902.688-4)

■ **Michael Neugebauer Verlag AG**, in Gossau ZH, CH-020.3.026.704-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2004, S. 18, Publ. 2362528). Statutenänderung: 31.08.2004. Firma neu: **NordSüd Verlag AG**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Verlagshauses und die Vornahme sämtlicher damit im Zusammenhang stehenden oder verwandten Tätigkeiten und Rechtsgeschäfte. Die Gesellschaft kann insbesondere Werke und Urheberrechte sowie Lizenzen erwerben, übertragen und in allen möglichen Formen verwerten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, übertragen, verwalten und belasten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen.

Tagebuch Nr. 25110 vom 02.09.2004
(02439330 / CH-020.3.026.704-0)

■ **Migros-Pensionskasse**, in Zürich, CH-020.7.902.706-6, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für das Personal der Migros-Unternehmen, Stiftung (SHAB Nr. 12 vom 20.01.2004, S. 22, Publ. 2078482). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jost, Daniel, von Wynigen, in Urkheim, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Follador, Danilo, von Zürich und Rickenbach TG, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Rossi, Christian, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien; Zaugg, Marc, von Wyssachen, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich]; Zwahlen, Thomas, von Wahlern, in Triengen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 25111 vom 02.09.2004
(02439332 / CH-020.7.902.706-6)

■ **Mummert Consulting AG**, in Zürich, CH-020.3.918.231-2, Beratung von Wirtschaftsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 29.09.2003, S. 21, Publ. 1190228). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Forster, Dr. Martin, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spohnagel, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (DE), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Miebach, Hans Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frick, Jürg, von Metmenstetten, in Kilchberg ZH, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter]; von Grafenried, Eric, von Bern, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner, Jürgen, von Herbern, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rapp, Christoph, von Buchs SG, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riner, David, von Zeihen, in Faoug, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruesch, Kaspar, von Quaren, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schölkman, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Opfikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wolfberg, Stefan, von Rapperswil SG, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25112 vom 02.09.2004
(02439334 / CH-020.3.918.231-2)

■ **Neuco AG**, in Zürich, CH-020.3.005.493-6, Fabrikation von und Handel mit Beleuchtungskörpern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26.07.2004, S. 19, Publ. 2377446). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Seiler, Astrid, von Zürich und Tägeli, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jost, Christine, von Attiswil, in Aarau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25113 vom 02.09.2004
(02439336 / CH-020.3.005.493-6)

■ **Nicom AG**, in Zürich, CH-020.3.907.890-1, Fabrikation und Vertrieb von Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2004, S. 18, Publ. 2409028). Eingetragene Personen neu oder mutierend: SRT AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 25114 vom 02.09.2004
(02439338 / CH-020.3.907.890-1)

■ **Orthos GmbH**, in Maur, CH-020.4.018.999-7, Handel mit Lebensmittel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 174 vom 09.09.1998, S. 6233). Statutenänderung: 26.08.2004. Sitz neu: Fällanden. Domizil neu: Zürichstrasse 77, 8118 Pfaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bürgi, Vera Ursula, von Schaffhausen, in Maur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duvoisin, Alain, von Fontanezier, in Fällanden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Maur, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-].

Tagebuch Nr. 25115 vom 02.09.2004
(02439340 / CH-020.4.018.999-7)

■ **Osterwalder, Lehmann - Ingenieure und Geometer AG**, in Rüschlikon, CH-020.3.021.465-0, Führung und Betrieb eines Ingenieur- und Vermessungsbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14.02.2002, S. 20, Publ. 343070). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Heinz, von Eggwil, in Hirzel, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Osterwalder, Stefan, von Walkdich und Gaiserwald, in Rüschlikon, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Bachmann, Bettina, von Zürich, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Lehmann-Nussbaum, Mirjam, von Eggwil, in Hirzel, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 25116 vom 02.09.2004
(02439342 / CH-020.3.021.465-0)

■ **Osterwalder, Lehmann - Ingenieure und Geometer AG**, in Männedorf, CH-020.9.001.214-1, Führung und Betrieb eines Ingenieur- und Vermessungsbüros, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 214 vom 03.11.1999, S. 7480). Mit Hauptis: in Rüschlikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Heinz, von Eggwil, in Hirzel, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Osterwalder, Stefan, von Walkdich und Gaiserwald, in Rüschlikon, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Bachmann, Bettina, von Zürich, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Lehmann-Nussbaum, Mirjam, von Eggwil, in Hirzel, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 25117 vom 02.09.2004
(02439344 / CH-020.9.001.214-1)

■ **PDP PARFUMS DE PARIS SA**, in Zollikon, CH-020.9.001.794-8, Kauf und Verkauf von Parfumsprodukten in Paris, im In- und im Ausland sowie Verkauf von Haarpflege- und kosmetischen Produkten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 66 vom 05.04.2004, S. 24, Publ. 2200318). Mit Hauptis: in Cham. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reinshagen, Thomas, von Zürich, in Küsnacht ZH, Direktor, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25118 vom 02.09.2004
(02439346 / CH-020.9.001.794-8)

■ **Perma Handels AG**, in Hedingen, CH-020.3.919.932-7, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12.01.1998, S. 167). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perl, Martin, von Lavin, in Hedingen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Perl, Rico, von Lavin, in Hedingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Perl-Eggmann, Margrit, von Lavin, in Hedingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura].

Tagebuch Nr. 25119 vom 02.09.2004
(02439348 / CH-020.3.919.932-7)

■ **Pezzani Freilandier Einzelverdienst**, bisher in Schlieren, CH-020.1.041.841-9, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2002, S. 17, Publ. 767898). Firma neu: **M. Pezzani Teigwaren + Hauswartungen**. Sitz neu: Utlikon. Domizil neu: Schlierenstrasse 9, 8142 Utlikon. Zweck neu: Produktion und Vertrieb von Teigwaren in diversen Formen + Geschmacksrichtungen, Hauswartungen diverser Liegenschaften jeglicher Art sowie Unterhalt und Gartenarbeiten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pezzani, Marco, von Croglio, in Utlikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schlieren].

Tagebuch Nr. 25120 vom 02.09.2004
(02439350 / CH-020.1.041.841-9)

■ **Pflegekinder-Aktion Zürich (PAZ)**, in Zürich, CH-020.6.000.829-9, Hilfe für Minderjährige, Verein (SHAB Nr. 57 vom 23.03.2004, S. 16, Publ. 2181578). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bachmann, Eva, von Hohenrain und Mutterz, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giller, Daniela, von Lugano und Vals, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lentsch, Martina, von Kilchberg ZH und Luzern, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fluck, Felix, von Zürich, in Erlenberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwarz, Lucas, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25121 vom 02.09.2004
(02439352 / CH-020.6.000.829-9)

■ **Preisig Elektro**, in Dübendorf, CH-020.1.005.056-9, Einzelfirma (SHAB Nr. 185 vom 23.09.1993, S. 4990). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Preisig, Mario, von Herisau, in Wallisellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Scherzengbach].

Tagebuch Nr. 25122 vom 02.09.2004
(02439354 / CH-020.1.005.056-9)

■ **PSD Parkett AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.000.566-8, Verlegen, Schleifen und Versiegeln von Parkett-Bodenbelägen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9570). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

Tagebuch Nr. 25123 vom 02.09.2004
(02439356 / CH-020.3.000.566-8)

■ **Richard Schiess AG**, in Regensdorf, CH-020.3.923.067-9, Ausführung von Bauarbeiten, insbesondere von Strassen- und Tiefbauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 04.06.2004, S. 23, Publ. 2292786). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Imber, Beatrice, von Burg im Leimental, in Niederweningen, mit Kollektivprokura zu zweien; Friedli, Paul, von Banwil, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; Gnepf, Karin, von Buchs ZH, in Buchs ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 25124 vom 02.09.2004
(02439358 / CH-020.3.923.067-9)

■ **Rüdisühli AG, Bauunternehmung**, Zürich, in Zürich, CH-020.3.000.692-9, Betrieb einer Bauunternehmung (Hoch- und Tiefbau), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 24.03.1999, S. 1910). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Köppl, Albert, von Widnau, in Mollis, Mitglied,

mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grädinger, Stephan, von Ramsen, in Znach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25125 vom 02.09.2004
(02439360 / CH-020.3.000.692-9)

■ **Schreineri Eberle AG in Liquidation**, in Dällikon, CH-020.3.923.128-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26.07.2004, S. 20, Publ. 2377496). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirkesgerichts Dielsdorf vom 31.08.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagebuch Nr. 25126 vom 02.09.2004
(02439362 / CH-020.3.923.128-1)

■ **Schweizerische Islamische Glaubensgemeinschaft (SIG)**, in Wetzikon ZH, CH-020.6.000.491-2, Verein (SHAB Nr. 191 vom 10.01.1999, S. 6723). Statutenänderung: 6.12.2003. Zweck neu: Der Zweck des Vereins ist der Zusammenschluss, die geistliche Pflege und die Festigung der Gläubigen im islamischen Glaubensbekenntnis. Der Verein unterstützt dazu seine kantonalen Sektionen in ihren Bestrebungen den Gläubigen eine religiöse und kulturelle Betreuung und ein breitgefächertes Bildungsangebot anzubieten. Der Verein unterstützt und koordiniert Projekte die von gesamtschweizerischem Interesse sind. Des Weiteren bietet er Hilfestellung bei Projekten, die die Möglichkeiten einzelner Sektionen überschreitet. Der Verein bezweckt ferner, die rechtliche Stellung der Personen mit islamischem Glaubensbekenntnis in der Schweiz zu festigen und wird deshalb für dieses Ziel mit anderen Organisationen zusammenarbeiten. Der Verein fördert, organisiert und leitet Pilgerfahrten nach Mekka (Hajj) und Omrah) sowie anderweitige Reisen im In- und Ausland, die den Zusammenhalt und den gesellschaftlichen Zweck des Vereins unterstützen helfen und dem Wohlergehen der Gläubigen dienen. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Büyükkaraca, Muzaffer, türkischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Büyükkaraca, Ahmet Emin, türkischer Staatsangehöriger, in Oetwil am See, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Celikten, Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Luzern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kasapoglu, Abdullah, türkischer Staatsangehöriger, in Wohlen AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Akca, Cumali, von Tschlin, in Untorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Celebi, Ahmet Kivanc, türkischer Staatsangehöriger, in Niedergösgen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Taskiran, Mehmet Ihsan, von Niedergösgen, in Niedergösgen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25127 vom 02.09.2004
(02439364 / CH-020.6.000.491-2)

■ **Sententia GmbH**, in Dällikon, CH-020.4.001.287-0, Handel mit Konsum- und Investitionsgütern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 16.09.1999, S. 6360). Statutenänderung: 26.08.2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sidler, Stefan, von Küssnacht am Rigi, in Dällikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 39'000.- [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-]; Plein, Verena, von Gams, in Dällikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 34'000.-].

Tagebuch Nr. 25128 vom 02.09.2004
(02439366 / CH-020.4.001.287-0)

■ **SERAUM HOLDING AG**, in Wangen-Brüttisellen, CH-020.3.026.340-2, Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2004, S. 21, Publ. 2072306). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kern Treuhander AG, in Wangen-Brüttisellen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 25129 vom 02.09.2004
(02439368 / CH-020.3.026.340-2)

■ **Sigma N AG**, in Wädenswil, CH-020.3.924.138-8, Handel mit, Import und Export von Waren aller Art im Bereich der Gebäudetechnik, insbesondere von Sicherheitsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29.03.2004, S. 22, Publ. 2190270). Domizil neu: Unterstrasse 3, 8804 Au ZH. Postadresse neu: Sigma N AG, Postfach 115, 8804 Au ZH. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ziegler, Markus, von St. Gallen, in Wädenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gähwiler, Laurenz, von Rickenbach TG, in Obfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 25130 vom 02.09.2004
(02439370 / CH-020.3.924.138-8)

■ **signorello elektro engineering ag**, in Dietlikon, CH-020.3.909.748-4, Betrieb eines Elektro Ingenieur-Büros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14.08.2001, S. 6232). Zweigniederlassung: [Sitz neu:] Suh [bisher: Untervaz].

Tagebuch Nr. 25131 vom 02.09.2004
(02439372 / CH-020.3.909.748-4)

■ **SMILAX GmbH**, in Weislingen, CH-020.4.024.371-7, Planung und Gestaltung von Gärten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2002, S. 19, Publ. 520606). Firma neu: **SMILAX GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a RegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reiss, Ulrich, von Oberrohrdorf, in Stettfurt, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Mäder, Markus, von Kirchberg SG, in Pontresina, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 25132 vom 02.09.2004
(02439374 / CH-020.4.024.371-7)

■ **Sobremesa GmbH**, in Zürich, CH-020.4.002.620-6, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Wein, Spirituosen und Lebensmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 27.01.1997, S. 555). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wild, Roland, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.- [bisher: in Santiago do Cacem (Portugal)]; Wild, Ruth, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.- [bisher: in Santiago do Cacem (Portugal)].

Tagebuch Nr. 25133 vom 02.09.2004
(02439376 / CH-020.4.002.620-6)

■ **Software Spectrum AG**, in Wallisellen, CH-020.3.022.477-7, Erstellung und Vertrieb von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 11.11.2003, S. 21, Publ. 1253566). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Canova, Carlo, von Oberrieden und Chur, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyatt, Colin John, britischer und kanadischer Staatsangehöriger, in Monaco (MC), Präsident, mit Einzelunterschrift; van Gorp, Johan, belgischer Staatsangehöriger, in Wambek (BE), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coogan, Keith, amerikanischer Staatsangehöriger, in Plano (US), Präsident, mit Einzelunterschrift; Probst, Craig Joseph, amerikanischer Staatsangehöriger, in München (DE), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Käser, Werner, von Zürich, in Räfenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25134 vom 02.09.2004
(02439378 / CH-020.3.022.477-7)

■ **Stabilus 'H' Gesellschaft**, in Winterthur, CH-020.3.925.121-7, Anlage von Kapitalien in und Finanzierung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09.10.1996, S. 6136). Domizil neu: Hülweg 8, 8400 Winterthur.

Tagebuch Nr. 25135 vom 02.09.2004
(02439380 / CH-020.3.925.121-7)

■ **Stahel & Co AG, Rämismühle**, in Zell ZH, CH-020.3.925.042-7, Handels- und Finanzgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1999, S. 4895). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stahel, Hans Rudolf, von Zell, in Zell, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stahel, Juan Santiago, von Zell ZH, in Zell ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Stahel, Sophie, von Zell ZH, in Zell ZH, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Stahel, Eduard, von Zell ZH, in Altendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stahel, Michael Arnold, von Zell ZH, in Zell ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stahel, Tomas Pablo, von Zell ZH, in Laufen-Uhwiesen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stahel-Ebnödter, Veronika, von Zell ZH, in Zell ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 25136 vom 02.09.2004
(02439382 / CH-020.3.925.042-7)

■ **STAMFAG**, in Küsnacht ZH, CH-020.3.924.787-2, Herstellung von Werkzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 11.04.2000, S. 2424). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Bern, Revisionsstelle; Pfister, Felix, von Küsnacht ZH und Maur, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schumacher, Alex, von Winterthur, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haupt, René, von Küsnacht ZH und Zürich, in Erlenberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Küsnacht und Zürich, in Bern, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 25137 vom 02.09.2004
(02439384 / CH-020.3.924.787-2)

■ **Stiftung Luna zur Förderung gemeinnütziger Institutionen gegen sexuelle Ausbeutung und Misshandlung von Kindern und Jugendlichen**, in Zumikon, CH-020.7.001.105-3, Zweck der Stiftung ist: a) Förderung von anerkannten Beratungsstellen in der Schweiz zum Thema sexuelle Ausbeutung und Misshandlung von Kindern und Jugendlichen, Stiftung (SHAB Nr. 228 vom 26.11.2003, S. 19, Publ. 2000660). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Besser, Dr. Cornelia, von Eglihus und Kilchberg ZH, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egg, Bibiane, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Navrati, Dr. Francesca, von Vacallo, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirtz, Dr. Ursula, von Hochdorf und Inwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 25138 vom 02.09.2004
(02439386 / CH-020.7.001.105-3)

■ **STT Schoch Treuhand Team AG**, in Zürich, CH-020.9.000.865-6, Treuhandgeschäfte, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 139 vom 23.07.2003, S. 24, Publ. 1096910). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hitz, Roland, von Horgen, in Ebertswil, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Samstagen]; Godinez, Raul, von Grabs, in Wädenswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Schellenberg, René, von Pfäffikon, in Wallisellen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Meilen, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagebuch Nr. 25139 vom 02.09.2004
(02439388 / CH-020.9.000.865-6)

■ **STT Schoch Treuhand Team AG**, in Meilen, CH-020.3.003.894-5, Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 23.07.2003, S. 24, Publ. 1096910). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hitz, Roland, von Horgen, Ebertswil, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Samstagen]; Godinez, Raul, von Grabs, in Wädenswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Schellenberg, René,

von Pfäffikon, in Wallisellen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Meilen, ohne eingetragen Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 25140 vom 02.09.2004
(02439390 / CH-020.3.003.894-5)

■ **SUSTAINABLE PERFORMANCE GROUP AG**, in Zürich, CH-130.0.008.885-7, Kapitalanlage an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14. 07. 2004, S. 20, Publ. 2359120). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönenmann, Dr. Doms M., deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Refert-Schönenmann, Dr. Doris M., in Fällanden].
Tagebuch Nr. 25141 vom 02.09.2004
(02439392 / CH-130.0.008.885-7)

■ **Synthesis AG**, in Zürich, CH-020.3.007.756-1, Projektierung von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 2002, S. 21, Publ. 493180). Statutenänderung: 3. 08. 2004. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.—. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Forster, Beat, von Winterthur und Kemmental, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25142 vom 02.09.2004
(02439394 / CH-020.3.007.756-1)

■ **Taylor Hofer AG**, in Zollikon, CH-020.3.021.556-3, Übernahme und Besorgung aller Aufträge, die zum Tätigkeitsbereich einer Unternehmens- und Personalberatungsgesellschaft gehören, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 2004, S. 20, Publ. 2269874). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Kaufmann, Beat, von Winterthur, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Unholz, Cécile, von Riehen, in Stäfa, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maur, Mitglied]; Taylor, Christina E., australische Staatsangehörige, in Sydney (AU), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 25143 vom 02.09.2004
(02439396 / CH-020.3.021.556-3)

■ **TCS Verkehrssicherheitszentrum Betzholtz AG**, in Zürich, CH-020.3.023.906-8, Bau und Betrieb von Verkehrssicherheitszentren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 2002, S. 23, Publ. 773142). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Löhner, Peter, von Waldkirch, in Dällikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Werdin, Hendrik, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riedwyl, Peter, von Kehrsatz, in Neuenkirch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waldvogel, Willy, von Buch am Irchel, in Dübendorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthy, Dr. Thomas, von Zürich und Schöfland, in Rüti ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 25144 vom 02.09.2004
(02439398 / CH-020.3.023.906-8)

■ **Techen (Schweiz) AG**, in Udorf, CH-020.3.006.674-7, Einkauf und Verkauf von technischen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 2004, S. 25, Publ. 2354686). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Baden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 25145 vom 02.09.2004
(02439400 / CH-020.3.006.674-7)

■ **Tecton-Atisol AG, Abdichtungs- und Gussasphaltbau Emmenbrücke, Zweigniederlassung Pfäffikon**, in Pfäffikon, CH-020.9.002.085-3, Ausführung von Abdichtungen im Hoch-, Tief- und Brückenbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 2004, S. 22, Publ. 2213790), mit Hauptsitz in Emmen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pölsini, Remo, von Densbüren, in Fischenthal, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 25146 vom 02.09.2004
(02439402 / CH-020.9.002.085-3)

■ **TSV Transport AG**, bisher in Volketswil, CH-020.3.927.069-6, Transport, Spedition, Umschlag und Lagerung von Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 19. 08. 2002, S. 18, Publ. 605086). Statutenänderung: 12. 08. 2004. Sitz neu: Grüningen. Domizil neu: Stedligras 29, 8627 Grüningen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Sascha Max, von Zürich, in Grüningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Russikon].
Tagebuch Nr. 25147 vom 02.09.2004
(02439404 / CH-020.3.927.069-6)

■ **Uniganma AG**, in Zürich, CH-020.3.006.179-1, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 24. 11. 2003, S. 20, Publ. 1273482). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Merkl, Peter, von Zürich und Wetzikon, in Jona, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 25148 vom 02.09.2004
(02439406 / CH-020.3.006.179-1)

■ **Volkart & Co**, in Niederhasli, CH-020.2.903.686-8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25. 07. 1996, S. 4472). Zweck neu: Nutzfahrzeug- und Landmaschinenreparaturen sowie Handel mit Nutzfahrzeugen und Landmaschinen.
Tagebuch Nr. 25149 vom 02.09.2004
(02439408 / CH-020.2.903.686-8)

■ **Vonmoos Direct AG**, in Richterswil, CH-020.3.023.544-2, Betrieb einer Direct Marketing Agentur, Vertrieb, Verkauf, Handel, Vermarktung, Import und Export von eigenen Artikeln und Produkte Dritter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 2002, S. 17, Publ. 603296). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Dr. Leonard Stolk Internationale Steuerberatung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vonmoos, Wilfried, von Grossdietwil, in Richterswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Miric, Bozidar, von

Dällikon, in Dällikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vonmoos, Xavier, von Grossdietwil, in Wädenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vonmoos-Laarmann, Esther, von Zürich, in Richterswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Baumgartner, Knobel & Partner, Treuhandgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 25150 vom 02.09.2004
(02439410 / CH-020.3.023.544-2)

■ **W.A.G. International Finance AG**, in Zürich, CH-020.3.021.068-3, Handel mit Obligationen und anderen der kollektiven Mittelaufnahme dienenden Anlageinstrumenten im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12. 03. 2004, S. 20, Publ. 2165404). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Fröhlich, Andreas, von Affeltrangen, in Horgen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 25151 vom 02.09.2004
(02439412 / CH-020.3.021.068-3)

■ **WERO - Reinigung, Calisti**, in Zürich, CH-020.1.017.879-1, Einzelirma (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 1999, S. 5740). Firma neu: **Wero - Reinigung Calisti**. Domizil neu: Bertsistrasse 97, 8003 Zürich. Zweck neu: Hauswartungen, Reinigung.
Tagebuch Nr. 25152 vom 02.09.2004
(02439414 / CH-020.1.017.879-1)

■ **WINDOW PLUS SYSTEM AKTIENGESELLSCHAFT in Liquidation**, in Oteltingen, CH-020.3.019.942-1, Handels- und Finanzgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27. 07. 2004, S. 20, Publ. 2378564). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Diestdorf vom 31.08.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 25153 vom 02.09.2004
(02439416 / CH-020.3.019.942-1)

■ **WOBU Treuhandgesellschaft AG**, in Dietikon, CH-020.3.027.685-1, Erbringung und Vermittlung von treuhänderischen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 2004, S. 21, Publ. 2227886). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Denecke, Hans, von Glarus, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner, René, von Hemberg, in Sulgen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Denecke, Rudolf, von Glarus, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 25154 vom 02.09.2004
(02439418 / CH-020.3.027.685-1)

■ **World-Wide Business Centres AG**, in Zürich, CH-020.3.907.230-9, Betrieb von Business Centres, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 2004, S. 21, Publ. 2101856). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: KMU Consulting Zürich GmbH, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KBT Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 25155 vom 02.09.2004
(02439420 / CH-020.3.907.230-9)

■ **Zwygart Gartenbau**, in Unterstammheim, CH-020.1.012.543-2, Einzelirma (SHAB Nr. 50 vom 14. 03. 1997, S. 1742). Domizil neu: Sennegeasse 43, 8476 Unterstammheim. Zweck neu: Gartenbau und Gartenpflege sowie Pflanzenverkauf.
Tagebuch Nr. 25156 vom 02.09.2004
(02439422 / CH-020.1.012.543-2)

■ **Zürli-Engel Druck GmbH**, in Zürich, CH-020.4.027.894-6, Dienstleistungen im Druckbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 231 vom 01. 12. 2003, S. 18, Publ. 2006170). Domizil neu: Albulstrasse 24, 8048 Zürich.
Tagebuch Nr. 25157 vom 02.09.2004
(02439424 / CH-020.4.027.894-6)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **access:Seven Carrier Services GmbH in Liquidation**, in Zürich, CH-020.4.021.628-3, Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Telekommunikation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 225 vom 21. 11. 2003, S. 17, Publ. 1270630). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzt Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 25158 vom 02.09.2004
(02439426 / CH-020.4.021.628-3)

■ **Blumenhaus Chrebsbach Grobe Tanja**, in Seuzach, CH-020.1.022.374-0, Verkauf von Blumen und diversen Geschenkartikeln, Einzelirma (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 2001, S. 6748). Die Firma wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöscht.
Tagebuch Nr. 25159 vom 02.09.2004
(02439428 / CH-020.1.022.374-0)

■ **Chris Event Marketing, Christian Werren**, in Zürich, CH-020.1.011.431-4, Konzeption, Organisation und Projektmanagement von Veranstaltungen, Ausstellungen, Motivationsanlässen sowie Marketing-Beratungen, Einzelirma (SHAB Nr. 184 vom 23. 09. 1996, S. 5750). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25160 vom 02.09.2004
(02439430 / CH-020.1.011.431-4)

■ **CONDUCTA Vermögensverwaltung AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.5.023.519-0, Verwaltung von Vermögen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 2004, S. 17, Publ. 2142744). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzt Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 25161 vom 02.09.2004
(02439432 / CH-020.5.023.519-0)

■ **DAR Armin Reller**, in Zürich, CH-020.1.009.510-0, Projektbegleitung für regenerative Energie- und Produktionstechnologien, Einzelirma (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1995, S. 6231). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25162 vom 02.09.2004
(02439434 / CH-020.1.009.510-0)

■ **Ernst Bachmann, Schiffrestauration Zürichsee**, in Zürich, CH-020.1.007.520-0, Führen eines Schiffrestaurationbetriebes auf dem Zürichsee, Einzelirma (SHAB Nr. 244 vom 15. 12. 1994, S. 6839). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25163 vom 02.09.2004
(02439436 / CH-020.1.007.520-0)

■ **Fonteno Gipser GmbH in Liquidation**, in Unterengstringen, CH-020.4.003.024-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 2004, S. 20, Publ. 2289688). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25164 vom 02.09.2004
(02439438 / CH-020.4.003.024-0)

■ **Frontend Software & Beratung J. Kuriger**, in Winterthur, CH-020.1.008.648-3, Einzelirma (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 1995, S. 3695). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25165 vom 02.09.2004
(02439440 / CH-020.1.008.648-3)

■ **Gustav Zwetti Medizinalbedarf**, in Zürich, CH-020.1.920.641-0, Wiederverkauf von Produkten im medizinisch-technischen-, physiotherapeutischen- und Pflegebereich, Einzelirma (SHAB Nr. 86 vom 05. 05. 1993, S. 2222). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25166 vom 02.09.2004
(02439442 / CH-020.1.920.641-0)

■ **Manfred Krause Tiefacker Metzgerei**, in Adliswil, CH-020.1.004.841-9, Einzelirma (SHAB Nr. 154 vom 11. 08. 1993, S. 4211). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25167 vom 02.09.2004
(02439444 / CH-020.1.004.841-9)

■ **Mangistics (Deutschland) GmbH, Ratingen (D), Zweigniederlassung Dübendorf**, in Dübendorf, CH-020.9.001.567-9, Entwicklung und Lizenzerteilung für Waren und Dienstleistungen einschliesslich Computersoftware und dazugehörige Dienstleistungen sowie Durchführung anderer, legaler Geschäfte oder Unternehmungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2002, S. 20, Publ. 432654), mit Hauptsitz in Ratingen (D). Die Zweigniederlassung wird i.S.v. Art. 77 Abs. 2 lit. b HRGv von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 25168 vom 02.09.2004
(02439446 / CH-020.9.001.567-9)

■ **Markus Arnold**, in Glattfelden, CH-020.9.900.062-5, Keramische Wand- und Bodenbeläge, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1983, S. 3618), mit Hauptsitz in Bürglen. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Markus Arnold, Keramische Wand- und Bodenbeläge, Olen- und Kaminbau, am Hauptsitz (SHAB Nr. 109 vom 10.06.2002, S. 14) in Anwendung von Art. 77 Abs. 2 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25169 vom 02.09.2004
(02439448 / CH-020.9.900.062-5)

■ **Monatel-Auftragsdienst, Claudia Büttler**, in Wallisellen, CH-020.1.041.002-5, Telefonauftragsdienst, Erbringen von Sekretariats-, Versand- und Mailingdienstleistungen, Übersetzungen, Einzelirma (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 2002, S. 16, Publ. 565234). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25170 vom 02.09.2004
(02439450 / CH-020.1.041.002-5)

■ **Palita AG in Liquidation**, in Wädenswil, CH-020.3.005.307-0, Betrieb einer Taxi- und Transportfirma, sowie Kleinbusvermietungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2002, S. 21, Publ. 532360). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzt Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 25171 vom 02.09.2004
(02439452 / CH-020.3.005.307-0)

■ **Paradi Adrian Müller**, in Volketswil, CH-020.1.005.199-3, Import, Handel, Aus- und Weiterbildung für Gleichschirme, Delatgeber und Hängegleiterpiloten, Einzelirma (SHAB Nr. 188 vom 01. 10. 1997, S. 7187). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25172 vom 02.09.2004
(02439454 / CH-020.1.005.199-3)

■ **PeBe - Service, P. Besmer**, in Oetwil am See, CH-020.1.043.783-7, Support und Installationen auf elektrotechnischen Anlagen, Einzelirma (SHAB Nr. 76 vom 21. 04. 2004, S. 22, Publ. 2226222). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25173 vom 02.09.2004
(02439456 / CH-020.1.043.783-7)

■ **Perez, Import und Export**, in Dietlikon, CH-020.1.011.819-3, Import und Export von Waren aller Art, Einzelirma (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 1996, S. 7174). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 25174 vom 02.09.2004
(02439458 / CH-020.1.011.819-3)

■ **R.K. Strickler**, in Meilen, CH-020.1.917.366-9, Vertrieb von Konsumgütern, Einzelirma (SHAB Nr. 13 vom 18. 01. 1982, S. 162). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25175 vom 02.09.2004
(02439460 / CH-020.1.917.366-9)

■ **Red Sea Sun, Speidel**, in Zürich, CH-020.1.008.255-5, Betrieb eines Bräunungsstudios, Einzelirma (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 1995, S. 1697). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25176 vom 02.09.2004
(02439462 / CH-020.1.008.255-5)

■ **Restaurant Flora, Ernst Bachmann**, in Zürich, CH-020.1.016.510-9, Betrieb des Restaurants Flora, Einzelirma (SHAB Nr. 8 vom 13. 01. 1999, S. 224). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25177 vom 02.09.2004
(02439464 / CH-020.1.016.510-9)

■ **Schwendimann**, in Winterthur, CH-020.1.916.483-1, Restauration von antiker Mechanik und Handel mit einschlägigen Antiquitäten, Einzelirma (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1979, S. 3571). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.
Tagebuch Nr. 25178 vom 02.09.2004
(02439466 / CH-020.1.916.483-1)

■ **Stephan Lauterburg Unternehmensberatung und Werbegenieur**, in Bülach, CH-020.1.042.443-7, Einkauf, Verkauf und Vermietung (evtl. Leasing) von Werbeträgern, Einzelirma (SHAB Nr. 52 vom 18. 03. 2003, S. 15, Publ. 907802). Die Firma wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöscht.
Tagebuch Nr. 25179 vom 02.09.2004
(02439468 / CH-020.1.042.443-7)

■ **Säuliam Treuhand Serra**, in Hedingen, CH-020.1.019.122-8, Ausführung von Treuhandarbeiten, Einzelirma (SHAB Nr. 42 vom 29. 02. 2000, S. 1378). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25180 vom 02.09.2004
(02439470 / CH-020.1.019.122-8)

■ **Taormina Maurizio - Steuerberatung und Buchhaltung**, in Schlieren, CH-020.1.020.520-6, Steuerberatung und allgemeine Buchhaltung, Einzelirma (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 2000, S. 7009). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25181 vom 02.09.2004
(02439472 / CH-020.1.020.520-6)

■ **Tattoo-Art by Sam GmbH**, in Wetzikon ZH, CH-020.4.000.904-7, Führung eines Tätowier-Studios, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 101 vom 27. 05. 2004, S. 17, Publ. 2279962). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzt Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 25182 vom 02.09.2004
(02439474 / CH-020.4.000.904-7)

■ **Texsana Chemische Reinigung, Cavit Tugan**, in Zürich, CH-020.1.022.413-7, Führen einer chemischen Reinigung, Einzelirma (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 2001, S. 6950). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 25183 vom 02.09.2004
(02439476 / CH-020.1.022.413-7)

■ **Union Express Diaz Quezada**, in Zürich, CH-020.1.045.315-5, Bearbeiten von Paketsendungen, Einzelirma (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 2004, S. 21, Publ. 2256454). Die Firma wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöscht.
Tagebuch Nr. 25184 vom 02.09.2004
(02439478 / CH-020.1.045.315-5)

■ **Wettstein Projekt AG**, in Meilen, CH-020.3.904.886-8, Erstellung von Nutzbauten aller Art im Generalplaner- und Generalunternehmer-Vertrag, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18. 06. 2003, S. 21, Publ. 1059944). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingetlagen. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 25185 vom 02.09.2004
(02439480 / CH-020.3.904.886-8)

Konkurse
Faillites
Fallimenti

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitgesellschafter oder Stockvergenteigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gläubiger Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 2 StGB) im Unterlassungsfalle. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolgen bei Unterlassung (Art. 324 Ziff. 3 StGB) hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détient des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai impartit, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détient des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés devant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disolto per il pagamento, per quale importo e a quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale

e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è proprietario o proprietario di piano di un fondo, questa insinuazione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali (art. 324 c.f. 2 CP) in caso di inosservanza. Le persone che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione (art. 324 c.f. 3 CP) e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato. I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codébiteurs, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

AR

Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. Schuldner/in: **Graf Sport Herisau AG**, Gossauerstrasse 1a, 9100 Herisau
2. Konkursöffnung: 08.07.2004
3. Kurseinstellung: 25.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 3'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Appenzel A.Rh., Zweigstelle Heiden
 9410 Heiden

(00078685)

Kollokationsplan und Inventar

 Etat de collocation et inventaire
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. Schuldner/in: **Mitrovic Vesna**, von Herisau, geboren 14.06.1979, Obendorferstr. 73, 9100 Herisau
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 08.09.2004 bis 28.09.2004
3. Anfechtungsfrist Inventar: 08.09.2004 bis 18.09.2004
4. Bemerkungen: Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Herisau gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbeitreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

 Konkursamt Appenzel A.Rh., Zweigstelle Heiden
 9410 Heiden

(00078979)

BE

Konkursionpublikation/Schuldenruf

 Publication de faillite/appeal aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. Schuldner/in: **Junker Eduard**, Monteur, von Rapperswil BE, geboren 14.11.1949, Giacommettistrasse 6, 3006 Bern
2. Konkursöffnung: 13.08.2004
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 08.10.2004

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078337)

1. Schuldner/in: **Thierstein Margrit, ausgeschlagnene Verlassenschaft**, von Bowil BE, geboren 08.06.1941, gestorben 06.07.2004, whft. gew. Hildgardstrasse 2, 3097 Liebefeld
2. Konkursöffnung: 16.08.2004
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 08.10.2004

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078413)

1. Schuldner/in: **Schluep Dora Alice, ausgeschlagnene Verlassenschaft**, von Nennigkofen SO, geboren

03.11.1928, gestorben 13.05.2004, whft. gew. Altenbergstrasse 64, 3013 Bern

2. Konkursöffnung: 12.08.2004
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 08.10.2004

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078479)

1. Schuldner/in: **Kaumann Rudolf**, von Grindelwald, geboren 03.04.1956, Gysibühnen / Iramen 9, 3818 Grindelwald
2. Konkursöffnung: 02.08.2004
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 08.10.2004
5. Bemerkungen: Inhaber der Einzelirma Rudolf Kaufmann, Iramen, 3818 Grindelwald. Allfällige Eigentums- und Drittsprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, schriftlich geltend zu machen.

 Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
 3800 Interlaken

(00078523)

1. Schuldner/in: **Arboit Lucio**, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 15.12.1944, Gantrischstrasse 46a, 3006 Bern
2. Konkursöffnung: 07.06.2004
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 08.10.2004
5. Bemerkungen: Der Schuldner ist Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Elektro Arboit, Seilerstrasse 8, 3011 Bern

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078689)

1. Schuldner/in: **Baumann Heinz**, von Aeschlen b.O. BE, geboren 29.01.1951, Gesellschaftsstrasse 30, 3012 Bern
2. Konkursöffnung: 18.08.2004
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 08.10.2004

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078761)

Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. Schuldner/in: **Stadelmann Matthias**, Kommunikationsberater, von Escholzmatt LU, geboren 09.04.1961, Mittelholzerstrasse 23, 3072 Ostermündigen
2. Konkursöffnung: 13.07.2004
3. Kurseinstellung: 25.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078477)

1. Débitrice: **Montial Trading Compagny SA**, rue Hugl 3, 2502 Bienne
2. Déclaration de faillite: 06.07.2004
3. Suspension de faillite: 26.08.2004
4. Echéance selon art. 230 al. 2 LP: 18.09.2004
5. Avance de frais: CHF 5'000.00

Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.

 Office des faillites du Jura bernois - Seeland, Agence du Seeland
 2501 Bienne

(00078555)

1. Schuldner/in: **Bürli Hermann**, von Willisau-Land LU, geboren 03.06.1931, gestorben 30.01.2004, whft. gew. Viehmarktstrasse 8, 3506 Grosshöchstetten
2. Konkursöffnung: 24.02.2004
3. Kurseinstellung: 09.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 2'500.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland
 3011 Bern

(00078679)

1. Schuldner/in: **Jakob Klaus Hans Willi, ausgeschlagnene Verlassenschaft**, Staatsbürgerschaft: Deutschland,

geboren 06.01.1934, gestorben 05.03.2004, whft. gew. Jolimontstrasse 19, 3006 Bern

2. Konkursöffnung: 19.08.2004
3. Kurseinstellung: 30.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078755)

1. Schuldner/in: **Hochstrasser Erwin**, gew. Rentner, von Dürrenäsch, geboren 18.06.1944, gestorben 16.01.2004, whft. gew. Altersheim Oerdtimat, 3704 Krattigen
2. Konkursöffnung: 02.08.2004
3. Kurseinstellung: 27.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 3'200.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
 3800 Interlaken

(00078757)

1. Schuldner/in: **Arte e Colori GmbH**, Optingenstrasse 18, 3013 Bern
2. Konkursöffnung: 03.02.2004
3. Kurseinstellung: 30.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 10'000

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078771)

1. Schuldner/in: **Eurofashion A. Scarcella & D. Zingg**, Nidaugasse 14, 2502 Biel
2. Konkursöffnung: 04.06.2004
3. Kurseinstellung: 26.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
 2501 Biel/Bienne

(00078781)

1. Débitrice: **S F D M Sàrl**, Rte de Sorviller 21b, 2735 Bévillard
2. Déclaration de faillite: 23.08.2004
3. Suspension de faillite: 30.08.2004
4. Echéance selon art. 230 al. 2 LP: 18.09.2004
5. Avance de frais: CHF 5'000.00

Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.

 Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Moutier
 2740 Moutier

(00078811)

1. Schuldner/in: **Notari Bruno**, von Veziol/TI, geboren 28.07.1960, Landgarbenstrasse 10, 3052 Zollikofen
2. Konkursöffnung: 15.06.2004
3. Kurseinstellung: 30.08.2004
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 18.09.2004
5. Kostenvorschuss: CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Bemerkungen: Der Schuldner ist Inhaber der Einzelirma "Bruno Notari, Deckenmontage und Büroeinrichtungen", Landgarbenstrasse 10, 3052 Zollikofen
 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern

(00078841)

1. Schuldner/in: **Boder Thierli**, Elektromonteur, von Orvin, geboren 31.12.1972, Gässli 15, 2552 Orpund
2. Konkursöffnung: 02.06.2004

3. **Konkurseinstellung:** 31.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs.2 SchKG:** 18.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der oben genannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. **Bemerkungen:** Inhaber der Einzelfirma High-Light Boder, Orpund
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne
(00078981)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldner/in: Metallwarenfabrik Schnegg AG, Sägestrasse 14, 2542 Pieterlen**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
4. **Bemerkungen:** Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtreibungsbegehren, gemäss Art. 260 SchKG, beim unterzeichnenden Konkursamt einreichen, betreffend Geltendmachung der ausstehenden Debitoren, der Schaden- und Verantwortlichkeitsansprüche und zur Weiterführung des Passivprozesses. Im Namen der Konkursmasse verzichtet die Konkursverwaltung auf die Bestreitung bzw. die Geltendmachung der vorgenannten Ansprüche.
Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide des Konkursamts Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, als anerkannt.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne
(00078189)

1. **Schuldner/in: Jetzter Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Lengnau AG, geboren 05.01.1963, gestorben 13.02.2004, whft. gew. Sportweg 15, **3097 Liebefeld**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078193)

1. **Schuldner/in: Martig Walter Rudolf,** Chauffeur, von St. Stephan, geboren 26.11.1948, Jolimontstrasse 22, **3006 Bern**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078363)

1. **Schuldner/in: Bertoni Carlo,** Schlosser, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 13.06.1968, Sulgenbachstrasse 12, **3007 Bern**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078397)

1. **Schuldner/in: Pnewag AG,** Oberdorf 180b, 3267 Seedorf
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
4. **Bemerkungen:** Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtreibungsbegehren, gemäss Art. 260 SchKG, beim unterzeichnenden Konkursamt einreichen, betreffend der Geltendmachung von Schaden- und Verantwortlichkeitsansprüchen. Im Namen der Konkursmasse verzichtet die Konkursverwaltung auf die Geltendmachung des vorgenannten Anspruches. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gilt der Entscheid des Konkursamts Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, als anerkannt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne
(00078427)

1. **Débiteur/débitrice: Beumer-Hall Monique Andrée, succession répudiée,** de Saint-Etienne, né(e) le 04.11.1937, décédé(e) le 17.02.2004, Vergers 20, **2520 La Neuveville**
2. **Délai pour contester l'état de collocation:** 09.09.2004 jusqu'au 29.09.2004
3. **Délai pour contester l'inventaire:** 09.09.2004 jusqu'au 19.09.2004
4. **Remarques:** Les documents peuvent être consultés à l'Office soussigné pendant le dépôt.
Office des faillites du Jura bernois - Seeland, Agence du Seeland
2501 Bienne
(00078559)

1. **Schuldner/in: Hafner Esther (-Wälti), ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Trub BE, geboren

06.07.1932, gestorben 17.04.2004, whft. gew. Zentrum Artos, Alpenstrasse 45, **3800 Interlaken**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
4. **Bemerkungen:** ehemals Allmendstrasse 16, 3800 Interlaken.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Interlaken, Schloss 4, 3800 Interlaken, eingesehen werden.
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00078563)

1. **Schuldner/in: Banner Kurt,** Ingenieur HTL, von Oberwil BL, geboren 13.02.1961, Wehrbachstrasse 1, **4537 Wiedlisbach**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 28.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 18.09.2004
4. **Bemerkungen:** Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtreibungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaarau, Eychalde 2, 4912 Aarwangen, eingesehen werden.
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaarau, Dienststelle Wangen
3380 Wangen a.A.
(00078687)

1. **Schuldner/in: Christen Hugo, ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Dürrenroth BE, geboren 06.03.1930, gestorben 14.03.2004, whft. gew. Militärstrasse 36, **3014 Bern**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078709)

1. **Schuldner/in: Garalo Luigi,** Kaufmann, von Plaffeien FR, geboren 24.09.1945, Alemannenstrasse 42, **3018 Bern**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078937)

1. **Schuldner/in: Dänzer Hermann, ausgeschlagene Verlassenschaft,** Bahnarbeiter, von Kandersteg BE, geboren 23.11.1936, gestorben 27.02.2004, whft. gew. Moos, **3772 St. Stephan**
2. **Auflagefrist Kollokationsplan:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 09.09.2004 bis 19.09.2004
4. **Bemerkungen:** Es liegt auch das Inventar auf.
Die Akten können beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Obersimmental-Saenen, Blankenburg sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden.
Konkursamt Berner Oberland, Dst. Obersimmental-Saenen
3771 Blankenburg
(02436506)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Schuldner/in: Gerber Samuel,** von Sumiswald, geboren 11.11.1950, Lindenweg 8, **3457 Wasen im Emmental**
2. **Datum des Schlusses:** 26.08.2004
3. **Bemerkungen:** Inhaber der Einzelfirma Samuel Gerber, Lindenweg 8, 3457 Wasen i.E.
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaarau, Dienststelle Signau-Trachselwald
3550 Langnau i.E.
(00078349)

1. **Schuldner/in: Gallo Antonio, ausgeschlagene Verlassenschaft,** Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 05.03.1942, gestorben 12.08.2003, gew. Bözingenstr. 60, **2502 Biel**
2. **Datum des Schlusses:** 30.08.2004
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne
(00078697)

1. **Schuldner/in: Wüthrich Simon Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Eggwil, geboren 06.10.1963, gestorben 09.01.2004, whft. gew. Mottastrasse 6, **3005 Bern**
2. **Datum des Schlusses:** 30.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078783)

1. **Schuldner/in: Messina-Bieri Monique Caroline Eugénie,** Dolmetscherin, von Schüpfheim LU, geboren 20.07.1955, Brünnenstrasse 60, **3018 Bern**
2. **Datum des Schlusses:** 30.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078787)

1. **Schuldner/in: Ogi Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Kandergrund BE, geboren 11.09.1916, gestorben 02.11.2003, whft. gew. Schwarzenburgstrasse 180, **3097 Liebefeld**
2. **Datum des Schlusses:** 30.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078789)

1. **Schuldner/in: Von Bergen-Hunziker Ruth Elisa, ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Meiringen BE, geboren 08.04.1920, gestorben 28.11.2003, whft. gew. Schaufelweg 97, **3098 Köniz**
2. **Datum des Schlusses:** 30.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078797)

1. **Schuldner/in: Stulz Rudolf Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft,** von Ferenbalm BE, geboren 27.12.1944, gestorben 09.02.2004, whft. gew. Mittelstrasse 6, **3012 Bern**
2. **Datum des Schlusses:** 30.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00078799)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Schuldner/in: Wenger Christoph,** von Längenbühl BE, geboren 30.05.1952, Greyerzstrasse 79, **3013 Bern**
2. **Ort und Datum der Steigerung:** 3770 Zweisimmen, 18.11.2004
3. **Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Hotel Residence, Saanenstrasse 4
4. **Steigerungsbedingungen:**
Sonstige Angaben: Konkursrechtliche Grundstücksteigerung im Auftrage des Konkursamtes Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
5. **Steigerungsobjekte:** 1. Boligen-Grundbuchblatt Nr. 1490 Chilmoos, Plan Nr. 31 - Ferienhaus Nr. 1030 B - 8,89 Aren Platz Umschwung - 1,38 Aren Land (Ertragswert) - 7,99 Aren Wald (Ertragswert) - 0,60 Aren Weg
Amtlicher Wert/Ertragswert: CHF 109'000.-
Konkursamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 248'500.-
2. Boligen-Grundbuchblatt Nr. 1503 Chilmoos, Plan Nr. 31 - 2,23 Aren Land (Ertragswert) - 5,10 Aren Wald (Ertragswert)
Ertragswert: CHF 90.-
Konkursamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 750.-
3. Boligen-Grundbuchblatt Nr. 1504 Chilmoos, Plan Nr. 31 - 2,59 Aren Land (Ertragswert) - 5,30 Aren Wald (Ertragswert)
Ertragswert: CHF 100.-
Konkursamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 750.-
4. Boligen-Grundbuchblatt Nr. 1516 Jaunpass, Plan Nr. 31
Baurecht z.L. Boligen 1963 - Garage Nr. 1076E
Amtlicher Wert: CHF 13'800.-
Konkursamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 40'000.-
Die Grundstücke gelangen gesamthaft zum Ausruf.
6. **Bemerkungen:** Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung.
Die Steigerungsbedingungen und die Lastenverzeichnisse liegen vom 18. bis 28. Oktober 2004 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Obersimmental-Saenen, Schloss, 3771 Blankenburg, zur Einsichtnahme öffentlich auf.
Die Grundstücke können unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 053 729 85 70) am Mittwoch, 20. Oktober 2004, 14 Uhr, besichtigt werden.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
Konkursamt Berner Oberland, Dst. Obersimmental-Saenen
3771 Blankenburg
(02436502)

1. **Schuldner/in: Wohnbaugenossenschaft Alte Sattlerrei,** Bernstrasse 24, 3303 Jegenstorf
2. **Ort und Datum der Steigerung:** 3312 Fraubrunnen, 22.10.2004.
3. **Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Schloss Fraubrunnen, Saal, Bernstrasse 5

4. **Steigerungsbedingungen:**
Sonstige Angaben: Besichtigung: Donnerstag, 7. Oktober 2004, 14 Uhr, nur auf telefonische Voranmeldung
5. **Steigerungsobjekte:** Jegenstorf-GBB Nr. 1413-5 Bernstrasse 22A, 50/1000 Aneil am Grundstück 1413 mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmerwohnung im 2. Obergeschoss sowie Nebenraum im Erdgeschoss
Konkursamtliche Schätzung: CHF 265'000.-
Jegenstorf-GBB Nr. 1417-23 Bernstrasse 24A, 1/24 Wertquote an Grundstück 1417/Einstellhallenplatz Nr. 23
Konkursamtliche Schätzung: CHF 27'500.-
6. **Bemerkungen:** Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung. Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 30'000.- gemäss Steigerungsbedingungen zu leisten. Diese hat in bar oder mittels eines von einer Schweizer Bank ausgestellten Schecks zu erfolgen. Persönliche Schecks werden nicht angenommen.
Die Steigerungsbedingungen liegen zusammen mit den Lastenverzeichnissen vom 24. September bis 4. Oktober 2004 beim Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaarau, Dienststelle Fraubrunnen sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaarau, Eychalde 2, 4912 Aarwangen auf.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
Telefonische Auskünfte erteilt die Dienststelle Fraubrunnen, Tel. 031 760 12 41.
Konkursamt Emmmental-Oberaarau, Dst. Fraubrunnen
3312 Fraubrunnen
(02436552)

Lastenverzeichnis
Etat des charges
Elenchi degli oneri

SchKG - LP - LEF

1. **Schuldner/in: Perrot AG,** Neugasse 5, 2501 Biel
2. **Auflagefrist:** 09.09.2004 bis 29.09.2004
3. **Bemerkungen:** Biel-Grundbuchblatt Nr. 3134, Neugasse 5, 2501 Biel
Die vorzeitige Auflage des Lastenverzeichnisses erfolgt deshalb, weil die Verwertung dringlich erscheint und die Erstellung des Kollokationsplanes im Konkurs Perrot AG noch längere Zeit in Anspruch nehmen kann.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne
(00078719)

1. **Débiteur: Pidimar S.a.r.l.,** Rue du Midi 15, 2610 Saint-Imier
2. **Délai de présentation:** 09.09.2004 jusqu'au 29.09.2004
3. **Remarques:** Conceme feuillet no 5639 du ban de la Chaux-de-Fonds
Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Courtelary
2608 Courtelary
(00079179)

BL

Konkurspublikation/Schuldnerin
Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Schuldner/in: Kuqi-Krasniqi Ramadan, Nachlass,** Staatsbürgerschaft: Jugoslawien (Serbien und Montenegro), geboren 17.05.1950, gestorben 08.05.2004, whft. gew. Ettlingerstr. 4, **4142 Münchenstein**
2. **Konkurrenzeröffnung:** 17.08.2004
3. **Verfahren:** summarisch
4. **Einlagefrist für Forderungen:** 11.10.2004
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL
(02438680)

1. **Schuldner/in: Wretschler-Griwa Marie Luise, Nachlass,** von Murten FR, geboren 20.10.1943, gestorben 21.04.2004, whft. gew. Kleesstr. 24, **4153 Reinach**
2. **Konkurrenzeröffnung:** 17.08.2004
3. **Verfahren:** summarisch
4. **Einlagefrist für Forderungen:** 11.10.2004
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL
(02438690)

Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Schuldnerin: Urma Royal AG**, Dychweg 8, 4144 Arlesheim
2. **Konkurrenzeröffnung:** 03.08.2004
3. **Konkurrenzerstellung:** 31.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 20.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Arlesheim
 4144 Arlesheim BL

(02438682)

1. **Schuldner/in: Elyes Patric Remo, Nachlass**, von Degerheim SG, geboren 30.07.1974, gestorben 27.07.2004, whft. gew. Hardstr. 21, 4127 Birsfelden
2. **Konkurrenzeröffnung:** 27.08.2004
3. **Konkurrenzerstellung:** 31.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 20.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Arlesheim
 4144 Arlesheim BL

(02438684)

1. **Schuldner/in: Börner Thomas, Nachlass**, von Schlu-ein GR, geboren 30.06.1965, gestorben 09.07.2004, whft. gew. Strittgässli 4, 4153 Reinach
2. **Konkurrenzeröffnung:** 17.08.2004
3. **Konkurrenzerstellung:** 20.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 20.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Arlesheim
 4144 Arlesheim BL

(02438686)

1. **Schuldnerin: B52 GmbH**, Hauptstr. 22, 4132 Muttenz
2. **Konkurrenzeröffnung:** 03.08.2004
3. **Konkurrenzerstellung:** 01.09.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 20.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Arlesheim
 4144 Arlesheim BL

(02438688)

BS
Vorläufige Konkursanzeige

 Avis préalable d'ouverture de faillite
 Apertura provvisoria di fallimento

1. **Schuldner/in: Vitorino-de Brito Helder**, Staatsbürgerschaft: Portugal, geboren 27.10.1966, Kleinhüningerstrasse 179, 4057 Basel
2. **Datum der Konkurrenzeröffnung:** 19.08.2004
3. **Hinweis:** Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
4. **Bemerkungen:** Inhaber der Einzelfirma "VITORINO H. el SANTAREM Especialidade"

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436518)

Konkurrenzeröffnung/Schuldenruf

 Publication de faillite/appeal aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

 SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Schuldner/in: Imondi Alexandra**, Sachbearbeiterin, von Melchnau BE, geboren 27.05.1972, Güterstrasse 296, 4053 Basel
2. **Konkurrenzeröffnung:** 03.08.2004
3. **Verfahren:** summarisch

4. **Eingabefrist für Forderungen:** 08.10.2004

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436520)

1. **Schuldnerin: Lumi-Trans GmbH**, Erlenstrasse 59, 4058 Basel
2. **Konkurrenzeröffnung:** 14.06.2004
3. **Verfahren:** summarisch
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 08.10.2004
5. **Bemerkungen:** Ausführung von Transport-, Spedition- und Handelsgeschäften aller Art

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436526)

1. **Schuldner/in: Lörscher-Müller Anna, Nachlass**, von Diernigen BE, geboren 21.03.1920, gestorben 06.01.2004, whft. gew. In den Klostermatten 4, 4052 Basel
2. **Konkurrenzeröffnung:** 07.04.2004
3. **Verfahren:** summarisch
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 08.10.2004

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436528)

Einstellung des Konkursverfahrens
 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Schuldner/in: Gehrig Peter, Nachlass**, Monteur, von Signau BE, geboren 13.04.1943, gestorben 24.07.2000, whft. gew. Sempacherstrasse 10, 4053 Basel
2. **Konkurrenzeröffnung:** 06.09.2000
3. **Konkurrenzerstellung:** 23.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 18.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Bemerkungen: Für den Fall der definitiven Einstellung des Verfahrens wird auf Art. 230a SchKG aufmerksam gemacht. Für die Geltendmachung allfälliger Ansprüche wird Frist bis zum 28. September 2004 gesetzt.

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436532)

1. **Schuldnerin: DMG Isolierungen GmbH**, Inselstrasse 40, 4057 Basel
2. **Konkurrenzeröffnung:** 22.06.2004
3. **Konkurrenzerstellung:** 23.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 18.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'500.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Bemerkungen: Planung und Erstellung von Wärme- und Brandschutzisolationen an Gebäuden usw. Die Pfandgläubiger können bis zum 28. September 2004 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurrenzeröffnung einzureichen und zu belegen.

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436534)

1. **Schuldner/in: Colovic-Savic Milos**, von Basel, geboren 26.04.1961, Kernberweg 14, 4055 Basel
2. **Konkurrenzeröffnung:** 12.07.2004
3. **Konkurrenzerstellung:** 25.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 18.09.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Bemerkungen: Inhaber der Einzelfirma "FAVORIT M, M. Colovic", Ausführung von Decken, Trennwänden und Gipsarbeiten aller Art, Hegenheimerstrasse 224, 4055 Basel.

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436538)

Schluss des Konkursverfahrens
 Clôture de faillite
 Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Schuldner/in: Ben=Yaaqov Armand, Nachlass**, Staatsbürgerschaft: Israel, whft. gew. Schützengraben 16, 4051 Basel

2. **Datum des Schlusses:** 13.08.2004

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436540)

1. **Schuldner/in: Moos Yvonne, Nachlass**, von Basel, whft. gew. Leimenstrasse 67, 4051 Basel
2. **Datum des Schlusses:** 13.08.2004

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436544)

1. **Schuldner/in: Milosavljevic Zivorad, Nachlass**, von Lengnau bei Biel BE, whft. gew. Güterstrasse 79, 4053 Basel
2. **Datum des Schlusses:** 13.08.2004

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436546)

1. **Schuldner/in: Bangerter-Vogel Lida, Nachlass**, von Wengi BE, whft. gew. Pilgerstrasse 18, 4055 Basel
2. **Datum des Schlusses:** 13.08.2004

 Konkursamt Basel-Stadt
 4001 Basel

(02436548)

GE
Konkurrenzeröffnung/Schuldenruf

 Publication de faillite/appeal aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

 SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur: ER Echafaudages Rapides SA**, rue de Turretin 3, 1242 Satigny
2. **Déclaration de faillite:** 23.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 08.10.2004
5. **Remarques:** location et montage d'échafaudages; prestations se rapportant à l'échafaudage

 Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436508)

1. **Débiteur/débiteur: Linares-Demarest Marie-Jeanne**, comptable, nationalité: France, né(e) le 18.11.1951, route de Chancy 28, 1213 Petit-Lancy
2. **Déclaration de faillite:** 17.05.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 08.10.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436510)

1. **Débiteur/débiteur: Meroni Pietro**, médiateur commercial, nationalité: Italie, né(e) le 06.02.1967, rue Henri-Musard 26, 1208 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 20.05.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 08.10.2004
5. **Remarques:** exploitant promotion, médiation et gestion pour le commerce et le négoce de produits entre l'Asie et le continent Européen, inclus la Suisse, à l'enseigne Meroni Commodity Logics, ayant son siège chemin de la Tour-de-Champel 4 à 1206 Genève

 Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436514)

Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Débiteur: AD Active Distribution SA Inc, Wilmington, succursale de Genève**, rue du Rhône 118, 1204 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 13.02.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** import-export de textile; fabrication, création et distribution

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée. Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation

de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

 Pour tout renseignement:
 Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436554)

1. **Débiteur: ARVE ELECTRICITE & TELECOM SA, Port-Louis succursale de Carouge**, quai du Cheval-Blanc 1, 1227 Carouge
2. **Déclaration de faillite:** 08.07.2004
3. **Suspension de faillite:** 12.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** installations électriques et téléphoniques

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

 Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436558)

1. **Débiteur: BADIA ENTERTAINMENT SA**, quai du Seujet 20, 1201 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 21.08.2003
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** gestion de discothèques, bars et restaurants; organisation de défilés de mode; labels de productions musicales; distribution de marques d'habits en provenance des USA; organisation de concerts et soirées culturelles; distribution de céramiques africaines; importation et exportation de denrées alimentaires; regroupement de pièces détachées; gestion de biens immobiliers

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

 Pour tout renseignement:
 M. M-F. Untermaier, tél. 022 327 72 58

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436560)

1. **Débiteur/débiteur: Bagnoud Roger Richard, succession répudiée**, q.v. comptable, de Valais, né(e) le 19.11.1940, décédé(e) le 08.08.1999, avenue de Sainte-Clothilde 20, 1205 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

 Pour tout renseignement:
 Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55

 Office des faillites
 1227 Carouge

(02436562)

1. **Débiteur/débiteur: Butty Bernard**, architecte, de Fribourg, né(e) le 06.10.1954, route d'Hermance 478, 1248 Hermance
2. **Déclaration de faillite:** 28.08.2003
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée. Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation

6. **Remarques:** associé dans la société en nom collectif Boule Trading, P-F. à Porta et B. Butty
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. M-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02436564)

1. **Débitrice: Corsier Automobiles SA**, route de Thonon 278, 1246 Corsier
2. **Déclaration de faillite:** 07.10.2002
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** commerce de véhicules automobiles, atelier de réparation
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02436568)

1. **Débitrice/débitrice: Coupat Jean Yves**, gérant de café-restaurant, nationalité: France, né(e) le 12.04.1959, chemin Frank-Thomas 56, 1223 Coligny
2. **Déclaration de faillite:** 14.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436570)

1. **Débitrice/débitrice: Dib Bassan**, pâtisseries-confiseur, de Genève, né(e) le 25.09.1955, rue des Latues 49, 1217 Meyrin
2. **Déclaration de faillite:** 26.04.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** café, restaurant, bar à l'enseigne "La Rose du Liban", sise rue de Zurich 32 à 1201 Genève
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436572)

1. **Débitrice/débitrice: Epifani Angelo, succession répudiée**, q.v. retraité, nationalité: Italie, né(e) le 02.03.1925, décédé(e) le 04.04.2004, chemin Ami-Argand 11, 1290 Versoix
(02436600)

2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02436576)

1. **Débitrice/débitrice: Fabre Jean-Frédéric**, tapissier-décorateur, de Genève, né(e) le 19.02.1962, rue Jean-Jaquet 2, 1201 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 27.04.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** exploitant une entreprise de peinture, papiers-peints, plâtrerie, moquette, décoration ainsi que tous travaux s'y rapportant, à l'enseigne "Entreprise générale du bâtiment Fabre peinture", sis rue des Vollandes 7 à 1207 Genève
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02436580)

1. **Débitrice: Restaurant SA**, rue des Barques 4, 1207 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 05.01.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** exploitation d'établissements publics, principalement de restaurants, ainsi qu'opérations s'y rapportant
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. M-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02436582)

1. **Débitrice/débitrice: Giorgi née Roch Berthe Ida, succession répudiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 09.07.1903, décédé(e) le 18.03.2004, rue de la Terrassière 7, 1207 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 03.05.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02436600)

1. **Débitrice/débitrice: Latchev Christian**, commerçant, nationalité: Bulgarie, né(e) le 20.09.1949, rue du Lac 4, 1207 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 17.11.2003
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** exploitant importation et exportation de produits alimentaires, boissons et tabacs, machines et appareils pour restaurants et hôtellerie, ainsi que toutes activités s'y rapportant, sis avenue des Boudines 15 à 1217 Meyrin GE
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02436602)

1. **Débitrice/débitrice: Mandrini Pascal**, rue du Viollier 2, 1207 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 16.03.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** exploitant importation, diffusion, commerce de meubles, ainsi que tous produits se rapportant à l'ameublement intérieur, architecture d'intérieur
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02436604)

1. **Débitrice: MDLC COMPOSITES Sarl**, chemin des Aulx 16, 1228 Plan-les-Ouates
2. **Déclaration de faillite:** 30.03.2004
3. **Suspension de faillite:** 12.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** développement et commercialisation d'instruments médicaux de haute technologie
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02436606)

1. **Débitrice: Odyssey SA**, rue du Conseil-Général 6, 1205 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 02.03.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** activités liées aux domaines de la communication, de la vente à distance et du marketing direct
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436630)

tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436630)

1. **Débitrice/débitrice: Peissard Roger, succession répudiée**, q.v. employé de commerce, de Fribourg, né(e) le 12.10.1943, décédé(e) le 24.10.2003, rue du Môle 31, 1201 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 03.02.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436632)

1. **Débitrice/débitrice: Racine Marcel Henri, succession répudiée**, q.v. employé de bureau, de Genève, né(e) le 04.03.1934, décédé(e) le 05.09.2003, bd des Philosophes 12, 1205 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. M-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02436634)

1. **Débitrice/débitrice: Richard Pierre Gilles**, paysagiste, de Genève, né(e) le 13.11.1957, route de Frontenex 53, 1207 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 11.03.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** exploitant vente d'appartements en multi-propriété, courtage dans le domaine des assurances ainsi que conseils et prestations de services s'y rapportant
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436636)

1. **Débitrice/débitrice: Rochat Willy James, succession répudiée**, q.v. artiste peintre, de Vaud, né(e) le 02.06.1920, décédé(e) le 11.05.2004, rue du Grand-Pré 55, 1202 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 24.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 12.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02436638)

de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
1227 Carouge

(02436638)

1. **Débitrice: SC Services Chantiers Sàrl en liquidation**, chemin des Léchères 1, 1217 Meyrin, actuellement sans adresse
2. **Déclaration de faillite:** 07.04.2003
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** construction, rénovation et transformation, tous corps de métier dans le domaine du bâtiment, bureau d'études

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48

Office des faillites
1227 Carouge

(02436640)

1. **Débitrice/débitrice: Schwarz Charles, succession répudiée**, cv. sp., nationalité: France, né(e) le 15.08.1915, décédé(e) le 29.02.2004, rue Gilbert 22, 1217 Meyrin
2. **Déclaration de faillite:** 10.05.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96

Office des faillites
1227 Carouge

(02436642)

1. **Débitrice: Shintaro Sàrl**, rue de Neuchâtel 16, 1201 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 08.07.2004
3. **Suspension de faillite:** 12.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** exploitation d'établissements publics, commerce de tous produits et toutes activités en rapport avec son but social

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
1227 Carouge

(02436644)

1. **Débitrice: Sogestar Sàrl**, avenue Ernest-Hentsch 11, 1207 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 09.09.2003
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** exploitation d'établissement publics, café, restaurants, commerces de tabacs-journaux, alimentation et bazar, location de vidéo-cassettes et DVD, de même qu'exploitation de salons de jeux électroniques, organisation et animation de manifestations sportives ou autres

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation

de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48

Office des faillites
1227 Carouge

(02436646)

1. **Débitrice: SWIDY SA**, chemin de la Mousse 50, 1225 Chêne-Bourg
2. **Déclaration de faillite:** 20.01.2003
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** conseil d'entreprise en tant que prestation de service dans les domaines techniques, commerciaux financiers; conception, fabrication et commercialisation dans le monde d'équipements mécaniques et/ou électromagnétiques utilisés dans la maintenance, le transport, l'industrie en général le domaine médical et des loisirs

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48

Office des faillites
1227 Carouge

(02436648)

1. **Débitrice: Tenor Arvic SA**, chemin du Daru 2, 1228 Plan-les-Ouates
2. **Déclaration de faillite:** 02.03.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** activités de conseil en gestion, marketing et publicité dans le domaine touchant notamment la vente par correspondance

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55

Office des faillites
1227 Carouge

(02436650)

1. **Débitrice: United & Macrosoft SA**, rue de Lausanne 81, 1202 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 26.04.2004
3. **Suspension de faillite:** 19.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 20.09.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** opérations commerciales, de financement, de production, de fabrication, d'investissement, de services, de marketing, d'import-export, de distribution, de transport, de communication, de placement et gestion de fortune; opérations de représentation et production de produits pharmaceutiques, para-pharmaceutiques, chimiques, vétérinaires, cosmétiques, pétroliers, pétrochimiques, de carburant et de leurs dérivés, de produits alimentaires, de produits électroniques et informatiques de haute technologie, etc.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également

tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48

Office des faillites
1227 Carouge

(02436652)

Kollokationsplan und Inventar Etat de collocation et inventaire Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débitrice: Cave Cristal, M. et Mme Pereira (SNC)**, avenue Louis-Pictet 3, 1214 Vernier
2. **Remarques:** commerce en gros et au détail de vins, spiritueux et denrées alimentaires.

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-3).

Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites
1227 Carouge

(02436584)

1. **Débitrice: GENE CONTROL SA en liquidation**, quai du Mont-Blanc 29, 1201 Genève
2. **Remarques:** recherche et développement dans le domaine médical et biologique notamment en matière génétique, commerce, enregistrement, développement et exploitation de brevets et de licences.

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2).

Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96

Office des faillites
1227 Carouge

(02436586)

1. **Débitrice/débitrice: Gothuey Fabrice**, entrepreneur, de Genève, né(e) le 02.10.1962, chemin Champs-Prévois 22, 1214 Vernier
2. **Remarques:** exploitait anciennement une entreprise de fumisterie, maçonnerie et ferblanterie, sise rue du Vicaire-Savoysard 8 à 1203 Genève.

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 3).

Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96

Office des faillites
1227 Carouge

(02436588)

1. **Débitrice/débitrice: Barbezat Verena, succession répudiée**, cv. inconnue, de Neuchâtel, né(e) le 12.07.1950, décédé(e) le 16.03.2004, avenue de Genève 5, 1237 Avully
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites
1227 Carouge

(02436654)

1. **Débitrice/débitrice: Barrilliet Gabrielle Andrée, succession répudiée**, cv. sp., de Genève, né(e) le 26.01.1928, décédé(e) le 19.03.2004, avenue de Crozet 60, 1219 Châteline
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436656)

1. **Débitrice/débitrice: Debons Fernand Louis, succession répudiée**, cv. directeur commercial, de Valais, né(e) le 13.05.1955, décédé(e) le 09.04.2004, rue de Fribourg 7, 1201 Genève
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436658)

1. **Débitrice/débitrice: Diehr née Lamboley Henriette Marie Louise, succession répudiée**, cv. retraitée, nationalité: France, né(e) le 28.09.1913, décédé(e) le 18.11.2003, chemin du Pré-du-Couvert 3, 1224 Chêne-Bougeries
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:
M. P. Benzedi, tél. 022 327 73 74

Office des faillites
1227 Carouge

(02436660)

1. **Débitrice: EL RIVAL SA**, boulevard de la Cluse 105, 1205 Genève
2. **Remarques:** exploitation de cafés-restaurants, de salons de jeux, de centres de rencontres et activités analogues (la société exploite notamment un restaurant à l'enseigne El Yacout sis à Genève)

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge

(02436662)

1. **Débiteur/débitrice: Loreti Gilbert Dominique, succession répudivée**, qv. commerçant indépendant, de Genève, né(e) le 27.11.1941, décédé(e) le 19.02.2004, route de Saint-Julien 26, **1227 Carouge**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436664)

1. **Débiteur/débitrice: Nicolet née Boss Alice Marguerite, succession répudivée**, qv. sp., de Fribourg, né(e) le 30.09.1910, décédé(e) le 19.12.2003, route de Sauvigny 8, **1290 Versoix**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436666)

1. **Débiteur/débitrice: Prod'hom André Paul, succession répudivée**, qv. retraité, de Vaud, né(e) le 23.06.1915, décédé(e) le 23.02.2003, chemin Gustave-Rochette 14, **1213 Onex**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

M. P. Benzcedi, tél. 022 327 73 74

Office des faillites
1227 Carouge

(02436668)

1. **Débiteur/débitrice: Richard née Gasser Rose Renée, succession répudivée**, qv. secrétaire, de Vaud, né(e) le 30.03.1917, décédé(e) le 23.12.2003, avenue de Sécheron 1, **1202 Genève**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436670)

1. **Débiteur/débitrice: RIMM Services SA en liquidation**, avenue De-Choiseul 23, **1290 Versoix**

2. **Remarques:** fourniture de services, assistance et conseils en matière administrative, financière et commerciale aux sociétés affiliées ou apparentées
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

M. P. Wolfel tél. 022 327 72 54

Office des faillites
1227 Carouge

1. **Débiteur/débitrice: Viviani Anna Marie, succession répudivée**, qv. caissière, de Fribourg, né(e) le 21.06.1922, décédé(e) le 09.12.2003, chemin de Gambay 6, **1233 Bernex**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436672)

1. **Débiteur/débitrice: Roux Jacques Jean Max, succession insolvable**, qv. employé de banque, de Vaud, né(e) le 31.05.1947, décédé(e) le 17.01.2002, rue Liotard 67, **1203 Genève**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

M. P. Benzcedi, tél. 022 327 73 74

Office des faillites
1227 Carouge

(02436674)

1. **Débiteur/débitrice: Thévenaz née Jullich Ingeborg Angela, succession insolvable**, qv. retraitée, de Genève, né(e) le 27.06.1934, décédé(e) le 26.11.2003, chemin du Pré-de-Lug 3, **1258 Perly**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-3)

Pour tout renseignement:

M. P. Benzcedi, tél. 022 327 72 54

Office des faillites
1227 Carouge

(02436676)

1. **Débiteur/débitrice: Vasiljev Slobodan, succession répudivée**, qv. retraité, nationalité: Yougoslavie, né(e) le 01.12.1927, décédé(e) le 11.12.2003, rue Monnier 5, **1206 Genève**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02440400)

1. **Débiteur/débitrice: Villar Antonio, succession répudivée**, qv. mécanicien, nationalité: Espagne, né(e) le 13.07.1953, décédé(e) le 29.04.2003, rue des Bossons 12, **1213 Onex**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

1. **Débiteur/débitrice: Mouthon Pierre Edouard Auguste, succession répudivée**, qv. chef d'atelier, de Genève, né(e) le 15.07.1928, décédé(e) le 18.06.2003, rue Moillebeau 1, **1209 Genève**

2. **Date de la clôture:** 12.08.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
1227 Carouge

(02436596)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débiteur/débitrice: Eyyac SA, succession répudivée**, exploitation de cafés, bars, restaurants et cabarets.
2. **Date de la révocation:** 19.08.2004

3. **Remarques:** exploitation de cafés, bars, restaurants et cabarets.
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96

Office des faillites
1227 Carouge

(02436598)

Widerruf des Konkurses
Révocation de faillite
Revoca del fallimento

SchKG - LP - LEF 195, 196, 332

1. **Débiteur/débitrice: Viviani Anna Marie, succession répudivée**, qv. caissière, de Fribourg, né(e) le 21.06.1922, décédé(e) le 09.12.2003, chemin de Gambay 6, **1233 Bernex**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436680)

1. **Débiteur/débitrice: Sociéte Immobilière Boulevard Georges-Favon No 6**, boulevard Georges-Favon 6, c/o Grandex SA, **1204 Genève**

2. **Délai de présentation:** jusqu'au

3. **Remarques:** exploitation d'un immeuble à Genève, bd. Georges-Favon 6, rue du Stand 47, et en propriété par étages dudit immeuble

Dans la faillite mentionnée ci-dessus est déposé et peut être consulté à l'office dès ce jour l'état des charges.

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours pour introduire action contre l'état des charges.

Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96

Office des faillites
1227 Carouge

(02436682)

1. **Débiteur/débitrice: Weber Pierre Oscar, succession répudivée**, qv. chauffeur de taxi, de Argovie, né(e) le 31.01.1932, décédé(e) le 16.02.2003, route de Forestal 67, **1285 Athénaz**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2-3)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436682)

1. **Débiteur/débitrice: HE Car Services SA**, route de Chêne 5, **1207 Genève**

2. **Remarques:** exploitation de garages et activité commerciale liée à l'exploitation d'un garage, prise de participation et opération financière.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02440400)

1. **Débiteur/débitrice: Richard née Gasser Rose Renée, succession répudivée**, qv. secrétaire, de Vaud, né(e) le 30.03.1917, décédé(e) le 23.12.2003, avenue de Sécheron 1, **1202 Genève**

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour.
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)

Pour tout renseignement:

Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02436596)

1. **Débiteur/débitrice: Eyyac SA, succession répudivée**, exploitation de cafés, bars, restaurants et cabarets.
2. **Date de la révocation:** 19.08.2004

5. **Anticipo spese:** CHF 3'000.00

Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effettui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.

6. **Osservazioni:** Beni immobili siti in territorio del comune di Mesocco.

1/4 d'interessenza in comproprietà, in: particella n. 965 piano n. 12, 14'219 m² - casetta di vacanza n. 873 e casetta di vacanza n. 873A, dell'ICAI, con terreno sopraedificato e annesso uso prato, site nella zona "Maloda", comune di Mesocco.

Valore di stima commerciale: CHF 66'000.-

Ufficio dei fallimenti del distretto Moesa

6533 Roveredo

(02440306)

1. **Debitrice:** Reminex S.A., 6535 Roveredo GR

Dichiarazione di fallimento: 09.08.2004

Sospensione del fallimento: 01.09.2004

Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale: 20.09.2004

5. **Anticipo spese:** CHF 3'000.00

Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effettui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.

Osservazioni: I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro dieci giorni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio dei fallimenti del distretto Moesa

6533 Roveredo

(02440312)

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire

Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldnerin:** Swiss-Flour GmbH, Casa-Sil-Rieven,

7018 Flims Waldhaus

Bemerkungen: Der Kollokationsplan und das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bezirk Imboden, Casa Communala, 7014 Trin zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung beim Kreispräsidenten des Kreises Trins, als Vermittler anhängig zu machen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss Graubünden einzureichen. Andernfalls wird der Kollokationsplan und Inventar als anerkannt betrachtet.

Konkursamt Bezirk Imboden

7014 Trin

(02436692)

IU**Konkurspublikation/Schuldenruf**

Publication de faillite/appeal aux créanciers

Publicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123

LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123

LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Debitrice:** Axesinfo SA, p.a. Ch. des Mouettes 1,

1027 Lonay, rue de la Maltière 1, 2800 Delémont

Déclaration de faillite: 23.07.2004

Procédure: sommaire

Déai de production: 08.10.2004

Remarques: But social : prestations de service dans le domaine de la gestion et de l'organisation d'entreprises, du traitement et de la gestion de l'information, des services et des droits liés à la communication.

Office des faillites du district de Delémont

2800 Delémont

(00078837)

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire

Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débiteur/débitrice:** Shala Adem, menuisier, de Delémont,

né(e) le 05.11.1949, rue de la Paix 8, 2800 Delémont

Déai pour contester l'état de collocation: 08.09.2004 jusqu'au 28.09.2004

Déai pour contester l'inventaire: 08.09.2004 jusqu'au 18.09.2004

Remarques: Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'Office des faillites, dès le 8 septembre 2004 :

1. L'inventaire ainsi que la liste des objets de stricte nécessité laissés à disposition du failli.

2. L'état de collocation.

Un délai de 10 jours dès la présente publication est imparti pour :

1. Porter plainte contre les opérations d'inventaire (voir notamment art. 32 al. 2 OAOF concernant les biens insaisissables) et de procédure de collocation.

bles) et de procédure de collocation.

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparti pour :

2. Intenter action contre l'état de collocation.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'Office des faillites soussigné.

Office des faillites du district de Delémont

2800 Delémont

(00078537)

1. **Débiteur/débitrice:** Tech Chantier Sàrl, Espace Industriel,

2854 Basssecourt

Déai pour contester l'état de collocation: 08.09.2004 jusqu'au 28.09.2004

Déai pour contester l'inventaire: 08.09.2004 jusqu'au 18.09.2004

Remarques: Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'Office des faillites, dès le 8 septembre 2004 :

1. L'inventaire.

2. L'état de collocation.

3. La décision de l'administration de la faillite de ne pas introduire ou provoquer une action en justice, au nom de la masse concernant les droits litigieux (voir inventaire et état de collocation).

Un délai de 10 jours dès la présente publication est imparti pour :

1. Porter plainte contre les opérations d'inventaire (voir notamment art. 32 al. 2 OAOF concernant les biens insaisissables) et de procédure de collocation.

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparti pour :

2. Intenter action contre l'état de collocation.

3. Se prononcer sur la proposition de l'administration de la faillite d'accepter la décision précitée. Ceux qui gardent le silence sont réputés l'avoir acceptée.

Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au cas où l'ensemble des créanciers ne s'oppose pas dans le délai imparti à la proposition de l'administration de la faillite.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'Office des faillites soussigné.

Office des faillites du district de Delémont

2800 Delémont

(00078949)

1. **Débiteur/débitrice:** Brossard Paul, retraité, de Muriaux,

né(e) le 14.05.1920, décédé(e) le 08.04.2004, Rue des

Sommères, 2350 Saignelégier

Déai pour contester l'état de collocation: 20 jours après la publication

Déai pour contester l'inventaire: 10 jours après la publication

Office des poursuites et faillites

des Franches-Montagnes

2350 Saignelégier

(00079005)

1. **Débiteur:** CIMJ Cente d'Imagerie Médicale du Jura

SA, Rue des Moulins 28, 2800 Delémont

Déai pour contester l'état de collocation: 08.09.2004 jusqu'au 28.09.2004

Déai pour contester l'inventaire: 08.09.2004 jusqu'au 18.09.2004

Remarques: Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'Office des faillites, dès le 8 septembre 2004 :

1. L'inventaire.

2. L'état de collocation.

3. La décision de l'administration de la faillite de ne pas introduire ou provoquer une action en justice, au nom de la masse concernant les droits litigieux (voir inventaire et état de collocation).

Un délai de 10 jours dès la présente publication est imparti pour :

1. Porter plainte contre les opérations d'inventaires (voir notamment art. 32 al. 2 OAOF concernant les biens insaisissables) et de procédure de collocation.

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparti pour :

2. Intenter action contre l'état de collocation.

3. Se prononcer sur la proposition de l'administration de la faillite d'accepter la décision précitée. Ceux qui gardent le silence sont réputés l'avoir acceptée.

Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au cas où l'ensemble des créanciers ne s'oppose pas dans le délai imparti à la proposition de l'administration de la faillite.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'Office des faillites soussigné.

Office des faillites du district de Delémont

2800 Delémont

(00079011)

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite

Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débiteur/débitrice:** BELET Jean-Marc, Menuisier, de

Montignez, né(e) le 03.02.1959, Chemin des Romains 5,

2950 Courtemaury

Date de la clôture: 01.09.2004

Office des poursuites et des faillites

2900 Porrentruy

(00079017)

1. **Débiteur/débitrice:** GELIN Marie-France, né(e) le

15.03.1957, décédé(e) le 15.12.2003, 2900 Porrentruy

Date de la clôture: 02.09.2004

Office des poursuites et des faillites

2900 Porrentruy

(00079163)

1. **Débiteur/débitrice:** COMMENT John, de Bonfol, né(e) le

10.11.1981, décédé(e) le 11.12.2003, 2900 Porrentruy

Date de la clôture: 02.09.2004

Office des poursuites et des faillites

2900 Porrentruy

(00079169)

NE**Kollokationsplan und Inventar**

Etat de collocation et inventaire

Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débiteur/débitrice:** Mathez Carlo Eric, succession

répudiée, de Tramelan BE et Courtelary BE, né(e) le

20.08.1955, décédé(e) le 29.02.2004, q.v. Grand-Bourgeau

69, 2126 Les Verrières NE

Remarques: L'état de collocation des créanciers est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les éventuelles actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 8 septembre 2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

Office des faillites

2053 Cernier NE

(02438578)

1. **Débiteur/débitrice:** Ropraz Yves Meinrad, de Sorens

FR, né(e) le 30.10.1961, rue Miéville 4, 2105 Travers

Remarques: titulaire de la raison individuelle "Boucherie Ropraz Traiteur", à Travers, Grand-Rue 2

L'état de collocation des créanciers de la faillite précitée est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 8 septembre 2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

Est également déposé l'inventaire mentionnant les biens de stricte nécessité. Les recours éventuels doivent être déposés dans le même délai de vingt jours (art. 32 OAOF).

Office des faillites

2053 Cernier NE

(02438580)

1. **Débiteur/débitrice:** Droxler Fernande Andrée, de La

Chaux-du-Milieu, né(e) le 21.03.1944, rue du Sentier 19,

2013 Colombier

Remarques: titulaire de la raison individuelle "Bar Pub Le

Bilboquet, Fernande Droxler, rue du Lac 6, 2014 Bôle"

L'état de collocation des créanciers de la faillite précitée est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 08.09.2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

Est également déposé l'inventaire mentionnant les biens de stricte nécessité. Les recours éventuels doivent être déposés dans le même délai de vingt jours (art. 32 OAOF).

Office des faillites

2053 Cernier NE

(02440316)

SG**Schluss des Konkursverfahrens**

Clôture de faillite

Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Schuldner/in:** Steiner Franz, Verlassenschaft, gewes-

sen Wiedenstrasse 791, 8722 Kaltbrunn

Datum des Schlusses: 01.09.2004

Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Kaltbrunn,

Adelheid Häuselmann

8722 Kaltbrunn

(00079021)

1. **Schuldner/in:** Hobi-Jansen Dietmar, Chauffeur, von

Mels SG, geboren 18.11.1956, Gerberstrasse 12, 8887 Mels

Datum des Schlusses: 01.09.2004

Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Buchs, Yves

Beljean

9471 Buchs

(00079121)

SZ**Kollokationsplan und Inventar**

Etat de collocation et inventaire

Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldnerin:** Posthotel Oberberg AG, Kirchenstrasse

2, 8843 Oberberg

Bemerkungen: Der Kollokationsplan liegt vom 9. September 2004 bis am 29. September 2004 beim Konkursamt

Schwyz, Bahnhofstrasse 15, 6430 Schwyz und bei dem aa.

Konkursverwalter Andreas Feuz, Rechtsanwalt, Von Grafenried Gurtner Liechti, Rechtsanwälte & Notare, Limmatt-

quai 94, 8023 Zürich zur Einsichtnahme auf.

Während der Auflagefrist von 20 Tagen ab 9. September 2004 können Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes beim Bezirksgericht Schwyz, Rathaus, 6430 Schwyz anhängig gemacht werden, widrigenfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

Von Graffenried Gurtner Liechti

8025 Zürich

(02438562)

TI**Konkurspublikation/Schuldenruf**

Publication de faillite/appeal aux créanciers

Publicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123

LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123

LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Debitore/debitrice:** Massaro Patricia, Nato il

21.09.1969, 6862 Racate

Dichiarazione di fallimento: 30.06.2004

Procedura: sommaria

Termine di notificazione per i crediti: 11.10.2004

Osservazioni: già in Magadino.

I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa a qualunque titolo sono tenuti senza pregiudizio dei loro diritti ad annunciarsi a quest'Ufficio entro il termine di 10 giorni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 cpv. 2 e 3 CPS.

È riservata la facoltà ai creditori di chiedere la procedura ordinaria, anticipando l'importo di fr. 3'000.00 a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le tasse e le spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (DTF 64 III 167).

Ufficio fallimenti di Locarno

6600 Locarno TI

(02436522)

1. **Debitore/de**

2. Osservazioni: Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 10 settembre 2004 la graduatoria. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta. Ufficio fallimenti di Locarno 6600 Locarno TI (02438676)

1. **Debitore/debitrice: Vianini nata Garda Franca Beatrice, eredità giacente.** Nato il 29.11.1947, 6574 Vira Gambarogno
2. Osservazioni: Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 10 settembre 2004 la graduatoria. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta. Ufficio fallimenti di Locarno 6600 Locarno TI (02438678)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Debitrice: Ondabü Piscine SA, 6815 Melide**
2. **Data di chiusura:** 30.08.2004
Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano 6962 Viganello (02438696)

1. **Debitrice: Team-Electra SA, 6900 Lugano**
2. **Data di chiusura:** 30.08.2004
Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano 6962 Viganello (02438698)

Nachlassverträge
Concordats
Concordati

AG

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato

SchKG - LP - LEF 306 + 308, 322

1. **Schuldner/in: Ammann Christoph,** von Winterthur ZH, geboren 24.07.1966, Hürdlstrasse 6, 5436 Würenlos
2. **Bemerkungen:** Sachwalter: J. Gschwend, FSA Fachstelle für Schuldenfragen Aargau, Laurenzvorstadt 90, 5000 Aarau Der vom Geschwister Christoph Ammann mit seinen Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag mit einer Dividende von 22,314%, zahlbar in Raten über 36 Monate verteilt, erstmals nach Rechtskraft des Bestätigungsentscheides, wird richterlich bestätigt. Der Sachwalter wird angewiesen, den Nachlassvertrag nach Rechtskraft des Bestätigungsentscheides im Sinne der Erwägungen zu vollziehen sowie den privilegierten Gläubigern ihr Betreffnis auszuhändigen. Gerichtspräsidium I Baden 5400 Baden (02440334)

BE

Provisorische Nachlassstundung
Sursis concordataire provisoire
Moratoria concordataria provvisoria

SchKG - LP - LEF

1. **Schuldner/in: Velji Sami,** geboren 11.05.1960, Faugersweg 54, 3232 Ins
2. **Schuldner/in: Velji Esma,** geboren 23.12.1967, Faugersweg 54, 3232 Ins
3. **Datum der prov. Nachlassstundung:** 31.08.2004
4. **Dauer der prov. Nachlassstundung:** 2 Monate
5. **Prov. Sachwalter:** Lugjubühli, AG für Sanierungen und Liquidationen, Lyss
6. **Bemerkungen:** Gemäss Entscheid des Gerichtspräsidenten 3 wurde Velji Sami und Velji Esma für die Dauer von 2 Monaten, d.h. bis zum 31. Oktober 2004 die provisorische Nachlassstundung gewährt. Die provisorische Sachwalterin wird eingesetzt mit dem Auftrag, die Vermögens-, Ertrags- und Einkommenslage von Velji Sami und Velji Esma sowie die Aussicht auf Sanierung zu prüfen und die Geschäftsführung zu überwachen bzw. falls nötig, selber zu übernehmen (Art. 293/4 i.V.m. Art. 298 SchKG). Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach 3270 Aarberg (02440304)

1. **Debitrice: Vecsa SA,** rue de Chalière 7, 2740 Moutier
2. **Date du sursis concordataire provisoire:** 03.09.2004
3. **Durée du sursis concordataire provisoire:** 2 mois
4. **Commissaire provisoire:** Droz et Marti Sär, rue Centrale 53, 2740 Moutier
5. **Remarques:** Le président 3 de l'Arrondissement judiciaire I Courtelary/Moutier/La Neuveville a, par jugement du 3 septembre 2004, octroyé à Vecsa SA, un sursis concordataire provisoire en vue d'un concordat par abandon d'actifs pour une durée de deux mois et désigné comme commissaire au sursis Droz et Marti Sär, responsable du mandat Monsieur Pierre-Alain Droz. Arrondissement judiciaire I Courtelary/Moutier/La Neuveville 2740 Moutier (02440322)

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato

SchKG - LP - LEF 306 + 308, 322

1. **Schuldner/in: Kunz Thomas,** Sägeföldweg 16, 2504 Biel
2. **Nachlassvertrag bestätigt am:** 26.08.2004
Gerichtskreis II Biel-Nidau 2501 Biel (02438618)

GE

Provisorische Nachlassstundung
Sursis concordataire provisoire
Moratoria concordataria provvisoria

SchKG - LP - LEF

1. **Débiteur/débitrice: Guarnori Mirco,** Atelier Aba, avenue Tronchet 34, 1226 Thônex GE
2. **Date du sursis concordataire provisoire:** 25.08.2004
3. **Durée du sursis concordataire provisoire:** 2 mois
4. **Commissaire provisoire:** Me Dominique Burger, avocate, avenue Léon-Gaud 5, 1206 Genève
5. **Remarques:** Messieurs les créanciers sont avisés que par jugement du 19 août 2004 communiqué le 25 août 2004, le Tribunal de Première Instance de Genève a accordé un sursis concordataire provisoire d'une durée de deux mois, soit jusqu'au 25 octobre 2004 et nommé, aux charges de droit, en qualité de Commissaire provisoire Me Dominique Burger. Aucune poursuite ne peut être exercée contre M. Mirco Guarnori, Atelier Aba, pendant la durée du sursis provisoire, qui arrête le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage. Marie-Flore Dessimoz, avocate 1217 Meyrin-Genève (02438594)

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Négociation à propos de la confirmation du concordat
Negotio a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

1. **Debitrice: Metna SA,** Passage Malbuisson 12, 1204 Genève
2. **Date de la négociation:** 28.09.2004
3. **Lieu des négociations:** 1206 Genève
Indication: Le lieu et l'heure des négociations seront publiés. Il convient de signaler aux créanciers qu'ils peuvent exprimer leurs objections concernant le concordat aux cours de ces négociations.
4. **Remarques:** Le Tribunal de première instance, sis à Genève, Palais de Justice, place du Bourg-de-Four 1, salle B1, 2e cour, rez, statuera en audience publique le mardi 28 septembre 2004 à 14 h. 30, sur l'homologation du concordat proposé par: Metna SA, élisant domicile en l'Etude de Me Geneviève Caron, avocate, rue du Mont-de-Sion 12, 1206 Genève. Les opposants peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens. Tribunal de première Instance de Genève 1211 Genève 3 (02438614)

TI

Verlängerung der Nachlassstundung
Prolongation du sursis concordataire
Proroga della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, Abs. 4

1. **Debitore/debitrice: Sciollini Arminio, 6984 Pura**
2. **Osservazioni:** Il Pretore del Distretto di Lugano Av. Patrizia Zarro, notifica che, con decisione 31 agosto 2004, la moratoria a scopo di concordato concessa il 5 marzo 2004, è stata prorogata di sei mesi con effetto dal 5 settembre 2004.

Pretura di Lugano - Sezione 5
6901 Lugano
(02436574)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. **Debitore/debitrice: Sarcinella Giuseppe,** via Tratto di Fondo 4, 6596 Gordola
2. **Osservazioni:** Avviso di convocazione L'assemblea dei creditori avrà luogo venerdì 15 ottobre 2004 alle ore 14 presso l'aula delle udienze della Pretura di Locarno-Campagna, sita nel palazzo del Pretorio, al 11° piano, in via della Pace 6 a Locarno. La proposta di concordato e gli atti possono essere esaminati nei 20 giorni che precedono l'assemblea presso il commissario del concordato, previo appuntamento telefonico al numero 091 751 86 62. Avv. Mirko Maggetti 6601 Locarno I (02438586)

VD

Nachlass-Stundungsgesuch
Demande de sursis concordataire
Domanda di moratoria concordataria

1. **Débiteur/débitrice: DUFLOO Philippe,** Av. Montaigne 67, 1005 Lausanne
2. **Remarques:** sursis concordataire 293 LP
A vous tous tiers intéressés. Le président du tribunal de l'arrondissement de Lausanne statuera en son audience du jeudi 30 septembre 2004 à 10:30 heures, à Lausanne, Palais de justice de Montbenon. Tribunal d'arrondissement, sur la requête de sursis concordataire déposée par Philippe DUFLOO, Av. Montaigne 67, 1005 Lausanne. Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation du débiteur. Le président: Jean Daniel MARTIN Tribunal d'arrondissement de Lausanne 1014 Lausanne (00078677)

Verlängerung der Nachlassstundung
Prolongation du sursis concordataire
Proroga della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, Abs. 4

1. **Débiteur/débitrice: André Francis,** c/o Philippe André, Ferme de la Chaux, 1269 Bassins
2. **Sursis concordataire prolongé de:** 4 mois jusqu'au 20.01.2005
3. **Remarques:** Par décision du 24 août 2004, communiquée le 2 septembre, la présidente du Tribunal d'arrondissement de la Côte a prolongé le sursis concordataire, accordé à André Francis, représenté par l'agent d'affaires breveté Jean-Marc Schläeppli, à Vevey. Tribunal d'arrondissement de la Côte 1260 Nyon (02438616)

VS

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. **Debitrice: Léo Besson SA**
2. **Remarques:** Le Juge du district de l'Entremont avise les créanciers que le rapport final de la liquidation concordataire par abandon d'actifs peut être consulté au greffe du tribunal, à Sembrancher. Tribunal de l'Entremont 1935 Sembrancher (02438620)

Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a) Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

len Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zwingenbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dnglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu vererven (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 3a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échuë ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a OR), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 9, 73a) I creditori pignoratizi e a tutti gli altri interessati sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le istruazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetta, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

AG

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a

1. **Schuldner/in: Pilla-Karger Irene,** Herrenbergstrasse 16, 8964 Rudolfstetten-Friedlisberg
2. **Ort und Datum der Steigerung:** 8964 Rudolfstetten-Friedlisberg, 17.11.2004
3. **Zeit/Lokal:** 14.30 Uhr, Mehrzweckraum, unter der Mehrzweckhalle
4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 18.10.2004 bis 27.10.2004
Ort: Büro des Betreibungsamtes Rudolfstetten-Friedlisberg
Sonstige Angaben: Besichtigung: Nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Rudolfstetten-Friedlisberg, Tel. 056 648 22 20.
5. **Eingabefrist für Forderungen:** 28.09.2004
6. **Steigerungsobjekte:** Grundpfand: - IR Rudolfstetten-Friedlisberg LB Nr. 610, Plan 10, 265 m2, Gebäudeplatz und Umgelände, Herrenbergstrasse, Wohnhaus mit Unterstand Nr. 34 - IR Rudolfstetten-Friedlisberg LB Nr. 51, Plan 9, 174 m2, Baumgarten, Herrenbergstrasse
Betreibungsamtliche Schätzung, CHF 565'000.-. Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung der Pfandgläubigerin an der 1. Pfandstelle.
7. **Bemerkungen:** Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 50'000.- in bar oder per Bankcheck (keine Privatchecks) einer schweizerischen Bank an die Order des Betreibungsamtes Rudolfstetten-Friedlisberg zu leisten. Davon dienen CHF 6000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 44'000.- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet. Personen, die als Stellvertreter in fremden Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterschaft auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung des Bundesrates vom 1. Oktober 1984 sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht. Betreibungsamt Rudolfstetten-Friedlisberg 8964 Rudolfstetten-Friedlisberg (02436578)

BS

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Schuldner/in: Wetherall Evelyn, Toronto**
- Bemerkungen:** Löschung eines Grundpfandrechts
Das Betreibungsamt Basel-Stadt gibt bekannt:
Am 7. Juni 2004 wurde folgendes Grundstück an öffentlicher Gant versteigert:
Grundbuch Basel, Sektion 7, Parzelle 1143
haltend 349 m², mit Wohnhaus Bärenfelsenstrasse 3/Leuengasse
Der Inhaberschuldbrief im 4. Rang über CHF 2'000'000.- wurde dem Betreibungsamt nicht einreichend.
Das Pfandrecht wurde im Grundbuch gestützt auf Art. 69 VZG gelöscht.
Die Veräusserung oder Verpfändung dieses Pfandtitels wäre als Betrug strafbar.
Betreibungsamt Basel-Stadt, Liegenschaftsverwaltung
4001 Basel
(02436556)

GE

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débiteur/débitrice: Parra Alan Mitchell**, rue de Lausanne 54, **1202 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus**
- Remarques:** Avis de l'office des poursuites
Parra Alan Mitchell est informé que dans le cadre de la poursuite en réalisation de gage mobilier no 04 137635 V, le créancier a requis la vente du certificat de garantie locative no 0279-CA102247 constituée le 25 mars 1999 auprès d'UBS SA.
Il sera procédé à l'encaissement dudit certificat 10 jours après la présente publication.
Office des Poursuites
1211 Genève 3
(02438590)

- Débiteur/débitrice: Delgado Delamo Cristina**, préc. route de Veyrier 194, **1234 Vessy, actuellement sans résidence ni domicile connus**
- Débiteur/débitrice: Yturriaga Saldanha Enrique**, préc. route de Veyrier 194, **1234 Vessy, actuellement sans résidence ni domicile connus**
- Remarques:** Avis de l'office des poursuites
Delgado-Delamo Cristina et Yturriaga Saldanha Enrique pris conjointement et solidairement entre eux dans le cadre des poursuites en réalisation de gage mobilier nos 04 153758 V et 04 153759 U, sont informés que le créancier a requis la vente du certificat de dépôt no 024000/224.476 MKZ de CHF 13'200.- constitué le 17 décembre 1998.
Il sera procédé à l'encaissement dudit certificat 10 jours après la présente publication.
Office des Poursuites
1211 Genève 3
(02438622)

SG

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Schuldner/in: Engel Hans Jürg, unbekanntes Aufenthalts**
- Bemerkungen:** Zahlungsbefehl auf Verwertung eines Faustpfandes
Zahlungsbefehl Betreuung Nr. 04/12702
Gläubiger: Gebrüder Ebner, Nachf. Hans Ebner, St. Georgenstr. 160a, 9011 St. Gallen
Vertreter: Creditreform Egeli Ostschweiz AG, Kreisbüro Ostschweiz, Teufener-Str. 36, Postfach, 9001 St. Gallen
Forderung: CHF 9'322.80 nebst Zins zu 4% seit 1.4.2002 CHF 732.- Verzugskosten
CHF 67.65 Diverse Kosten
CHF 2'000.- J. Teilzahlung vom 12.12.2003
CHF 70.- Kosten des Zahlungsbefehls
CHF 13.- Kosten Zustellversuch
+ Inkassogebühr
+ Kosten der öffentlichen Bekanntmachung
Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung
Lagerrechnung ab 1.4.2001 + Transportrechnung, CHF 67.65 bisher aufgelaufene Kosten
Pfandgegenstände:
1 Sitzbank, Nussbaum; 1 Salontisch, Platte Nussbaum furniert; 4 Fauteuils; 6 Polsterstühle mit blauem Polstersitz; 3 Polsterstühle mit rotem Polstersitz; 15 Bilder; 1 Truhe bemalt, antik; 1 Schrank 2-türig, Tannenholz, antik; 1 grand lit mit Obermatratze; 2 Teppiche; 1 Büchergestell zerlegt; div. Kartons mit Büchern.
Die Gegenstände befinden sich im Lager des Gläubigers an

der St. Georgenstr. 160a, 9011 St. Gallen.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert eines Monats seit Zustellung dieses Zahlungsbefehls für die angegebenen Forderungen samt Betreibungs- und Retentionskosten zu befriedigen.

Will der Schuldner oder Dritteigentümer die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies sofort dem Überbringer dieses Zahlungsbefehls oder innert 10 Tagen nach der Zustellung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221 ff. ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbefehl und die übrigen Betreibungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigentum und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten. Steht der Schuldner unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbefehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass lediglich das Sondergut der Schuldnerin hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten. Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung der Pfandgegenstände verlangen.
Betreibungsamt St. Gallen
9001 St. Gallen
(02436512)

TI

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débitore/debitrice: Janzi Werner, 6966 Villa Luganese**
- Osservazioni:** Notifica dell'avviso d'incanto e dell'elenco oneri ai portatori delle cartelle ipotecarie gravanti i fondi messi in vendita (Inc. Imm. N. 316/2003 - Esecuzione n. 910548)
Fondi da realizzare: part. nn. 60-61 RF Bedano; part. nn. 1090-1092-1173 + coattiva 4/8 su 1177 RF Taverne-Torricella
Data e luogo dell'incanto: 28 settembre 2004 dalle ore 15, presso la sala incanti Ufficio Esecuzione di Lugano
Elenco oneri: si fa riferimento all'elenco oneri allestito dall'Ufficio in data 30 agosto 2004.
Termine di contestazione: 10 giorni
Dichiarazione di notifica:
L'avviso di incanto e l'elenco oneri relativi alle particelle nn. 60-61 RF Bedano e part. nn. 1090-1092-1173 + coattiva 4/8 su 1177 RF Taverne-Torricella, vengono notificati in data 7 settembre 2004, ai portatori delle cartelle ipotecarie di 11. e 12. grado (rispettivamente 13. e 14. grado per parte di 61 RF Bedano) di nominali CHF 500'000.- (dg. 7581 del 25.03.92) e CHF 20'000'000.- (dg. 29149 del 7.11.94), nelle forme edittali, mediante la presente pubblicazione.
Ufficio esecuzione di Lugano
6901 Lugano
(02436542)

- Débitore/debitrice: Panter Frank, Goettestrasse 67A, 10625 Berlino**
- Osservazioni:** Esecuzioni nn. 978982-1025979
Sequestri nn. 978228 1024839
Gruppo n. 48107
Avviso di pignoramento e verbale di pignoramento (art. 90/112 e 113 LEF)
Creditore: 1) Peter R. Ramseier, Mosacherstrasse 4, 8127 Zumikon rapp. Aw. Luca Trisconi, via S. Balestra 17, 6901 Lugano
2) Comune di Montagnola, rapp. Municipio, 6916 Montagnola
Importi: 1) CHF 10'010.95 + int. 5% dal 15.07.2003 + spese 2) CHF 3'725.25 + int. 4% dal 20.02.2004 + spese
A richiesta del creditore, tramite il suo rappresentante, si è proceduto in data 30 agosto 2004 al pignoramento dei beni già oggetto dei sequestri nn. 978228 e 1024839 e meglio: i beni immobili inestati al debitore siti nel territorio del Comune di Montagnola:
- part. n. 1631;
- 3/192 su coattiva part. 1509 quota 0;
- 1/2 su part. n. 1682;
- 1/192 part. n. 1509.
Il presente avviso di pignoramento ed il relativo atto ven-

gono notificati al debitore, mediante la presente pubblicazione nel foglio Ufficiale Svizzero di Commercio del 8 settembre 2004.

Ufficio esecuzione di Lugano
6901 Lugano
(02436550)

VD

Zahlungsbefehle
Commandements de payer
Precetti esecutivi

SchKG - LP - LEF 69

- Débiteur/débitrice: Al Shawwa Sami-R.**, PO Box 899, King Faisal Street, **Riyadh**
- Ordre de payer n°:** 286418
- Créancier:** Commune de Montreux, Service des Finances, 1820 Montreux
- Créance:**
CHF 870.00 et le taux d'intérêt à 5,5 % dès le 19.12.2002
CHF 870.00 et le taux d'intérêt à 5,5 % dès le 01.04.2004
Frais supplémentaires: CHF 30.- sans intérêt ainsi que les frais du présent commandement par CHF 70.- plus encaissement de CHF 8.85.
Cause de l'obligation: 1) Impôt foncier 2002 débiteur 47658 facture numéro 402.50917 du 18.11.2002.
2) Impôt foncier 2003 débiteur 47658 facture numéro 402.63346 du 31.08.2003.
3) Frais de rappel
- Remarques:** Poursuite en réalisation d'un gage immobilier Al Shawwa Sami-R., pour lui être notifié par la présente inscription.
Désignation de l'immeuble:
Parcelle RF 2916 PPE "Résidence Clos de Chemex", part de 88/1000 de parcelle de base RF 8497, lot 9 du plan, sise sur la Commune de Montreux, au lieu dit "Rte de l'Arzillière 8", 1822 Chemex.
Vous êtes sommé de payer au créancier dans le délai de six mois de la notification du présent commandement la somme ci-dessus ainsi que les frais de poursuite.
Si le débiteur, le tiers-propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé sert de logement familial (art. 169 CC), le conjoint du débiteur ou du tiers-propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi ou le tiers-propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée.
Si le débiteur et son conjoint vivent sous le régime de la communauté de biens (art. 221 ss CC), l'office des poursuites doit être avisé afin qu'il puisse également notifier au conjoint le commandement de payer et les autres actes de poursuite. Le conjoint peut aussi former opposition. Si le débiteur ou son conjoint entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens propres du débiteur ou sa part aux biens communs répondent de la dette à l'exclusion des biens communs, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.
Si l'épouse poursuivie est soumise au régime de l'union des biens ou de la communauté des biens selon le Code civil dans sa teneur de 1907 (cf. art. 9e et 10/10a Titre final CC), un commandement de payer n'est notifié à son mari que si le créancier en fait la demande. Dans ce cas, le mari peut aussi former opposition. Si la débitrice ou son mari entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens réservés de la femme répondent seuls de la dette, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.
Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.
Montreux, le 21.5.2004
Office des poursuites de Montreux: P.-A. Schneider, préposé
Notification
Le présent acte est notifié au débiteur le mercredi 8 septembre 2004 par publication dans la Feuille Officielle Suisse du Commerce.
Office des poursuites de Montreux
1820 Montreux
(02438566)

VS

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, art.29, 73a LP 138, 142; ORFI del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Débiteur/débitrice: Mex Alain**, avenue des Hutins 2, **1009 Prilly**
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1941 Vollèges, 02.11.2004
- Heure/local:** 14.00 Heure, Café Central
Autres indications: Poursuite 20032816
- Délai de production:** 23.09.2004

- Objets des enchères:** Immeubles et accessoires: commune de Bagnes, chapitre de Mex Alain, de Louis
Parcelle de base:
Feuillelet 12737, plan 96, Le Châble/Bagnes
habitation 140 m² et place 136 m²
Taxe cadastrale: bien-fonds CHF 4'760.-, bâtiments CHF 118'400.-
PPE 55823, 23/100 du no 12737, plan 96, Le Câble rez inférieur: cave no 5
rez supérieur: appartement 2 pièces no 13
taxe cadastrale: bien-fonds CHF 1'095.-, bâtiments CHF 27'232.-
Estimation officielle: CHF 67'902.-
La réalisation est requise ensuite d'une poursuite d'un créancier gagiste - pie 20032816
- Remarques:** Paiement: la garantie de CHF 7'000.- devra être versée à l'adjudication, en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque), quel que soit l'adjudicataire, les autres chèques n'étant pas admis.
Les conditions de vente l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition des intéressés au bureau de l'Office des Poursuites pendant 10 jours à compter du 18 octobre 2004.
Les enchérisseurs devront être en possession d'un pièce d'état civil ou, pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LEAIE).
Office des poursuites d'Entremont
1941 Vollèges
(02436566)

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débiteur/débitrice: Degen Brian**
- Remarques:** Vente de gré à gré et sommation aux créanciers gagistes et autres intéressés
L'Office des Poursuites d'Entremont à Vollèges procédera en ses bureaux à une vente de gré à gré de la part de Degen Brian aux immeubles suivants sis sur Verbier/Bagnes, soit: Immeubles sis sur Verbier/Bagnes
Chapitre de Degen Brian de Fred 1/2 et son épouse Peieron Karyn de John 1/2
Parcelle de base:
Parcelle 1461, plan 4, La Croix, Bagnes-Verrier
place 698 m² et locatif 249 m²
PPE 53043, 101/1000 du no 1461, plan 4, Bagnes-Verrier
1er étage: appartement no 20
Taxe cadastrale: biens-fonds CHF 12'690.- bâtiments CHF 123'660.-
PPE 53052, 8/1000 du no 1461, plan 4, Bagnes-Verrier
sous-sol: garage no 2
Taxe cadastrale: biens-fonds CHF 1'005.- bâtiments CHF 9'790.-
Il est précisé que seule la part de Degen Brian sera vendue.
La vente est requise par un créancier saisissant - pies 20022967-20022565
Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication.
Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition des intéressés au bureau de l'Office des Poursuites pendant 10 jours à compter du 27 septembre 2004.
Il est précisé que la présente vente est une vente de gré à gré qui est publiée à titre d'information et conformément à l'article 138 LP al. 2 ch. 3. Une convention ayant été établie entre les parties quant au prix de vente, ces immeubles ne sont pas sujets à d'autres offres émanant de tiers.
Office des poursuites d'Entremont
1941 Vollèges
(02438602)

Schuldenrufe

Appel aux créanciers
Scioglimento di societàSchuldenruf infolge Fusion
von AktiengesellschaftenAppel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonimeArt. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CO

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Singer + Porret La Chaux-de-Fonds S.A., La Chaux-de-Fonds**
- Nom et siège de la société anonyme représentante:** Singer et Porret S.A., La Chaux-de-Fonds
- Echéance de préavis des créances:** 08.10.2004
- Adresse pour la déclaration des créances:** Singer et Porret S.A., Faubourg du Lac 9, 2000 Neuchâtel
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** Les actifs et passifs de Singer + Porret La Chaux-de-Fonds S.A. ont été repris à titre universel ensuite de fusion par Singer et Porret S.A., Fbg du Lac 9, à La

Chaux-de-Fonds, valeur 1er janvier 2004.
Faute de productions, ils seront réputés avoir renoncé à recevoir des sûretés.
ATHEMIS, Notariat
2300 La Chaux-de-Fonds
(02429172)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Interface S.A., Neuchâtel*
2. *Nom et siège de la société anonyme reprenante:* Singer et Porret S.A., La Chaux-de-Fonds
3. *Echéance de préavis des créances: 08.10.2004*
4. *Adresse pour la déclaration des créances:* Singer et Porret S.A., Faubourg du Lac 9, 2000 Neuchâtel
5. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
6. *Remarques:* Les actifs et passifs de Interface S.A. ont été repris à titre universel ensuite de fusion par Singer et Porret S.A., Fbg du Lac 9, à La Chaux-de-Fonds, valeur 1er janvier 2004.
Faute de productions, ils seront réputés avoir renoncé à recevoir des sûretés.
ATHEMIS, Notariat
2300 La Chaux de Fonds
(02429174)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Singer + Porret Nyon S.A., Nyon*
2. *Nom et siège de la société anonyme reprenante:* Singer et Porret S.A., La Chaux-de-Fonds
3. *Echéance de préavis des créances: 08.10.2004*
4. *Adresse pour la déclaration des créances:* Singer et Porret S.A., Faubourg du Lac 9, 2000 Neuchâtel
5. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
6. *Remarques:* Les actifs et passifs de Singer + Porret Nyon S.A. ont été repris à titre universel ensuite de fusion par Singer et Porret S.A., Fbg du Lac 9, à La Chaux-de-Fonds, valeur 1er janvier 2004.
Faute de productions, ils seront réputés avoir renoncé à recevoir des sûretés.
ATHEMIS, Notariat
2300 La Chaux de Fonds
(02429170)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Cydec Engineering S.A., Yverdon-les-Bains*
2. *Nom et siège de la société anonyme reprenante:* Cynova S.A. (Cynova Ltd.) (Cynova AB) (Cynova SpA) (Cynova NV) (Cynova AG) (Cynova Inc.) (Cynova A/S) (Cynova KK), Fribourg
3. *Décision par:* le conseil d'administration des deux sociétés
4. *Date de la décision:* 27.07.2004
5. *Echéance de préavis des créances: 10.10.2004*
6. *Adresse pour la déclaration des créances:* Cynova S.A., c/o Me Jean-Pierre Wolhauser, place Notre-Dame 4, 1700 Fribourg
7. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
8. *Remarques:* La société transférante est radiée par l'inscription de la fusion.
CYNOVA S.A.
1702 Fribourg
(02434922)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Heck AG in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 27.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 11.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* May Treuhand AG, Wachtelweg 24, 4132 Muttenz
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
May Treuhand AG
4132 Muttenz
(02436704)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Belenos CapCon Finanztreuhand AG in Liq., Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung

3. *Datum des Beschlusses:* 11.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 04.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Aviso Treuhand AG, Viaduktstrasse 65, 4002 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es besteht die Absicht einer vorzeitigen Verteilung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR
Dr. Andreas Staehelin
Advokat und Notar
4001 Basel
(02436728)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Fahrschule Schirmer AG in Liquidation, Bilten*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 07.11.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 11.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Fahrschule Schirmer AG in Liquidation, Harry Schirmer, Landstrasse 20, 8865 Bilten
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR
Waller Betschart AG; Buchhaltungs- & Treuhandbüro
8853 Lachen
(02438734)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Icar AG in Liquidation, Chur*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 01.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Beat Baikhardt, dipl. Wirtschaftsprüfer, Liquidator, c/o CALANDA Treuhand AG, Wiesentalstrasse 126, 7006 Chur
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.
CALANDA Treuhand AG
7006 Chur
(02438730)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Emil Paul Schilling AG in Liquidation, Erlenbach ZH*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 15.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Emil Paul Schilling AG in Liquidation, Feldstrasse 1, 8703 Erlenbach
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.
Rüsch Treuhand AG
8032 Zürich
(02438780)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: FL AG in Liquidation, Freienbach*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 08.03.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 08.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter Ritter, Liquidator, c/o Curia Treuhand AG, Grabenstrasse 15, Postfach 132, 7002 Chur
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR
Curia Treuhand AG Chur
7002 Chur 2
(02438768)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Finogest SA en liquidation, Fribourg*

2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale des associés
3. *Date de la décision:* 15.06.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 11.10.2004*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* PRIVEXIA FRIBOURG SA, rue de Morat 11, 1700 Fribourg
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* art. 745 CO
Etude de Me Chantal Binder-Raetz, notaire
1211 Genève 6
(02436762)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: ATOS ORIGIN M & S SA en liquidation, Fribourg*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 30.08.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 30.09.2004*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fiduconsult & Jeckelmann SA, liquidatrice, boulevard de Pérolles 55, 1705 Fribourg
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société envisage de faire application de l'art. 745 al. 3 CO.
Fiduconsult & Jeckelmann AG
1705 Fribourg
(02438630)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Participations technico-médicales MEM SA en liquidation, Fribourg*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 26.08.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 11.10.2004*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Andreas Berger, liquidateur, c/o BDO Visura, route de Fribourg 15, case postale 62, 1723 Marly 2
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* art. 745 CO.
BDO Visura
1723 Marly
(02438636)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Siglor S.A. en liquidation, Gland*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.08.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 11.10.2004*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Elisabeth Neyret, liquidatrice, Residenza Falciou, 6914 Carona (Tessin)
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
Christophe Fischer, Georges Mettrau, Notaires
1002 Lausanne
(02438632)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: PG Holding SA en liquidation, Lausanne*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 31.08.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 08.10.2004*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Pierre-François Godio, liquidateur, p.a. PG Holding S.A. en liquidation, rue Centrale 5, 1003 Lausanne
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure anticipée selon l'article 745, alinéa 3 CO.
Didier Kohli, notaire
1002 Lausanne
(02438754)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: INFINITY SA in liquidazione, Lugano*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 26.11.2003

4. *Termine per annunciare i crediti: 11.10.2004*
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* INFINITY SA in liquidazione, c/o Ernst & Young SA, Corso Elvezia 33, Casella Postale, 6901 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
Ernst & Young SA
6901 Lugano
(02438718)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: SIP Informatik AG Software Instruktion Projektierung AG in Liquidation, Lyss*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 15.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter Siegenthaler, Verwaltungsrat und Liquidator, Birkenweg 15, 3250 Lyss
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Obrecht Lyss, Notariat und Advokatur
3250 Lyss
(02438758)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: MBIT AG in Liq., Oberwil BL*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 20.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 01.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* MBIT AG in Liq., Hafensrainstrasse 2, 4104 Oberwil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Artikel 745 Absatz 3 OR hingewiesen.
Peter Mistelbacher, Liquidator
4104 Oberwil
(02438778)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Erma Consulting AG in Liquidation, Schaffhausen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 11.06.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 08.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ernst Margelisch, Liquidator, Löweneggässchen 4, 8200 Schaffhausen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Ernst Margelisch, Liquidator
8200 Schaffhausen
(02438784)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Zinkag AG in Liquidation, Schwyz*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 14.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 23.09.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Peter Bosshard Liquidator, Seestrasse 135, 8027 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR
Dr. Peter Bosshard, Rechtsanwalt
8027 Zürich
(02438732)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Art Felchlin AG in Liquidation, Schwyz*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.08.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 11.10.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Joe Felchlin, Schlossbergstrasse 37, 8702 Zollikon
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Artikel 745 Absatz 3 OR hingewiesen.
Joe Felchlin
8702 Zollikon
(02438736)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Bamataba Bau AG in Liquidation, St. Gallen**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 13.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Sieber Treuhand AG, Dorfstrasse 7, 9205 Waldkirch
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Art. 745 OR.
Sieber Treuhand AG
9205 Waldkirch
(02438624)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BELLECARE in Liquidation, St. Gallen**
- Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 20.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** BELLECARE (AG), Kosmetik und Gesundheitspflege, Pestalozzistrasse 2, 9000 St. Gallen
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Arturo Casanova
8280 Kreuzlingen
(02438638)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Ulfur Immobilien AG in Liquidation, St. Moritz**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 19.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Ulfur Immobilien AG in Liquidation, c/o RA Heini Rüdüsühli, Lenz & Staehelin, Bleicherweg 58, 8027 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
Lenz & Staehelin, Rechtsanwälte
8027 Zürich
(02438760)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Wandara AG in Liquidation, Tarasp**
- Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 26.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Gudrun Brem, Liquidatorin, via Carà 8, 6932 Breganzona
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Art. 745 OR
Studio legale e notarile Av. Francesco Laghi
6908 Massagno
(02438782)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Schwitzkasten Wettingen AG in Liquidation, Wettingen**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 16.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 15.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** lic. iur. Marc W. Unterhändler, Rechtsanwalt und Notar, Töpfersstrasse 5, 6004 Luzern
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Marc Unterhändler, Rechtsanwalt und Notar
6004 Luzern
(02438772)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: HR audit in Liq., Wiedlisbach**

- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 24.06.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 10.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Thomas Laeuchli Corporate Finance, Salinenstrasse 9, 4052 Basel
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.
Thomas Laeuchli Corporate Finance
4052 Basel
(02438726)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: GBSW Commerce AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 31.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Haussmann & Partner, Liquidatorin, Seefeldstrasse 45, 8008 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 2 OR bleibt vorbehalten.
Haussmann & Partner
8034 Zürich
(02438724)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Meko Holding AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 06.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Damiano Brusa, Rechtsanwalt, Liquidator, Dreikönigsstrasse 7, 8022 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
CMS von Erlach Klainguti Stettler Wille
8022 Zürich
(02438742)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Xyrofin AG (Xyrofin SA) (Xyrofin Ltd) in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 17.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** TREU.CO Treuhand-Gesellschaft, Postfach 2172, 8027 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gem. Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.
TREU.CO Treuhand Gesellschaft
8027 Zürich
(02438762)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Portil AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 26.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Beret AG, Bleicherweg 14, 8002 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist.
BERET AG, Beratungs-, Revisions- und Treuhandgesellschaft
8022 Zürich
(02438764)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Seraph Capital AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 23.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Ralf Minder, Liquidator Seraph Capital AG, Sonnenbergstrasse 32, 6052 Hergiswil
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
BDO Visura
6002 Luzern
(02438786)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Marco P. Rizzoli AG, Ingenieure und Planer in Liquidation, Zumikon**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 24.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Rosina Rizzoli, Liquidatorin, c/o Marco P. Rizzoli AG, Strubenacker 21, 8126 Zumikon
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Art. 745 OR.
Rosina Rizzoli, Liquidatorin
8126 Zumikon
(02438634)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Mint Hold AG in Liquidation, Zürich**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 05.07.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 05.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Heinz Groth, Rämistrasse 46, 8001 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Heinz Groth, Steuer- und Wirtschaftsberatung
8001 Zürich
(02438770)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 I.V.m. Art 742 OR
 Art. 823 en relation avec art. 742 CO
 Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Bly-Fry Design GmbH in Liquidation, Allschwil**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 10.05.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Bly-Fry Design GmbH in Liquidation, Steinbühlweg 21, 4123 Allschwil
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Radoje Podvinec
4321 Allschwil
(02438776)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Inter-crystal GmbH in Liquidation, Basel**
- Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 09.07.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Roland F. Dietrich, Liquidator, Passwangstrasse 6, 4411 Seltisberg
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Es ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745, Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen.
Roland F. Dietrich, Liquidator
4411 Seltisberg
(02438738)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Basil GmbH in Liquidation, Bern**
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Beat Schwaller, route des Grives 23, 1763 Granges-Paccot
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlungen vom 1. April und 4. August 2004. Art. 745 OR
Peter-Joseph Burri, Notar - Notaire
1701 Freiburg
(02438756)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: B & L Lancos GmbH in Liquidation, Gebenstorf**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 25.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Marlies Brunner-Meier, Liquidatorin, Oberriedenstrasse 57, 5412 Gebenstorf
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Stephan Gurini, Notar
5600 Lenzburg
(02438722)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Stepas Automobile GmbH in Liquidation, Lufpüh**
- Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 14.01.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 20.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Adnan Akgün, Hardstr. 36, 5432 Neuenhof
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Art. 745 OR.
Adnan Akgün
5432 Neuenhof
(02440288)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: G. Diolauti Bauberatung GmbH in Liquidation, Meilen (ZH)**
- Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 28.10.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Gino Diolauti, Mühlerlein 3, 8706 Meilen
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. J.P. Tschudi, Rechtsanwalt
8001 Zürich
(02438752)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Flextronics Technology (Switzerland) GmbH in Liq., Solothurn**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 16.08.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 30.09.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Flextronics Technology (Switzerland) GmbH in Liq., Weissensteinstrasse 26, 4500 Solothurn
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Flextronics Technology (Switzerland) GmbH in Liq.
4500 Solothurn
(02438744)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Moosbaer Verwaltungs GmbH in Liquidation, Wettingen**
- Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses:** 17.06.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Manuel Marco Schibli, Alb.-Zwysystr. 5, 5430 Wettingen

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Manuel Marco Schibli
5430 Wettingen
(02438720)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: V.D. Reynolds nouveautés S. à r.l. en liquidation, Yvonnand**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 18.08.2004
4. **Echéance de préavis des créances:** 11.10.2004
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** V.D. Reynolds nouveautés S. à r.l. en liquidation, rue du Marais 8, 1462 Yvonnand
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Les créanciers sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
Jean-François Laurent, Notaire
1401 Yverdon-les-Bains
(02438628)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Pneuper Autoverservice GmbH in Liquidation, Zürich**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 23.07.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 23.09.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Pascal Meier, Liquidator, Brunnerstrasse 2, 5707 Seengen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Qualidata Treuhand AG
8954 Geroldswil
(02429154)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Wohnbaugenossenschaft Burgbalde in Liquidation, Aarau**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 13.08.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 10.11.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Robert Frei, Liquidator, c/o Kappeler Treuhand AG, Rössliplatzstrasse 2, Postfach, 5001 Aarau
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Kappeler Treuhand AG
5000 Aarau
(02438694)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Viehzuchtgenossenschaft Bellikon in Liquidation, Bellikon**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 26.03.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ueli Kneubühler, Liquidator, Heimhalde, 5454 Bellikon
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Ueli Kneubühler, Liquidator
5454 Bellikon
(02438748)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société coopérative dissoute: Société coopérative Beaupré, Payerne en liquidation, Payerne**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 10.11.2003
4. **Echéance de préavis des créances:** 11.10.2004
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Ficoogère Payerne S.A., chemin de la Couzaz 2, 1530 Payerne

6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société coopérative dissoute d'annoncer leurs prétentions.
FICOGERE Fiduciaire
1530 Payerne
(02438740)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Wohnbaugenossenschaft Balmfluh in Liquidation, Riedholz**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 17.01.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Wohnbaugenossenschaft Balmfluh in Liquidation, c/o Zeltner Walter, Dahlstrasse 5, 4533 Riedholz
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Art. 745 OR
Wohnbaugenossenschaft Balmfluh in Liquidation, c/o Zeltner Walter
4533 Riedholz
(02438728)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CR

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Stiftung der ARFA Röhrenwerke AG für Mitarbeiterbeteiligung in Liquidation, Münchenstein**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Stiftungsrat
3. **Datum des Beschlusses:** 04.06.2003
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.10.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Liquidatoren der Stiftung der ARFA Röhrenwerke AG für Mitarbeiterbeteiligung, c/o ARFA Röhrenwerke AG, Postfach, 4001 Basel
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Der Stiftungsrat hat am 4. Juni 1003 die Fusion der Stiftung der ARFA Röhrenwerke AG für Mitarbeiterbeteiligung mit dem Wohlfahrtsfonds für die Mitarbeiter der ARFA Röhrenwerke AG beschlossen. Art. 745 OR
ARFA Röhrenwerke AG
4002 Basel
(02438746)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Personalfürsorgestiftung der AWZ St. Gallen in Liquidation, St. Gallen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Amt für berufliche Vorsoorge+Stiftungen Kt. Gallen
3. **Datum des Beschlusses:** 22.07.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 08.10.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Peter Rösler, Liquidator, Aepflistrasse 7, 9008 St. Gallen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Art. 745 OR
Peter Rösler
9008 St. Gallen
(02438774)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CR

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Intamag, Glarus**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 8'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 02.09.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 10.11.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Intamag, Postgasse 21, 8750 Glarus
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Verzichtung von 7'900 Namenaktien zu je CHF 1'000.- und durch Verwendung des Herabsetzungsbetrages zur Verrechnung des gegenüber dem Aktionär bestehenden Darlehens.

Durch besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Intamag
8750 Glarus
(02438626)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Partipa Holding AG, Zug**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'500'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 900'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 31.08.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.11.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ernst Humi AG, Ringstrasse 14, Postfach 251, 8057 Zürich
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Durch besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 Abs. 2 OR wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Ernst Humi AG; Unternehmensberatung
8057 Zürich
(02438766)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Agar Consult Holding AG, Zug**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 31.08.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 08.11.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Lenzinger & Studer, Alpenstrasse 12, Postfach 4662, 6304 Zug
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Verzichtung von Aktien. Der Bericht des besonders befähigten Revisors gemäss Art. 732 Abs. 2 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Lenzinger & Studer, Rechtsanwälte/Notare
6304 Zug
(02438788)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: INTER GASTRO DESIGN AG, Zürich**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 300'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 17.08.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.11.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Inter Gastro Design AG, Südstrasse 59, 8008 Zürich
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Durch den besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 Abs. 2 OR wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Dr. Max Glauser
8034 Zürich
(02438750)

Verschiedenes

Divers
Divers
Gemäss dem neuen Fusionsgesetz publizierte Meldungen
Publications prévues conformément à la nouvelle loi sur la fusion
Anunci pubblicati secondo la nuova legge sulla fusione

Erste Veröffentlichung

Aufforderung an die Gläubigerinnen und Gläubiger infolge Spaltung Art. 45 f. FusG
1. **Firma und Sitz der übertragenden Gesellschaft: Madison Clothing Ltd., Thalwil**
2. **Firma und Sitz der übernehmenden Gesellschaft: neu zu gründende Aktiengesellschaft mit Sitz in Thalwil** (CH-000.0.000.000-0)
3. **Spaltungsvertrag vom:** 01.09.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 10.11.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hüppi & von Sprecher, Rechtsanwälte, Klobachstrasse 110, Postfach, 8030 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der übertragenden Gesellschaft können ihre Forderungen gemäss Art. 45 f. FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.

7. **Bemerkungen:** Die Madison Clothing Ltd. beabsichtigt, den Geschäftsbereich Tommy Hilfiger Outlets mit Aktiven von CHF 2'325'086.80 und Passiven von CHF 1'012'568.63 im Sinne von Art. 36 Abs. 2 FusG auf eine neu zu gründende Aktiengesellschaft abzuspalten.
(02438606)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Anruf
Sommission
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire au porteur**
2. **Au nom de:** précédemment propriété de Joseite Kurucov, veuve de Dejan, actuellement propriété de Philippe Robert-Nicoud.
3. **Grevant:** la parcelle 1244 de la commune de Payerne, intérêt maximum 10%, inscrite au Registre foncier de Payerne, en deuxième rang, avec profit des cases 18res.
4. **N° du titre:** 99748
5. **Solde/Valeur:** CHF 27'000
6. **Déposé le:** 27.10.1977
7. **Expiration de l'échéance:** 10.05.2005
8. **Remarques:** JN04.005911 GBO
Tribunal d'Arrondissement de la Broye et du N. VD
1401 Yverdon-les-Bains
(02254712)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief und Inhaberschuldbriefe**
2. **Lastend auf:** a) Namensschuldbrief vom 18. August 1931 über CHF 104'000.-
ursprünglich lastend an 1. Pfandstelle auf Kat. Nr. 7077 in Richterswil, nun aufgeteilt auf folgende Grundstücke: CHF 97'000.- auf Kat. Nr. 7693, auf Schönau in 8805 Richterswil; CHF 2'000.- auf Kat. Nr. 7694, auf Schönau in 8805 Richterswil; CHF 5'000.- auf Kat. Nr. 7593, auf Schönau in 8805 Richterswil.
b) Inhaberschuldbrief vom 18. Mai 1929 über CHF 60'000.- lastend an 1. Pfandstelle auf dem Grundstück Kat. Nr. 4198 (Grundbuchblatt 1739), im Seegut in 8820 Wädenswil.
c) Inhaberschuldbrief vom 4. April 1950 über CHF 100'000.- lastend an 2. Pfandstelle auf dem Grundstück Kat. Nr. 4198 (Grundbuchblatt 1739), im Seegut in 8820 Wädenswil.
3. **Auskündungsfrist:** 10.05.2005
4. **Bemerkungen:** ES030062
Bezirksgericht Horgen
8810 Horgen
(02254716)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: cartella ipotecaria al portatore**
2. **gravante su:** RFD di Locarno, mappale n. 5182, VII° rango, di proprietà della GONE SA.
3. **Saldo / Valore:** CHF 200'000
4. **Termine per la pubblicazione:** 26.07.2005
5. **Osservazioni:** CN 2004.183
Pretura di Locarno-Città
6601 Locarno
(02409984)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: cartella ipotecaria**
2. **gravante su:** RFD di Ascona, part. n. 3117, in 1° grado.
3. **No. del titolo:** dg 87
4. **Saldo / Valore:** CHF 20'000
5. **rilasciato il:** 09.01.1959

6. *Termine per la pubblicazione:* 26.07.2005
7. *Osservazioni:* CN.2004.228
Pretura di Locarno-Campagna
6601 Locarno
(02409986)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

- Titolo: libretto di risparmio/deposito**
- intestato a:* Missioni Francescane Frati Minori di Genova, con un saldo registrato al 3.3.2004. Libretto di risparmio/deposito della Banca Raiffeisen Biogio-Cademario-Agno.
- No. del titolo:* 290844
- Saldo / Valore:* CHF 29'981.35
- Termine per la pubblicazione:* 26.07.2005
- Osservazioni:* CN.2004.479
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(02409988)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

- Titolo: mutuo ipotecario al portatore**
- gravante su:* RFP di Bruzella, mappale n. 365, in 2° rango.
- No. del titolo:* dg. 9367
- Saldo / Valore:* CHF 12'000
- rilasciato il:* 16.07.1986
- Termine per la pubblicazione:* 26.07.2005
- Osservazioni:* CN.2004.117
Pretura di Mendrisio-Sud
6850 Mendrisio
(02409990)

Prima pubblicazione

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:* Urtenen-Schönbihl-Grundbuchblatt Nr. 977, im I. Rang, Grundpfandgläubigerin: Schweiz. Bundesbahnen, Hauptabt. Betrieb Kreis II.
- Nr. des Titels:* Beleg 1972/27430/0
- Saldo/Wert:* CHF 19'500
- Ausgestellt am:* 18.10.1972
- Auskündungsfrist:* 08.09.2005
- Bemerkungen:* Z 04 533 LE2
Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen
3400 Burgdorf
(02438662)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbrief**
- Lastend auf:* Bremgarten-Gtbl. 389 und lautend gemäss Grundbucheintrag zugunsten Coop Bank Basel:
a) CHF 45'000.-, 6%, im 2. Rang
b) CHF 20'000.-, 6%, im 3. Rang
- Nr. des Titels:* Beleg IV7340
- Ausgestellt am:* 30.06.1959
- Auskündungsfrist:* 08.09.2005
- Bemerkungen:* Z 04 4520
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung
3011 Bern
(02438666)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhaberschuldbrief**
- Lastend auf:* den Grundstücken Nr. 85, 439, 510 und 537, alle Grundbuch Hämikon.
- Nr. des Titels:* 2
- Saldo/Wert:* CHF 1200.00
- Ausgestellt am:* 02.02.1946
- Auskündungsfrist:* 07.09.2005
(02438798)

7. *Bemerkungen:* 80 04 319
Amtsgericht Hochdorf
6281 Hochdorf
(02438708)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:* Spiez-Grundbuchblatt Nr. 799:
a) 1. Rang, CHF 31'000.-, 6,5%, vom 17.08.1965, Bel III/6808
b) 2. Rang, CHF 21'000.-, 6%, vom 17.08.1965, Bel III/6809
- Auskündungsfrist:* 06.09.2005
- Bemerkungen:* Z 04 610 KUE
Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental
3752 Wimmis
(02438790)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:* den Parzellen 463, 1602 und 1603, Grundbuch Blauen, als Gesamtpfandrecht im 1. Rang, Höchstzinsfuß 8%; Gläubiger: Bank Jura Laufen, Laufen, mit Sitz in Bassecour JU
- Nr. des Titels:* 3039
- Saldo/Wert:* CHF 15'000
- Auskündungsfrist:* 06.09.2005
- Bemerkungen:* 48-04/373
Kantonsgericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal
(02438792)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Kassenobligation**
- Lastend auf:* den Inhaber, Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, Zinssatz 2 5/8%, Zinsbeginn: 20.02.1997, fällig am 20.02.2001, mit Coupons per 20.02.2001.
- Nr. des Titels:* 53938.04
- Saldo/Wert:* CHF 50'000
- Auskündungsfrist:* 06.03.2005
- Bemerkungen:* 130-2004-319
Bezirksgericht Plessur
7002 Chur
(02438794)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Kassenobligation**
- Lastend auf:* den Inhaber, Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, Zinssatz 6 1/2%, Zinsbeginn: 10.11.1989, fällig am 10.11.1992, mit Coupons per 10.11.1990/91/92.
- Nr. des Titels:* 129665703
- Saldo/Wert:* CHF 30'000
- Auskündungsfrist:* 06.03.2005
- Bemerkungen:* 130-2004-321
Bezirksgericht Plessur
7002 Chur
(02438796)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Kassenobligation**
- Lastend auf:* den Inhaber, Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, Zinssatz 6 1/2%, Zinsbeginn: 10.11.1989, fällig am 10.11.1992, mit Coupons per 10.11.1990/91/92.
- Nr. des Titels:* 129665605
- Saldo/Wert:* CHF 30'000
- Auskündungsfrist:* 06.03.2005
- Bemerkungen:* 130-2004-320
Bezirksgericht Plessur
7002 Chur
(02438798)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: livret d'épargne**
- Au nom de:* Halida et Ahmet Ribic, route du Simplon 78b, 1957 Ardon; livret d'épargne de la Banque Raiffeisen du Haut-de-Cry, à Ardon
- N° du titre:* 3250.46
- Expiration de l'échéance:* 06.03.2005
- Remarques:* C2 04 134
Tribunal d'Hérens et Conthey
1950 Sion 2
(02438800)

Kraftloserklärung

Annulation

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CD

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: 2 Namenaktien à nom. CHF 1'000.-**
- Lastend auf:* Armin Haid, Ebnestrasse 38, 9032 Engelburg bzw. Markus Haid, Kirchstrasse 4, 9010 St. Gallen.
- Nr. des Titels:* 298 und 300 der Haid Mode AG
- Bemerkungen:* E0040001
Bezirksgericht Winterthur
8400 Winterthur
(00079117)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Schuldbrief**
- Lastend auf:* Bern-Gtbl. Nr. 1039, Kreis I, 7,5%, im 11. Rang; gemäss Grundbucheintrag zugunsten Siebenmann-Pellegrini Marcella, 1940, Siebenmann Patricia, 1967 und Siebenmann Daniel, 1970.
- Nr. des Titels:* Beleg 5359
- Saldo/Wert:* CHF 200'000
- Ausgestellt am:* 29.09.1971
- Bemerkungen:* Erstmals in Nr. 164 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 28.8.2003 als vermisst aufgerufen, Z 03 3950
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung
3011 Bern
(02438640)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Inhabersparheft der Berner Kantonalbank**
- Nr. des Titels:* 41 2.118.735.19
- Saldo/Wert:* CHF 85'720.35
- Bemerkungen:* Erstmals in Nr. 39 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 26.2.2004 als vermisst aufgerufen, Z 03 3816
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung
3011 Bern
(02438644)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Schuldbriefe**
- Lastend auf:* Thun-Grundbuchblatt Nm. 3401-5 und 3401-19-16 als Gesamtpfand, Beleg 3037:
a) Schuldbrief für CHF 20'000.-, 7%, im II. Rang
b) Schuldbrief für CHF 40'000.-, 8%, im III. Rang
- Ausgestellt am:* 03.08.1973
- Bemerkungen:* Z 03 1414 VOM
Gerichtskreis X Thun
3601 Thun
(02438648)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:* Bertha Häfeli, 1913, Schmiedrued-Walde, mit Aufenthalt in Schöfland, als Schuldnerin, und die Bank in Reinach, bzw. neu IRB Interregio Bank als Grundpfandgläubigerin.
- Lastend auf:* GB Schmiedrued Nr. 1834, Plan 15, Parzelle 1172, im I. Rang.
- Saldo/Wert:* CHF 30'000
- Ausgestellt am:* 03.11.1955
- Bemerkungen:* SU.2003.50432
Gerichtspräsidium Kulm
5726 Unterkulm
(02438652)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Sparheft**
- Lastend auf:* Sparheft der Raiffeisenbank Nikolai-Zernatt, 3924 St. Niklaus.
- Nr. des Titels:* 345107
- Bemerkungen:* Z2 04 55
Bezirksgericht Visp
3930 Visp
(02438654)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:* der Liegenschaft Grundregisterblatt 110, Parz. Nr. 189, in der Gemeinde Boppelsen, ca. 928 m² Reben im Ziel, an 2. Pfandstelle; Namensschuldbrief CHF 50'000.- (CHF 80'000).
- Ausgestellt am:* 29.03.1973
- Bemerkungen:* E0010005/K4
Bezirksgericht Dielsdorf
8157 Dielsdorf
(02438658)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:* dem Grundstück GB Stein am Rhein Nr. 1399; Grundeigentümerin und Schuldnerin: Rita Savvas geb. Grädinger, Rosenbergsstrasse 24, 8212 Neuthausen am Rheinfall; Gläubigerin: Schaffhäuser Kantonalbank: a) CHF 35'000.-, an 1. Pfandstelle, Pfandregister 1785 b) CHF 10'000.-, an 2. Pfandstelle, Pfandregister 1786
- Ausgestellt am:* 18.08.1959
- Bemerkungen:* 43/2003/617
Kantonsgericht Schaffhausen
8201 Schaffhausen
(02438664)

Il titolo annullato qui di seguito è stato presentato al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto l'inefficacia dello stesso.

- Titolo: mutui ipotecari al portatore**
- gravante su:* la particella di vecchia mappa 1425 (ora MC 1618) RFP di Monteggio:
a) CHF 50'000 - gravante in I. rango, dg. n. 3716 del 22.07.1975
b) CHF 30'000 - gravante in II. rango, dg. n. 4224 del 28.08.1975
c) CHF 50'000.-, gravante in III. rango, dg. n. 4226 del 28.08.1975
- rilasciato il:* 28.08.1975
- Osservazioni:* CN.2003.53
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(02438668)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

- Titre: certificat d'actions**
- Au nom de:* certificat d'actions no 482 représentant 20 actions nos 481 à 510 nominatives et liées de CHF 100.- chacune de la Société Immobilière Parc de Bude D.
- Remarques:* C/27503-2003-14 SP
Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3
(02438672)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

- Titre: certificats d'actions**
- Au nom de:* certificat d'actions de la SI Malagnou Florence B
a) 1 certificat d'actions no 43 représentant 2 actions nominatives, numérotées de 393 et 394 d'une valeur nominale totale de CHF 200.-
b) 1 certificat d'actions no 24 représentant 9 actions nominatives, numérotées de 244 à 252 d'une valeur nominale totale de CHF 900.-
- Remarques:* C/2658/2003-14 SP
Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3
(02438674)

Marken
Marques
Marchi

Edgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueintragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

- (111) ■ 524975
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 26. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* Zochem AG, Seestrasse 108, 8707 Utetikon am See
- (740) *Vertreter/in:* R.A. Egli & Co, Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich
- (540)

ZEOFLAIR

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 1 Kristalline Aluminosilikate, insbesondere Zeolithe, speziell für den Einsatz als Adsorptionsmittel.

- (111) ■ 524976
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 27. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* GEZOLAN AG, Werkstrasse 30, 6252 Dagmersellen
- (540)

GEZOFLEX

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 17 Gummiгранulat als Systemkomponente für Kunststoffbeläge.

- (111) ■ 524977
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* Häberli Obst- und Beerenzentrum AG, Stöcken, 9315 Egnach
- (540)

THUBELLA

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkerne, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.

- (111) ■ 524978
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* Häberli Obst- und Beerenzentrum AG, Stöcken, 9315 Neukirch-Egnach
- (540)

THUCHAMPION

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkerne, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.

- (111) ■ 524979
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juni 2004
- (730) *Inhaber/in:* PVB Pernet von Ballmoos AG, Selnaustrasse 3, 8002 Zürich
- (740) *Vertreter/in:* Niederer Kraft & Frey, Bahnhofstrasse 13, 8001 Zürich
- (540)

PVB PERNET VON BALLMOOS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 36 Finanzdienstleistungen, Vermittlung von Vermögensanlagen in Fonds.

- (111) ■ 524980
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* Hipp & Co, Brünigstrasse 141, 6072 Sachseln
- (740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2 Postfach, 6002 Luzern
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 5 Pharmazeutische Erzeugnisse; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke für medizinische Zwecke; Babykost.
- 29 Aus pflanzlichen und tierischen Produkten gewonnene Eiweisspräparate für die menschliche Ernährung; Fleisch;

Fisch; Geflügel; Wild und Fleischwaren; Fleischextrakte; Fleisch-, Fisch-, Obst- und Gemüsegalerten; Konfitüren; Kompotte; Eier; Milch; Milchprodukte, nämlich Butter, Käse, Sahne, Joghurt, Quark, Trockenmilch und Milcheiweiss für Nahrungszwecke; Kinderdesserts, insbesondere Süssspeisen, im wesentlichen bestehend aus Milch und/oder Früchten; Desserts und Süssspeisen, im wesentlichen bestehend aus Milch, auch unter Verwendung von Bindemitteln jeglicher Art, im wesentlichen aus Früchten bestehende Desserts und Süssspeisen; Fertiggerichte und Halbfertiggerichte, im wesentlichen aus Fleisch, Geflügel, Wild, Fisch, Obst, Gemüse, Eiern und/oder Milchprodukten, Hülsenfrüchten, Kartoffeln hergestellt; Suppen; Fleisch-, Fisch-, Geflügel-, Wild-, Gemüse-, Obst-, Milch-Konserven und Präserven; Speiseöle und -fette; alle vorgenannten Waren auch als Tiefkühlkost; alle vorgenannten Waren auch für nicht-medizinische diätetische Zwecke.

30 Tee, Teegetränke, Kakao, Zucker, Traubenzucker, Reis, Tapioka, Sago, Mehle, Griess, Getreideflocken und Getreidepräparate (ausgenommen Futtermittel), Brot, Biskuits, Kuchen, feine Backwaren, Dauerbackwaren, Snack-Produkte, im wesentlichen bestehend aus Getreideflocken, Cerealien, Cornflakes, Haferflocken, Getreidepräparaten, Keksen (Biskuits), Kuchen, Backwaren, Konditorwaren, Schokolade, Zuckerwaren, Müsli, auch Früchte und/oder Nüsse enthaltend; Konditorwaren, Teigwaren, Schokolade, Zuckerwaren, Traubenzuckerpräparate, Bienenpräparate, nämlich Honig, Propolis für Nahrungszwecke und Gelee Royal; Kinderdesserts, insbesondere Süssspeisen, im wesentlichen bestehend aus Zucker, Kakao, Schokolade und/oder Speisestärke; Desserts und Süssspeisen, im wesentlichen bestehend aus Zucker und Schokolade, auch unter Verwendung von Bindemitteln jeglicher Art; Fertiggerichte und Halbfertiggerichte, im wesentlichen aus Getreidepräparaten, Reis und/oder Teigwaren hergestellt; Gewürze; Müsli, im wesentlichen bestehend aus Getreide, Zucker, auch Nüsse enthaltend; Fruchteriegel und Cerealieriegel, im wesentlichen bestehend aus Cerealien, Müsli, Getreide, Zucker, auch Früchte und Nüsse enthaltend; telfertige Getreidekost, aus Kleie bestehende fertige und halb fertige Nahrung, einschliesslich Backwaren; alle vorgenannten Waren auch als Tiefkühlkost; alle vorgenannten Waren auch für nicht-medizinische diätetische Zwecke.

- 31 Frisches Obst und Gemüse.
- 32 Alkoholfreie Getränke, insbesondere Frucht- und Gemüsesäfte, Nektare, Fruchtsaftgetränke; Fruchtsirupe und andere alkoholfreie Fruchtpräparate für die Zubereitung von alkoholfreien Getränken; Pulver und Granulate zur Herstellung von alkoholfreien Getränken; alle vorgenannten Waren auch für nicht-medizinische diätetische Zwecke.
- (591) *Farbanspruch:* Magenta, hellblau, orange, dunkelviolett, dunkelblau, gelb.
- (320/330) *Prioritätsanspruch:* 4. Mai 2004, DE-Deutschland

- (111) ■ 524981
- (220) *Date de dépôt:* 26 mai 2004
- (730) *Titulaire:* 02 Limited, Wellington Street, Slough (Berks SL1 1YP), GB-Royaume-Uni
- (740) *Mandatäire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1206 Thônex
- (540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
- 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, de secours, photographiques, cinématographiques, optique, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (Inspection), de sauvetage et d'enseignement; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son, des images et/ou de données; supports de données, disques pour enregistrement; distributeurs automatiques et mécanisme pour appareils à préparation; caisses enregistreuse, machines à calculer, équipement pour le traitement de données et des ordinateurs; logiciels EDP et de télécommunications; équipement de télécommunications, en particulier pour les réseaux fixes et les secteurs de radios mobiles; appareils pour la transmission de son et d'images; appareils de télécommunications; appareils de télécommunications mobiles; combinés de télécommunications mobiles; ordinateurs (hardware); logiciels pour ordinateurs; logiciels pour ordinateurs téléchargeables à partir d'Internet; appareils PDA (assistants personnels digitaux); ordinateurs de poche; téléphones mobiles; ordinateurs portables

(laptops); appareils de réseau de communication; logiciels de commande pour les réseaux de télécommunications et pour les appareils de télécommunications; logiciels d'ordinateur sur CD ROM, cartes magnétiques (cartes SD); parties et accessoires (compris dans cette classe) pour les produits précités.

38 Télécommunications; location d'équipement de télécommunication; services en relation avec des services en ligne, à savoir la transmission de messages et d'informations de toutes sortes; services d'accès à des informations téléphoniques, à savoir connexion directe à des connexions dérivées, communication de numéros de téléphones, d'adresses, et de numéros de fax; services de télécommunication; services de télécommunication mobile; services d'accès à des télécommunications (portal); services d'accès à réseaux globaux d'ordinateurs (de type Internet) (portal); fourniture d'accès à des réseaux de télécommunications mobiles; fourniture d'accès à un réseau informatique mondial (Internet); fourniture de services d'application dans le domaine des télécommunications; service de transmission de messages par courrier électronique (e-mails) et de messagerie électronique; transmission de données à partir d'une base de données; services d'information et de conseils se rapportant aux services précités.

42 Services d'ingénieurs; programmation d'ordinateurs; services de programmation d'ordinateur; fourniture d'opinion d'expert (travaux d'ingénieurs); recherche (technique et juridique) en matière de propriété industrielle; conseils en matière de technologie et fourniture d'expertises relatives; location d'équipements et d'ordinateurs de traitement de données; administration et exploitation de droit d'auteurs; exploitation de droits de propriété industrielle; conception d'installations et d'équipements pour les télécommunications; services de fournisseurs de réseaux, de courtier et de fournisseur d'information, à savoir médiation et location de temps d'accès à des réseaux de données et à des bases de données, en particulier sur Internet (service informatique); services de météorologie et de prévision du temps; services d'arbitrage; recherches dans le domaine de l'ingénierie des télécommunications; support (consultation) en matière de logiciels et d'ordinateurs se rapportant à des réseaux et appareils de télécommunication; contrôle de qualité se rapportant aux services revendiqués en classe 38; services d'information et de conseils se rapportant aux services précités.

- (111) ■ 524982
- (220) *Date de dépôt:* 1er juillet 2004
- (730) *Titulaire:* PRINCO CORP., No. 6, Creation 4th Rd., Hsinchu Science Park, Hsinchu, R.O.C., TW-Taiwan
- (740) *Mandatäire:* BUGNION SA, 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
- (540)

princo

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

9 Supports de stockage optique vierges, à savoir disques optiques magnétiques, mini disques enregistrables, disques compacts enregistrables et ré-enregistrables, et disques numériques polyvalents enregistrables et ré-enregistrables, disquettes, CD-Roms, unités de stockage des données, unités et lecteurs de disques, dispositifs de lecteur de données, dispositifs de stockage et de lecteur de données, disques vidéo, disques pour l'enregistrement sonore, disques compacts vidéo.

- (111) ■ 524983
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Januar 2004
- (730) *Inhaber/in:* Beat Schlatter, Rindermarkt 7, 8001 Zürich
- (730) *Inhaber/in:* Michel Pernet, Luisenstrasse 29, 8005 Zürich
- (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, P.O. Box 1077, 8032 Zürich
- (540)

BINGOSHOW

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Elektronische Spiele als Zusatzgeräte für Fernsehapparate; elektronische Unterhaltungsgeräte; Software.

16 Tickets; Karten; Lose (Drucksachen).

25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

28 Geldbetätigte Spielautomaten; Spiele; Spielzeug; Glücksspiele; Ausstattungen für Glücksspiele, soweit in Klasse 28 enthalten.

41 Unterhaltung; kulturelle Aktivitäten; Veranstaltung und Durchführung von Glücksspielen und Spielen; Veranstaltung von Spielen und Wettkämpfen.

(591) *Farbanspruch:* Grün, dunkelgelb, rot, hellblau, orange, violett-rosarot, blau, dunkelorange, dunkelblau.

- (111) ■ 524984
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* Steff Steinbrücker, Huttenpeterstrasse 22, 5452 Oberrohrdorf



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

- (111) ■ 524985
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Mai 2004
- (730) *Inhaber/in:* Felice Assaiante, Saggiweg 4, 5737 Menziken
- (730) *Inhaber/in:* Philippe Vargas, Wittmerstrasse 5, 5737 Menziken
- (740) *Vertreter/in:* Felice Assaiante, Saggiweg 4, 5737 Menziken
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
- 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

- (111) ■ 524986
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Juni 2004
- (730) *Inhaber/in:* reg and sell Künzle, Bischofszellerstrasse 292, 9212 Arnegg
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunsthärze im Rohzustand, Kunststoffe im Rohzustand, Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Halbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke.
- 3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungsmittel und Schleifmittel; Seifen; Parfümeriewaren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnpfutzmittel.
- 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
- 9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Waage-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.
- 10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne, orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial.
- 30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesrup; Hele, Backpulver, Salz, Senf; Essig, Saucen (Würzmittel); Gewürze, Kühlleis.
- 32 Biere, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
- 33 Alkoholfreie Getränke (ausgenommen Biere).
- 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
- 36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
- 39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen.
- 42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und For-

schung, Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.
45 Sicherheitsdienstleistungen für den Schutz von Sachwerten und Individuen.

- (111) ■ 524987
(220) *Date de dépôt:* 5 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Rouge, bleu, or et blanc.

- (111) ■ 524988
(220) *Date de dépôt:* 9 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes

- (111) ■ 524989
(220) *Date de dépôt:* 9 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Blanc, rouge, rouge foncé, argent.

- (111) ■ 524990
(220) *Date de dépôt:* 9 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Blanc, argent, bleu

- (111) ■ 524991
(220) *Date de dépôt:* 9 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac

pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.

- (591) *Couleur/s revendiqué/s:* Blanc, bleu, argent.

- (111) ■ 524992
(220) *Date de dépôt:* 9 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Blanc, bleu azur, argent.

- (111) ■ 524993
(220) *Date de dépôt:* 9 juillet 2004
(730) *Titulaire:* DCI SA, 39, rue Peillonex, 1225 Chêne-Bourg
(740) *Mandataire:* MIGHELI & CIE, 122, rue de Genève, CP 61, 1226 Thônex
(540)

TEINTURERIE
NOUVELLE

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
37 Blanchisserie, nettoyage et repassage de vêtements.
40 Teinture, imperméabilisation et blanchiment de vêtements et d'objets.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Rouge, noir.

- (111) ■ 524994
(220) *Date de dépôt:* 23 février 2004
(730) *Titulaire:* CHALLANDE & FILS S.A. Matériaux de construction, Route de Duillier 26, 1260 Nyon
(740) *Mandataire:* Dietlin & Cie SA, Boulevard St-Georges 72 Case postale 5714, 1211 Genève 11
(540)

CHALLANDE

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
2 Couleurs, vernis, laques, préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales, mordants.
7 Outils à main actionné mécaniquement, perceuses, ponceuses, machines de chantier, grues, appareils de levage.
9 Casques, masques et gants de protection, filtres pour masques, appareils de signalisation, panneaux de signalisation lumineux ou mécaniques; vêtements de protection.
19 Matériaux de construction non métalliques, notamment bois mi-ouvrés sous forme de poutres, planches ou panneaux, couvertures de toits, briques, pierres de construction, béton et ciments, carrelages, carreaux décoratifs, cloisons, baguettes et moulures, escaliers, cadres de portes et de fenêtres non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction, notamment drains, conduites d'eau, tuyaux de cheminées; graviers, sable, matériaux réfractaires, verres de construction; matériaux d'aménagement pour le jardin et la volerie; matériel de signalisation ni lumineux ni métallique, notamment barrières, panneaux, lattes de barrage.
25 Vêtements de travail, salopettes, tabliers, bottes.
37 Information en matière de construction; location de machines de chantiers, d'excavateurs, de bennes et de grues, d'échafaudages et d'outillages.
39 Transport et manutention de matériaux.

- (111) ■ 524995
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. April 2004
(730) *Inhaber/in:* Natascha Bachmann, Seeblickstrasse 19, 8274 Tägerwilten
(540)

'freefriendcard'

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Visitenkarten aus Holz und solche aus Papier.
35 Aktualisierung von Werbematerial; Dienstleistung einer Werbeagentur; E-commerce Dienstleistung, nämlich zur Verfügung stellen von Produktinformation via Telekommunikationsnetzwerke zu Werbe- und Verkaufszwecken; Herausgabe von Werbeschriften und Werbeteilen; Verkaufsförderung; Organisation, Durchführung und Überwachung von Verkaufs-, Treue- und werbemässigen Anreizprogrammen; Vermittlung von Werbezeit auf Kommunikationsmedien; Verteilung von Werbematerial via Drucksachen (Visitenkarten); Verbreitung von Werbeanzeigen und Werbeschriften; zur Verfügung stellen von Werbeflächen für Dritte auf einer Homepage; Sammeln und Systematisieren von Daten in einer Datenbank; Speicherung von Grafikdateien in elektronischen Datenbanken; zur Verfügung stellen von Informationen und Daten (Mitteilungen, Ton, Bilder) im Bereich Werbung und Marketing via Computerelektromunikationsnetzwerke inklusive Internet; Sammeln und Bearbeiten von Daten und Informationen über globale elektronische Netzwerke (Internet); Verbreitung und zur Verfügung stellen von Informationen im Bereich Marketing und Werbung insbesondere über elektronische Medien (Internet); Computerdienstleistungen zur Beherbergung von Informationen auf Computernetzwerk-Sites, nämlich Sammeln und Systematisieren von Daten in Datenbanken; E-Commerce Dienstleistungen, nämlich online auslösbare Informationsdienste mit Daten in den Bereichen Werbung und Marketing; E-Commerce Dienstleistungen, nämlich zur Verfügung stellen von Produktinformation via Telekommunikationsnetzwerke zu Werbe- und Verkaufszwecken.
38 Datennetzwerkdienstleistungen, nämlich Übermitteln von Daten über ein Computernetzwerk; Verschaffen des Zugangs zu Telekommunikationsnetzwerke; Verschaffen des Zugangs zu globalen Computernetzwerken (Internet); Verschaffen des Zugriffs auf Web-Sites zum Herunterladen von Informationen; Übermittlung von Daten via Computernetzwerke; Computernetzwerkverbindungsleistungen; Online-Übermittlung von Informationen; Verschaffen des Zugangs zu globalen Computernetzwerken; Verschaffen des Mehrbenutzerzugriffs auf globale Computernetzwerke; Telekommunikationsdienstleistungen zur Beschaffung des Zugriffs auf Online-Netzwerke; Übermitteln von Kundendaten und Informationen über globale Computernetzwerke (Internet); Telekommunikationsdienstleistungen zum Zugriff auf Handelsgeschäfte über elektronische Kommunikationsnetzwerke; Übermitteln von Daten aus einer Datenbank, insbesondere auch aus wissenschaftlichen Datenbanken; Verschaffen des Zugriffs auf eine Datenbank, insbesondere auch auf wissenschaftliche Datenbanken; Verschaffen des Zugangs zu Netzwerken via Datenbanken; Telekommunikationsverbindungsleistungen auf Datenbanken, insbesondere auch auf wissenschaftliche Datenbanken; Dienstleistungen im Zusammenhang mit einer Datenbank, nämlich Entgegennahme von Mitteilungen aller Art von Datenbankbenutzern und Weiterleitung an andere Datenbankbenutzer; Online-Dienstleistungen; nämlich Beschaffung des Zugriffs für eine Vielzahl von Benutzern zu einem globalen Computernetzwerk zur Übermittlung und Verbreitung von Informationen; Informationsübermittlung auf elektronischem Weg; Übermitteln von Daten, Informationen und Bildern über globale Computernetzwerke.
42 Vermittlung von Zugriffszeit auf eine Datenbank (Informationsdienstleistung), insbesondere via globale Computernetzwerke (Internet); Vermieten von Zugriffszeit zu Computernetzwerken (Informationsdienstleistung); Vermittlung von Zugriffszeit auf eine Datenbank (Informationsdienstleistung) zum Herunterladen von Informationen über elektronische Medien (Internet); Vermittlung von Zugriffszeit auf Datenbanken zum Bestellen von Waren (Informationsdienstleistung).
(111) ■ 524996
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Weinkelerei Aarau S.A., Rohrstrasse 64, Postfach, 5001 Aarau
(540)
TERRAROSA
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
32 Bier, Mineralwasser und andere alkoholfreie Getränke.
33 Weine, Schaumweine, Spirituosen, Liqueurs, Aperitifs und andere alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).
(111) ■ 524997
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* iSOFT Applications Ltd., Bridgewater House, 58-60 Whitworth Street, Manchester M1 6LT, GB-Grossbritannien
(740) *Vertreter/in:* Baker & McKenzie, Zollikerstrasse 225, 8008 Zürich

(540)

LORENZO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Software, insbesondere für das Gesundheitswesen.
41 Schulung im Bereich Software und Softwareanwendungen für das Gesundheitswesen, insbesondere Veranstaltung und Durchführung von Seminaren.

42 Beratung im Bereich Software und Anwendersoftware für das Gesundheitswesen; Zurverfügungstellung von Anwendersoftware für das Gesundheitswesen über das Internet; Dienstleistungen im Bereich von Softwarelösungen für das Gesundheitswesen, nämlich Computerberatungsdienste, Computersystemanalysen, Design von Computer-Software, Dienstleistungen eines Webseitendesigners, Entwerfen von Computer-Systemen, Entwicklungs- und Recherche-dienste bezüglich neuer Produkte für Dritte, Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung, Forschungen auf dem Gebiet der Technik, Konvertieren von Computerprogrammen und -daten (ausgenommen physische Veränderung), Konvertieren von Daten oder Dokumenten von physischen auf elektronische Medien, Online-Überwachung einschliesslich Analyse der Zugänge zu Computernetzwerken, Qualitätsprüfung, Sicherheitsdienstleistungen, nämlich Online-Abwehr von Zugriffen auf Computernetzwerke durch unberechtigte Dritte, Systems- und Netzwerke-Management zur Steuerung und Verwaltung von heterogenen Rechnernetzen sowie zur Steuerung und Verwaltung von Client/Server-Systemen, Vermieten von Computerzugriffzeiten zur Datenbearbeitung (Informationsdienstleistung), Vermietung der Zugriffzeit zu Datenbanken (Informationsdienstleistung), Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (Hosting), Vermietung von Computer-Software, Verschlüsselung und Entschlüsselung von Informationen und Daten, Wartung von Computersoftware, Wiederherstellung von Computerdaten, wissenschaftliche und industrielle Forschung, Zertifizierung von Verfahren, Geräten und Anlagen auf dem Gebiet der Informationstechnik, einschliesslich Vergabe von Prüfzeichen und Prüfzertifikaten; Installieren von Computerprogrammen für das Gesundheitswesen; Entwurf, Entwicklung und Erstellen von Software für das Gesundheitswesen.

44 Zurverfügungstellung von Diensten für das Gesundheitswesen über das Internet.

(111) ■ 524998
(220) *Date de dépôt:* 24 mars 2004
(730) *Titulaire:* MAMAS & PAPAS LIMITED, Colne Bridge Road, Huddersfield (West Yorkshire HD5 0RH), GB-Royaume-Uni
(740) *Mandataire:* MICHELI & CIE, 122, Rue de Genève C.P. 61, 1226 GENEVE-THONEX

(540)

MAMAS & PAPAS

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

12 Voitures d'enfants, poussettes, landaus, sièges de sécurité pour bébés et enfants pour la voiture, trotteteurs pour enfants, couvertures de pluie pour poussettes, bicyclettes, tricycles; pièces pour tous ces produits.

20 Meubles pour chambres d'enfants, berceaux, lits d'enfants, lits superposés, lits placards, berceaux portatifs, chaises hautes pour enfants, tables à langer, chaises pour bébés, parcs à bébés, youpals, berceaux à bascule, moises, amortisseurs pour lits d'enfants, matelas, coussins à langer, coussins, miroirs, porte-serviettes, boîtes de stockage à jouets, boîtes de stockage non métalliques, coffres à jouets, coffres non métalliques, armoires, écrans de cheminée, pare-feu, barrières de sécurité pour bébés et enfants, garnitures de meubles (non métalliques), dispositifs de sécurité et de verrouillage non métalliques pour fenêtres et portes; pièces détachées pour ces produits.

25 Vêtements, souliers et chapeaux, habits pour nouveaunés et bébés, habits de grossesse.

28 Jouets, jeux, véhicules jouets, notamment voitures, bicyclettes, tricycles.

35 Rassemblement pour le bénéfice d'autres d'une variété de produits permettant au client de voir et d'acheter ces produits; rassemblement pour le bénéfice d'autres d'une variété de produits de nurserie et d'autres produits pour bébés, enfants, par l'intermédiaire d'un canal de vente par télévision permettant aux clients de voir et d'acheter ces produits au moyen de télécommunications; rassemblement pour le bénéfice d'autres d'une variété de produits à partir d'un commerce de détail de produits de nurserie ou d'autres produits pour bébés et enfants ou à partir d'un catalogue offrant des produits de nurserie ou d'autres produits pour bébés et enfants pour la vente par ordre postal ou au moyen de télécommunication ou à partir d'un site Internet vendant des produits de nurserie ou d'autres produits pour bébés et enfants ou à partir d'un commerce de détail basé dans une usine vendant des produits de nurserie ou d'autres produits de nurserie pour bébés et enfants.

(111) ■ 525004
(220) *Date de dépôt:* 5 août 2004
(730) *Titulaire:* SWISS SAILS DEVALX & PIERINI c/o Nathalie Müller, Primelweg 17, 2505 Biel/Bienne

(540)

forforce

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

38 Telekommunikation.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

(111) ■ 525003
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* Cadec AG, Neufeldstrasse 2, 3076 Worb

(540)

x-logic

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Computersoftware; Software zur Programmierung von Gebäudeautomationssystemen.

(111) ■ 525004
(220) *Date de dépôt:* 5 août 2004
(730) *Titulaire:* SWISS SAILS DEVALX & PIERINI c/o Nathalie Müller, Primelweg 17, 2505 Biel/Bienne

(540)

SWISS SAILS dp

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

22 Voiles, bâches, tentes; produits de voilerie, compris dans cette classe; tous les produits précités provenant de Suisse.

(111) ■ 524999
(220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* MasekSpengler AG, Scheideggstrasse 73, 8038 Zürich

(740) *Vertreter/in:* VISCHER Dr. Rolf Auf der Maur, Postfach 6139, 8023 Zürich

(540)

FOCUSDRIVER

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Computerprogramme.
35 Marketing; Unternehmensberatung.
42 Computerberatungsdienste; Entwerfen von Computersystemen; Computersystemanalysen; Wartung von Computersoftware.

(111) ■ 525000
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* e-mediat AG, Grubenstrasse 11, 3322 Schönbühl

(540)

MedRef

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

35 Sammeln und systematisieren von Daten in Datenbanken.
41 Fernerlichtung von Informationen und Dokumentationen im medizinischen und pharmazeutischen einschliesslich parapharmazeutischen Bereich, auf Papier und auf elektronischen Datenträgern.

42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung im medizinischen und pharmazeutischen Bereich und damit verwandten Tätigkeitsgebieten.

(111) ■ 525001
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* e-mediat AG, Grubenstrasse 11, 3322 Schönbühl

(540)

Hospindex

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

35 Sammeln und systematisieren von Daten in Datenbanken.
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung im medizinischen und pharmazeutischen Bereich und damit verwandten Tätigkeitsgebieten.

(111) ■ 525002
(220) *Hinterlegungsdatum:* 13. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* SAM Communications, Böcklinstrasse 13, 3006 Bern

(540)

(111) ■ 525005
(220) *Date de dépôt:* 7 juin 2004
(730) *Titulaire:* Aktiengesellschaft Matterhorn Gotthard Bahn, Nordstrasse 20, 3900 Brig

(740) *Mandataire:* Soprintel S.A., Avenue Léopold-Robert 23-25, 2300 La Chaux-de-Fonds

(540)

Matterhorn - Terminal Täsch

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; mise à disposition d'informations d'affaires dans le domaine des transports, d'organisations de voyage, d'entreprises de loisirs, d'hôtellerie ou dans le domaine du divertissement, ces informations étant fournies par des sites web ou par des banques de données électroniques.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.
39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

(111) ■ 525006
(220) *Date de dépôt:* 16 juin 2004
(730) *Titulaire:* Specialty Minerals (Michigan) Inc., 3060 Telegraph Road, Bingham Farms, MI, US-Etats-Unis d'Amérique

(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie conseils en propriété industrielle SA, 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets/Genève

(540)

PYTOTM

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

9 Appareils et instruments de mesure, notamment appareils pour la mesure de la température des métaux fondus tels que l'acier et l'aluminium.

(111) ■ 525007
(220) *Date de dépôt:* 1er juillet 2004
(730) *Titulaire:* Kabushiki Kaisha Square Enix (also trading as Square Enix Co., Ltd.), 3-22-7 Yoyogi Shibuya-ku, Tokyo, JP-Japon

(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie conseils en propriété industrielle SA, 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets/Genève

(540)

RADIATA STORIES

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

9 Logiciels de jeux d'ordinateurs; logiciels de jeux vidéo; enregistrements de sons sous forme de disques optiques, disques magnétiques, bandes magnétiques, semi-conducteurs ROM comportant de la musique et/ou des histoires de fiction; enregistrements audiovisuels sous forme de disques optiques, disques magnétiques, bandes magnétiques, semi-conducteurs ROM comportant de la musique et/ou des histoires de fiction animées; disques compacts préenregistrés avec de la musique; disques vidéo numériques préenregistrés avec de la musique et/ou des histoires de fiction animées; cassettes vidéo préenregistrées avec de la musique et/ou des histoires de fiction animées; aimants décoratifs (magnets); tapis de souris; attaches, courroies et bandoulières pour téléphones cellulaires; lunettes solaires; cartes mémoire vierges; étuis et boîtiers pour cartes mémoire; étuis et boîtiers pour disques compacts; claviers; manettes de jeux; dispositifs de commande de jeux vidéo; fonds d'écran (wallpapers) téléchargeables et économiseurs d'écran téléchargeables pour écrans de dispositifs d'affichage d'ordinateurs ou de téléphones mobiles; fonds d'écran (wallpapers) actifs animés téléchargeables et économiseurs d'écran actifs animés téléchargeables pour écrans de dispositifs d'affichage d'ordinateurs ou de téléphones mobiles; enregistrements de sons musicaux téléchargeables; publications électroniques téléchargeables dans le domaine des jeux d'ordinateurs, des jeux vidéo et des sujets de divertissements en général.

16 Guides de stratégies de jeux d'ordinateurs; guides de stratégies de jeux vidéo; livres comportant des histoires de fiction; livres de chansons; partitions de musique; bandes dessinées; magazines comportant des jeux vidéo; affiches, posters; autocollants; bannières et fanions en papier ou en carton; calendriers; cartes postales; plumes; crayons; capuchons de plumes; plumiers; règles; timbres (cachets); carnets; cartes à collectionner ou à échanger; cartes à collectionner représentant des personnages de jeux vidéo ou de dessins animés; photographies; supports pour photographies.

(111) ■ 525008
(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* The Procter & Gamble Company An Ohio Corporation, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH), US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(740) *Vertreter/in:* A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

21 Staubentferner, nämlich Staubwischer und Staubwedel.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 7. Juni 2004, DE-Deutschland

(111) ■ 525009
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Elizabeth Taylor Cosmetics Company, 5750 Wilshire Blvd., Suite 590, Los Angeles, CA 90036, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

ELIZABETH TAYLOR PERSONAL BLEND SKINCARE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

3 Kosmetika, nämlich Lippenbalsam und -pomade. Nicht-medizinische Hautpflegeartikel für den persönlichen Gebrauch, nämlich Gesichtes- und Hautcremes, Lotionen und Seren, Schönheitsmasken, Reinigungsmittel, Toner, Feuchtigkeitscremes, Mittel für die Tiefen- und Erfrischungreinigung, Cremes für die Augen, Augengels und Körperlotionen.

(111) ■ 525010
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Mediapolis AG, Röschstrasse 18, Postfach, 9006 St. Gallen

(540)

Creapolis AG

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

35 Werbung, Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.

(111) ■ 525011
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* Agroscope FAW Wädenswil, Postfach 185, 8820 Wädenswil

(540)

REBELL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Insektenanlock- und -vertilgungsgeräte, elektrische.
21 Insektenfallen.

(111) ■ 525012
(220) *Hinterlegungsdatum:* 13. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Ganzoni & Cie AG, Gröblistrasse 8, 9014 St. Gallen

(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich

(540)

SIGVARIS DIAPHANE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

10 Medizinische Kompressionsstrümpfe und Stützstrümpfe.
25 Strumpfwaren.

(111) ■ 525013
(220) *Hinterlegungsdatum:* 13. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Ganzoni & Cie AG, Gröblistrasse 8, 9014 St. Gallen

(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich

(540)

SIGVARIS AUDACE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

10 Medizinische Kompressionsstrümpfe und Stützstrümpfe.
25 Strumpfwaren.

(111) ■ 525014
(220) *Hinterlegungsdatum:* 1. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Zentrum Paul Klee, Weltstrasse 4, Postfach 574, 3000 Bern 31

(740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner, Dr. Jürg Simon, Münstergasse 38, 3011 Bern

(540)

CREAVIVA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

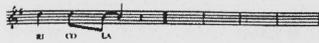
9 Compact-Disks, Computerprogramme, Diapositive, Magnetplatten, Kreditkarten, Filme, Videokassetten, Bildplatten, CD-Roms.

14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Pins (Schmuckwaren), Edelsteine, Uhren und Zeitmessinstrumente.

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Druckereierzeugnisse, Buchbinderartikel, Photographien; Schreibwaren, Plakate, Kunstgegenstände (litographisch); Kalender, Bücher.

SWIFFER STAUBMAGNET

(111) ■ 525027
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. April 2004
(730) *Inhaber/in:* Ricola AG (Ricola Ltd.), Baselstrasse 31, 4242 Laufen
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Bonbons für medizinische Zwecke und medizinische Kräutertees.
30 Bonbons, nicht für medizinische Zwecke, Konfiserwaren; nicht-medizinische Kräutertees.
Akustische Marke

(111) ■ 525028
(220) *Date de dépôt:* 27 avril 2004
(730) *Titulaire:* Les Mills International Limited, Level 2/Rainger House, 150 Victoria Street West, Auckland 1001, NZ-Nouvelle-Zélande
(740) *Mandatäire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Enregistrements audio, enregistrements vidéo et enregistrements audio-visuels, y compris les cassettes d'enregistrement, les disques compacts, les disques phonographiques, les enregistrements audio et vidéo, et les CD Rom; publications électroniques (téléchargeables); logiciels et jeux d'ordinateurs; CD et DVD; tapis de souris.
16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); caractères d'imprimerie; clichés; posters, calendriers.
25 Vêtements, chaussures et chapellerie.
28 Articles de sport et de gymnastique non inclus dans d'autres classes; barres à disques; appareils pour le culturisme (body building); appareils (compris dans cette classe) pour l'entraînement physique; gants de boxe; bicyclettes fixes d'entraînement; jeux et jouets.
41 Services d'entraînement physique et de loisirs; activités sportives; éducation; élaboration et conduite de programmes et de cours d'exercices physiques accompagnés de musique; services de gymnases; clubs de santé; clubs de sports; clubs de fitness; services d'enseignement, de conseils et de formation en exercices physiques; mise à disposition d'installations d'entraînement physique; enseignement, instruction et coaching du sport; location d'équipement de sports ou d'exercices physiques; élaboration et développement de services et de programmes d'entraînement physique personnalisés; services d'information et de conseils dans les domaines du divertissement et de l'entraînement physique; services de consultation dans les domaines précités.

(111) ■ 525029
(220) *Hinterlegungsdatum:* 5. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Atlantic Spedition AG, Rütlistrasse 28, 8952 Schlieren
(740) *Vertreter/in:* Treuhänd- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, Bahnhofstrasse 28, 6430 Schwyz
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen; Transportgeschäfte aller Art, Abwicklung von Speditions- und Transportgeschäften im In- und Ausland und Lagerung von Gütern aller Art.

(111) ■ 525030
(220) *Date de dépôt:* 19 mai 2004
(730) *Titulaire:* Diboss Co. Ltd., 126-1, Gongdan-dong, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do, 730-902, KR-République de Corée
(740) *Mandatäire:* William Blanc & Cie conseils en propriété industrielle SA, 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets/Genève
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Récepteurs de télévision [postes de télévision], moniteurs [matériel], récepteurs audio, récepteurs vidéo, téléphones vidéo, appareils pour le divertissement conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision, appareil de réception pour la télévision par satellite, appareils de communications portables, magnétoscopes, appareils de transmission et de réception de voix [imageurs], appareils et machines de traitement de son [imageurs], transmetteurs [télécommunication], appareils de communications pour les véhicules, lecteurs DVD, lecteurs MP3, assistants digitaux portables [PDA].

(111) ■ 525031
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Mai 2004.
(730) *Inhaber/in:* Napf-Chäsi AG, Dorf, 6156 Luthern
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Milchprodukte aus dem Napfbergland (Schweiz).
(591) *Farbanspruch:* Schwarz, gelb, grün

(111) ■ 525032
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* Puzzle ITC GmbH, Maulbeerstrasse 15, 3011 Bern
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
36 Finanzwesen; Geldgeschäfte.
38 Telekommunikation.

(111) ■ 525033
(220) *Hinterlegungsdatum:* 1. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Carrosserie Rolf Waldspurcer AG, Industriestrasse 42, 8962 Bergdietikon
(740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2, Postfach, 6002 Luzern
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Fahrzeugsitze; Schulbussitze; Kleinbussitze; Behindertensitze in Motorfahrzeugen; Krankenwagensitze; Vorrichtungen zur Befestigung vorgenannter Sitze am Fahrzeug Innenboden; Rollstuhlverankerungen in Motorfahrzeugen; Sitzverankerungen in Motorfahrzeugen; Fahrzeugaufbauten.

(111) ■ 525034
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Allgemeine Anthroposophische Gesellschaft, Rütliweg 45, Postfach, 4143 Dornach 1
(740) *Vertreter/in:* Pestalozzi Lachenal Patry, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel, Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es in dieser Klasse enthalten ist; Drucklettern; Druckstöcke.
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Veranstaltung und Durchführung von Seminaren, Tagungen und Schulungen, Herausgabe von Periodika und Büchern.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung.
43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

(111) ■ 525035
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* MIGROS-GENOSSENSCHAFTS-BUND, Limmatstrasse 152, 8031 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Verpflegung von Gästen in Restaurants.

(111) ■ 525036
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. März 2004
(730) *Inhaber/in:* Walter Schüpfer GmbH, Kirchweg 2, 6221 Rickenbach
(740) *Vertreter/in:* Strategie Anlagen und Verwaltungs AG, Thurgauerstrasse 40, 8050 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Kühl-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen.
19 Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Bauten (nicht aus Metall); Denkmäler (nicht aus Metall).
37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten.

(111) ■ 525037
(220) *Hinterlegungsdatum:* 2. April 2004
(730) *Inhaber/in:* Maria de Lourdes Studer-Hernandez, Walkeweg 19B, 3612 Steffisburg
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Handgearbeitete Bekleidungsstücke für Kinder und Erwachsene, handgearbeitete Taufkleider für Babys.
30 Abgepackte mexikanische Saucen.
43 Verpflegung in Form von mexikanischen Spezialitäten für den sofortigen Verzehr oder abgepackt als Kühl- oder Tiefkühlkost.
(591) *Farbanspruch:* Schwarz, grün.

(111) ■ 525038
(220) *Hinterlegungsdatum:* 5. April 2004
(730) *Inhaber/in:* Quality Management Network GmbH, Technoparkstrasse 1, 8005 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Unternehmensberatung; Hilfe bei der Geschäftsführung, nämlich beim Prozess- und Strategiemangement.
42 Entwurf und Entwicklung von Computermanagement, Dienstleistungen im Bereiche des Qualitätsmanagements und im Bereiche der Qualitätssicherung; Qualitätsprüfung; Dienstleistungen in Prozessangelegenheiten.
(591) *Farbanspruch:* Blau.

(111) ■ 525039
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Cargocare AG, Building G1, 1st Floor, 8423 Embrach-Embraport
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.
36 Versicherungswesen, Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen.

(111) ■ 525040
(220) *Date de dépôt:* 24 mai 2004
(730) *Titulaire:* Angelo Barbosa, via S.Jorio 3a Casella Postale 535, 6512 Giubiasco
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
42 Gestion de systèmes et de réseaux pour la commande et l'administration de réseaux informatiques hétérogènes ainsi que pour la commande et l'administration de systèmes client/serveur; services de sécurité; à savoir protection en ligne de réseaux d'ordinateurs contre l'accès par des tiers non autorisés; Services scientifiques et technologiques ainsi que services de recherches et de conception y relatifs; services d'analyses et de recherches industrielles; conception et développement d'ordinateurs et de logiciels; services juridiques.
(591) *Couleur/s revendiquée/s:* Rouge, jaune, bleu, noir.

(111) ■ 525041
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* New Faces Model Agency di Franco Taranto, Piazzale della Stazione 2, 6900 Lugano
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

- (111) ■ 525042
(220) *Hinterlegungsdatum:* 5. August 2004
(730) *Inhaber/in:* Klopstein Reisen AG, Mitteldorf 1, 3283 Kallnach
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen.
43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

- (111) ■ 525043
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* Calçados Azaléia SA, Rua Dr. Legendre, 34, Parobé (Rio Grande do Sul - RS), BR-Brasilien
(740) *Vertreter/in:* A.W. METZ & CO. AG, Hottingerstrasse 14 Postfach, 8024 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Schuhwaren, Schuhe, nämlich Stiefel, Sandalen, Turnschuhe, Tennisschuhe und Sportschuhe für Männer, Frauen und Kinder, alle vorgenannten Waren brasilianischer Herkunft.

- (111) ■ 525044
(220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* MITSUJI NORIN Co., LTD., 2-11, Nishi-Shinjuku 3-Chome, Shinjuku-ku, Tokyo, JP-Japan
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Eder AG, Lindenholzstrasse 40, 4052 Basel
(540)

日 東 紅 茶

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
30 Tee, Kaffee, Kakao.
32 Wasser, nicht-alkoholische Getränke, nicht-alkoholische Fruchtsaft-Getränke, Molkengetränke, Gemüsesäfte.

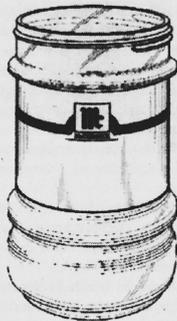
- (111) ■ 525045
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* McCormick & Company, Incorporated, 18 Loveton Circle, MD 21152-6000 Sparks, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Kompote; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup;

- Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel), Gewürze, Kühlis.
(591) *Farbanspruch:* grün, braun
Dreidimensionale Marke

- (111) ■ 525046
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* McCormick & Company, Incorporated, 18 Loveton Circle, MD 21152-6000 Sparks, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Kompote; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel), Gewürze, Kühlis.
(591) *Farbanspruch:* grün, braun
Dreidimensionale Marke

- (111) ■ 525047
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* Right-on Co., LTD., 37-1, Higashiarai, Tsukuba-shi, Ibaraki-ken, JP-Japan
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

a r

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen, insbesondere Jeans, T-shirts, Sweat-shirts, Trikots, insbesondere Sporttrikots, Handschuhe und Socken, Gürtel, Sportschuhe, Bergschuhe und Wanderschuhe, Mützen und Hüte.

- (111) ■ 525048
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juni 2004
(730) *Inhaber/in:* Gastrofit AG, Weiherstrasse 11, 9400 Rorschach
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs- und Kochgeräte; elektrische Friteusen und Teigwarenkocher.
21 Geräte und Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); nicht elektrische Friteusen.

- (111) ■ 525049
(220) *Hinterlegungsdatum:* 1. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Ours Technology Inc., No. 85, Guangming 6th Road, Jubei City, Hsinchu County 302, TW-Taiwan
(740) *Vertreter/in:* Dr. Michael Kikinis c/o Lustenberger Glaus & Partner, Sempacherstrasse 15, Postfach 1073, 8032 Zürich



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Computer-Chips; optische Masken (Halbleiter); elektrische Schaltkreislatten und Platinen; Halbleiter; Interface-Karten; micro-processing integrierte Schaltkreise; integrierte Schaltkreise; elektrische Schaltkreise; gedruckte Schaltkreislatten und Platinen; Halbleiter-Elemente; micro-processing Chips; Speicherkarten.

- (111) ■ 525050
(220) *Date de dépôt:* 8 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel
(740) *Mandataire:* Bovard AG Patentanwälte, Optingerstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)

PARLIAMENT

Super Slims



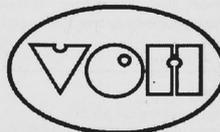
- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (à usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Vert clair, vert moyen, vert foncé, argent, rouge, blanc.

- (111) ■ 525051
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Paul Ingram, World Kickboxing Association, Administration Office, 63 Gravelly Lane, Erdington, Birmingham B23 6LR, GB-Grossbritannien
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
28 Sportartikel, soweit in dieser Klasse enthalten.
41 Sportliche Aktivitäten, Betrieb eines Clubs, Organisation von sportlichen Wettkämpfen; Beratung im Zusammenhang mit allen vorerwähnten Dienstleistungen.

- (111) ■ 525052
(220) *Date de dépôt:* 14 juillet 2004
(730) *Titulaire:* Vaucher outillage horloger, Rue Francillon 10, 2610 Saint-Imier
(740) *Mandataire:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, Rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres).
8 Outils et instruments à main entraînés manuellement.
9 Appareils et instruments de pesage, de mesurage et de contrôle (inspection).
42 Recherche et développement de nouveaux produits pour des tiers.

- (111) ■ 525053
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Morton's of Chicago, Inc., Suite 610, 350 West Hubbard Street, Chicago IL 60610, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Verpflegung von Gästen in Restaurants; Betrieb einer Bar.

- (111) ■ 525054
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. April 2004
(730) *Inhaber/in:* Alex Herrmann, Steinrebenstrasse 132, 4153 Reinach BL
(540)

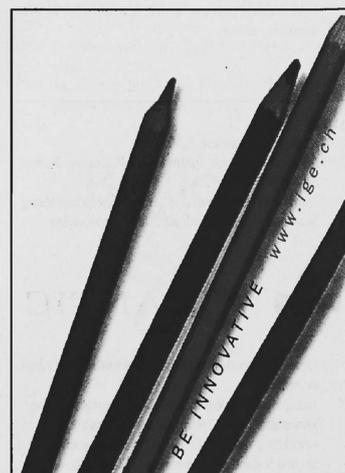


- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Fahrgestelle für Fahrzeuge jeder Art (HPA-pneumatic suspension, Airide).
42 Produkteentwicklung.

- (111) ■ 525055
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* Swispartners Investment Network AG, Am Schanzengraben 23, 8002 Zürich
(740) *Vertreter/in:* Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, 8001 Zürich
(540)

LIFE
BRIDGE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
36 Versicherungswesen, insbesondere Dienstleistungen im Bereich Lebensversicherung.



Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds
Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Einmalige Veröffentlichung

■ Mitteilung an die Anteilseigner

JULIUS BAER MULTIBOND

69, route d'Esch
L-2953 Luxembourg
Grossherzogtum Luxemburg

Der Prospekt JULIUS BAER MULTIBOND wird wie folgt geändert:

1. Kapitel 8 «Besondere Anlagetechniken und Finanzinstrumente»

In Ziffer 8.2 «Termingeschäfte, Tauschgeschäfte und Optionen auf Finanzinstrumente» wurde ein neuer Abschnitt c) eingefügt. Entsprechend verschiebt sich die Aufzählung der nachfolgenden Abschnitte.

c) Geschäfte zur Absicherung gegen Inflationsrisiken

Zur Absicherung gegen Risiken in Verbindung mit einem unerwarteten Anstieg der Inflation kann die Gesellschaft für jeden Subfonds sogenannte Inflationsswaps mit erstklassigen Finanzinstrumenten, die auf diese Geschäftsart spezialisiert sind, im Rahmen von freihändigen Geschäften abschliessen oder andere Inflationsschutzinstrumente einsetzen. Grundsätzlich darf die Summe der daraus entstandenen Verpflichtungen den Wert des abzusichernden Vermögens in der den Kontrakten entsprechenden Währung nicht übersteigen.

Im fünften Absatz unter Buchstabe e) «Geschäfte, die mit einem anderen Ziel als der Absicherung getätigt werden («aktiver Einsatz»)» der Ziffer 8.2 wurde der erste Satz wie folgt geändert:

«Des Weiteren kann sich die Gesellschaft für jeden Subfonds auch in Zins- und Kreditswaps (Interest Rate Swaps, Credit Spread Swaps («CSS»), Credit Default Swaps («CDS»), CDS-(Index)-Baskets u.ä.), Inflationsswaps, Optionsgeschäften auf Zins- und Kreditswaps (Swaptions), aber auch solchen Swappgeschäften, Optionsgeschäften oder anderen Finanzderivatgeschäften engagieren, bei denen die Gesellschaft und die Gegenpartei vereinbaren, Performance und/oder Einkommen zu tauschen (Total Return Swaps u.ä.).»

In Ziffer 8.6 «Strukturierte Produkte» wurde am Ende des Abschnitts folgende Ergänzung eingefügt:

«Generell sind sie den Risiken der ihnen unterliegenden Märkte bzw. Basisinstrumente ausgesetzt. Je nach Ausgestaltung können sie volatil sein und somit höhere Risiken in sich bergen als Direktanlagen, und es kann das Risiko eines Ausfalls von Erträgen oder sogar eines Totalverlusts des investierten Kapitals in Folge der Preisbewegungen des unterliegenden Marktes bzw. Basisinstruments bestehen.»

In Ziffer 8.7 «Risiken in Verbindung mit dem Einsatz von Derivativen und anderen besonderen Anlagetechniken und Finanzinstrumenten» wurde vor dem letzten Absatz «Sonstige Risiken» folgende zusätzliche Risikoklausel eingefügt:

– Risiken in Verbindung mit Inflationsswap-Transaktionen: Der Kauf einer Inflationsswap-Protektion dient der Gesellschaft dazu, ein Portfolio ganz oder teilweise gegen einen unerwarteten starken Anstieg der Inflation abzusichern bzw. einen relativen Performancevorteil daraus zu erzielen. Zu diesem Zweck wird eine nominale, nicht inflationsindexierte Schuld

gegen eine reale, an einen Inflationsindex gekoppelte Forderung getauscht. Beim Geschäftsabschluss wird die zu diesem Zeitpunkt erwartete Inflation im Kontrakt preislich berücksichtigt. Wenn die tatsächliche Inflation höher ausfällt als die bei Geschäftsabschluss erwartete, im Kontrakt preislich berücksichtigte Inflation, so resultiert aus dem Kauf der Inflationsswap-Protektion eine höhere Performance, im umgekehrten Fall eine niedrigere Performance als ohne Kauf der Inflationsswap-Protektion. Die Wirkungsweise der Inflationsswap-Protektion entspricht damit derjenigen von inflationsindexierten Anleihen im Verhältnis zu normalen nominalen Anleihen. Daraus ergibt sich, dass man durch die Kombination einer normalen nominalen Anleihe mit einer Inflationsswap-Protektion synthetisch eine inflationsindexierte Anleihe konstruieren kann.

Beim Verkauf einer Inflationsswap-Protektion geht der Subfonds ein Inflationsrisiko ein, das mit dem Kauf einer normalen nominalen Anleihe im Verhältnis zu einer inflationsindexierten Anleihe vergleichbar ist: Wenn die tatsächliche Inflation niedriger ausfällt als die bei Geschäftsabschluss erwartete und im Kontrakt preislich berücksichtigte Inflation, so resultiert aus dem Verkauf der Inflationsswap-Protektion eine höhere Performance, im umgekehrten Fall eine niedrigere Performance als ohne Verkauf der Inflationsswap-Protektion.

Neben dem generellen Gegenparteiisiko (siehe vorstehender Abschnitt «Gegenparteiisiken») besteht beim Abschluss von Inflationsswap-Geschäften insbesondere auch das Risiko, dass die Gegenpartei nicht in der Lage ist, die Ermittlung einer ihrer Zahlungsverpflichtungen, denen sie nachkommen muss, vorzunehmen.

Zürich, den 8. September 2004

Der Vertreter in der Schweiz:

Julius Baer Investment Funds Services Ltd., Zürich.
(Julius Bär Investmentfonds-Dienstleistung AG)

Einmalige Veröffentlichung

■ Mitteilung an die Anleger

MORGAN STANLEY SICAV

Société d'Investissement à Capital Variable
Sitz: L-2338 Luxembourg
5, rue Pfaeltz
RCS Luxemburg B 29 192

Im Zweifelsfall kontaktieren Sie bitte Ihre fachlichen Berater.

Hiernit wird den Inhabern von Anteilen aller Anteilsklassen des **Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund**, eines Teilfonds der Morgan Stanley SICAV (die «Gesellschaft») mitgeteilt, dass die am 6. September 2004 am Sitz der Gesellschaft abgehaltene außerordentliche Hauptversammlung der Anteilhaber des Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund beschlossen hat, den Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund und den Morgan Stanley SICAV European Equity Fund durch Zuweisung der Vermögenswerte und Verbindlichkeiten des Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund an den Morgan Stanley SICAV European Equity Fund zu verschmelzen. Die Zuweisung wird am 11. Oktober 2004 (der «Verschmelzungstermin») vorgenommen.

Am Verschmelzungstermin erhalten die Anteilhaber des Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund für ihre Anteile der entsprechenden Anteilsklassen des Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund neu ausgegebene Anteile der entsprechenden Anteilsklassen des Morgan Stanley SICAV European Equity Fund im Verhältnis zum jeweiligen Nettoinventarwert je Anteil beider Teilfonds und Anteilsklassen.

Der Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund wird zum Verschmelzungstermin geschlossen.

Zwischen dem 8. September 2004 und dem 11. Oktober 2004, 13.00 Uhr (MEZ) sind Anteilhaber der Anteilsklassen des Morgan Stanley SICAV European Equity Growth Fund befugt, ihre Anteile der jeweiligen Anteilsklassen insgesamt oder teilweise kostenfrei zur Rücknahme bzw. zum Umtausch einzureichen. Die Anteilhaber sollten sich über steuerliche Folgen der oben aufgeführten Maßnahmen im Land ihres Sitzes, Domizils oder Wohnsitzes selbst informieren und gegebenenfalls angemessen beraten lassen.

Der aktuelle Prospekt, eine Kopie der Statuten sowie die Jahres- und Halbjahresberichte der Gesellschaft sind kostenlos bei der Vertreterin der Gesellschaft in der Schweiz erhältlich.

Zürich, den 8. September 2004

Die Vertreterin und Zahlstelle der Gesellschaft in der Schweiz:

Bank Morgan Stanley AG,
Bahnhofstrasse 92, Postfach, 8033 Zürich

Bundesamt für Privatversicherungen

Office fédérale des assurances privées
Ufficio federale delle assicurazioni

Dritte Veröffentlichung

■ Verzicht auf die Bewilligung

Die **Karlsruhams Re AG, Zug**, hat nach Artikel 40 Absatz 2 des Versicherungsaufsichtsgesetzes vom 23. Juni 1978 (VAG; SR 961.01) auf die Bewilligung zum Betrieb der Rückversicherung verzichtet.

Bundesamt für Privatversicherungen

Troisième publication

■ Renonciation à l'agrément

La **Karlsruhams Re AG, Zug**, a renoncé, selon l'article 40, 2e alinéa de la loi du 23 juin 1978 sur la surveillance des assurances (LSA; RS 961.01) à l'agrément pour l'exploitation de la réassurance.

Office fédéral des assurances privées

Terza pubblicazione

■ Rinuncia all'autorizzazione

La **Karlsruhams Re AG, Zug**, ha rinunciato, secondo l'articolo 40, cpx 2 della legge sulla sorveglianza degli assicuratori (LSA; RS 961.01), all'autorizzazione d'esercizio per la riassicurazione.

Ufficio federale delle assicurazioni private

Dritte Veröffentlichung

■ Verzicht auf die Bewilligung

Die **Mühl Rückversicherungs AG, Zürich**, hat nach Artikel 40 Absatz 2 des Versicherungsaufsichtsgesetzes vom 23. Juni 1978 (VAG; SR 961.01) auf die Bewilligung zum Betrieb der Rückversicherung verzichtet.

Bundesamt für Privatversicherungen

Troisième publication

■ Renonciation à l'agrément

La **Mühl Rückversicherungs AG, Zurich**, a renoncé, selon l'article 40, 2e alinéa de la loi du 23 juin 1978 sur la surveillance des assurances (LSA; RS 961.01) à l'agrément pour l'exploitation de la réassurance.

Office fédéral des assurances privées

Terza pubblicazione

■ Rinuncia all'autorizzazione

La **Mühl Rückversicherungs AG, Zurigo**, ha rinunciato, secondo l'articolo 40, cpx 2 della legge sulla sorveglianza degli assicuratori (LSA; RS 961.01), all'autorizzazione d'esercizio per la riassicurazione.

Ufficio federale delle assicurazioni private

Erbenruf

Sommation aux ayants droit
Ricerca eredi sconosciuti

Terza pubblicazione

■ Grida per ricerca di eredi

Il Pretore supplente del Distretto di Lugano, Avv. **Claudia Canonica**, richiamato il decreto 1 settembre 2004 diffida

chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Domenica Giovanna Gonella**, nata **Eirauda**, figlia di Pietro e di Angela, nata Cibario Rossi, nata a Torino (Italia) il 7.8.1914, attinente di Santa Maria in Calanca (GR), con ultimo domicilio in Porza, deceduta a Sorvico il 26.10.2002,

ad annunciarsi alla scrivente Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida, producendo la documentazione attestante il rapporto di parentela.

Trascorso tale termine l'eredità sarà devoluta ai soli eredi accertati, riservata la petizione di eredità.

Lugano, 1 settembre 2004

Il Pretore supplente

Avv. Claudia Canonica

www.shab.ch

Andere gesetzliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihr Manuskript als Word-Dokument per e-Mail an die SHAB-Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Infoservice
Service d'information
Servizio d'informazioni

Bundesamt für Landwirtschaft
Office fédéral de l'agriculture
Ufficio federale dell'agricoltura

■ **Verfügung betreffend Freigabe von Fleischeinfuhren**

Das Bundesamt für Landwirtschaft hat am 3. September 2004 folgende Verfügungen erlassen:
Gestützt auf Artikel 21 der Schlachtviehverordnung (SR 916.341) werden den Zollkontingentanteilsinhabern bzw. -inhaberinnen folgende Zollkontingentmengen zur Einfuhr zum Kontingentzollansatz freigegeben: (siehe Tabelle)
Einer Beschwerde wird die aufschiebende Wirkung entzogen.

Rechtsmittelbelehrung

Gegen diese Verfügung kann innert 30 Tagen bei der Rekurskommission EVD (REKO/EVD), 3202 Frauenkappelen, Beschwerde er-

hoben werden. Die Beschwerdeschrift hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift der beschwerdeführenden Partei oder die ihres Vertreters zu enthalten; sie ist im Doppel und unter Beilage der angefochtenen Verfügung einzureichen, und es sind ihr die als Beweismittel angerufenen Urkunden, soweit sie sie in Händen hat, beizulegen.

Bundesamt für Landwirtschaft
Hauptabteilung Produktion und Internationales
Sektion Fleisch und Eier, der Chef
Niklaus Neuenschwander

Produkt	Tarif-Nr. / Schlüssel	kg brutto	Einfuhr-Dauer
Nierstücke/High-Quality-Beef	0201.2091-013 und 014 0201.3091-013 und 014 0202.2091-013 und 014 0202.3091-013 und 014	134'375	13.09. – 23.10.2004
Zugeschnittene Rindsbinden	0202.3091-017	53'500	04.09. – 25.09.2004
Schweinefleisch in Hälften	0203.1191 0203.2191	240'750	04.09. – 25.09.2004
Kalbslebern	0206.1021-999 0206.2210-999	5'350	04.09. – 30.09.2004

■ **Décision concernant la libération des importations de viande**

L'Office fédéral de l'agriculture a, en date du 3 septembre 2004, décidé ce qui suit:
En vertu de l'article 21 de l'ordonnance sur le bétail de boucherie (RS 916.341), les ayants droit à une part de contingent tarifaire pourront importer, au taux du contingent, les quantités suivantes: (voir tableau)
Un recours contre la présente décision n'a pas d'effet suspensif.

Voies de droit

La présente décision peut être attaquée, dans un délai de 30 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours

DFE, 3202 Frauenkappelen. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront jointes la décision attaquée et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

Office fédéral de l'agriculture
Division principale Production et Affaires internationales
Section Viande et œufs, le chef
Niklaus Neuenschwander

Produit	N° du tarif / clé statistique	kg brut	Durée de l'importation
Aloyaux / High-Quality-Beef	0201.2091-013 et 014 0201.3091-013 et 014 0202.2091-013 et 014 0202.3091-013 et 014	134'375	13.09. – 23.10.2004
Morceaux parés de la cuisse de boeuf	0202.3091-017	53'500	04.09. – 25.09.2004
Viande des animaux de l'espèce porcine en demi-carcaasses	0203.1191 0203.2191	240'750	04.09. – 25.09.2004
Foies de veaux	0206.1021-999 0206.2210-999	5'350	04.09. – 30.09.2004

■ **Decisione concernente la liberazione di importazioni di carne**

In data 3 settembre 2004 l'Ufficio federale dell'agricoltura ha deciso quanto segue:
In virtù dell'articolo 21 dell'ordinanza sul bestiame da macello (RS 916.341), ai titolari di quote di contingente doganale vengono assegnati i seguenti quantitativi di contingente doganale per l'importazione all'aliquota di dazio del contingente: (vedere tabella)
Un eventuale ricorso non ha effetto sospensivo.

Indicazione dei rimedi giuridici

Contro la presente decisione è dato ricorso alla Commissione di ricorso del Dipartimento federale dell'economia (REKO/EVD).

3202 Frauenkappelen, entro il termine di 30 giorni dalla notifica. L'atto di ricorso deve contenere le conclusioni e i motivi con l'indicazione dei mezzi di prova: esso dev'essere presentato in duplice esemplare, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante e corredato della decisione impugnata. Dovranno inoltre essere allegati i documenti addotti quali mezzi di prova, sempre che siano a disposizione del ricorrente.

Ufficio federale dell'agricoltura
Divisione principale Produzione e affari internazionali
Sezione Carne e uova, Il Capo
Niklaus Neuenschwander

Prodotto	Voce di tariffa / Codice	kg lordi	Periodo entro il quale possono essere effettuate le importazioni
Lombi/High-Quality-Beef	0201.2091-013 e 014 0201.3091-013 e 014 0202.2091-013 e 014 0202.3091-013 e 014	134'375	13.09. – 23.10.2004
Muscoli di manzo preparati	0202.3091-017	53'500	04.09. – 25.09.2004
Carne di maiale in mezzene	0203.1191 0203.2191	240'750	04.09. – 25.09.2004
Fegati di vitello	0206.1021-999 0206.2210-999	5'350	04.09. – 30.09.2004

Infoservice

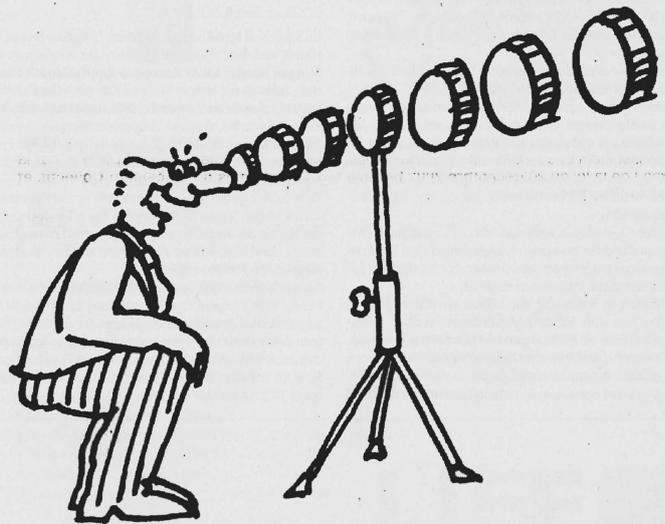
Bitte senden Sie Ihr Manuskript als Word-Dokument per e-Mail an die SHAB-Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Stark in Wirtschaftsprognosen

Jeden Monat Fakten, Recherchen und Berichte.



Das Magazin für Wirtschaftspolitik

Die Volkswirtschaft

Coupon faxen an 071 272 2516
Bestellung per E-Mail: dievolkswirtschaft@milkoer.ch

Wirtschaft interessiert mich
 Gerne profitiere ich vom Angebot, «Die Volkswirtschaft» 3x für nur CHF 30.– im Briefkasten zu haben.
 Ich bestelle gleich ein Jahresabo und erhalte «Die Volkswirtschaft» 12 x im Jahr für CHF 149.– (Ausland CHF 169.–, Studierende CHF 69.–)

Name _____ Vorname _____
 Firma _____ Strasse _____
 PLZ/Ort _____ Telefon _____

SOGELUX FUND

Société d'Investissement à Capital Variable
Siège social: 11a, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg
(R.C.S. Luxembourg B 25.970)

Le conseil d'administration convoque les actionnaires à :

I. UNE ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DES ACTIONNAIRES

qui se tiendra le 29 septembre 2004, à 10 heures, au siège social de la société, 11a, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg avec l'ordre du jour suivant:

1. Approuver les rapports du conseil d'administration et du réviseur pour l'exercice clos le 31 mai 2004.
2. Recevoir et approuver l'état combiné des actifs nets et l'état combiné des opérations pour l'exercice clos le 31 mai 2004.
3. Décider de l'affectation des résultats pour l'exercice clos le 31 mai 2004.
4. Donner décharge aux administrateurs et à l'auditeur pour l'exercice clos le 31 mai 2004.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Conformément à l'article 18 des statuts du 25 septembre 2002, le quorum requis pour la tenue de l'assemblée générale annuelle des actionnaires est de dix pour cent (10%) des actions en circulation et, pour être valables, les résolutions doivent être adoptées à la majorité simple des actions prenant part au vote.

II. UNE ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EXTRAORDINAIRE DES ACTIONNAIRES

qui se tiendra le 29 septembre 2004, à 10 heures 30, au siège social de la société, 11a, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg avec l'ordre du jour suivant:

1. Modification du nom de la Sicav de SOGELUX FUND en SGAM Fund et modification en conséquence du premier article des statuts datés 25 septembre 2002.

2. Mise en conformité de la Sicav avec la loi du 20 décembre 2002 et modification des articles suivants des statuts:

- Remplacement de la référence à la loi du 30 mars 1988 par la référence à la loi du 20 décembre 2002. En conséquence:

Modification des articles 3, 7, 26, 30, 31, 34, 36, 40 et ajout d'un article 41 intitulé Loi Applicable dans les statuts.

- Modification de l'objet social comme suit:

«Art. 3. Objet social

L'objet exclusif de la société est de placer les fonds dont elle dispose en valeurs mobilières et/ou en instruments du marché monétaire autorisés par la loi, dans le but de répartir les risques d'investissement et de faire bénéficier ses actionnaires des résultats de la gestion de son portefeuille.

La Société peut prendre toutes mesures et faire toutes opérations qu'elle jugera utiles à l'accomplissement et au développement de son objet social, dans toute la mesure permise par la Partie I de la loi du 20 décembre 2002 relative aux Organismes de Placement Collectif, et ses modifications ultérieures.

- Mise à jour du montant de capital minimum de 1.240.000 Euro prévu par la loi du 30 mars 1988 par le montant de capital minimum de 1.250.000 Euro prévu par la loi du 20 décembre 2002 et modification des articles 5 et 33.

- Introduction d'une société de gestion soumise au chapitre 13 de la loi du 20 décembre 2002. En conséquence:

- a. Modification du titre de l'article 20 en remplaçant «Gestion» par «Conseil d'Administration»;
- b. Modification du premier et du second paragraphe de l'article 27 par introduction de la référence à la Société de Gestion;

- c. Modification du titre de l'article 30 et addition de deux nouveaux paragraphes comme suit: «Article 30. Société de Gestion, Gérants, Gérants par délégation, Banque Dépositaire et autres parties contractantes

La société conclura un contrat de gestion avec une société de gestion luxembourgeoise établie au Luxembourg («la Société de Gestion») et dûment autorisée suivant le chapitre 13 de la loi luxembourgeoise du 20 décembre 2002 relative aux Organismes de Placement Collectif et ses modifications ultérieures.

La société de gestion peut conclure un ou plusieurs contrats de gestion ou de conseil avec toute société établie au Luxembourg ou dans un pays étranger (le(s) «Gérant»(s)) en vertu de quoi le Gérant devra fournir à la société de gestion les conseils, recommandations et service de gestion en relation avec les politiques d'investissement des Compartiments.»

- Modification de l'article 26 concernant la détermination par le conseil d'administration des directives d'investissement conformément à la loi du 20 décembre 2002 comme suit: investissement en instruments du marché monétaire et possibilité d'être investi à 100% en OPC de type ouvert.

3. Valeur nette d'inventaire – modification de l'article 12

Introduction des instruments du marché monétaire à l'article 12 a) ii), iii) and iv)
Remplacement du terme OPCVM par OPC de type ouvert à l'article 12 a) ix)
Suppression de la référence au jour de traitement précédent le Jour d'Evaluation au premier paragraphe de l'article 12 et au point b) iv). Modification du paragraphe vi) de l'article 12.

4. Valeur nette d'inventaire – modification de l'article 12

Changement de wording concernant l'évaluation des instruments du marché monétaire

Les instruments du marché monétaire sont évalués à leur valeur nominale augmentée des intérêts provisionnés. Pour les instruments du marché ayant une maturité inférieure à 90 jours, la valeur de l'instrument basée sur le coût net d'acquisition, est graduellement ajustée au prix de rachat de celui-ci. En cas de changement matériel des conditions de marché, la base d'évaluation de l'investissement est ajustée au nouveau rendement du marché.

5. Valeur nette d'inventaire – Introduction de méthodes d'évaluation additionnelles pour les swaps sur indices et les swaps de dérivés de crédit – Modification de l'article 12.

Les swaps sur indices ou instruments financiers seront évalués à leur valeur de marché établie par référence à l'indice ou à l'instrument financier concerné. L'évaluation des contrats de swaps relatifs à ces indices ou instruments financiers sera basée sur la valeur de marché de ces opérations de swap selon des procédures établies par le conseil d'administration.

Les swaps de dérivés de crédit seront évalués sur une base quotidienne fondée sur une valeur de marché obtenue par un fournisseur de prix extérieur. Le calcul de la valeur de marché est basé sur le risque de crédit de la partie de référence respectivement l'émetteur, la maturité du swap de dérivé de crédit et sa liquidité sur le second marché. La méthode d'évaluation est reconnue par le conseil d'administration et contrôlée par les auditeurs.

6. Modification des règles de conduite des assemblées générales des actionnaires. En conséquence:

Modification du premier paragraphe de l'article 16 et du quatrième paragraphe de l'article 18.

7. Suppression de la référence aux sous-classe ou sous-classes et modification des articles 8, 12, et 13.

8. Création d'actions de distribution donnant droit à des paiements de dividende réguliers en plus des actions de capitalisation existantes (modification de l'article 8) et description des conditions de paiement de dividende (modification de l'article 33)

9. Modification de l'article 11 c) 3) concernant la possibilité de rembourser en devises que le conseil d'administration pourra déterminer et modification de l'article 9 paragraphe 12 concernant la possibilité de souscrire dans les devises que le conseil d'administration pourra déterminer.

10. Modification de l'article 36 de façon à permettre la fusion de tout compartiment de la société avec un autre Fonds régi par la Partie I de la loi du 20 décembre 2002 et de façon à permettre la fusion entre classes d'actions au sein d'un même compartiment.

11. Introduction trois paragraphes à l'article 13 concernant la possibilité pour le conseil d'administration de suspendre temporairement l'émission d'actions.

Modification de l'article 13, dixième paragraphe: remplacement de trois décimales par quatre décimales.

12. Modification de l'article 19: remplacement de «au moins quatorze jours» par «au moins quinze jours».

Conformément aux articles 18 et 39 des statuts du 25 septembre 2002, le quorum requis pour la tenue de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires est de cinquante pour cent (50%) des actions en circulation et, pour être valables, les résolutions doivent être adoptées à la majorité des deux tiers des actions prenant part au vote.

MODALITÉS D'ADMISSION AUX ASSEMBLÉES

Les actionnaires seront admis aux assemblées sur présentation d'une preuve de leur identité, sous réserve qu'ils aient notifié à la société, à son siège (11a, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg / Administration «SOGELUX FUND» – EUVL/JUR), le vendredi 24 septembre 2004, au plus tard, leur intention d'assister personnellement aux assemblées. Les actionnaires ne pouvant assister personnellement aux assemblées peuvent se faire représenter par toute personne à leur convenance ou par procuration. Les procurations à cet effet sont disponibles au siège de la société. Pour être prises en considération, les procurations, dûment complétées et signées, doivent parvenir au siège de la société au plus tard le vendredi 24 septembre 2004 (cinq jours avant les assemblées).

Les personnes qui assisteront aux assemblées, en qualité d'actionnaires ou de mandatés, devront présenter au Bureau de l'Assemblée une attestation de blocage de leurs actions inscrites dans les livres d'un agent accrédité ou dans les livres de Euro-VL Luxembourg S.A. (11 a, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg).

262864

Le conseil d'administration

Omega Terminal S.A.

Rue St-Pierre 18
CH-1701 Fribourg
Phone +4126 322 46 44
Fax: +4126 323 18 13

Convocation to the Ordinary General Meeting of Omega Terminal S.A., Fribourg

The shareholders of Omega Terminal S.A., Fribourg, are hereby invited to participate at the annual General Meeting to be held on Monday, October 18th, 2004 at the head office of the Company at 11:00 a.m.

1. Presentation of the annual report and the financial statements as of 31.12.2003
2. Auditors report
3. Approval of the annual report and the accounts as of 31.12.2003
4. Discharge of the Board of Directors
5. Elections of the Board of Directors and the Auditors
6. Various

Shareholders wishing to have their shares represented by third person(s) are invited to deposit at the office of the company a power of attorney prior to the date of the General Assembly.

Fribourg, September 7, 2004

On behalf of the Board of Directors
Andreas Kym

263225

Sportbahnen Erner Galen AG Mühlebach 3995 Mühlebach

Einladung zur Generalversammlung 2004

Datum: Donnerstag, 23. September 2004, um 20.00 Uhr

Ort: Hotel Alpenblick In Ernen (Stübli)

- Traktanden:
1. Begrüssung
 2. Wahl der Stimmzähler
 3. Geschäftsbericht
3.1. Bericht des Verwaltungsratspräsidenten
3.2. Jahresrechnung
 4. Bericht der Revisionsstelle
 5. Beschlussfassungen
5.1. Genehmigung des Geschäftsberichtes
(Antrag VR: der Geschäftsbericht ist zu genehmigen)
5.2. Genehmigung des Revisionsberichtes
(Antrag VR: der Revisionsbericht ist zu genehmigen)
5.3. Entlastung der Verwaltung und des Revisors
(Antrag VR: den Organen ist Entlastung zu erteilen)
 6. Ersatzwahlen
 7. Verschiedenes

Der Jahresbericht, die Erfolgsrechnung 2003/2004 und die Bilanz per 31. Mai 2004 liegen bei der Gemeindekanzlei Mühlebach und Ernen zur Einsicht auf.

263139

World Invest

Société d'Investissement à Capital Variable
Siège Social: 19-21, bd du Prince Henri, L-1724 Luxembourg
R.C.S. Luxembourg: B 35.181

AVIS AUX ACTIONNAIRES

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont informés que le conseil d'administration de la Sicav World Invest a décidé de procéder aux changements suivants avec effet au 16 février 2004:

1. Compartiment: World Invest-Share:

• **Politique d'investissement:** «Les actifs nets de ce compartiment sont investis en valeurs mobilières émises par des émetteurs de toutes nationalités et libellées en toutes devises. Un minimum de 2/3 du portefeuille-titres est composé de valeurs à revenu variable. Des techniques de couverture telles que décrites en annexe pourront être utilisées afin de contenir la volatilité du compartiment.»

• **Gestionnaire:** A partir du 16 février 2004, le nouveau gestionnaire sera TrendConcept Vermögensverwaltung GmbH, Daimlering II, 65202 Wiesbaden (Allemagne) et une nouvelle convention sera conclue entre les parties concernées.

• **Commission de performance:** A partir du 16 février 2004, la commission sera égale à 15% de la différence positive entre la valeur nette d'inventaire par action en fin d'exercice et la plus haute valeur nette d'inventaire par action d'une clôture d'exercice précédent (la première valeur nette d'inventaire étant déterminée le 16 février 2004). La commission sera calculée sur base des actifs nets moyens au cours de l'exercice et sera payable au début de l'exercice suivant au conseiller en Investissements.

2. Compartiment: World Invest-Tech:

• **Politique d'investissement:** «Les actifs nets de ce compartiment sont investis en valeurs mobilières à revenu variable dont un minimum de 2/3 du portefeuille-titres est composé d'actions émises principalement par des émetteurs américains actifs dans le secteur de la technologie, et plus particulièrement de sociétés à petite et moyenne capitalisation cotées sur le marché boursier américain NASDAQ. Des techniques de couverture telles que décrites en annexe pourront être utilisées afin de contenir la volatilité du compartiment.»

• **Commission de performance:** A partir du 16 février 2004, la commission sera égale à 15% de la différence positive entre la valeur nette d'inventaire par action en fin d'exercice et la plus haute valeur nette d'inventaire par action d'une clôture d'exercice précédent (la première valeur nette d'inventaire étant déterminée le 16 février 2004). La commission sera calculée sur base des actifs nets moyens au cours de l'exercice et sera payable au début de l'exercice suivant au conseiller en Investissements.

3. Compartiment: World Invest-Absolute Return:

• **Commission de performance:** A partir du 16 février 2004, la commission sera égale à 10% de la différence positive entre la valeur nette d'inventaire par action en fin d'exercice et la plus haute valeur nette d'inventaire par action d'une clôture d'exercice précédent (la première valeur nette d'inventaire étant déterminée le 16 février 2004). La commission sera calculée sur base des actifs nets moyens au cours de l'exercice et sera payable au début de l'exercice suivant au conseiller en Investissements.

4. Compartiment: World Invest-Latin America:

• **Commission de performance:** A partir du 16 février 2004, la commission sera égale à 15% de la différence positive entre la valeur nette d'inventaire par action en fin d'exercice et la plus haute valeur nette d'inventaire par action d'une clôture d'exercice précédent (la première valeur nette d'inventaire étant déterminée le 16 février 2004). La commission sera calculée sur base des actifs nets moyens au cours de l'exercice et sera payable au début de l'exercice suivant au conseiller en Investissements.

5. Compartiment: World Invest-Nippon:

• **Commission de performance:** A partir du 16 février 2004, la commission sera égale à 15% de la différence positive entre la valeur nette d'inventaire par action en fin d'exercice et la plus haute valeur nette d'inventaire par action d'une clôture d'exercice précédent (la première valeur nette d'inventaire étant déterminée le 16 février 2004). La commission sera calculée sur base des actifs nets moyens au cours de l'exercice et sera payable au début de l'exercice suivant au conseiller en Investissements.

6. Compartiments: World Invest-Italian Equities / Swiss Equities / Eurostar Equities:

• **Commission de performance:** A partir du 16 février 2004, la commission sera égale à 10% de la différence positive entre la valeur nette d'inventaire par action en fin d'exercice et la plus haute valeur nette d'inventaire par action d'une clôture d'exercice précédent (la première valeur nette d'inventaire étant déterminée le 16 février 2004). La commission sera calculée sur base des actifs nets moyens au cours de l'exercice et sera payable au début de l'exercice suivant au conseiller en Investissements.

7. Compartiment: World Invest-G7 Bond:

• **Commission de conseil:** le taux de cette commission sera diminué et passera de 1,20% à 1% p.a. des actifs nets.

• **Annulation du mandat de gestion avec TrendConcept Vermögensverwaltung GmbH avec effet au 1er janvier 2004.**

Modification de la fréquence du calcul de la valeur nette d'inventaire

Avec effet au 16 février 2004, la fréquence de calcul des valeurs nettes d'inventaire des compartiments World Invest-Absolute Return, World Invest-Nippon, World Invest-Tech et World Invest-Eurostar Equities sera modifiée pour passer d'une évaluation hebdomadaire à une évaluation journalière.

Commission de conseil

A partir du 16 février 2004, la commission de conseil, payable trimestriellement, sera basée sur la valeur de l'actif net moyen de chaque compartiment au cours du trimestre concerné.

Les actionnaires n'approuvant pas ces changements auront la possibilité de demander le rachat de leurs actions sans frais jusqu'au 15 février 2004.

Le nouveau prospectus sera disponible gratuitement auprès des établissements suivants:

Pour le Luxembourg:

Société Européenne de Banque,
19-21 boulevard du Prince Henri
L-1724 Luxembourg

Pour la Suisse:

Banca Arner S.A.
8, Piazza Manzoni
CH-6900 Lugano

Pour l'Italie:

Banca Intesa S.p.A.
Via Paolo Ferrari 10
I-20121 Milano

Le conseil d'administration

263115

Generalversammlung 2004

Ordentliche Generalversammlung der claro fair trade AG
Mittwoch, 29. September 2004, von 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr
im Kongresshaus in Biel, Vereinsaal, Zentralstr. 60, 2500 Biel
TRAKTANDEN

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 17. September 2003

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung.

2. Abnahme der Jahresberichte und der Jahresrechnung 2003/04

2.1. Jahresbericht 2003/04 des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung.

2.2. Jahresbericht 2003/04 der Geschäftsleiterin

Antrag des Verwaltungsrates: Kenntnisnahme.

2.3. Bericht der Revisionsstelle

2.4. Genehmigung der Jahresrechnung 2003/04 (1.7.2003 bis 30.6.2004)

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung der Jahresrechnung.

3. Verwendung des Rechnungsergebnisses

Antrag des Verwaltungsrates: Vortrag auf neue Rechnung.

4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates: Entlastung für das Geschäftsjahr 2003/04.

5. Strategie claro fair trade AG 2004 bis 2006

– Kurzpräsentation.

6. Wahlen

6.1. Wiederwahl des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl von Jost Rüegg.

6.2. Wahl der Revisionsstelle

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der BDO Visura, Burgdorf.

7. Abgeschlossene genehmigte Kapitalerhöhung

Antrag des Verwaltungsrates auf Kenntnisnahme

8. Genehmigte Kapitalerhöhung

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigte Kapitalerhöhung mit Sacheinlagen im Betrag von max. CHF 319 160.–.

9. Statutenänderungen

a) Antrag des Verwaltungsrates: Anpassung des Art. 3 der Statuten.

Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt neu CHF 3 191 600.–.

b) Antrag des Verwaltungsrates: Aufnahme eines neuen Artikels 3a in die Statuten.

«Genehmigte Kapitalerhöhung: Das Aktienkapital ist im Rahmen einer genehmigten Kapitalerhöhung jederzeit bis zum 28. September 2006 von bisher CHF 3 191 600.– um maximal CHF 319 160.– auf maximal CHF 3 510 760.– zu erhöhen.»

c) Antrag des Verwaltungsrates: Neufassung des Art. 4 der Statuten.

«Auf die Ausstellung von Aktien oder Zertifikaten wird verzichtet. Die Aktionäre erhalten eine Bestätigung über ihren aktuellen Aktienbestand.»

d) Antrag des Verwaltungsrates: Anpassung des Art. 17, Abs. 1, der Statuten.

Inskünftig liegt die Genehmigung des Leitbildes in der Kompetenz des Verwaltungsrates.

e) Antrag des Verwaltungsrates: Anpassung des Art. 18, Abs. 1 der Statuten.

Der Verwaltungsrat wird jährlich in globo wiedergewählt.

10. Allgemeine Umfrage

Orpund, 18. August 2004

Präsidentin des Verwaltungsrates:

Dr. Anne-Marie Holenstein

Die vollständigen Unterlagen können bei der claro fair trade AG bestellt werden:

- Einladung und Traktandenliste
- Protokoll der ordentlichen Generalversammlung
- Beiblatt mit Anmeldeformular A, Delegationsformular B und Vollmachtformular C
- Lageplan
- Bestellatol für Jahresrechnung, Geschäftsbericht, Revisionsbericht

claro fair trade AG, Byfangstrasse 19, 2552 Orpund – 032 356 07 00 – mail@claro.ch

263223

LEFI HOLDING S.A.

Le conseil d'administration de LEFI HOLDING S.A. convoque par le présent avis les actionnaires de la société à

l'assemblée générale ordinaire

de la dite société qui se tiendra le mercredi 29 septembre 2004, à 10 heures, dans les locaux de Promeco S.A., 6, rue Abraham Gevray, à Genève, dont l'ordre du jour est le suivant:

1. Approbation du rapport de gestion conseillé du conseil d'administration et du rapport du réviseur agréé pour l'année 2003.

2. Approbation des **comptes 2003** de la société.

3. Décharge aux administrateurs et au réviseur agréé.

4. Nominations statutaires de nouveaux administrateurs en remplacement des administrateurs actuels qui ne demandent pas le renouvellement de leur mandat.

Les décisions concernant tous les points à l'ordre du jour ne requièrent aucun quorum. Elles seront prises à la simple majorité des actions présentes ou représentées à l'assemblée. Chaque action donne droit à un vote. Les comptes et le rapport de gestion de la société sont tenus à la disposition des actionnaires sur simple demande auprès de son administrateur délégué, M. Pierre Leconte, route de Suisse 141 A, 1290 Versoix (Ge).

263217

Zinssatz Festlegung

Landwirtschaftliche Rentenbank, Frankfurt am Main
Fest/Umgekehrt Variabel Verzinsliche Anleihe 1997-2007
von CHF 58 445 000, Valor 582 668/ISIN CH0005826687

Der Zinssatz für die Zeit vom 5. September 2004 (inklusive) bis 5. März 2005 (exklusiv) für 180 Tage wurde auf 8,49944 % p.a. festgesetzt, d.h. CHF 42,50 pro Obligation von CHF 1000.

263128

im Auftrag: Zürcher Kantonalbank

**Offen steht die Türe
zum Schweizerischen Handelsamtsblatt
für Immobilien-Inserate, die Handel,
Gewerbe und Industrie berühren**

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Lenzerheide Bergbahnen Danis Stätz AG

Datum: 01. Oktober 2004
Ort: Mehrzweckhalle, Schulhaus, 7078 Lenzerheide
Zeiten: 16.00 Uhr Türöffnung
17.00 Uhr Beginn Generalversammlung
ca. 19.00 Uhr gemeinsames Abendessen

TRAKTANDEN

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmzähler
3. Geschäftsbericht, Jahresrechnung 2003/04 und Kenntnisnahme des Revisionsberichtes
Antrag des Verwaltungsrates:
Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 2003/04 und Kenntnisnahme des Revisionsberichtes.

4. Verwendung des Bilanzgewinnes

Antrag des Verwaltungsrates:

Der Bilanzgewinn ist wie folgt zu verwenden:
Ausschüttung einer Dividende von 10%
auf dem dividendenberechtigten

Aktienkapital von CHF 5'783'520	CHF	578'352
Zuweisung an die gesetzlichen Reserven	CHF	30'000
Vortrag auf neue Rechnung	CHF	1'318
Total	CHF	609'670

5. Entlastung des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates:

Entlastung des Verwaltungsrates.

6. Wahl des Verwaltungsrates und der Revisionsstelle

Antrag des Verwaltungsrates:

Folgende Mitglieder des Verwaltungsrates zu wählen:

- Burtcher Benno, Präsident - bisher
- Brasser Christian - bisher
- Frutig Thomas Paul - neu
- Maurhofer Fritz - bisher
- Parpan Hannes - bisher

Die Curia Treuhand AG als Revisionsstelle zu wählen.

7. Varia

Unterlagen

Das Protokoll der Generalversammlungen vom 10. Oktober 2003, sowie der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 2003/04 der Lenzerheide Bergbahnen Danis Stätz AG liegen am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Lenzerheide, 6. September 2004

Der Verwaltungsrat 263127



Sportbahnen Elm AG, Elm

Einladung zur 33. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, 25. September 2004, um 14.30 Uhr im Restaurant Ämpächli, Elm

Traktanden und Anträge:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 2003/2004, Bericht der Revisionsstelle
Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 2003/2004 zu genehmigen sowie vom Bericht der Revisionsstelle Kenntnis zu nehmen.
2. Entlastung des Verwaltungsrates
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes
Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn von Fr. 3971.41 auf neue Rechnung vorzutragen.

4. Wahlen

a) Mitglieder des Verwaltungsrates für die Amtsdauer 2004 bis 2007

Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der Herren
Kaspar Rhyner-Sturm, Elm, Verwaltungsratspräsident
Dr. Klaus Jenny, Glarus, Verwaltungsrats-Vizepräsident
Kaspar Elmer-Rhyner, Elm
Arno Inauen, Wangen
This Jenny, Glarus
Hansjürg Rhyner, Elm
Thomas Schättli, Schwanden
Christof Schneider, Elm

b) Revisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt, die Treuhand Hug AG, 8762 Schwanden, für das Geschäftsjahr 2004/2005 zu wählen.

5. Verschiedenes

Die Jahresrechnung 2003/2004 mit Bilanz per 30. April 2004 und Erfolgsrechnung sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 31. August 2004 im Büro der Sportbahnen Elm AG in Elm und der Treuhand Hug AG in Schwanden auf.

Eintrittskarten und Geschäftsbericht 2003/2004 können vorzeitig über Ihre Depotbank oder gegen Hinterlegung der Aktien oder einer Bankbestätigung über den Aktienbesitz direkt am Sitz der Gesellschaft angefordert werden.

Vertretung

Falls Sie verhindert sind, persönlich an der Generalversammlung teilzunehmen, können Sie gemäss Art. 13 der Statuten eine/n andere/n Aktionär/-in schriftlich bevollmächtigen, wofür die Rückseite der Eintrittskarte zu verwenden ist.

PS: An der Generalversammlung teilnehmende Aktionäre und deren Familien haben Anspruch auf eine Gratis-Retourfahrt mit der 6er-Gondelbahn (nur gültig am 25. September 2004).

8767 Elm, 3. September 2004

Der Verwaltungsrat

263232

Anzeigen-Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53,

E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Index Indice Indice

Firma, Ort	Rubrik	Seite
■ Numerisch		
2 Namenaktien à nom. CHF 1'000.-, Nr. 298 und 300 der Haid Mode AG, Bezirksgericht Winterthur	61	34

■ Diverses		
'Carpe Diem' Marcel Sohler, Biel/BE	11	2
'Carpe Diem' Marcel Sohler, Neuchâss	11	2

■ A		
A & I Holzbau GmbH, Beckenried, Beckenried	11	9
A appelle taxiphone, Lanthemann, Sion	11	16
A. & W. Meier & Co. Bellikon	11	1
A. Perren-Barberini AG, Photo, Zermatt	11	15

A. R. Lardelli, Innenarchitektur und Design, Zürich	11	18
A. R. Lardelli, Innenarchitektur und Industriedesign, Zürich	11	18
aaa-zzz GmbH in Liq., Langenthal	11	3
aaa-zzz GmbH, Langenthal	11	3
aaarheka, Schimnach-Bad	11	1
ABFRH Investment AG, Freienbach	11	11
AC - Gerüstbau Minig, Reinach AG	11	18
AC - Gerüstbau Minig, Zürich	11	18
Accenture AG, Zürich	11	18
access	11	18
ACP & Télémarketing, Stornig & Cie, Marin-Epagnier	11	9
ACP & Télémarketing, Stornig, Marin-Epagnier	11	9
AD Active Distribution SA Inc, Wilmington, succursale de Genève	21	24
AD AutoDelta Sagl, Lugano	11	12
ADA Composite AG, Grono	11	8

RUBRIKEN RUBRIQUES RUBRICHE

1 Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio
2 Konkurse Faillites Fallimenti
3 Nachlassverträge Concordats Concordati
4 Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni
5 Schuldenrufe Appel aux créanciers Scoglimento di società
6 Abhandlungskommene Wertitel Titres disparus Titoli smariti
7 Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici
8 Marken Marques Marchi
9 Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi
10 Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali
11 Bilanzen Bilans Bilanci
12 Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni
13 Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impreses

ADISI Associazione di Diritto Informatico della Svizzera Italiana, Lugano	11	12
Aditus AG Trenhand und Unternehmensberatung, Bern	11	2
Administration bilingue Wipf, Reinach (BL)	11	4
AFRA mds GmbH, Adorf	11	12
Africa Paradise, Eichberger, Wallisellen	11	17
Agar Consult Holding AG, Zug	51	33
Agentur für Privatschulen, S. und H. Gujer AG, Kloten	11	18
Agentur für Privatschulen, S. und H. Gujer AG, Zürich	11	18
AGK kreativer Metallbau GmbH in Liquidation, Schaffhausen	11	11
Air Maritius Limited, Port Louis, succursale de Genève, Genève	11	7
AKB Aktiengesellschaft für Kernenergie-Beteiligungen Luzern, Luzern	11	9
Al Shawwa Sami-R., Riyadh	41	30
Alain Leresche, Le Mont-sur-Lausanne	11	13
Alberto Boretti, Kräpfel-Schönenberg	11	12
ALBETEC SA, Croglio	11	13
ALBETEC SA, Mendrisio	11	13
Alexis Finanz AG, Zug	11	16
Alimentation générale Chez Olivia Gerbex, Saint-Gerres	11	15
Allfinanz & Trenhand AG, Kloten	11	18
ALL-Vertriebs GmbH, Baden	11	1
Almaris AG, Chur	11	8
Almo Personal AG, Zürich	11	18
AlpaPharma SA, Carouge (GE)	11	7
Alpha Translations Sàrl, Montreux	11	14
Alpha Translations Sàrl, Olon	11	14
ALSTOM SA, Lausanne	11	15
Alt 32 Informatik-Studio, S. Postzos, Hinwil	11	18
Alt 32 Informatik-Studio, S. Postzos, Wetzikon (ZH)	11	18
Altron AG, Genève	11	7
Amicitia AG, Bern	11	2
Amicitia AG, Worb	11	2
Ammann Christoph, Würenlos	31	29
amport acc, Zürich	11	17
AMS Biotechnology (Europe) Ltd, Abingdon, succursale di Bioggio, Bioggio	51	29
André Francis, Bassins	11	3
Andreas Rudolf, Krauchthal	11	3
Andy Hug AG, Baar	11	16
Anguna Management AG in Liquidation, Densins/Musier	11	8
Anguna Management AG, Zug	11	8
AR design GmbH in Liquidation, Bremgarten (AG)	11	1
AR design GmbH, Bremgarten (AG)	11	1
ARboit Lucio, Bern	21	22
ARCK architecture SARL, Ebay	11	14
Arcoibel Company S.A. en liquidation, Lausanne	11	15
ARCOOP, AG für Architektur, Wohn- und Städtebau, Zürich	11	18
ART & CREATION SA en liquidation, Yverdon-les-Bains	11	14
ART & CREATION SA, Yverdon-les-Bains	11	14
Art Felchlin AG in Liquidation, Schwyz	51	31
Arte e Colori GmbH, Bern	21	22
ARTEMA Fitness SA, Genève	11	7
ARVE ELECTRICITE & TELECOM SA, Port-Louis succursale de Carouge, Carouge	21	24
Ascair Fresh Flower AG, Wollerau	11	11
ASSICO Sagl, Brissago	21	28
Association Connecting for peace, Saint-Cergue	11	14
ASSOCIATION INSTITUT FLORIMONT, Lancy	11	7
Atelier Bleu SA, Genève	11	7
Atelier Bleu SA, Versoix	11	7
ATOS ORIGIN M & S SA en liquidation, Fribourg	11	6
ATOS ORIGIN M & S SA en liquidation, Fribourg	51	31
ATOS ORIGIN M & S SA, Fribourg	11	6
ATV Advanced Technology Ventures AG, Risch	11	16
Auto Rothbach AG in Liquidation, Teufen (AR)	11	2
Auto Rothbach AG, Teufen (AR)	11	2
Autocenter Tribolet AG, Chur	11	8
AUTOMANIA CLIM/INUTE Sàrl, Meyrin	11	7
Autospenglerer Gioregatta AG, Chur	11	8
aVita Insurance GmbH, Basel	11	5
Axedo Solutions AG, Merziken	11	18
Axedo Solutions AG, Schlieren	11	18
Axesindo SA, p.a. Ch. des Mouettes 1, 1027 Lonay, Delémont	21	28
Axicom AG, Wädenswil	11	18
A-Z LieferService GmbH, Buch am Irchel	11	17
Azzurro Investment AG, Lugano	11	18
Azzurro Investment AG, Zürich	11	18

■ B		
B & B US-Cars & Parts Import, Blatter & Co., Rorschachberg	11	10
B & I Lancos GmbH in Liquidation, Gebenstorf	51	32
B + B Berg & Berg AG, Bubikon	11	18
B52 GmbH, Muttenz	21	24
B. Zürcher-Bieri AG, Zürich	11	18
Bacher AG, Reinach (BL)	11	4
Bäckerei-Konditorei-Lebensmittel Hugo Gutjahr, Seedorf (BE)	11	3
BADIA ENTERTAINMENT SA, Genève	21	24
Bagnoud Roger Richard, succession répuée, Genève	21	24

Bamatoba Bau AG in Liquidation, St. Gallen	51	32
Bambole Shop Hummel Elektronik, St. Gallen	11	10
Bangerter-Vogel Lida, Nachlass, Biesel	21	24
Bank Jura Laufen, Laufen	11	5
Bank Jura Laufen, Zwingen	11	4
Banner Kurt, Wädenswil	21	23
Banque de Commerce et de Placements SA, Genève	11	7
Banque de Gestion Financière BAGEFI, Zürich	11	18
Bar à café Mokaccino, Anja Paone, Montreux	11	13
Barbezat Verena, succession répuée, Aully	21	26
Barrilliet Gabrielle Andrée, succession répuée, Châteline	21	26
Barry Callebaut Schweiz AG, Dübendorf	11	18
BASt Agro B.V., Arnhem (NL)	11	18
Zweigniederlassung Wädenswil	11	18
Basil GmbH in Liquidation, Bern	51	32
BBG Netvoo AG, Adliswil	11	18
BATIGROUP AG, Basel	11	5
Baunect AG, Sions	11	9
Baugenossenschaft Halde Zürich (BHZ), Zürich	11	18
Baumann Heinz, Bern	21	22
Baumman Hüppel AG, Lausanne	11	14
bauton AG, Zürich	11	18
Bautro Wasserschadensanierungen AG, Adliswil	11	18
BB Intertrade GmbH, Zürich	11	17
BBG Netvoo AG, Laufen	11	5
BC Basel Consulting Group AG, Basel	11	5
BC Basel Consulting Group Holding AG, Basel	11	5
BBI Banco di Lugano, Lugano	11	12
Beck Management und Beteiligungs AG, Baar	11	16
Beiersdorf AG, Zweigniederlassung Volketswil, Volketswil	11	17
Belecons CapCon Finanztreuhand AG in Liq., Basel	51	31
BELET Jean-Marc, Courtemauryn	21	28
BELLECARE in Liquidation, St. Gallen	51	32
BELMOS S.A. r.l., Sainite-Croix	11	14
Belviva AG, Zürich	11	14
BELTONE-SERVICE AG, St. Gallen	11	14
Ben-Yaqaor Armand, Nachlass, Basel	21	24
Bepi Franchi AG, Risch	11	16
Bern Arena Stadion AG, Bern	11	2
Bertoni Carlo, Bern	21	23
Bestfoods Knorr Holding GmbH, Thuyangen	11	3
Betonwerk AG, Safnern, Safnern	11	3
Betwaren Hohl, Biberist	11	11
Beumer-Hall Monique Andrée, succession répuée, La Neuveville SA, Genève	21	23
Bianco Gipsergeschäft AG, Zweigniederlassung Rheinfelden, Rheinfelden	11	1
Bijouterie Hagmann GmbH in Liquidation, Bern	11	3
Bijouterie Hagmann GmbH, Bern	11	3
Bijouterie Scker Montres, Basel	11	5
Binali Bil, Meyrin	11	8
Bivag Bauinventar-Vermittlung AG, Rapperswil	11	1
Blanc Betonbohren - Betontrennen, Wädenswil	11	18
Blanc, Wädenswil	11	18
Blatt & Cescon, Carouge (GE)	11	8
Bluene-Näsch, Inhaberin E. Schneider, Nidau	11	3
Blumenhaus Chrebsbach Grohe Tanja, Suzach	11	21
Bly-Fry Design GmbH in Liquidation, Altschwil	51	32
BNKM Sàrl, Tolochenaz	11	13
Bodense-Arena AG, Kreuzlingen	11	12
Boder Thierry, Opund	21	22
Bon appetit Gastronomie Holding AG, Moosseedorf	11	3
Börlin Lüftungsbau Rohrleitungsbau, Nöhlén	11	1
Börlin, Lüftungsbau, Nöhlén	11	1
Borndiep GmbH in Liquidation, Zug	11	16
Borndiep GmbH, Zug	11	16
Börner Thomas, Nachlass, Reinach	21	24
Boto AG in Liquidation, Rheinfelden	11	1
Boucherie Verena Grimm, Aigle	11	15
Boulangerie de la Tour, Famille Bernard Loup Sàrl in liquidation, Cudrefin	11	14
Boulangerie de la Tour, Famille Bernard Loup Sàrl, Cudrefin	11	14
Brand, Gallusser & Partner AG, Bern	11	3
Brillone Biotech Advisors AG, Wollerau	11	11
Brillone Capital AG, Freienbach	11	11
Brillone Holding AG, Wollerau	11	11
BROMAG AG, Waldkirch	11	10
Brossard Paul, Saingelégier	21	28
Brunner Thoni, Winterthur	11	17
Bureau d'architecture Philippe Gilliéron, Cheseaux-Noréaz	11	14
Bureau d'architecture Philippe Gilliéron, succursale d'Yverdon-les-Bains, Yverdon-les-Bains	11	14
Bureau d'Assistance Comptable, Scherler Marie-Laure, Bussigny-près-Lausanne	11	14
BUREAU-Konditorei-Lebensmittel Hugo Gutjahr, Seedorf (BE)	11	3
BREVIRES SA, Fribourg	21	22
Bürli Hermann, Grosshöchstetten	21	22
Butler Henrys AG, Hergiswil (NW)	11	9
Buty Bernard, Hermance	21	24

■ C		
Caisse de retraite de Golay-Buchel et Cie S.A. et des sociétés affiliées, Lausanne	11	14
Callahan Broadband Wireless Schweiz GmbH en liquidation, Nyon	11	15
Calypso Asset Management SA, Genève	11	7
Capitol International AG in Liquidation, Kloten	11	18
Capitol International AG, Kloten	11	18
Carrosserie Giray GmbH, Zürich	11	18
Carrosserie LUNA GmbH in Liquidation, Bern	11	3
Carrosserie LUNA GmbH, Bern	11	3
cartella ipotecaria al portatore, Nr. Pretura di Locarno-Città	61	33
Cartella ipotecaria, Nr. dg 87, P retour di Locarno-Campagna	61	33
Cattori Giancarlo, Frasco	21	28
Cave Cristal, M. et Mme Pereira	21	26
CCA Centre Commercial African GmbH in Liquidation, Bern	11	3
CCA Centre Commercial African GmbH, Bern	11	3
ccédula hypothécaire au porteur, Nr. 99748, Tribunal d'Arrondissement de la Broye et du N. VD	61	34
Cell-Protect AG, Baar	11	16
Centrale d'encaissement des établissements sanitaires vandois, Prilly	11	16
Centrathe AG, Zug	11	16
Ceram Concept S.A., Pully	11	14
certificat d'actions, Nr. Tribunal de première instance de Genève	61	34
certificats d'actions, Nr. Tribunal de première instance de Genève	61	34
Cesare D. + Co Reinigung, Zürich	11	18
Cher l'Horloger, Denis Gigandet, Blonay	11	13
CHF Revisionen AG, Zug	11	16
Choi & Tusch Schmid, China fast & good, Pfäfers	11	18
Chris Event Marketing, Christian Werren, Zürich	11	21
Chris Wenger Informatik GmbH, Reinach (BL)	11	5
Christen Hugo, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	23
ClMj Cente d'Imagerie Médicale du Jura SA, Delémont	21	28
Cly Parkhaus Aktiengesellschaft, Zürich	11	18
CKA GmbH, Sempach	11	9
claro fair trade AG, Orpund	131	44
Claudio De Falcis, Biel (BE)	11	4
Claudio Favot, Chêne-Bougeries	11	7
Claudio Favot, Chêne-Bourg	11	7
Club Méditerranée (Bureau Suisse) SA, Genève	11	7
CMA-Kinesiologie Evelyn Bee, Bellach	11	11
COF (Retail) SA, Neuchâtel	11	9
Coiffeur Malibu Ibrahim Boujain, Zürich	11	17
Coiffure des Arcades Sàrl, Pully	11	14
COMEX TRADING (SUISSE) SA, Genève	11	14
Colovic-Savic Milos, Basel	21	24
COMMENT-John, Porrentruy	21	28
Compugraphics Melcher, Piazogna	11	12
CONDUCTA Vermögensverwaltung AG in Liquidation, Zürich	11	21
Consultair AG, Zürich	11	18
CONTIMEX AG, Zug	11	16
Contracto (Schweiz) AG, Oberdorf (BL)	11	4
Corsier Automobiles SA, Corsier	21	25
Corti AG, Mühlwilen (TG)	11	12
Coupat Jean Yves, Coligny	21	25
Creativ Design, Kämpfen Patrick, Saas Grund	11	15
Crimodema SA, Crissier	11	14
Cristal Garage S.A., Martigny	11	14
Crit Interim SA, Monthey	11	16
Croneb Ban GmbH, Pratteln	11	4
Cut-Link Schälder, Neunkirch	11	11
CWS SA, succursale de Suisse Romande, Châtel-Saint-Denis	11	6
Cytec Engineering SA, Yverdon-les-Bains	51	31

■ D		
D. Wattenhofer Cyberdiving, Wollerau	11	11
Danielle Burnier, Aigle	11	14
Danielle Burnier, Gryon	11	14
Dänzer Hermann, ausgeschlagene Verlassenschaft, St. Stephan Zingg, Biel	21	23
DAR Armin Reller, Zürich	11	21
Davizum SA, Cadempino	11	12
Debons Fernand Louis, succession répuée, Genève	21	26
Deco-Dimod Diffusion Sà r.l. en liquidation, Moudon	11	15
Decomural diffusion S.A., Penthréaz	11	14
Decomural SA, Penthréaz	11	14
Degen Brian	41	30
Delgado Delamo Cristina, Yessy, actuellement sans résidence ni domicile connus	41	30
Delija Consulting, Chêne-Bougeries	11	7
Delija Consulting, Meyrin	11	7
Dense Ammann & Partner AG, Zürich	11	14
Denzil Holding AG, Niederhellerschwil	11	10
Diawiss SA, Genève	11	7
Diawiss SA, Nyon	11	14
Dib Bissan, Meyrin	21	25
Diehr né Lamboly Henriette Marie Louise, succession répuée, Chêne-Bougeries	21	26
Dietz Design SA, La Chaux-de-Fonds	11	9
Digna Immobilien AG, Schaffhausen	11	10

Diligentis GmbH, Dietwil	11	1
Dipyle SA, Montreux	11	14
DKL GmbH, Rosdorf,	11	5
Zweigniederlassung Frenkendorf, Frenkendorf	11	5
DMG Isolierungen GmbH, Basel	21	24
Domenica Giovanna Gonella/Grida per ricerca di eredi Dorf-Metzgerei Spiess, Däniken	11	11
Doriva SA, Genève	11	7
DreamMachine Productions AG, Zürich	11	18
Drogerie-Versand Rutishauser, Basel	11	6
DSOG SA, Fribourg	11	14
DSOG SA, Lausanne	11</	

Panetteria-Pasticceria Lorenzini Sagl, Locarno	11	12
Panter Frank, Berlin	41	30
Paradi Adrian Müller, Volketswil	11	21
Parfait-finance SA, Fribourg	11	15
Parfait-finance SA, Lausanne	11	15
Parkhaus Ländli AG, Baden	11	2
Para Alan Michel, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	30
Participations technico-médicales MEM S.A., en liquidation, Fribourg	11	6
Participations technico-médicales MEM S.A., Fribourg	11	6
Participations technico-médicales MEM SA en liquidation, Fribourg	51	31
Partipa Holding AG, Zug	51	33
Paul Aenshänlin Public Affairs & Communications (PAE-PAC), Gelterkinden	11	5
Paul Aenshänlin Public Affairs & Communications (PAE-PAC), Herblenberg	11	5
Paul Chevalley et fils S.A., Yverdon-les-Bains	11	15
Paul Furger & Partner AG, Stans	11	9
Paul Furger & Partner AG, Hergiswil (NW)	11	9
Paul Rohrer AG, Olten	11	11
Pdf SA, Lugano	11	13
PDF PARFUMS DE PARIS SA, Zollikon	11	20
Peke - Service, P. Besmer, Otterli am See	11	21
Peissard Roger, succession répudiée, Genève	21	25
Pellets Lager GmbH, Cuzco	11	8
Pensionskasse der Witzig-Lötscher-Gruppe, Frauenfeld	11	12
Perce-Neige SA, en liquidation, Carouge (GE)	11	7
Perce-Neige SA, Montreux	11	7
Perez, Import and Export, Diethikon	11	21
Peri-Ship Dubai AG, Rebstein	11	10
Perma Handels AG, Hedingen	11	20
Perrot AG, Biel	21	23
Personalfürsorgeanstalt der AWZ St. Gallen in Liquidation, St. Gallen	51	33
Personalfürsorgeanstalt der Firma Stucki Küchen AG, Worb	11	3
Peter Zumbrennen, Lausanne	11	4
Pezzani Freilanderei, Hausliedferden, Schlieren	11	20
Pflegekinder-Alton Zürich (PAZ), Zürich	11	20
PG Holding SA en liquidation, Lausanne	51	31
Phaar AG, Chur	11	8
Pharmatec Schweiz GmbH, Oberwil (BL)	11	4
Pidinar S.A.R.L., Saint-Imier	21	23
Pilla-Karger Irene, Radolfstetten-Friedlisberg	41	29
PINTURA SA, Victoria (Seychelles), succursale de Payenne, Payenne	11	13
Planungsbüro Loos, Wettlingen	11	2
PLCO Pipelines Construction SA, Savigny	11	15
Pneupeter Autoversace GmbH in Liquidation, Zürich	51	33
Pneuwag AG, Seedorf	21	23
POB Architektur AG, Basel	11	6
Pohl-Stroher Mineralienstiftung, Reppichof	11	7
Polyval, Le Mont-sur-Lausanne	11	15
Porro Pietro, eredità giacente, Selma	21	27
Portil AG in Liquidation, Zug	51	32
Posthotel Oberberg AG, Obenbergr	21	28
PPC Electronic AG, Cham	11	17
Preisig Elektro, Dübendorf	11	20
ProBase GmbH, Reinach (BL)	11	5
Process Engineering Consulting SA, biasca	11	12
Process Engineering Consulting SA, Magadino	11	12
Prof'hom André Paul, succession répudiée, Onex	21	27
Profiduxa Treuhänder-, Verwaltungs- und Revisions AG, Zug	11	17
Profiduxa Treuhänder-, Verwaltungs- und Revisions AG, Zürich	11	17
Profile Report AG, Ingenbohl	11	11
Projekt GmbH by MF & ML, Hom	11	12
Projekt GmbH by MF & ML, Lutzenberg	11	12
PROMOLDING SA, en liquidation, Genève	11	8
Promozephir Sion SA, Sion	11	16
Proplog SA, Caponasa	11	13
PSD Parken AG in Liquidation, Zürich	11	20
Publicitas S.A., Biel (BE)	11	4
Publicitas SA, Genève	11	7
Publicitas SA, Succursale de Genève, Genève	11	7

R-éal Suisse SA, Crissier	11	15
R-éal Suisse SA, Zürich	11	15
Red Sea Sun, Speidel, Zürich	11	21
Regoplas AG, St. Gallen	11	10
RHHU International GmbH, Saanen	11	4
Refo Cell AG, Baar	11	16
Reminex S.A., Roveredo GR	21	28
Remo Ferrari progettazione di impianti elettrico, Locarno	11	12
Remo Molinari, Tuggen	11	12
René F. Müller AG Plaketten & Medaillen, Basel	11	6
RESTAURANT BOSPHORE - Mercan, Vernier	11	7
Restaurant Central Bülsterli, Willikon	11	1
Restaurant Flora, Ernst Bachmann, Zürich	11	21
Restaurant Meza GmbH, St. Gallen	11	10
Richard née Gasser Rose Renée, succession répudiée, Genève	21	27
Richard Pierre Gilles, Genève	21	25
Richard Schiess AG, Regensdorf	11	20
RIMM Services SA en liquidation, Versoix	21	27
RINORI TRAVEL Llopis Aljij, Henggart	11	17
Riponne coiffure S.A., Lausanne	11	15
RISTORANTE WEST-END INTERLAKEN, Peter Mattern, Interlaken	11	4
Robert Braum, Bülhard	11	4
Robert Immobilier SA, Neuchâtel	11	9
Rochat Willy James, succession répudiée, Genève	21	25
Roodix AG, Avey	11	7
Ropraz Yves Meinrad, Travers	21	28
Rosette AG, Luzern	11	9
Roux Jacques Jean Max, succession insolvable, Genève	21	27
ROUX LIMANI SARL, Fribourg	11	7
Royal Entretien Nettoyage, Tavares Neves, Lausanne	11	15
Rubi Holzban und Sägerei AG, Gindelwald	11	4
Rüdisühli AG, Bauunternehmung, Zürich, Zürich	11	20
Ruetschi Technology AG, Niederlassung Courgevaux, Courgevaux	11	7
Ruetschi Technology AG, Niederlassung Muntelier, Muntelier	11	11
Rypo Décalquage GmbH in Liquidation, Grenchen	11	11
Rypo Décalquage GmbH, Grenchen	11	11

S D M Sär, Bévillard	21	22
S.T. Bois Murat 3, Epalinges	11	15
S.T. Les Sorbiers S.A., en liquidation, Montreux	11	5
Saatzzüchtungsgenossenschaft beider Basel, Sissach	11	12
Sabai Dee - Asia Take Away und Lebensmittel M. Burchardt, Frauenfeld	11	17
SARAFTECH AG, Horgen	11	16
SailCom, Zug	11	16
SALVAGNINI NEDERLAND B.V., Oosterwijk, Succursale de Lugano, Lugano	11	13
Sandra Schmid Resources AG, Oberrieden	11	17
Sandra Schmid Resources AG, Zug	11	17
SANTOS CARLOS CONSULTING, Cominboeuf	11	7
Sapal SA, Ecublens (VD)	11	15
Sarcinella Giuseppe, Gordola	31	29
Säuliamt Treuhänder Guido, Hedingen	11	18
Säuliamt Treuhänder Serra, Hedingen	11	21
SC Services Chantiers Sär en liquidation, Meyrin, actuellement sans adresse	21	26
Schaad Stefanija - Restaurant Flora, Solothurn	11	11
Schaad Stefanija - Restaurant zum durstigen Wanderer, Feldbrunnen-St. Niklaus	11	11
Schenkel S.A., Servion	11	15
Schindler Technik AG, Zweigniederlassung Werk Altenrhein, Thal	11	10
Schluep Dora Alice, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	22
Schmid Bagdasarjanz Partner AG, Oberrohrdorf	11	2
Schneider SA, Biel (BE)	11	4
Schraener Primeurs en gros S.A., Montreux	11	15
Schranz Transporte, Pohlen	11	4
Schreinerer Eberle AG in Liquidation, Dällikon	11	20
Schuldbrief, Nr. Beleg 5359, Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung	61	34
Schuldbriefe, Nr. Gerichtskreis X Thun	61	34
Schuldbriefe, Nr. Beleg IV/7340, Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung	61	34
SCHUTZ Immobilien + Treuhand AG, Thun	11	4
Schwarz Charles, accession répudiée, Meyrin	21	26
Schweizer Ski- und Snowboardschule Saas-Fee, Saas Fee	11	15
Schweizerische Isolations-Glaubensgenossenschaft (SIG), Wetzikon (ZH)	11	20
Schwendimann, Winterthur	11	21
Schwitzkasten Wettlingen AG in Liquidation, Wettlingen	51	32
Schölli Arminio, Pura	31	29
Scobag AG, Basel	11	6

Security Fidelity Trust SA, Meyrin	11	7
SecuTix SA, Lausanne	11	15
Sententia GmbH, Dällikon	11	20
Seraph Capital AG in Liquidation, Zug	51	32
SERUM HOLDING AG, Wangen-Brüttisellen	11	20
Serratus SA, Neuchâtel	11	9
Seyern Confirmers and Forwarders AG, Freienbach	11	11
Sevodata Computer AG, Sevelen	11	10
Seyfert Management AG, La Punt-Chamues-ch	11	8
SGS Société Générale de Surveillance SA, Genève	11	8
Shala Adem, Delémont	21	28
Shintaro SARL, Genève	21	26
SIG Sapal SA, Ecublens (VD)	11	15
Siglor S.A. en liquidation, Gland	51	31
Sigma N AG, Wädenswil	11	20
signorel elektro engineering ag, Diethikon	11	20
Silverire Holding AG, Zug	11	17
Singer + Porret La Chaux-de-Fonds S.A., La Chaux-de-Fonds	51	30
Singer + Porret Nyon S.A., Nyon	51	31
SIP Informatik AG Software, Instruktion Projektierung AG in Liquidation, Lys	11	13
SIC Systems, Christophe Bosteels, Pully	11	13
SMADJA AND ASSOCIATES S.A., Nyon	11	15
SMILAX GmbH in Liquidation, Wesslingen	11	20
SMILAX GmbH, Wesslingen	11	20
Sobresma GmbH, Zürich	11	20
Société Anonyme Mont-Blanc-Centre, Meyrin	11	8
Société coopérative Beaurép, insolvable, Genève	51	33
Société en liquidation, Payenne	11	15
Société des copropriétaires de la montagne de Paccot S.A., Saint-Léger-La Chéaz	11	15
Société des produits laitiers Damalaj, Nyon	21	27
Société Immobilière Boulevard Georges-Favon No 6, Genève	21	27
Société Immobilière Vieux-College Sud, Genève	11	8
Software Spectrum AG, Wallisellen	11	20
Softwarebüro Steuri, Humbl	11	3
SOGEFLUX LUND, Luxembourg	13	43
Sogester Sär, Genève	21	26
SOL MELLA (SUISSE) SA, Genève	11	8
Sonnenstrahl Immobilien AG, Lugano	11	13
Souvenirs et fromages de Gruyeres A.J.C. S.A., Gruyeres	11	7
Sparhilt, Nr. 345107, Bezirksgericht Visp	61	34
Spinix Technologies SA, Meyrin	11	8
Sportbahnen Elm AG, Elm	13	45
Sportbahnen Emer Galen AG, Mühlbach	13	43
Spuntino Bänhof Enge GmbH, Zürich	11	17
SRS Services Réhabilitation S.A., Lomay	11	15
Stabilus 'H' Gesellschaft, Winterthur	11	20
Stadelmann Matthias, Ostermündigen	21	22
Stabel & Co AG, Rämismühle, Zell (ZH)	11	20
STAMPAG, Kissnacht (ZH)	11	20
Starhol AG, Baar	11	16
Stefan Bundeli, Biel (BE)	11	4
Steiner Franz, Verlassenschaft Kaltbrunn	21	28
Stepas Automobile GmbH in Liquidation, Lupfig	51	32
Stephan Lauterburg, Unternehmenseberatung und Werbeagentur, Bülach	11	5
Sternen Weissenburg GmbH, Oberwil im Simmental	11	4
Stieger Software AG, Thal	11	6
Stiftung Aldava, Basel	11	10
Stiftung der ARFA Röhrenwerke AG für Mitarbeiterbeteiligung in Liquidation, Münchenstein	51	33
Stiftung für noldende Kinder, Basel	11	6
Stiftung Kunstmuseum Bern, Bern	11	3
Stiftung Lana zur Förderung gemeinnütziger Institutionen gegen sexuelle Ausbeutung und Missbehandlung von Kindern und Jugendlichen, Zurichikon	11	6
Stiftung Schwimmzentrum beider Basel, Basel	11	6
Stiftung sozialverantwortliche Wirtschaft SSW, Basel	11	5
Stratec Medical Mezzovico, Mezzovico-Vira	11	13
STT Schoch Treuhänder Team AG, Meilen	11	20
STT Schoch Treuhänder Team AG, Zürich	11	20
Stulene Deppezzar, Olivia Gerbex & Jean-François Mazzieri, Saint-Cerges	11	13
Stulz Rudolf Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	23
Supply24 Brignoni Hunziker, Egliwil	11	2
SURF Société Urbaine de Réalisations Foncières SA, Carouge (GE)	11	7
SUSTAINABLE PERFORMANCE GROUP AG, Zürich	11	21
Suter's Bushaltdade GmbH in Liq., Liestal	11	5
SWIDDY SA, Chêne-Bourg	21	26
Swiss-Fleur GmbH, Plims Waldhaus	21	28
Swiss-Clean AG, Freienbach	11	12
Sylvac S.A., Crissier	11	15
Synthesis AG, Zürich	11	21

TCS Verkehrssicherheitszentrum	11	21
Tebholz AG, Zürich	11	13
TDS MultiVision AG, St. Gallen	11	10
Team-Electra SA, Lugano	21	29
Tech Chantier Sär, Bassecourt	21	28
Techem (Schweiz) AG, Urdorf	11	21
Technische Betriebe Weinfelden AG, Weinfelden	11	12
Tecton-Aissol AG, Abdichtungs- und Gussaplanbau Emmenbrücke, Zweigniederlassung Pfäffikon, Pfäffikon	11	21
Tenor Arvic SA, Plan-les-Ouates	21	26
Teppich Kistler AG, Leuggem	11	2
Tere, Atelier für Kommunikation GmbH, Basel	11	6
TETTI LOCHER SA, Gordola	11	12
Texor SA, Carouge (GE)	11	8
Texor SA, en liquidation, Carouge (GE)	11	8
Texsana Chemische Reinigung, Cavité Tugan, Zürich	11	21
Texsana Chemische Reinigung, Hatice Tugan, Zürich	11	18
Textilcolor Consulting AG, Sevelen	11	10
Textilcolor Holding AG, Sevelen	11	10
The Phone House SA, Pully	11	15
THERMOBALANCE AG, Stein am Rhein	11	11
Thévenaz née Jullich Ingeborg Angela, succession insolvable, Perly Thonon GmbH, Quarten	21	27
Thierstein Margrit, ausgeschlagene Verlassenschaft, Liebefeld	11	22
Thüring Gastro AG, Arisdorf	11	5
TIERBACH SA, Genève	11	8
Tille & Partner Consulting GmbH, Hünenberg	11	6
TMI Ltd Ltd, Co en liquidation, Villeneuve (VD)	11	15
TMH Toiture Montage Maintenance, Pereira Francisco, Ecublens (VD)	11	15
TMM Toiture Montage Maintenance, Pereira Francisco, Yers	11	15
Tommas Masarik, Immobilien + Planung, Mellingen	11	2
Toscor SA in liquidazione, Mendrisio	11	13
Toscor SA, Mendrisio	11	13
Tradigest Schneider SA, Versoix	11	8
Trainings- & Beratungszentrum für Lebensplanung und Mental-Coaching Jordan, Gams	11	10
Trans Littoral SA, Fribourg	11	7
Trans Urban, Korkia David, Sorat	11	7
Transer Immobilienvertrieb AG, Bern	11	3
TRANS-RENOVA Sär, Lausanne	11	15
Trego AG in liquidation, Zürich	11	9
Trego AG, Porrentruy	11	9
Tricuria AG, Chur	11	8
Trinkwasserversorgung Buchsteig Thal	11	10
Trioelctrico, Grégoire Schaller, Lausanne	11	13
TSV Transport AG, Grüningen	11	21
TSV Transport AG, Volketswil	11	21

U		
Ueli Gisin, Hölstein	11	5
Uffor Immobilien AG in Liquidation, St. Moritz	51	32
Unigamma AG, Zürich	11	21
Union Express Diaz Quezada, Zürich	11	21
United & Microsoft SA, Genève	21	26
UW SA, Genève, succursale de Busigny-près-Lausanne, Busigny-près-Lausanne	11	15
Urma Royal AG, Arlesheim	21	24
URS Wattenhofer Management Consulting, Wollerau	11	11
Uwe Hutzemann Spenglererei, Brengarten bei Bern	11	3
Uwe Hutzemann Spenglererei, Kirchhaldach	11	3

V		
V.D. Reynolds nouveaux S. à r.l., Yverdon	51	33
Valserie SA, Martigny	11	16
Valser Depot Dick, Kerzers	11	7
Value Communications AG, Hergiswil (NW)	11	10
Value Genome GmbH, Reinach (BL)	11	4
Vanik SA, Lugano	11	13
Vasiljevic Slobodan, succession répudiée, Genève	21	27
Vecsa SA, Moutier	31	29
Velji Esma, Ins	31	29
Velji Sami, Ins	31	29
Velox SA in liquidazione, Caslano	11	13
Verband Aare-Rheinwerke (V.A.R.), Baden	11	2
Verein Electrociné St. Johann, Basel	11	6
Verkehrsdienst Bewachung Jost Rohrdorferberg, Oberrohrdorf	11	1
VERTICILLE, Fabrice Schüssele, Bex	11	13
VERTICILLE, Fabrice Schüssele, Olten	11	13

Z		
Zakomus AG, Gröno	11	8
Zeller u. Co. Franchising, Albstätten	11	10
Zeller, Albstätten	11	10
Zellbach AG in Liquidation, Schwyz	51	31
Zett-Lager Druck GmbH, Zürich	11	21
Zwygart Gartenbau, Untertammheim	11	21